AL HAYAT TUESDAY 5 JANUARY, 1999 ISSUE NO 13088

الأميرمولاي هشام بن عبدالله

يكتب في صفحة الرأي عن تجارب الانتقال من الحرب

الباردة ألى والتحررية، سياسياً واقتصابياً، مركزاً على

حالات روسيا وفلسطين واندونيسيا.

وزيركويتى فيعمان

لتحضير الانفراج في العلاقات

طالب باللجوء إلى القضاء وفتح باب مضمون التحقيق الطالب

الزنداني ــ "الحياة": نرفض

مشاركةاميركاوبربيطانيا

في التحقيق بخطف الغربيين

طبعةالقاهرة

زعيم المعارضة الموريتانية يناشد في رسالة

ص ٦

🛚 عمان - سلامة نعمات

🗇 الكويت - حمد الجاسر

■ من المقرر ان يصل الى عمان اليوم

نائب رئيس الوزراء وزير الدولة لشوون

مجلس الوزراء السيد عبدالعزيز الدخيل

في خطوة تمهد لانفراج كبير في العلاقات

الدخيل سيسلم رسالة من ولي العهد رئيس

الوزراء الكويتي الشيخ سعد العبدالله الصباح الى نائب الملك ولي العهد الأربني

الأمير الحسن بن طلال تتعلق بالعلاقات

التنائية، واعتبرت المصادر الأردنية ان

الزيارة تاتي مؤشراً الى حدوث صريد من

🗖 الدوحة – محمد المكي أحمد

■ دعا الشيخ عبدالجيد الزنداني

اليمنى للأصلاح الى اهالة قضية اختطاف

الغُربِّينِ الأَضيَّرة على القَضاء اليمني،

ورأى انه يستطيع للدعي والمدعى عليه أن

بدليا بدلوهما وحجتهما ويقدما شهودهما

لتقول القضاء رأيه. ورأى في حبيث ك

والحياة، في الدوحة، قبل مغادرته أول من

امس بعدماً شارك في تقديم محاضرات، ان

الضغوط الإعلامية أو السياسية لتوجيه

وأفانت مصادر أربنية وكويتية أن

من معتقله محاكمته أو اطلاق سراحه.

للنشر بالعربية على الإنترنت

www.sakhr.com

ص ۱۰

التحسن في العِلاقات بين المملكة وبولة

الكويت وصبولا الى اعبادة العبلاقيات

الديبلوماسية الكاملة قريبا بين البلدين

لبيها بسبب التوتر في العلاقات اثر حرب

الخليج الثانية، فيما بقيت السفارة

الكويتيّة في عمان مقتوحة طوال السنوات

الحسن في المؤتمر البرلماني الذي عقد في

عمان قبل عشرة أيام حول العمليات

العسكرية ضد العراق، حين أكد ضرورة

الحكومة قالت انها لم تطلقهم بالقوة إلا

بعدما اعتدي عليهم (من جانب الخاطفين).

لكنه لفت أيضًا الى رواية أخرى من بعض

ورأى الزُّنداني دان هذا شيء جديد ويحتاج

و أَضَافَ: وانني في مثل هذه القَضَايا الجنائية أحب الا اتعجل وادعو غيري لأن لا

بؤحج النار وانما نضغط كلنا لإحالة الأمر

وسالته دالحياة، عن مشاركة بريطانيا

واميركا في التحقيقات في هذه القضية فرد

بِّقُولَهُ: مِنرُفَّض التَّدخل الأَجِنبِي في قضَّائنًا

سواء كان من بريطانيا أو أميركما أو أياً

يكن. فَنَصَنْ نَرْفُضْ تَنْخُلُ الرَّبْيِسُ عَلَيْ عبدالله صالح في القضاء فكيف نرضاه

وتأبع أن مشاركة الأسيركيين

والبريطانيين في التحقيقات «تمس سيادةً

ين تقول ان الأ

ان يتوقف الناس عنده.

على القضاء.

التتمة في المنفحة (٦)

وكأنت الكويت ثمنت عاليا موقف الأمير

يذكر أن الكويت أغلقت السفارة الأربنية

### الحسساة عفيئلة وجهساد أحمدوك ذاده

## صاروخ على باص

قتل ٢٨ صومالياً بصاروخ مضاد للنبابات اطلق على باص قرب مدينة بيداره.

ص ٦



● فتى احلام الفتيات الجامعيات.

أسرائيل تستغل حادث الخليل لتبرير عدم تنفيذا تفأق وآيء

● جمعية مغربية لخريجين بلا عمل.

• شبان في السعودية ينقلب ليلهم نهاراً. جامعات اميركية تعتمد التعليم عن بعد.

جامعة القاهرة: سيرة الأسماء الثلاثة.

🗆 القىس المحتلة – سائبة حمد

ملحق اليوم

🗷 استحفات الحكومة الاسرائيلية حابث اطلاق النار الذي وقع في الخليل امس واسفر عن أصابة مستوطنتين بجروح بالغة، لتبرير سياستها الخاصة بتجميد اتفاق دواي ريفر، واعلن ببقيد بار ايلان مستشار رئيس الوزراء بنيامين نتانياهو ان دهذا الهنجوم يبرر السياسة التي تعتمدها الحكومة بعدم تنفيذ أى انسحابات (في الضفة) لأنَّ تلكُّ الإنسىجيانات قيد تسيتيغل من الإرهابيين للقيام باعتداءات او لِاتَّخَاذُ مَّعَاقِلَ لَهُمَّهُ. واعتبر ان مهذا الإعتداء يؤكد أن السلطة الفلسطينية لا تقسيم وزياً للاتفاقات الوقعة وترفض منع الاعسال الارهابية او اعشقال

لكن هذا التصعيد في اللهجة والإكتار من استخدام الفاظ مثل دارهایین، وداعتداءات، لم یرفع من اسهم نتائياهو الانتخابية، بل بدت احستسمالات فسوره في الانتخابات المقبلة شبيه معبومة خصوصاً في ضوء الانتقادات الشديدة التي تتعرض لها سياسته وأخرها اعلان مرشده السيباسي موشي اريثر انه قد الحكومة المقبلة.

مرتكبيهاء (راجع ص٤)

وانتقد ارينز، الذي كان شغل منصبي وزير الخارجية والدفاع، نتانياهو بشدة وحمله مسؤولية انهيار تكتل اليكوده الحاكم. وقال في حسنيث لاداعسة الحث الأسرائيلي امس ان نتسانيساهو ومسؤول عنَّ انشقاق مشرعين كبار مما اضعف من قوة الحرب.

التنبة في المنفحة (١)

الوحيد القادر على احياء الحزب وقيابته للقول إذا الجمع كثيرون على هذا الراي فيبجب أن انخذ واعتبر محللون سياسيون استرائيليون تلمسيح أرينز الى امكان ترشيح تفسية للنافس نتسانيساهو غلى رئاسسة ليكود بمثناية ضرية قناصمة لركيس الوزراء الذي تتلمسند على بدي اريئز منذ أوالل الثمانينات، وكان

القوة الدافعة له الفوز بزعامة

وفي رده على سؤال عن نيته

حُــوض التنافس على رئاســة

الحزب، قال: دفي الأيام الأضيرة

طلب منى اعتضناء عنديون في

ليكود نلك وقالوا اننى الشنخص

ف دولار من الديون)، وبعد

### □ لندن - جوزف سماحة

■ كان يقترض يوم ١٠ تشرين الأول (اكتوبر) تشرين الأول وبات حديث الصحف للحلية. أذ باع الماضى أن يضرب زازال مدينة منفر الأميركية ببيدها ويزيلها من الوجود، است التي توقعها مونتي كيم ميالر (٤٤ عاماً) اختفى الرجل وروجته مارسيا وأبنه البالغ تسع سنوات

انتشر الخبر في الأسبوع الأول من تشرين الأول الماضى الى أن تبين أن المجتمعة معجده اسرائيل وأن الشرطة القت القبض على ١٤ معنصراً،

تأكد خبر اختفاء للجموعة من بنفر في ١٥ الأعضاء ما يملكون، وترك ميللر بيته بعدما أشهر اثاثه على قارعة الطريق. وقد تناقلت الصحف المحلية المبر واعلنت أنها تتلقى اتصالات من أهل قلقين على مصير أولادهم ووينهم عدد من الذين لم يُبلغوا سن الرشد. ولقد قيل وقتها أن الاحتمال الراجع هو

ورأهن متابعو لخبار هذا النوع من الطوائف على ان الشك سيدخل قلوب والتلاميذ، بأعتبار أن يوم ١٠ تشرين الأول من من دون أن يصنيب نَفِقَر أي مكروه. ولكن الرهان خاب ليتأكد أن نوع التلقيق الذي يفرض على هذه الجموعات يستبعد أي تشكيك بكالُّم والقائدة. فكيف إذا صادف ذلك تصاغيدً الحديث، هذه الأيام، عن داحتمالات رَوْبُوية، تجد تَوْفًا

أن يكون ميلار توجه باتباعه، تسللاً، الى أسرائيل طالمًا أنه سبق له التصريح بأنه سيتعرض، مع غيره، ليتة عنيفة في شوارع القدس ذات يوم من كانون الأول (يسمبر) , 1991

صالحة لنفسها في اقتراب العام الفين:

مرشح، تاكد ان بينهم شخصيات

بارزة كوزير الداخلية السنابق

عبسدالله نوري الذي يتسوقع أن

يحصد معظم ألاصوات لينتخب

السلطات سبارعت لدى التسهياء

منامين المستلزمات الادارية

لسنباسة التقشف، وتجمس

لأنهم يعشقدون انها ستكون

فبرمنتهم التباريضينة لإحكام

التبة في المنفحة (١)

يقود ميللر والسميحيين الهتمين، وهم طائفة اسسها مطلع الشمانينات وأوكل اليها مهمة التحضير، قدر الامكان، لموعد انتهاء البشرية عند منعطف الألف الثالث. ويما أنه يعتبر نفسه مؤتمناً على كالم مقدس، ويما أن تلاميذه يميعونه بشكل أعمى، فإنه وعدهم بأن يقودهم الى انتحار جماعي في القدس من أجل الاعلان عن قرب والعودة التّانية

### فماذاعن البشرية؟ الشهود على الدمار الشامل للبشرية.

and the same of

ويروا والشفاء ومرتهم

وجود هماروي مسمخ

المحالية الم

There is also restant

Same age main

The same has

الماء طائر بزجاجا

in the second of the second

The same of the sa

ومعهم العشرات من داتباعهم». (راجع ص٤)

منها والتحريات جارية بحثاً عن الباقين.

للمسيح، ولكن نلك لم يمنعه من الترويج لفكرة مبعثة، في اليوم الثالث من أجل أن يكون أحد أواخر

بها او اسقاطها في مقابل قرار توبيخ في

حق الرئيس. والواضح حتى الأن ان مجلس الشيوخ الجنيد سيلتئم غدأ الأربعاء وسيبقسم اعضاؤه المثة اليمين النستورية تمهيدأ لبدء عملهم كمشترعين يمثلون الولايات المتحدة الخمسين. وإذا سارت الأمور كما هو مخطط لها الآن من جانب زعيم الغالبية الجمهورية السيناتور ترنت لوث وزعيم الْقُلِية ۚ النَّيْمُوقراطيَّة تَوْمُ داشيل، فسيجتمع مجلس الشيوخ الخميس لمارسة عملة كهيئة محلَّفينَّ. وفي هذه الحال يقوم

القضاء والتاثير فيه ستكون اثارها سلبية في النهاية وغير مفيدة. ووصف الزنداني هذه القضية بانها وخطيرة، مشيراً الى دماء أريقت من البمنيين وغير البمنيين، وشند على «أننا ضد اختطاف الإجانب، معتبراً إن «الحادث الأخبر جاء مغابرا لما عرف وحد فيه حديد النتمة في الصفحة (١١)

فاجأنا جميعا وفاجا الناس فالحكومة اطلقت الرهائن بالقوة، وأشسار الى دان



🗖 واشنطن – رفيق خليل المعلوف

🛲 تبدأ هذا الأسبوع في مجلس الشيوخ الأمدركي محاكمة الرئيس بيل كلينتون في ضوء الاتهامين اللذين وجههما مجلس النواب إليه يعرقلة مجرى العدالة والكثب تحت القسم في فضيحة «مونيكا غيت». وَمِنْ غِيرِ المُعروف حتى الآن كيف ستجرى هذه الْلُحَاكمة، وهي الثانية من نوعها في التاريخ الأميركي ببعد محاكمة الرئيس اندرو جونسون عام ١٨٦٨، وما إذا كان للجأس سيجري محاكمة شاملة يستدعى إليها شهودا أم ستكون محاكمة تمهينية بسيطة وسريعة يتقرر في ضوئها المضي

### السودان: اتجاه إلى فرض الحجاب على النساء

🗆 الخرطوم – دالحياة،

الثنمة في الصفحة (٦)

■ تتجه الحكومة نحو فرض الزي الشُسرعي (الدجاب) على النساء والطالبات بقيرارات يصندها والي الخرطوم البكثور مجنوب الخليفة وتنفنها شرطة النظام العام ولجان الحسبة (مستطوعسون) وامسرابطوه ومسرابطاته الشسرطة الذين

الثنمة في الصفحة (٦)

مسؤولين مصرفيين أوروبيين اشباروا إلى انهم لا يَتُوقَعُونَ تغييراً فورياً في اسعار الفائدة. مَنْ حِهَثُه، قَال جِيفُ سِدريت، أحد المتداولين بالعمالات في وبنك ناسيونال يو باري، في لنّين لـ والحباة، أن بداية اليورو كانت دهائية، وإن حجم التداول لم يكن كبيراً، وهُو أمر مُدُوقِع في اليوم الأول للتداول من العام البعيد، لكنه أشبار إلى القوة المبيرة

النتمة في الصفحة (٦)

طريقتها بالعملة الأوروبيية الحديدة. وخلافاً للتوقعات أرتفع مؤشر دداو جونز، بعد الفتح أكثر من ١ في المئة، مسلجلاً في الرابعة والنصف بتوقيت غرينيتش ۹۳۲۱,۲۴ نقطة، بارتفاع ۹۳۲۱,۲۴ نقطة أو ما نسبته ١٠٥٢ في المئة. وانتسسرت اشساعتات في الأسواق الأوروبية امس مقادهاً

ان البنك المركري الأوروبي قسد يخفض أسعار الفائدة على اليورو للحد من ارتفاع العملة الجديدة ازاء العبميلات الرئيسية. لكن

تريشبيه، السوم الأول للتسداول بالبورو بانه وانطلاقة حسدة، للعملة الجديدة. (راجع ص١٠)

وفي الوقت الذي ارتفع اليورو في اواحّر التداولات في أسياء وواصل ارتفاعه في اوروبا إلى ما فسوق ١٠١٩٠٠ تولار قسبل أن يتراجع بعد الظهر إلى مستوى ١٨٥٠ آتم إلى ١٠١٨٠٠ بولان فَإِنَّهُ شُلِهُ لَدُ اللَّهُ فَاتِراً فِي نيوبورك حتى دون هذا الستوى عند ۱.۱۷۹۰ بولار. إلا أن وول ستريت رحبت على

أسواق العالم 🗖 لنس – دالحياة،

🛎 بدأت أسواق العالم التداول باليـــورو أمس الإثنان وسط ترخيب عام خصوصاً من قبل السوولين الاقتصاديين في أوروبا أوتنفس المتداولون الصعداء بعدما اثمرت جهودهم المتسواصلة في الأيام الأربعسة الأخيرة، وعملت أجهزة التحويل بنجاح واستوعبت حيدأ العملة الجستيدة. ووصف حساكم البنك المركسري الفسرنسي جسان كلود

مقرأ لها

المصري رسالة مَنْ الأَمْنِيْ الْعَبَام

ومموفد الحركة عضوي المكتب السياسي فينها معاذ عبدالرحيم ومبرغام كاظم الذي قال ان الرسالة متتضمن تثمن الحركة لمواقف الرئيس للصبري في التمييزين الشعب العراقي وتُطَام (الركيس) صدام حُسينَ وتصمعله مستؤوليته ميا لحق بالشبيعب العيراقي من ويلات، وأضاف كاظم أن اللقاء مع السفير الممري أظهر أتفاقأ على أن تصريحات الرئيس مبارك أعطن قضنة الشعب العزاقي «فعة قوية من حَلال التمييز بيئة

ويين النظامة واشيارت مصيائز سيباسية ربنية الى أن الموقف المصري يعكس استماء غربتيا لزاء دحملة ألتشهير التي تقويقا بغداد ضد

### السفير الصري في الأردن يلتقىوفدأ من حركة الوقاق العراقية

🗖 عمان - والحياقة

🖪 في خطوة تستهدف تصعيد الضغط السياسي المصري على بغداد، التقى المنفير للصري في عمان السيد هائي رياض وقداً من حركة «الوقاق الوطني العراقي» المعارضة التي تتخذمن عمان

وأعالت مصناس المأرضة العراقية أن الوقد سلم السفير للحركة النكتور أياد علاوي لنظلها الى الزليس المسري حسسني

## ضآلة عددالرشحين تفاجئ أنصارخاتمي ٥ ألاف ايرانية يترشحن

في أول انتخابات بلدية

🗖 طهران – غسان بن جدو 🛎 قدمت خمسة الاف امراة

امرانيسة طلبات للتسرشخ

رئيسا ابلدية العاصمة لكن قلة للأنتثابات المطية والبلبية المقررة في ٢٦ شباط (قبراير) عبد المرشحين عموماً مقارنة بالتوقعنات بدت اشنارة سلدسة المقسيل، وذلك من أصل ٢٣٤ الف للحكومة ووزارة الداخلية، فمن ايراني سيخوضون النافسة. وقد يكون عدد النساء هو المفاجأة الدلالات السنباسية للانتخابات السارة في هذه الإنتخابات علماً للحلية بالتسبية الى الحكومة وانصار «المجتمع المني، تثنيت ان المُّاجِآةِ عَيرِ السارةِ لأوساط موالية للحكومة هي العند غير «بينامية للجنمع، وتاكيد «مندى انسحام الرأي العام الشعبي مع الرتفع للمرشدين، أذ كانت وزارة طروحات الشاركة الشعبية في الداخلية قدرت ان مليون مرشح صنع القرار وانضاده، ويما أنَّ سدخوضون المنافسة على مثتي الف مقعد. وأغلق بأب الترشح انتخابات محلس خبراء القبادة، منتصف لنل الإحد وبدأت اللجنة قبل نحو شهرين الي اعلان تنظيمُ للشرفة على مراقبة الإنتخابات الأنتخبابات المحليبة وتحسيد برس اللقات وأغربلة، الرشمين. موعدها باتت السالة كأنها تحد وقالت لوساط سياسية أن عند للرشندين سيجعل الأنتضابات حصوصاً إن الماقطين لم يحقوا تصفظهم عن هذا الموعد، وتمنوا بالتزكية في بعض الدوائر، على التاجيل الى العام للقبل بدريعة رغم ان هذاك من يعتبر هذا الاستحقاق الاكثر اهمية في وتجنب ارهاق الناخبين بالانتراع تاريخ الانتشابات الايرانسة منذ مرتين خلال أشهر قليلة، وتطبيقاً الخيورة، وهو الأول من موعسه وسيدخل الجمهورية الاسلامية للانتخابات المحلبة الاصلاحيون عهد اللامركزية الفعلية، وتتمتع وانصبار الرئيس محمد خاتمي المصالس للحلية الني تعد بمثابة برلمانات المناطق بصلاحسات واسعة في التخطيط والتنفيذ. وسيتنافس في طهران، اكبر

البوائر الانتخابية، اربعة الأف

# كيف نشأت العملات التي ماتت قبل ايام ثلاثة على مذبح الـ "يورو"؟

ويدورها كانت العملة الرابعة، اي الفرنك البلجيكي، ذات مصدر سياسي مباشر. فهي وُلدت في ١٨٢٢ ، اي بعدًّ عامين على استقلال بلجيكا. وكان أختيار التسمية سياسياً أيضاً إذ دلَّ الى انتهاء السنوات الـ١٥ الكريهة من الاستعمار الهولندي والتعبير عن غلبة التعاطف والهوى الفرنسيين.

。 第二章 1956年(1971年) 1971年(1971年)

وفي ١٨٦٠ ولدت الماركة القناندية، من ضمن سياق استقلالي هو الآخر، واو بطريقة خاصة. فقد أعطى القيصر الروسي اسكندر الثاني لدوق فنلندا الاكبر الذَّي كُمَّانَ لا يزال تابعاً لموسكو، الحق في صك عملة وطنية، ولم يكن موقف القيصر غير استجابة متأخرة لتعهدات حول منح

التنمة في الصفحة (٦)



وفي الماتم كثيراً ما يتم تذكر البدايات السعيدة وايام الشباب والقوة. والحسال أن أعسرق العنسمسلات الـ١١ هي القلورين الهسولندي الذي تأسس في ١٣٢٥، وكيانت نشأة هذه العملة جزءاً من في ۱۹۱۱، بعيد انشاء الجمهورية. عملية توسع اقتصادي واذا كان الفرنك الفرنسى العملة الثانية

تحولت البلدات بموجبها ألى مدن، فيما كان اهمية من بين العملات الملغَّاة، فإنه العملة سادة الأرض الاقطاعيون يضمنون الحماية الثالثة عراقة: لقد نشأ في ١٧٩٥ بصفته من والأمن المحاولة هذه، عن طريق تجنيب بادهم ثمار العهد الثوري الذي قام قبل سنوات الصغير أناً من الهيمنتين الفرنسية والالمانية. ست، وحمات تسميته هذه الدلالة اذ تعني مكذا فالثراء الذي عرفته الدولة البحرية كلمة مفرنك، لغوياً: الحر. وفي زمن متاخر الشمالية وعبر عنه القلورين، لم يتكرر الا بعد يعود الى -١٩٦ قرر الرئيس القرنسي أنذاك، زَمن هاويل. وفي ١٧٢٢ ظهرت العملة الثانية الجنرال ديغول، استبدال الفرنك (ألقديم)، في البلد البستحسري الجذوبي هذه المرة: وكانت قيمته خضعت لتخفيضات عدة، الإنسكودو البرتغالي. وقد جنَّاه تأسيس

☐ لئين – «الحياة» بين أهم معانى نشأة «اليورو» أن

١١ عملة وطنية حلت نفسها بنفسها طوعاً، اي أن ١١ مولة سيسة تنازلت بعض ارَّادِتُهَا عِنْ هَذَا العَنْصِيرِ السِيادِي الذي هن إصدار العملة وصك النقد. واذا كأن الجميع يحتفلون بالوليد الجديد، فلا بأس بكلمة تعزي بالأحد عشر فقيداً على طريقة اذكروا محاسن موتاكم.



التبة في السفحة (١)

باريس تدعوالي ضبط النفس . . . وكاتيوشاعلي موقع قرب الحدود

الحكومة تناشدالدول الخمس الكبرى

العمل على لجم الإعتداءات الإسرائيلية

ىلىدة اربون (التبطية)، وشكوى إسرائيليــة تتــهم

لْلَقَاوِمَةُ بِإِطْلاقُ الْنَارُ مِنْ دَاخُلْ بِلَيْمَ مَجِدِلْ رُونَ فِي

وفي هذا ألاطار قال ضابط في قوات الطوارئ

الدولية العامِلة في جنوب لبنان أنَّ القوات الدولية

لم تَأْخُذ علما أمس بموضوع الإجتماع ولا بزمانه،

وأن كان لم يستبعد إنعقاد اللجنة خالل الأسبوع

ووأصلت قوات الإحتلال إعتداءاتها وقصفت

صباحاً الاحياء السكنية في بلدة المنصوري بمدافع

الهاون. وترافق ذلك مع رمايات رشاشة من مواقعها

في تلة حردون مما أدى إلى إصابة سيارة فان خاصة

لنُقُل تلامنه المدارس تخص المواطن محمد زيد الذي

وزبقين وجبال البطم وجب السويد وبيوت السياد

ووادي العربة في القطاع الغربي حيث سجل سقوط

نحو ٣٠ قنيفة من عياري ١٢٠ و١٥٥ ملم ما أدى إلى

أضرار مانية جسيمة في المتلكات وانقطاع التيار

الكهربائي عن البلدات المذكورة بعدما تقطعت خطوط

وَيَعِدُ الظُّهِرِ، طُأُولِ القَصِفِ وادي القيسية في

القطاع الأوسط في ظل تحليق للمسروحسيات

يلدة شبعًا من التوجه إلى مدارسهم خارجها، بعدماً

فرضت حظرا للتجول وتشمت منازلها واطلقت النار

وفي المقابل، ربَّت المقاومة الإسلامية - الحناح

العسكري لدحزب الله، بسلسلة عمليات استهدفت

بوريات ومواقع للإحتسلال في الصربون وبلاط

والرادار. وتصدقت عن تصقيق أصابات مباشرة

ومؤكدة. وأضافت أنها هاجمت قوة إسرائيلية مؤللة

في مَحْيِطُ مُوقع القبع، على الحدود اللبنائية -

الأسرائيلية، بالأسلحة الناسبة مما أدى إلى إصابة

إلا أن مصادر امنية في مرجعيون افادت أن

على أهميته لا يمثل كل طموحاتنا

وتناول التحسيات والمضاطر

التي وتولَّجه أمتنا من الوضع فيّ العراق وتأثيراته في دول المنطقة

الى تراجع اسرائيل عن عملية

السلام وما يمكن أن يحدث حتى

الانتخابات الاسرائيلية، داعياً

الى دللزيد من التَصَامَنُ الدلخلِّي،

والتلاحم مع سورية ومع بقيةً

الإقطار العربية كمصر والملكة

العربية السعوبية، ومع قرنسا

ودول الاتحاد الاورويي، وشند

على «ثوابت لن نحيد عنها: وحدة

لبنان وسيالته ارضا وشعبا

ومؤسسات، والوقوف الى جانب

الشرعية النستورية ومؤازرتها،

والعلاقة الميزة مع سورية

وتلازم المسارينء

ولا حتى كل امكاناتنا،

محرب الله، اطلق ثلاثة منو أريخ كاتبوشا على موقع

القبع من دون أن تتحدث عن إصابات.

مِنْ جَهَّة ثانية، منعت قوات الإحتالال الطلاب في

التوتر العالي من حراء القصف.

وطاول القصف المدفعي خراج بلدات مجدل زون

کان بهم برکویها.

الإسرائيلية.

عشوائياً داخل أحيائها.

آلية في شكل مؤكد.

مشدداعلي وحدة لبنان والوقوف مع الشرعية الدستورية ومع سورية

الحريري: تركت الحكم ولم أترك السياسة

وعلانية... تغير موقعنا ولكن

مُوقَفَناً لِم يتغيّر. تركنا الحكومة

ولكن لم نشرك العمل السياسي.

سنواصل الحمل متعكم من اجل

لبنان الأفيضل الذي نتطلع البيه

حميعاً. واضاف رام نأت آلي

الحكم من اجل السلطة بل من اجل

العمل مع المخلصينُ لاستنهاض

من كبوته، واستعادة ثقة العالم

وتصقيق الاستنقرار الامني

والسياسي ودفع مسيرة الوفاق

الوطني الي الأمسام، ومن أجل

اعادة بناء ما تهدم وتحريك عجلة

الاقتصاد وتعزيز الاستقرار

الالتتصادي والمالي واعادة بناء

مؤسسات النولة وتفعيلها وتأكيد

هيبتها. ولنلك نعتز بما حققناه

لبسيع القطاع العسام للافسراد

وعن قانون الانتخاب المرتقب

اكد جنبلاط رتمسكه باعتمار

القضاء دائرة انتخابية في كل من

منطقتي الشوف وعاليه، مشيراً

الى دضَّسرورة اعسادة النظر في

التركيبة غير الطبيعية التي

تتحكم بمنطقة المتن الجنوبي

انتخابياً، من خلال تقسيم الْأَتَنَّ

حسفاظأ على التسوازن والهسوية

والشركات الإحتييةء

الوطن ومساعدته على النهوض

الجاري أو أوائل الأسبوع المقبل على أبعد تقدير.

القطاع الغربي على المواقع الإسرائيلية المقايلة.

حفظ ملف السفير شماس

■ بيروت – «الحياة» – أصدر النائب أنعام للإلى القاضي أحمد

تقي الدين قراراً في قضية سحب السقير المتقاعد سهيل شماس مبلغ مليون و٣٧ الف و٤٠٠٠ دولار

اميركي في اطار مهامة الرسمية

من اللبِّ الغ المخصصة لسفارته

التّي كَانّ يتولى مهامها قبل

١٩٩٣/٧/١ ولم يستندها، فتقترر

حفظ القضية لعدم جواز ملاحقة

السيقير شيماس لرور الرمن

الجرزائي وابلاغ مجلس الورواء

وجاء في القسرار: «تبين ان

سماس لم يقدم على اي حيلة

ترمي الى منع اكتشاف واقعة

الآحثُّ فاظَّ بهذا المبلغ او انه اقدم

على اي تزوير او كت مان، وان

معاملات السفارة التي كان يتولى

مهامها صحيحة وخالية من أي

غش او تزوير وهذا الامر اتستتهً

الوثائق والسَّندات السِّرزة من

وزارة الخارجية وافادات منظمي

الْبَقْرِيرِ، فَعَلَيْهِ وَيِمَا أَنْ لَلْبِالْغُ

التي تسلمها شماس وسحبها هي

من أنبالغ المخصصة لسفارته

التّي كَان يُفترض به ان يصرفها

على حاجات السفارة وحاجته

الخاصة ضمن اطار مخصصاته

الشخصية وان يؤدي المحاسبة

عنها للادارة التي ينتّمي اليها، ويما ان شماس طلب منه تسديد

هذا المبلغ فامتنع عن اداء هذه

المحاسبة وتسبيد البلغ بحسب

الاصبول فبيكون أقبدم على كستم

الملغ لحسابه واختلاسه وهذا

الفعل يؤلف حنحة المادة اللهوم

من قانون العقوبات وهي جريمة

أنبة اكتملت عناصرها بتاريخ

تقاعد السفير شماس في

١٩٩٣/٧/١ وهو التاريخ الذي كانْ

عليه واجب تسسيد المبلغ عن

طريق بيان اوجه انفاقه ورد

الرصيد الباقي ويما أن المدة

الفاصلة بين تاريخ تقاعده وتاريخ

المطالبة تزيد على ٣ سنوات

فلتكون الجذحلة سلقطت بمرور

الزمن الثلاثي وان تحقيقات وزارة

الخارجية وألطالبة بتسبيد المال

العام وعلى افتراض حصولها قبل

انقضاء السنوات الثلاث، ليس من

شانها قطع مرور الزمن الجزائي،

ويما أن لا مجال للاحقة شماسً

جزائياً لتعذر أقامة الدعوى العامة

في وجهه اسقوطها بمرور الزمن

والواردات التي لم تعين القوانين النافذة طريقة تصنفيتها

وتحصيلها واجراء الملاحقة في

شبائها تصفي بموجب اواسر

تحصيل يصبرها رئيس الادارة

المختصة وتحصل وفقأ للاصول

المتبعة في تحصيل الضرائب

المباشرة والرسوم المماثلة لهاء اي

ان الدولة ليست في حاجة اليّ

على حكم تنفيذ الديون التي لها،

لنلك نقرر اولاً حفظ هذه القضية

لعدم جواز ملاحقة شماس جزائياً

لمرور الزمن الجزائي وثانيا ابلاغ

مجلس الوزراء عبير وزير العذل

هذا القرار لاتخاذ المناسب،

النه على التقاعد في

# لحودمتفائل بتصحيح الوضعين الإقتصادي والإداري

🗆 بيروت – دالحناة،

■ أبدى رئيس الجـمـهـورية اللبنانية اميل لحود امس «تفاؤلاً ببداية تصحيح الوضعين الاقتصادي والأداري واللذين يتركز عليهما الأهتمام الداخلي

وجاء كلامه امام زواره امس في قُصْر بعبدا، في بُداْيَة اسبوع يضّع خلاله العهد الجديد عجلة الاصلاح الاداري والمعالصات الاقتصالية على السكة، على ان يشهد ايضا كلمة لرئيس الجسهورية غدأ الاربعاء امام السلك الديبلومساسي الحسربي والاجنبي المعستمسد في لبنان، لناسبة بدء السنة الصييدة، يضمنها موأقف عدة من القضّايا

المطروحة اقليمياً وداخلياً. وكان لحود التقي عددا من النواب والشنخصيات ابرزهم رئيس المجلس النيابي السابق النائب حسين الحسيني والنائبة بهية الحريري.

وقال التسيني وان الإرادة الوطنية ومصلحة لبنان العليا أناطتا بهذا العهد رئيسا وحكومة ومجلسا مهمة إقامة دولة الوطن

لوطنى الذي اصبح دسستورأ ينبغى للجميع احترام أحكامه بما يؤدي إلى خير الجميعه وأضساف انه لمس من لحسود وإحترامه العميق لهذه الأحكام

وتصميمه على النهوض باعباء

اللهمية الساميية التي يأتي في

مقدمها ترسيخ الوحدة الوطنية

وتحسرير الأرض من الإحسسالال الإسرائيلي واستعادة سيانتنا وينتظر أن يزور رئيس الحكومة النكتور سليم الحص اليوم بمشق للقاء كبار المسؤولين السوريين وفي مقتمهم الرئيس حافظ الأسد، في أول زيارة بِقُوم

بها خارج لبنان بعد تولَّيه رئَّاسةُ الحكومة في العهد الجديد. وأوضح الحص في خسسام نشسَّاطه في السسرأيا امس، ان اللجنة الوزارية المكلفة البحث في موضوع الخصخصة ستبدأ لجتماعاتها الإولى بعد ظهر غد الاربعاء، مؤكداً وإن أي حديث عن

ما طرح في الصحافة عن مشروع

قانون الانتخابات والتقسيمات لا وبناء مؤسساتها تطبيقأ لميثاقنا يمت بصلة الى اي اقتراح وان الشروع هو قيد الدرس وصورته لم تتضح بعد». كنلك، نقل وفد من الحرب

الشبيوعي برثاسة اسينه العيام فاروق تحروج، عن الحص تاكيده الثوابت التي ستحكم قانون الانتخاب الجنيد خصوصا النزام ما تَصْمُنُهُ اتَّفَاقَ الطائفُ وَصُرورة ان بشكل القسائون نافسدة على المستقبل لجهة الالغاء التدريجي

ويبثون اشاعات لاستهداف مقام

منها. ثم أن الأشباح موجودة في دولته يرى أشبأحاً ايضاً.

الناصري النائب مصطفى سعد من «المُحَاولات الشبوهة التي

> واثار كسلام الحص اول من امس على وجنود اشتناح في بيروت بديرون حملات افتراء

بحقوق الطائفة وحصتها فى

ان «وجسود صسعسوبات امسام المكومـــة الجـــديدة لا يعني تفسيرها بالحديث عن اشباح، ولا تبرر اللجوء الى هذا الاسلوب وينبغي للرئيس الحص عندماً يتكلم على اشباح ان يسمي من

وحذر رئيس التنظيم الشعبي

وقال النائب جاك جو خادريان

تقوم بها دوائر منهبية للنيل منّ الرئيس الحص وموقعه الوطئىء وراى ان جهات متضررة من التحوّل السياسي والدستوري في لبنان، تحاول اللعب على المساعر والعصبيات المهبية من خلال تصوير ما حصل كأنه انتقاص من دور الطائفة السنية وانقلاب على موقعها في النظام السياسي، فتلجأ الى سلاح المال والرشوة، وهو سلاحها الوحيد لشراء بعض الابواق المتسترة خلف بعض الجمعيات والهيثات

الاجتماعية والنبنية، لتطلق حملة منهجية منظمة تستهدف الرئيس الحص وتصويره وكنائه المفرط

ردَّاسة الحكومة، ردود فعل. فقال رئيس الحكومة السابق أمين الحافظ وإذا كان دولته يرى أشباحأ فنحن رأينا اشياحأ منذ

زمن بعبيد. لكن الرئيس الحص لديه العزيمة الكافية كي لا يخاف الروايات الإنكليزية، وإكثر من نلك اناً لا أرى اشبباحاً ولا اظن ان

الغاء او دمج لؤسسات او صرف لموظفين سابق لأوانه. ونقل نواب زآروه عنه دان کل

التشكيلات الديبلوماسية والتعيينات الإدارية إلى الأسبوع المقبل

## مجلس الوزراء يضع مديرين في الإستيداع ويدمج مديريات ومؤسسات

🗖 بیروت - محمد شقیر

■ توقع احــد الوزراء ان يوافق مــجلس الوزراء اللبِّناني في جلسته الخميس المقبل، على التقرير الَّذيَّ اعده وزير الدولة لشؤون الاصلاح الاداري حسسن شلق، بتكليف من المجلس، بعد استطلاع أراء مجلس الحدمة المدنية والتفتيش المركزى وبيوان المحاسبة، والمتعلق بوضع عدد من المدرين العامين وموظفي الفئة الاولى، يمن فيهم محافظون، في الاستيداع لارتكابهم مخالفات وتجاوزات

مألية اثناء تولِّيهم مهامهم الرسمية. وابلغ الوزير والحياة وان مجلس الوزراء سيتبنى تقرير شلق عن القيادات الادارية ولن يدخَل عليه أي تعديل، وقال أن المراكِّر الَّتي يشغلها الشمولين بالاستيداع ستبقى شاغرة الى حين صدور التعبينات الادارية الجبيدة، على أن يحل متحلهم متوقيتاً الذين يلونهم مباشرة في الوظيفة. وكشف ان البعض اقترح في منجلس الوزراء الإضيسر العبودة الي مؤسسات الرقابة محتمعة لوضع القدادات الأدارية في الأستيداع ولأن ليس هناك ملفات لدى الشفشيش الركري لعبد من المبيرين العامين الذين يتم التداول باسمائهم على أنهم رتكبوا مخالفات، مؤكداً أن يعض هؤلاء سيوضعون تلقائياً في الاستبداع بسبب رواتب غير رسمية، وأوضح ان وزراء كانوا

اقترحوا في الجلسة الاخيرة ان يتسلموا

تقرير الوزير شلق قبل انعقاد الجلسة ليتسنى لهم الاطلاع عليه، لكن صيرف النظر عن اقتراحهم خصوصاً إن المجلس سيتبنى التقرير بالكامل، فضلاً عن ان معرفتهم به مسبقاً قد تؤدي الى احراجهم حيال الميرين العامين الذين سيوضعون في الاستيداع، اضافة الى ما يتسبب لهم من اشكالات مع بعض المراجع الداعمة لهمه.

واستبعد صدور نفعة جديدة من التعبينات هذا الاسبوع، دوقد تتاجل الى الجلسة المقبلة، لتبصير في الوقت نفسيه مع التشكيلات والمناقلات ألبيلوماسية، بعثما اعد رئيس الحكومة وزبر الخارجية النكتور سليم الحص بالتعاون مع الامين العام للخارجية ظافر الحسن مشروعاً اولياً احاله على رئيس الجمهورية إميل لحود الذي يدرسه. وأشار الوزير الى ان لا تعيينات لسفراء من خارج ملاك وزارة الضارجية، مؤكداً أن الاستثناء يشمل الكدير العام السابق للامن العام ريمون روفايل باعتباره سينقل من ملاك الداخلية الي المُارِجِية ليعين سفيراً لدى احدى النولُ الاوروبية. وبالنسبة ألى اللجنة الوزارية برقاسة الوزير ميشال المن المكلفة دراسة أوضاع المؤسسات العامة والهيئات والمجائس والمصالح المستقلة، والتي تجتمع اليوم قال

مجلش الوزراع الخنميس لناقشتها تمهيدا

الوزير بقشة انها يستضع براسة ترفعها الي

(GMT) Y : . . .

۳٬۰۰ (السعودية)

لاتخاذ القرار المناسب واللجنة تميل مثلاً ألى

Granada - Dakar

المُسَارِيعِ الاِنشِيائِيةِ (محمدٌ فُواْزٌ)، المُسَارِيعِ الكبرى في مدينة بيروت (نور الدين غزيري) في مجلسٌ واحد، أنطلاقاً مَنْ تَقَدِّيرِها أَنَّ لَّا مبرر لإيقاء المجالس بحالها الراهنة ويمكن تفعيل دورها من خلال اعادة تنظيمها، ولم يستبعد الوزير احتمال اقتراح اللجنة

المج عدد من مصالح الميام، لتصبح مصلحة واحدة في المحافظة الواحدة بدلاً من القائها في وضعِها الراهن، مشيراً الى ان احد الوزراء اقترح ضلال جلسة مجلس الوزراء ضرورة اعداد براسة لمعرفة الجدوى من أبقاء مؤسسة (أوجيرو) للاتصالات، الى جانب المبيرية العامة للصيانة والاستثمار في وزارة الهاتُّف. وتوقع ددمج المؤسستين في مُندِّرية واحدة، اضافة الى احتمال الأستُغناء عن النوسسة الوطنية للاستشمار (إيدال) والأ سينتهي الأمر إلى اخلاء الميني الذي تشغله والحاقها بالسرايا الكبيرة، خصوصاً إنها

دمج محالس الإنماء والإعمار (نبيل الحسر)،

تتبع مباشرة لرئاسة مجلس الورزاءه. وفي شيان مجلس الجنوب، أكد الوزير أن

اوضاعه ستدرس في جاسة لاحقة للجلس الوزراء، وان كان البعض يرجح ابقاءه، شرط ان يعسود تخسمين الاضسرار الناتجسة عن الاعتداءات الإسرائيلية (تدفع عنها تعويضات مالية) الى لجنة تتالف من مهندسين في قيادة الجيش، بدلاً من ترك الامر للجان التّخمين التي تصرف لها تعويضات مالية بدل اتعاب.

🛘 بيروت - رالحياة،

🗖 بيروت ، باريس – «الحياة»

ووضع حد لها. . ُ

■ دفع الإعتداء الذي نقده سلاح الجو الاسرائيلي

للمرة الثانية في اقل منّ أسبوعين واستهدف مندينٌ في بلدة جنتا البقاعية، تنفيذاً لتهديدات رئيس

الحكومة الاسرائيلية بنيامين نتانياهو بضرب

اهداف معنية، الدولة اللبنانية إلى إجراء إنصالات

على أعلى المستويات للجم الإعتداءات الإسرائيلية

وأعلن رئيس الجمهورية إميل لحود ان

الاتصالات الديبلوماسية هدفها التحسب لاحتمال

تصاعد وتيرة الإعتداءات الإسرائيلية ووحشيتها في

استهداف المنيين. واجرى رئيس الحكومة سليا

الحص، الذي دان الغارة الإسرائيلية على جنتا،

إتصالات بسنفراء الدول الضمس الكبرى الدائمة

العضبوية في مجلس الامن وطلب منهم نقل الواقع

العدواني الإسرائيلي إلى حكوماتهم دللعمل على لجم

إسرائيل والصيلولة نون متابعة إعتداءاته

الهمجية، وطلب من مندوب لبنان الدائم في الأمم

المتحدة السفس سمس مبارك توجيه رسالة إلى الأمين

العام للأمم المتحدة كوفي أنان يعرض فيها ما حصل

وبطألب المجموعة التولية يتحمل مسؤولياتها حيال

ونند ناطق باسم الخارجية الفرنسية بالغارة

الإسرائيلية. ودعا إلى «ضبط للناس تجنباً لدوامة

جبيدة من أغمال العنف والردود الإنتقامية عليهاء.

وقال دكان يمكن أن نامل، عقب الحالث المأسوي الذي

وقع في ٢٢ كانون الأول (ديسمبر) وادّى إلى مقتل أم

وْاطْفَالُهَا السِتَهُ، بِأَنْ يِتُمْ تَجِنَّبِ هُذُهِ الْأَعْمَالُ في حقُّ

الدندين وعلى لجنة الراقبة النبشقة من تقاهم

ً وزَّارُتُ ٱلْأَجْهِرَةَ المُضَّتَصة في مجلس الجنوب

إلى نلك توقعت مصادر أمنية في الجنوب انعقاد

جرحي الغارة الإسرائيلية في منطقة بعلبك ووضعت

لجنة الراقبة بعد غد الخميس للبحث في ٣ شكاوى مسرجة على جدول اعتمالها حتى الآن إثنتان

لتناثثتان على خلفية الغارة الجوية على جنتا التي

أوقعت سبعة جرحى مدنيين وتدمير سنة منازل في

الإعتداءات الإسرائيلية المستمرة.

نیسان (ابریل) تحدید موقف،

تَقَارِيرَ عَنِ أَوْضَاعُهِمْ لِتَابِعَةِ عَلاجِهِمٍ.

■ أكبيد رئيس الحكومسة اللبنانية السابق النائب رفيق الحريري ان وجوده خارج سَلطَّة الحكم لا يغير من إقتناعاته أو تصرفاته. وقال داننا نمد بدئا بكل محبة ألى كل المخلصين لهذا الوطن والى العاملين يصيدق من اجل مواصلة مسيرته في الوفاق الوطنى وبناء مؤسساته وقي

إنمانه واعماره. وفي اول افطار يقيمه خلال شهر رمضان المبارك في منزله في قريطم بعد عويته من الضارج تحدث الحريري غروب امس الى عائلات بيروتية قائلاً «اننا حريصون على استمرار لقاءاتنا بكل منا تتسم به من صبراحة في كل هذه الحقول والمياسين وهو

الحريريلاشيراك

ورد في «الحياة» في الصفحة الثانية اس، خطأ نقلاً عن رئيس الحكومة اللبنانية السابق رفيق الحريري أن الرئيس الفرنسي الشريس المدينة على مأ جَاكَ شيراك مطبُ إنْ تبقى الْعَلَاقَاتَ الفرنَسْيَةَ – اللَّبِنَانِيَّةَ علَى كانت عليه، والصحيح أن الحريري هو الذي طلب ذلك.

### جنبلاط يجدد شروطه للتعاون مع العهد

🗷 ابدى رئيس الحرب التقدمي مرحلة الاستقرار والسلم الاهلىء

الاشتراكي النائب وليد جنبلاط استعداده للتعاون مع الرئيس لحود مشترطاً «ألا يبدأ العهد الصالي من حيث انتهى عهد الرئيس فواد شهاب، واعرب عن تضوفه مما يصاك ضد لبنان والوطن العسسريي في دوائر الاستعمار على رغم بحول البلاد واعلن جنبلاط اثناء حولة تفقيية في بلدة بتاتر (قضاء عاليه)، ان أمعارضته محورها المطالبة بحقوق الطبقات الكادحة والفقيرة وحقوق القيمين من أبناء الجبل الذين نفعوا ضريبة الدم والدمار ثمنأ لصمودهم خلال الحربء مجددا موقفه دالرافض

الطائفية والعربية وعدم الذويان فى مجموعات اكبر قد تصبح اصواتها في خدمة أركان النظام الصالي، ونبَّه الى انَّ التَّقسيمُ الانتخابي الذي يحضر سيؤدي الى وضع مشابه لما حصل عام مي ويل ١٩٥٧ متمنياً «الاياتي القانون

الانتخابي معلبأ خالصا متلما علَّبِت الحُكُومة الْحالية؛. الأمير فيصل يقدم هدية الى اطفال فلسطين العاقين

المعاقين، وحاجة أكثر من ٦ آلاف 🗷 بيروت – والحياة، – أعلنت السفارة السعوبية في بيروت ان الرئيس الغنام لرعناية الشنيناب الأمليس قيلصل بن فهدبن عبدالعرير قدم هبية للأطفال المعاقين في فأسطين يتكفله انشياء مركز لرعابتهم وتاهيلهم بكلفة ملدون و٢٠٠ الف دولار في غرة

ضمن جهوده الخيرية. وكيان الأميير فيبصل تلقى تقريراً مقصلاً من السيدة سهى ياسر عرفات عن حال الأطفال

اللهام التي سيتولاها التصبيق

ألاف طفل معاق

طفل الى مسركسز مستنخسصص ليتمكنوا من مواصلة حياتهم الطبيعية في الظروف الصعبة التي يعيشها الشعب القلسطيني. وخصنص للمشروع الفي متر مربع القامة مبنى يتضمن مركز الرعاية المتخصصة والخيمات التابعة لهر ويقدّم خدمته لاكثرُ من ٧٠٠ طفل على قبائمة الانتظار العباجل ويستغيد من خدماته اكثر من ستة

وصول موظف عراقي لتسيير مهمات السفارة

على للعاملات وسيمات البخول ■ بيروت - دالحياة، - وصل امس الى بيسروت اول مسوطف الى العراق وإعطاء جوارات سقر أداري عراقي لتولي مهام سفارة للمقيمين العراقيين في لبدان وتجنينها وتصنيق وثائق التجار يلادة في بيسروت ذات الطابع التحاري أو القنميلي، منذ قطع اللبيانيين وطعاملاتهم. العالاقات الديبلوماسينة بان البلدين عسام ١٩٩٤. والموظف العبراقي هو نبيل الجنابي ومن

وكان ليبان ارسل قبل شهرين للوظف النَّاس نمنم الى بخداد لتصريفك اعتال السفارة

للمستنمرين ورجال الأعمال للإستنمار بمساريع مظمونه حكوميا جبلع ٢٥٠ أن دولار كندى مسرط شوع النسدرات الماليسة والغبرات الساحصة الجامعيين بتنفسسات الهندسة ،مبرمجين أو محللي أنظمة كمبيوتر شرط العمر أقبل من ٤٤ سنة مع إتقسان الإنجليسزي أو الفرنسس وتوفسراك تسرمن ٢٠ الف دولارامسريكي نقسدا للاعسان + ٤ سنوات خبرة تاجحة بالتخصص. الجامعين بتخصصات أخرى لن ينقن الإنجليزية والفرنسية وله قريب أول بكندا. ه هل فكرت وناقشت مستقبلكم وعائلتكم بعد إنتهاء عقدكم ؟ تعليم أو لادكم مجلاً وعملهم ومستقبلهم لاحقا. • إعمل الأن بالسيد / نسبسيسل المصماحيي الشمان العائلي والطبني المجاني. الإستقرار والتجنس والمعاش. للهجرة والإستشعار بعوشريال اللب يزور : سارينون \$ -9 ينايس 🗃 : ١٠٠٤٠٠٠ (٢٠) ودون مسروديان ۱۰۰۱ يسايس تقاء ۱۰۰۰ ۱۹۷۹ (۲۰) الحسيد مسروديان ۱۰۰۱ يسايس تقاء ۱۰۰۰ ۱۹۲۸ (۲۰) دوسند فسار وافظ الوزميد بعابلات الاصاء الاصاء الاساب Tel 001 514 697 - 5588 - Fax - 514 697 1558 - 8 - mail ciic 🏋 total - net و مكتب الرياض ت : ٤٧٢٥١٩٤ (٠١) السبيد/ هشام

غِسل تغيير توانين المجسرة والإستىمار في ٢١٪ ٢٠ ١٩٩٩

إذا كنت تبحث عن الإقيامة والتجنس بالوطن الثاني



Patchi

38 - 38 A Kensington church st. London W8 4BX Tel:0171 376 9187

ARAB AFFAIRS

داود الشربان

أضيفالأيمان

اليورو وأبوفراس الحمداني

إن فضل العرب على أوروبا في قضية الوحدة لايقل

عن فضلهم على البشرية في الطب والكيمياء والجبر،

ولايمكن استبعاد أو تجاهل دورهم الرائد في ما تحقق

للوحدة الأوروبية من إنجازات توجت أخيراً بتوحيد العملة

باليورو. ولا بد للأوروبيين وهم يحتفلون بتدشين عملتهم

الجديدة أن يتذكروا فضلنا نحن معشر العرب عليهم في

هذا الإنجاز التاريخي، نحن النين علمنا أوروبا فكرة

الوحدة، وتجنب الأوروبيون كل مشاكلها من خلال تعلمهم

بدأ العرب المعركة من أجل الوحدة الكاملة قبل أوروبا

بسنوات، واقتحموا كل الأبواب خلال معركتهم للفوز بها،

مخلوها من ابواب توحيد اسم الزعيم، وشكل العلم، واسم

الدولة، والسلام الوطني، وتحديد إجازة نهاية الأسبوع،

ومواعيد الامتحانات في الثانوية العامة، وملابس جنود

الشرطة والمرور، والمنتخبات الرياضية، والأغاني الوطنية،

ومهرجانات الشعر والقصنة القصيرة، إلى غيرها من

الأبواب. وفي كل مرة خاض العرب معركة شرسة أنستهم

سابقتها، لكنهم لم يفكروا قط في دخول معركة الوحدة من

الباب الأخير، والمكن، باب الفلوس، الذي وجدت فيه

العرب يعرفون أن الاقتصاد والتجارة والفلوس

والمصالح تؤدي إلى الوحدة من دون حاجة إلى حروب

وانقلابات وبيانات، وإلغاء خصوصية الشعوب، وأعلام

النول، وأسماء العواصم، ومواعيد نشرات الأخبار، ولون

جواز السفر، لكنهم لايستطيعون خذلان شاعرهم الكبير

أبوفراس الحمداني. لهذا سيبقى ننب فشل كل تجارب

حين بخل أبوفراس أسيراً قال له قائد الروم مستهتراً:

ما للعرب والحرب والسياسة، أنتم أهل التجارة والبيع

والشراء ورحلات الشتاء والصيف، وإيلاف قريش. فرد

عليه أبو فراس غاضباً: ياضخم اللغابيب من للحرب إن لم

نكن لها، ثم أنشد قصيبته المعروفة في الفخر، ومن يومها

أصبح العرب لايطيقون التعاطى بالتجارة والفلوس وحطب

الدنيا، وتركوها لذلك الرومي الجبان، وانتصروا لشاعرهم

واحترفوا الوحدة بالحروب، ليت أبوفراس يقوم من رقدته

الأبدية ليرى كيف ورطنا بشعره، وليتأكد من انتصار ذلك

الرومي علينا، وكيف أصبحنا لا في العير ولا في النقير.

ايران ستشيع ٤٤٠ جندياً

فتلوا خلال الحرب

الاراضَى العراقية،

وعشر حتى الأن على رفات ٤٣

وتُعَيِّد تَقَيِّراتُ ايرانية ان

الحرب اسفرت عن ٣٠٠ ال**ف قتيل** 

ايراني واكثر من ٥٠٠ الف جريع

ونُكر باقرزايه ان ٤٠ ايرانياً

من فرق التفتيش عن المفقودين

النزاع بين البلدين في ١٩٨٨.

بينهم ٣٨٠ الف معوق.

الوحدة السابقة في رقبة هذا الشاعر الحالم.

من تضمياتنا الجبارة والفائحة في غياهب الوحدة.

er Til til Stern til sem i Nyster skrivet i skrivet i

■ القاهرة، بغداد، الكويت، انقـــرة، واشنطن، باريسّ دالحياقه أ ب، رويترر، – ا ف ب -اعلن البيت الابيض امس ان الولايات المتحدة ستستمر في منّع العراق من انتهاك منطقتي الحظر الجوي. وقسال التاطق باسم البيت

الابيض جـو لوكـهـارت: «أشــار الرئيس (بيل كلينتون) بوضوح الى أنه يريد أن يفرض أحــــرام منطقتي الحظر، انه جانب مهم من سيساسية الاستبواء التي نعتمدها للحد من قدرات (الرئيس صدام حسين) على تهديد جيرانه وقمع شعبه. على صدام وحكومته أن يقهما اننا سنوامل قرض احترام منطقتي الحظر الجويء.

في الوقت ذاته، اتهمت الصين الولايات المتحدة بالتعامل مع مجلس الامن ك محذاء، جاء ذلك على لسان وزير الضارجية الصينى تانغ جياكسوان الذي التقى في القاهرة الرئيس حسني مبارك. وقال تانغ «ان الصين لأ يمكنها قبول ان بستخدم احد مجلس الامن عندما يريد وعندما لا تريده يتركه كحذاءة واعتبر هذه المسالة دخطيسرة جندأء واوضيح أن بلاده متعارض اللجوء ألى القوة وتستنكر قيام الولايات المتحدة وبريطانيا بعمل من حان واحد خارج تفويض مسجلس الامنء في اشسارة الى الضربات العسكرية التي وجهت الى العسراق. وقسبل الرئيس المصرى دعوة من الرئيس جيانغ ريمين لريارة الصين في نيسان

في غضون نلك استانف طيران التحالف الغربي طلعاته فوق شعال العراق لقرض تطبيق الحظر الجوي بعد عطلة نهاية السنة. وقبال ناطق أميركبي في أنقرة إن الطيران عباود طلعاته الأحد، فيما انبع في بغداد أن الرئيس صحدام حسسين رأس احتماعا للقيادة العراقية أمسء خنصص لدرس ومنسنتوي الإست عبداد العسبكري، في ظل

وبريطاندا. ومع أنتهاء العطلة عادت أزمة العسراق لتسحستل مكانهسا في اهتسمامات الدول الأعضباء في مجلس الأمِن، وكررت باريس أنَّ لديها افكاراً في شأن الانتقال إلى مسرحلة الرقسابة الدائمسة على التسطح الحراقىء مشددة على ضُرورة تطويرها مع شركاء، لأن فرنسا طيست قوة عظمىء.

العسراقية، الرسمية أن عنت إبراهيم الدوري قسائد المنطقية الشحالية نائب رئيس مجلس قيادة الثورة، وعلي حسن المجيد قائد المنطقة الجذويية عنضو المجلس، قسما في الأجسساع والجازاً عن الاستعداد الوطني الميسداني لأبناء المنسعب العثراق وفسرسسان القبوات المسلح ومناضلي الحزب ومجاهدي دوائر الدولة في اثناء المنازلة الصالية مع قسوات العسنوان الأمسيسركي والبريطاني، وقدما أيضاً «أمثلة حية على حماسة أبناء شعينا

### شخصية عربية زارت بغداد لوقف الحملات الاعلامية؟

🛮 عمان، لندن – والحياة،

يربواه الموالطيسات

🗷 نكرت مصادر عراقية رسمية ان شخصية عربية زارت بغداد قبل أيام وطلبت بعد لقائها الرئيس صدام حسين التوقف عن انتقاد

ودان المؤتمر الوطني العراقي الموحده المعارض الحملة الاعلامية العراقية على دول عربية، وجاء في بيان للمؤتمر تلقته «الحياة»: «في المنعطف الحسماس الذي يحتاج فية العراقيون الى كل المواقف الأخوية والايجابية المتعاطفة مع ظلامتهم التي يعانونها على يد الحكم فر العراق، يصر بعض المسنين على تزييف الحقائق من مرتزقة هذا الحكم، على التصدي لأي صوت عربي مسؤول يدعو الى أحترام حقوق الانسان في العراق، أو يحمل الحكم العراقي المسؤولية عن الحال المتربية لشعبه، بسبب عدم استثاله للقرارات الدولية». ودان «الأساليب الابتزارية إزاء بعض القيادات العربية الشقيقة».

على صعيد آخر، تلقى ممثل تنظيمات عراقية معارضة زاروا بغداد أواخر الاسبوع الماضي والتقوا قيادات حزبية وإمنية رسمية، رسالة من عضو القيآدة القطرية لحزب البعث الحاكم عبدالغني عبدالغفور، تتضمن دعوة من بغداد الى محوار وطني موسع، ويشمل عمل الحداب السياسية وقانون الانتخابات وتنظيم عمل الصحف غير

وقال الناطق باسم التنظيم العراقي الديموقراطي الموحدة طارق الصالح ان رسالة عبدالغفور ناقشها اجتماع عقد في عمان ضم الى جانب تنظيمه، «الشبيبة الشيوعية» ودالرابطة الاسلامية، ودالاتحاد الاسلامي، وعضوين سابقين في المكتب السياسي للحزب الشيومي العراقي وشخصيات قومية ومستقلة عراقية لم يغضم عنها. وأضاف ان مقدّر حات عبد الغفور غير كافية ، غير انه أشار الى أن الرسالة اكدت أن وعفوا شاملاً ما زال سارياً ويشكل كل عراقي يعود الى وطنه. والمح صالح الى ان رد التنظيمات شدد على توسيع مواضيع. «الحوار الوطني، واعلان «عَفِو رئاسي علني»، يتَّـزَامن مَع إصدِار قانون يضمن حرية الصحافة.

يعترف بشرعية المنطقتين.

المواجهة الستمرة مع أميركا

مع شركاء اخرين.

التَلْفُريونِ الفَّرِيسِي لِيلَ أُولَ مِن أمس ان فسرنسسا ﴿قَــوة تحظى بالاحترام وصوتها مسموع لكنها ليست قوة عظمى، وأن عليها التحرك مع مشركاء متعددين في اطار اوروبا أو الإمم المتحدة كي يكون هذا التحرك على قدر اكبر

اللجنة الخناصنة التنابعية للأمم أسلحة العراق صورأ التقطتها ومعلومات يحصلون عليها بواسطة اقمأرهم الاصطناعية واليسوا يحاجة الى بضع صور اضافية قدمتها قريساء.

وشسهد الأسسيسوع الماضي العراقية والطائرات الأميركية

وأشيار الى أن فرنسيا جمَّنت لفترة غير محدودة مشاركتها في فرض ألحظر الحوي شسسال العسراق، منذ بدء الضسربات

وتكسر أن بلاده كانت زونت المتحدة المكلفة التحقق من نزع طائراتها، لكنها لم تقدم للولايات التحدة هذه الصور قبل الضربات لدى الأميركيين ما يكفي من صور

الفقودون

على صنعيد آكر ارجئ الاحتماع الذي كان مقرراً امس للبحث في مسألة للفقولين أثناء الأجتياح العراقي للكويت، وذلك

وكأن برنار بغيقرلي، الندوب الاقليمي للجنة النولية للصليب الأحمر، الذي يرعى المحالفات بين الجانبين العراقي والكويتي على الحيود أعلن ليل أول من أمس أن والعراق أبلغ اللجنة أنه لن يحضر الاجتماع، مضيفاً أن اللجنة

القوات العراقية في حال تاهب،

وأوضحت «وكسالة الأنساء

العسكرية الاميركية - البريطانية

وتسعى الى معرفة أسباب تغيب

واكنت بغداد مراث أنهآ ستبقي ولم تستبعد تجدد الغارات الأميركية - البريطانية.

حادثين بين المضادات الأرضيدة والبريطانيسة التي تحلق في منطقتي الحظر الجوي فوق شمال العراق وجنوبه، علماً أن العراق لا وكان الرئيس بيل كلينتون حدد تاكيد بلاده مؤاصلة فرض

احترام منطقتي الحظر الحوي مؤكدأ أنهما تتنكلان دحزءأ مهمأ من سياستنا في لحتواء، للنظام العسسراقي. وتمنع الطائرات الأميركية وألبريطانية الطيران العراقي من التحليق شمال خط العرض ٢٦ وجنوب خط العرض

في باريس، قال وزير النفاع الفرنسي آلان ريشار إن لدى بلاده «اقكاراً» عما يمكن ان تكون عليه المواقشة الدائمة للتسليح العراقى لكنها ترغب في تطوير هَنْه الطُّكأر وأضاف في حديث اللي به الي

العسكرية الأخيرة. ولفت إلى أن



عراقية قرب جدار كلية بغداد للفنون والمسيقى (رويترز)

# القاهرة تلمح إلى اجراءات ضد بغداد والصحاف يحمل على اللقاء الرباعي

الاجتماع التشاوري في موعده

ببيلوماسية أن لقاء عبدالجيد –

بلجمال نجح في إزالة سوء الفهم

الناجم عن أختالاف الرؤى حيال

إرجاء الاجتماع الوزاري الذي كان

مقرراً نهاية الشُّهر المَاضِّي، حيث

كانت اليمن - وهي صاحبة

النعوة - تؤيد عقده بمن يحضِر

من وزراء الخارجية، خصوصاً أن

عدد النول التي وافقت تجاوز ١٤

دولة وهو ما يمثل اكثر من ثلثي

عربية، أن مبعوثاً كويتياً، رجحت

ان يكون النائب الآول لرئيس

مجلس الوزراء وزير الخارجية

الشبيخ صباح الأحمد سيصل الى

القاهرة قاريبا للقاء الرئيس

حسني مبارك وتسليمه رسالة من

أمير ألكويت الشيخ جابر الأحمد

تتنضمن موقف الكويت من

وفي بقداد (أ ف بّ)، اعلنت

وقف الحملة على الرئيس المصري

حسنى مبارك اعتباراً من اليوم،

مع الاستمرار في دفيتح الحوار

من أميركان وصهاينة واتباعهم

يحاولون استغلالها لخلق فجوة

وفسرت قرارها بأن اعداعنا

المشاركة في القمة العربية.

المبدئي حول الموضوع».

النصاب القانوني.

ونكرت مصابر

وعلمت دالحياة، من مصابر

المحدد في ٢٤ الشهر الجأري.

🗖 القاهرة – أشرف الفقى

السؤولين العراقيين، وقال: «هذاك حملة عراقية مؤسفة صد مصر 🗏 لحت القاهرة إلى اجراءات وقيانتها والجميع يعرف موقفنا ضد بغداد، وانتقد وزير الخارجية من هذه الأزمة والتزامنا الشرعية المصري السيد عمرو موسى امس الذولية ومسسائدة الشب الحملة الإعلامية على بلاده ورفضت جامعة الدول العربية انتقادات وزير الخارجية العراقي وتابع في اول تعقيب لمسؤول مصري منذ بدء الحملة العراقية: السيد محمد سعيد الصحاف وتعاطفينا مع الشعب العراقي الذي لتاجيل اجتماع المجلس الوزاري للجامعة إلى ٢٤ الشهر الجاري، يعيش محنة لاحتود لها بصرف النظر عن السلوك العسراقي فيما اجتمع أمينها العام النكتور عصمت عبدالمجيد مع نائب رئيس

الرسسمي ولن ثقبل بأن يتطاول الوزراء وزير الضارجية اليمنى أحد على مصر أو قيانتهاء. عَبْدَالقَادَرُ بِاجِمَالُ فَي القَّاهُرَةُ في غـضـون نلك تراجـعت الحملة في الصحف المصرية على الرئيس العراقي صدام حسين. وقررت صحيفة سابل، العبراقية وقف حجلتها على ورفضت الجامعة العربية الرثيس حسني مبارك فيما هاجم انتقادات وزير الخارجية العراقي، وترايدت الشكوك في امكان مشتاركة الصّنحاف في الإحتماع

الوزاري بسب تصاعد الخلافات بين بغداد وكل من القساهرة والتقي عبدالجيد امس

والسعوبية واليمن، مؤكداً ان العراق ولا يعترف باي اجراء لإ يتم في إطار الجسام علَّة وُوفُـقساً القَّاهِرةُ اتحًاذُ إِجْرِاءًاتَ مَنْهَا وَقَفْ ﴿ الْغُـرِيقَـةَ وَالْاَتْفَاقَ عَلَى عَـقَـدَ

### البرلمان المصري يفتتح مجددأ ملف الختفين في العراق

🗖 القاهرة – حازم محمد:

الصحاف الاحتماع الذي عقد في

الغريقية السببت الماضي وضد

وزراء خارجية مصر وسورية

■ قرر مجلس الشعب (البرلمان) للصبري فتح ملف «المسريين المُصْتَفِينَ فَي الْعَرَاقَ»، وأحالُ رئيس البرلان الدكتُور فتحي سرور بيانين عاجلين القيا أمس في هذا الشأن على لجنة الشؤون العربية في

وكانت صحيفة «لخبار اليوم» الاسبوعية نشرت السبت الماضي خقيقاً موسعاً عن اختفاء ٦ الاف مصري يعملون في العراق، وحملت النظام العراقي السؤولية. وقرا عضو الهيئة القبابية للكتلة البريانية الحزب الوطني (الحاكم) بهر، حسن سهيد سيدي سبب سبب سوسيد سحرب الوطني (الحاكم) النائب فتحي بيومي بياناً عاجلاً امام البرلمان طلب فيه مثول وزير الخارجية السيد عمرو موسى لكتف حقائق الموضوع، مشيراً الى دالور الذي مارسته الحكومة المصرية لانقاذ العراق في محنه

وشدد نائب حزب التجمع (البساري) البدري فرغلي على أن والتضامن مع الشعب العراقي والطالبة برفع الحصار عنه لا يعني الصعت على اختقاء مصريين في العراق، وإكد في بيانه إن والحكومة مطالبة بإعلان الحقائق ويجب الانضع أي اعتبارات سياسية في

في مقابل ذلك تحول افطار رمضائي اقامته مساء اول من امس جماعة من الصحافيين المصريين المنتمين إلى التيار الاسلامي الى مؤتمر للتضامن مع العراق والتنبيد بمعاودة فتح ملف المصريين المختفين في هذا البلد. ودعا الى الاقطار انصار جماعة والاخوان

وقرر الشاركون تقديم مذكرة الى مجلس نقابة الصحافيين تندد بما نشرته ضحيفة «لخبار اليوم».

# الحكيم قابل الشيخ جابر

🛘 لندن - دالحنامة

وافاد بيان للمجلس تلقته والصياة، أن المارثات تعاولت واستغلال النظام العراقي ماساة الشعب لتصقيق اهدافه وداخر تشاطات المعارضة العراقية وبجهود الحلس في شان تحقيق وحدة العنارضة العراقية» بالاضافة إلى «تقويم الشاريع الغربية الأخيرة التعلقة بالعراقء

الخارجية الشيخ صباح الاحمد.

الحكيم رئيس دالجلس الأعلى للثورة الإسلامية، في العراق أمير دولة الكويت الشبيخ جابر الأحمد المسباح وولي العبهد رئيس مجلس آلوزراء الشبيخ سعد العبدالله الصباح والتأثب الأول لرئيس مسحلس الوزراء وزير

حافظوا على نظافة مدينتكم





مسؤول عسكري ايراني امس ان

طهران ستنظم الجمعة المليل

ايرانيا، بينهم ١١٩ تم التعرف

الى هوياتهم، قتلوا حلال الحرب

واوضح الجنرال مير فيصل

باقرزاده مسؤول عمليات البحث

عن الجنود المفقودين ان «تشييع

رفات الجنود سيتم بعد صلاة

مع العراق (١٩٨٠ - ١٩٨٨).

أناقة الوقت منذ العام ١٨٣٢م.

**ELEGANT TIME SINCE 1832.** SWISS MADE

الوكيل المامية الملكة العربية السودية ، شركة الحطيف التحارية النبوء منه الأدمان و المسالات و ا الكنيست أقرت نهائيا

قانون تنظيم الانتخابات البكرة

 القدس المحتلة - أ ف ب - اعلن رئيس الكنيست الاسرائيلية دان تيخون ان الكنيست اقرت بشكل نهائي أمس قانون تنظيم الانتخابات المبكرة في ١٧ ايار (مايو) القبل. وصوت النواب على الاقتراح في قراءة ثانية ومن ثم ثالثة ولخيرة واقروا القانون بغالبية ٨٥ صوتًا ومعارضة ٢٧ وامتتاع نائب واحد. وَأَعْلَنَ تَتِيدُونَ مِنْ عَلَى مِنْبِرُ البِرِيْانِ أَنْ وَالْوِلاَيَّةِ البِرِيْانِيَةِ الرِّالِعِةِ

عشرة قد حلت وتجرى الانتخابات في ١٧ أيار، القبل وغاب، أو لم

وَإِقْرِ الْكَنْسِيتِ أَيْضًا، في قراءة أولى مشروع قانون يعارض

السفارة الأميركية في دمشق تعتأنف

نشاطاتها القنصلية في شكل محدود

● دمشق – «الحياة» – تستأنف السفارة الأميركية في دمشق

اليوم منح تأشيرات هجرة وتقديم خدمات للمواطنين الأميركيين النين

محتى اشعار آخره لحتجاجاً على اقتحام متظاهرين القسم القنصلي

في السفارة خلال تظاهرة الشهر الماضي احتجاجاً على الضريات

وجاء في بيان رسمي تلقته «الحياة» في دمشق ان «قرار تعليق منح التشيرات يشمل تأشيرات العمل والسياحة والدراسة»،

واتخنت السفارة اجراءات جديدة في شأن الهجرة منها عدم «اعطاء

مواعيد لطالبي تأشيرة الهجرة الجند ومواعيد للاجئين وعدم إصدار رسائل سفر ويطاقات خضراً بدلاً من ضائعة أو مسروقة.

ولم تتمكن السفارة حتى اشعار آخر من مساعدة المواطنين

الأميركيين (من أصل سوري) الراغبين في تقديم طلبات هجرة لأفراد

عائلاتهم، وأضاف البيان: قلن يسمح بدخول السفارة من دون موعد

. . . والسفارة الاميركية في تل ابيب تعاود فتح ابوابها

● تل ابيب - 1 ف ب - عاودت سفارة الولايات المتحدة في تل

وقال الناطق باسم السفارة لاري شوارتز في تصريح الى وكالة

وقرائس برس، وبناء على نتائج التحقيق في هذه التهديدات، اعتبر

السفير (الوارد ووكر) اننا نستطيع معاودة العمل اليوم (أمس)»،

وكانت مصادر امنية أشارت الى تلقى تهديد الاسبوع الماضي

بهجوم وشيك بالتفجرات على السفارة. واوضح الناطق أن مستوى

الاستنفار الأمنى في السفارة سيظل معالياً، كما كان خلال الاشهر

وهي المرة الاولى التي تغلق فيها السفارة الاميركية في تل أبيب

عرفات لبلير: نفذنا التزاماتنا في اتفاق واي ا

● لندن - «الحياة» - شدد الرئيس ياسر عرفات في رسالة بعث

الفلسطيني نفذ التزاماته الواردة في أتفاق «واي ريغر». وكرر دعوته

الحكومة ألاسرائيلية الى التزام تعهداتها خصوصا اعادة الانتشار

واطلاق الأسرى وفتح المر الأمن والتوقف عن مصادرة الاراضي

الفلسطينية ويناء المستوطنات وتوسيعها دكى نتمكن من استئناف

وحذر من عودة دأجواء من التوتر والربية والاحباط، في حال

استمرار اسرائيل في انتهاج هذه السياسة والتهرب من تنفيذ اتفاق

وبوه عرفات بمواقف بلير والمؤيدة لجهودنا السلمية، والتي اكدتم

طيها في رسالتكم، المؤرخة في ٢٢ كانون الاول (ديسمبر) الماضي،

ايران تندد ببناء مستوطنة قرب رام الله

● طهران - أ ف ب - دانت ايران «بشدة، امس بناء مستوطنة

جديدة قرب مدينة رام الله في الضَّفة الغربية. وقال الناطق باسم

دايران تدين بناء هذه ألمستوطنة كما تدين الغارات الاسرائيلية على

المناطق الدنية في لبنان». وطالب «المجتمع الدولي باتخاذ اجراءات وقائية لمنع الكيان الصهيوني من الاستمرار في منه الاعمال ضد

وكان التلفزيون الاسرائيلي اعلن اول من امس انه يجري بناء مستوطنة كبيرة تضم سبعة الآف وحدة سكنية قرب رام الله. وانتهت

اعمال البنية التحتية في هذه المستوطنة التي أطلقَ عليها اسم تل صهيون ووقعت عقود لبيع الف وحدة سكنية فيها لليهود.

الخارجية رضا أصفى في بيان وزعته وكالة الأنباء الرسمية ان

وقال: «إن الجانب الفلسطيني نفذ الالتزمات المترتبة عليه في

بغاوضيات الوضع النهائي والوصول الى حلول عابلة للقضايا

الجوهرية المرجلة قبل نهاية للرحلة الانتقالية،

ابوابها بسبب تهديد أمني وتبدي الولايات المتحدة اهتماما خاصا

بأمن ديبلوماسييها منذ تقجير السفارتين الاميركيتين في نيرويي

وَيُدَازِ السَّلَامِ فَي أَبَ (اغسطس) الماضي والقصف الأميركي . البريطاني على العراق الشهر الماضي.

بها الى رئيس الوزراء البريطاني توني بلير على أن الجأنب

القليلة الماضية،. ورفَّض تقديم توضيحات في شأن التهديد، وكانت مجلة ونيوزويك، الاميركية نكرت أن محركة المقاومة

أبيب فتح أبوابها أمس بعد اغلاقها الخميس الماضي بسبب

يعيشون في سورية، بينما يستمر تجميد منح التأشيرات الأخرى

يضارك في التصويت، سبعة نواب بينهم رئيس الوزراء بنيامين

نتانياهو ووزير الخارجية ارييل شارون.

اعادة الجولان والقدس الشرقية.

الأميركية - البريطانية العراق

مضيفا أن والتهديدات لم تنفذه.

الاسلامية، (حماس) هي التي تقف وراءه.

# الجيش الاسرائيلي يغلق الخليل

■ الخليل (الضافة الغربية) – رويترن 1 ف ب - اعلنت الشرطة الأسرائيلية إن فلمبطينيين اطلقوا النار امس على مست وطنتين تقيمان في مستوطنة كريات اربع قرب الخليل في الضفة الغربية فاصابوهما بجروح. واعقبت المانث أشتبأكات جُرح خلالها شابان فلسطينيان برصاص جنود اسرائيليين.

وقنال مصندر في الشرطة ان المستوطنتين كانتا في سيارة تعرضت لاطلاق النار قرب الحرم الابراهيــمي في مــدينة الخليلُ، مشيرا للى أن السيارة تحمل آثار عشرات الطلقات الذارية. واوضح شبهود ان المستسوطنتين كانتا البينين من مستوطنة كريات اربع في طريق هما الى العمل في

المركزة، وتبلغ كل منهما الخامسة والخمسين من العمر، واصببت لحداهما في صدرها وعنقها ووصفت حالها بانها دخطرة، أما الثانية فإصابتها اقل خطورة واصدر وزير النفاع اسحق

التابعة للسلطة القلسطينية من الخروج أو الدخول. وقبال شيهود أن نصو ٢٠ فلسطينيا تحدوا حظر التجول

### كيسنجر وغوربا تشوف وتوتوالي اسرائيل ورام الله

■ تل ابيب - أ ف ب - إعلن رئيس الوزراء الاسـرائيلي السـابق شمعون بيريّز أمس ان عنداً من حاملي جائزة نويل والقادة الاجانبُ سيجتمعون الاسبوع المقبل في اسرائيل لمجاولة اعطاء دفع جديد لِعَمَلِيةَ السلام. وزاد بيرين الذي حصل على جائزة نوبل للسلام عام ١٩٩٤ لدوره في اتفاقات السلام مع الفلسطينيين، أن ثَلَاثة آخرين من حملة الجاَّدرة هم الزعيم السوفياتي السابق ميخانيل غورياتشوف والاسقف الجنوب افريقي ديزموند توبو روزير الخارجية الآميركي السابق هنري كيسنجر سيشاركون في الجلسة الافتتاحية لهذا المؤتمر في ١٠ الشهر الجاري. ويشارك ايضاً في افتتاح هذه التظاهرة التي ينظمها «مركز بيريز السلام» الرئيس البولندي الكسندر كواسيفسكي من المنتالية مدركة المنتالية الم أضافة الى ١٥٠ رجل أعمال.

وسيلقي الموقد الاميركي دنيس روس كلمة خلال الجلسة الافتتاحية قبل ان يتوجه المشاركون ألى رام الله في الضفة الغربية للقاء الرئيس ياسر عرفات ورئيس المجلس التشريعي الفلسطيني احمد قريع. وقال بيريز أن المشاركين ديرغبون في إظهار دعمهم السلام ونحن بحاجة الى بفق من الإرادة الطيبة، وحض على وإقامة جزر صغيرة من التعاون والمراكز الصناعية لتمكين الفلسطينيين من تطوير قدراتهم

في مجال التكنولوجيا المتقدمة». واوضح أن صندوق تكنولوجيا السلام جمع ٦٠ مليون دولار للاستثمار في الضفة الغربية وقطاع غرة. ويسعى الصندوق الذي اسس بناء على اقتراح بيريز ورئيس البنك الدولي الى دعم القطاع الخاص الفلسطيني.

والقوا الحجارة والزجاجات على مستوطنة هداسا قرب الخليل القسوات الاسسرائيليسة التي ريت حين اطلق المسلحون النار على باطلاق رصاص منغلف بالمطاط ونقلت سيارة استعاف من فَأَصَابُتَ فَلَسَطَيْنِياً (١٣ عَامَاً) في ُّراسه وْآخَر في يَدةً. وقال ديغيد بار ايلان مستشار كريات اربع الجسريحستين الى مستشفى عَين كارم في القدس الغربية حيث الخلتا غرفة العناية

رئيس الوزراء بنيامين تتانياهو أن الهجوم داستهراء باتفاقات اوسلو ووايه ريفر للسلام فيما نعا زعيم حزب العمل المعارض ايهود باراك السلطة الفلسطينية الى أعتقال المهاجمين واستثناف تعساونهما الامني مع الجسيش الاسرائيلي. وأعلنت النولة العبرية التي موريضاي امرأ باغلاق الخليل ومشّع الفلسطينيين في المناطق

تشك في ان المهاجمين فروا الي مناطق الحكم الذاتي الفلسطيني انهـــا طلبت من الشـــرطة الفلسطينية التحقيق وتعقب الماجمين فيما بثت الاذاعة الإسرائيلية ان دالمهاجمين اطلقوا النار من سطح منزل في المنطقــة الخاضعة للحكم الذاتي في المعينة

ودان رعماء المستوطنين في الخليل الهجوم وبعوا الحكومة الاسترائيلية الى التحلي عن اتفاقات السلام التي ابرمتها مع الفلسطينيين. وقال ديفيد ويلدر احد الناطقين باسم المستوطنين في الخليل: مندعوه (نتانياهو) والجكومة الى وقف المفاوضات فورأ واعتبار الاتفاقات باطلةء ودعا ورير النقل، النائب في

الحسرب الوطني الديني (تستعبأ نواب) شياوول يالوم الَّذي يعبر عن مواقف المستوطنين، الجيش الاسرائيلي الى وتعديل انتشاره في الخليل، خـصـوصــأ عـــــر مراقبة. وقال لأذاعة الجيش ان المنطقة التي يشملها الحكم ألذاتي في الخليل وأصبحت ملاذاً للقتلة القلسطينيين،



من للولجهات في الخليل بعد اطلاق النار على للستوطئتين. (رويترز)

### لحتلال المرتفعات المحيطة بالجيب اليهودي في للدينة القامة مراكز

اسرائيل سترحل المسيحيا اميركيا خططوا لعنف في القدس

■ القيس المحتلة – رويترز -اصبيرت وزارة الداخليسة الاسرائيلية إمس اوامر بترحيل ١١ امْسَرْكَيا تَشْتَبِه في كونهم اعضباء في طائفة اميركيلة تخطط لأعمال عنف في القدسُ قبل العام ٢٠٠٠ دلاستعجال مجيء المسيح

وجاء في بيان الوزارة ان

وأوضيحت الشيرطة أول من

. ونكرت أن المعشقلين كانوا يعترزمون القيام بـ داعمال عنف

احد الاميركيين في محكمة بناح تكفا (ا ف ب)

والشرطة الإسرائيلية اعتقات ١٤ شخصاً، ولكن بناء على تعليمات مسؤولين امنيين صدرت اوامر بتسرحتيل ١١ فنقط ومنا زال التحقيق جناريا مع التبلاثة

امس انها طلبت من قاض اصدار اوامر بإبقاء الثلاثة للتحقيق

متطرفة في شوارغ القدس نهاية عَـامُ ١٩٩٩ بِهَـنفُ بِدِءَ عَـمليــة نساعد على مجيء المستبح وشكلت سلطات الامن

الاسترائيلية فتريق عنمل العنام الماضي للتعامل مع اعمال العنف المحتملة من الجماعات السيحية في الأرض القيسية مع اقتشراب



# نتانياهو يدرس تعيين وزيرين من 'ليكود'

🔳 القَـدس المحتلة – أ ف ب – اعلن الضاطق بناسم رشاسب الحكومة الاسرائيلية أن رئيس الوزراء بغيامين نشانياهو يعتزم تعسيين اثنين من نواب تكتل طيكود، اليميني الذي يترعمه في حكومته قبل الانتخابات التي ستنجرى في ١٧ ايار(مايو) في اســــرائيل وصـــرح اقـــيف الحكومية أمس بان تتبانيناهو دبحث الاحسد (اول من امس) مع مئير شتريت في ترفيعه المتمل الى مرتبة وزير للمالء واضاف أنّ رئيس الحكومة «التقى ايضا

وقال شتريت لوسائل الاعلام الاسرائيلية أنه سيعارض اي الانتخابية في حال توليه وزارة المال. ينكر ان هذا النصب شاغر منذ استقالة ياكوف نثمان اخيرا. واثار احتمال تعيين امور في الاتصاد الاوروبي لحقيجاجات

### لجنة العاملين في وزارة الخارجية التي تعسارض ارتفساع عسد التعبينات ذات الطابع السياسي. ويحتاج تعيين شتريت وامور الى موافقة غالبية اعضياء الكنيست شاوول أمور الذي يمكن أن يصبح (البرلان) الاسرائيلية. وزيرا من دون حقيبة حتى تعيينة

موسى يأمل بعلاقات عادية مع اسرائيل

■ القاهرة - رويترز - أعرب وزير الخارجية المسري عمرو مــوسى امس عن امله بأقــامــة علاقات عائدة مع اسرائيل وقيام بولة فلسطينية عام ١٩٩٩.

وصرح موسى بانه يتمنى في العام الجديد بأن دتتوفر الظروف الواتية حتى يتسنى نفع العملية السَّلَمْيَةُ عَلَى ٱلْمُسَارِآتِ الْمُحْتَلِقَةُ، واضاف أن هذا بمكن أن يتحقق ومن خلال تنفيذ قرارات مجلس الامن والاتفاقات التي تم التوصل اليبها وكذلك التوصل الى اقامة

النولة القلصطينية على اراضي الضفة الغربية وغزة والأنسحاب من الجولان وجنوب لبنان وقيام علاقات عاسة مع

اسرائيل، وطالب موسى ايضنا بعنودة الامم المتسدة التكون اللاعب الاستساسي في اطار التنسيق بين الديبلوم استسات العالمية ويأستئناف مجلس الامن نوره كَجَنَهار رئيس للعالم في حَسَفُظ الْسَلَم والامن الدوليين من منطلق التطبيق الامين لمبادىء ميثاق الامم المتحدة،

سفيرا لدى الاتصاد الاوروبي في

### وزير الزراعة المصري يدافع عن الاستفادة من التكنولوجيا الاسرائيلية

🗀 القاهرة – حازم محمد

■ دافع نائب رئيس الحكومة، وزير الزراعة المسري الدكسور يوسف والي عن الاستقادة من التكنولوجيا الإسرائيلية في الزراعة لتطوير انتاجية بلاده. وكان والي يتحدث أمس أمام لجنة الزراعـة والري في مجلس الشعب (البرلمان) المصري في شان البرنامج السنوي لورارته عندما تلقى اسكلة من نواب الحسرب الوطني (الصاكم) في خُصوصٌ اللف ألاسرائيلي في المجسال الزراعي، علماً أنه يتولّى منصب

الأمين ألعام للحرب الحاكم وقال الوزير: دانا من انصار الاستفادة من التكنولوجيا طالما ان نلك في مصصلحتنا، إذ أن إسرائيل تتصدر دول العالم الأن في انتاجية فدان القطن طويل التيلة وتستخدم الري بالتنقيط

ويفى والي اتهامات وجهتها صحف العارضة بأنه ديهودي الأصل، وقال للنواب: وأنا لا أحب الرد على الشتائم والسياب لأن كيل هذه أدوارة ولفت الي أن ومتحيفة الشعب نشرت عام ١٩٨١ انني يهودي الإصل، غير أن رئيس حسرب العسمل المهندس ابراهيم

شكري اعتنر عما نشر اثناء حفلة فطأر مع الباب شنودة في

يذكس أن الاسم الكامل لوزير الزراعـة المصري هو يوسف امين يوسف والي مـــــزرا، لكن الوزير استند خلال الجلسة امس الي ان والمؤرخ عبدالرحمن الراقعي سيجل هَيْ كشبه أن جدي منيتزرً<del>!</del> منول الثورة العرابية ضد الضنبوي العبام ١٨٨٢، لكنتي لا اريد إدعباء البطولة لعائلتي، ُ وشسدد والي على أن دلقب ميزرا ليس يهونياً، لكنه لاحد

الشابخ في محافظة الفيوم التي يمثلها في البرلمان، واستشهد ببركة مسرراء المنبطة باراضي عائلته والتي تتفاط بها السيدات العاقرآت إذراجت فكرة ان من يعبر بركبة المياه يستطيع الانجاب وقالة عن هنا جاءت فكرة المساركة بالشبيخ سيبزرا وإطلاق اللقب على عائلتناء ويعد والي أبرر مسؤول حكومي مصري تحدقظ بعلاقات مع المسؤولين الإسرائيلين وتتهمه المعارضة بقيانة الإقصاه الى تطبيع العبلاقيات أمع الدولة العبيرية واشار بعض صحف الإحراب الي شكوك في شبان وأصبول يهويية

عروسة الطاعم اللبنانية طراس طران مروش ۱ MAROUSH LONDON للحجز والاستعلام 0773 723-7171 مروش لننن يقدم الليلة وكل ليلة في جو عائلي ممير

نجمة استوديوالفن إيليانا ميارك وعازف الكمان الاول الاستاذ عبود عبد العال

وجوهرة الرقص الشرقي مايا مع باقة من الفتانين سعر خاص للعاثلات ايام الاتنين والثلاثاء والاربعاء ٢٠ جيئيها استرلينيا الشخص الواحد كعد ابغي.

مروش II مروش 62 SEYMOUR STREET 38 BEAUCHAMP PLACE مروش IV 68 EDGWARE RD 0171-581 5434 0171 - 224 9339

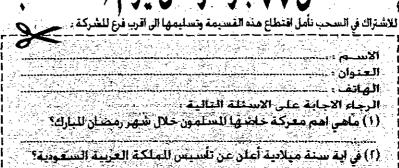
البجبانكم السريعة: ر نسوش بيروت اكسبرس





# إضافة الى ٨ جوائز كل يوم (خاصة بالزائرين) جهاز استقبال أوربت مع اشتراك مجانى لجميع قنوات أوربت لمدة شهر.

- يحق للمشترين فقط الاشتراك في السحب الاسبوعي على السيارات بالاضافة الى هدية فورية-جهاز استقبال أوربت مع اشتراك مجاني لمدة شهر.
  - يحق للزائرين الاشتراك في السحب اليومي على جهاز استقبال أوربت فقط وذلك بارفاق قسيمة الاشتراك مع صورة الإستمارة و رخصة القيادة.
- اسماء الفائزين سوف تعلن على الهواء مباشرة كل يوم أربعاء الساعة ١١:٥٠ دقيقة ليلاً على اذاعة الماكات

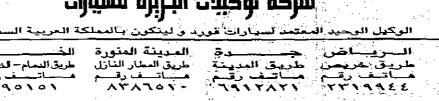


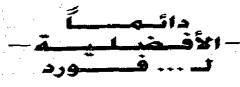
(٣) مَن هو اكبر وكيل لبيعات فورد كراون فيكنورنا في العالم؟

مشتري [] . أو زائر [] شروط الاشتراك يرفق مع الكوبين صورة الاستمارة للسيارة التي تقودها وخصة القبادة . يحق الاستراك الكل فرد مرة واختد فقط: | اسمار الفاترن مرف علن على الوبار مياضرة كاريم ارسام الساسة . 11 نفية فيار على الترب المسارك الكلا









منع التجول ليلأفي مقديشو

ين العالم العربي

الساحتين الأسلامية والنولية».

الحانث الى مقتل ٢٧٠ شخصاً.

سلطان بروناي قابل اللك فهدوالأمير عبدالك

● الرياض – والحياة، ~ واصل سلطان بروناي السلطان حسن

البلقية زيارة للسعوبية بداها الأحد، فالتقي أمس ولِّي العهد السعودي

وحضر اللقاء وزير الخارجية السعودي الأمير سعود الفيصل وولئ

وأقام خادم الحرمين الشريفين لللك قهد بن عبدالعزيز ليل الأحد -

ويعد مُلْدِية العشاء قلد السلطان البلقية الملك فهد وسام العائلة المالكة

تاج بروناي، وهو أعلى وسام في السلطنة، كما قلد الأمير عبدالله وسام

ليلًا أوتاماً، فيما قلد الماك فهد سلطان بروناي قلادة بدر الكبرى، وولي عدد المريد وولي عبد المريد ال

بليرني الكويت السبت

● لندن - أ ف ب - بزور رئيس الوزراء البريطاني توني بلير الكويت

وأوضح ناطق حكومي أن بلير سيجري محادثات مع أمير الدولة

جيرينونسكي مع ليبياضد الامبريالية الصهيونية

● تونس - رويترز - بئت الاذاعة الليبية أمس أن الزعيم القومي

الروسي فالديمير جيرونوفسكي قابل الزعيم الليبي العقيد معمر القدافي وجدد تأييده موقف ليبيا من قضية لوكريي. وتطالب الولايات المتحدة وبريطانيا بمحاكمة ليبيين تتهمانهما بالتورط

يتفجير طائرة ركاب اميركية فوقي لوكريي في اسكتلندا عام ١٩٨٨، وأدى

وأضافت الاذاعة أن جيرينوفسكي أيد ليبيا في نضالها ضد ما

ينكر أن الزعيم القومي الروسي التقى المسؤولين الليبيين أربع مرات بين كانون الثاني (يناير) ١٩٩٧ وإذار (مارس), ١٩٩٨

وزراء الداخلية العرب يناقشون خطة أمنية جديدة

تونس - «الحياةش - يجتمع وزراء الدلخلية العرب أولخر الشهر

الجارى في عمان لدرس خطة أمنية جديدة وتفعيل التنسيق الأمني

وتعزيز التعاون في مجال الرقابة على الجوازات والحدود ومكافحة

المخدرات، والدفاع المدني، في ضوء اجتماعات عقدها السؤولون عن هذه القطاعات في اطار الامانة العامة لمجلس وزراء الداخلية العرب.

ويندرج لجتماع عمان في اطار المؤتمرات السنوية لوزراء الداّخلية

العرب، وهنه المرة الأولى منذُّ حرب الخليج يعقد فيها اجتماع من هذا

النوع خارج تونس القر الرسمي المجلس. وقال مصدر في الجلس ان

الأعضاء. وحالت الخلافات العربية بعد حرب الخليج دون الاتفاق على

وفي مقدم المسائل التي سيناقشها الوزراء مشروع خطة تنفينية ثالثة

٥ ١١ مليون دولار قرض لوريتانيا من الصندوق العربي ا

● الكويد - أ ف ب - أفادت وكالة الانباء الكويتية، أمس أن

الصندوق العربي للتنمية الاقتصادية والاجتماعية (مقره الكويت) منح موريتانيا قرضاً قيمته ١١٠٥ مليون دولار.

وأوضحت أن القرض سيستخدم لتمويل بناء سدود وتنفيذ مشاريع

وهذا-الصندوق الذي اسسته جامعة الدول العربية في ١٩٧٤ يمنع أ

قروضاً بفوائد مخفضة جداً لساعدة الدول العربية والاسلامية في

المؤتمرات تعقد في بلد المقر إذا لم تقدم طلبات استضافة من البلدان

للاسترأتيجية الأمنية العربية، والتي كان الورراء وضعوها في وقت .... .... سربيم، وسعي دان الورزاء وصعوفا في وقت سابق. وأعدت الخطة الجديدة التي تهدف الى تعزيز التعاون وتكليف التنسيق في للجالات الأمنية، بالتعاون بين الأمانة العامة للمجلس ووزارات الداخلية العربية.

بلد ثان غير تونس تعقد فيه الاجتماعات.

تعويل مشاريع تنمية.

وصفه بـ «الامبريالية الصهيونية» وفي «موقفها النزيه» من قضية

الشيخ جابر الاحمد الصباح، وسيتفقد الجنود البريطانيين المتمركزين

في الكويت التي تنطلق منها طائرات وتورنانو، الحربية البريطانية

المشاركة في فرض منطقة الحظر الجوي في جنوب العراق.

الإثنين مثية عشاء تكريماً اسلطان بروناي، وأجريا محانثات بحضور

وفدي البلدين ركزت على والعلاقات الثثاثية وعرض الأوضاع على

ناثب رئيس مجلس الوزراء رئيس الحرس الوطني الأمير عبدالله بن

عبدالعزيز، وغرضا المستجدات العربية والاسلامية والتولية.

عهد بروناي الأمير بنجيران مودا حاج للهتدي بالله.

الحياة 'حصلت على رسالة كتبها في سجنه

# زعيم المعارضة الموريتانية اصيب بنوبة قلبية

🗖 بواكشوط - الشيخ بكاي

■ ناشىد زعىيم العبارضية الموريتانية المعتقل أحمد ولد داده وزير الداخليسة اطلاقه او مُحَاكِمتِه. وجاء ذلك في رسالة خطيـة هي أول التصال لولد دائم بالعالم الخارجي منذ اعتقاله قبل

وأسال ناطق باسم أسبرة ولد داده إنه تعرض لأزمـة قلبـيـة في سجناء وحمل السلطات مسؤولية ما حيث أو ما قديديثُ من تنهور في مبحثه.

ووصفت الرسالة التي حصلت والحياة، على نسخة عنها ووقعها إلى جانب ولد داده زميلاه محمد ولد بناباء والمصامي محمد ولد الشدور ما حيصل بانه عملية دلخب تطاف (...) حسدتت لدى الخروج من مهرجان شعبي شـرعي ومــانون (من السلطات)». وقال زعيم للعارضة إنه وزميليه لحتجزوا عشوائياً في مبتى

الشرطة السياسية ومن ثم ابعدوا إلى قسرية بومسيد الواقسعة في الصحراء على بعد ٧٠٠ كيلومتر من نواكشوط وزاد: «منذ وص

وأَضَسَافَ وَاظْنَ أَنْ الْأَفْطَارُ الَّتِي يَخْلُفُهَا التطرف ضَعْبِفَة حَداً،

لكنه انتقد بعض مواقف الاحزاب

المشاركة في الحكومة أو التي تؤيدها، واضاف «لا يمكن أن

تكون عضوا في الحكومة وتصرح

بانك تسبانيها بطريقية تقبيبة

واعتبر أن هذا الموقف طاتج عن

التشنع بدققافة للعارضة والرور

الم، تقافة الحكومة بتطلب جهوداً

نكسه بعد داخل حزبناء

الحصاري

الاعتقال بانها «مهينة، واضاًف انهم ممنوعون من التجول داخل سبور المكان وحستى الأتصبال بالعالم الخارجي والقراءة. الباقون في حال الخطر. والحستج زعسيم المسارضسة الموريتانية في رسالته على هذه المُمَّارُسَاتُ التَّيِّ قَالَ إِنَهَا مِنَاقَيِةً لِمَا ينص عليه النستور للوريتاني.

وتشهد بيداوه التي تقع على بعد ٢٥٠ كلم شمال غربي مقديشو اشتباكات بين ميليشيا إلى نقله وزمسلائه إلى مكان أعتقال افتضل وتمكينهم من الخدمات الصحية ومن الاتصال

تكافح المجساعية في المناطق التي يقطنهم

وعن لقائه وزير الخارجية للصرى عمرو

منتصف تشرين الثاني (نوفمبر) الماضي على طريق بيداوه - مقديشو. ويطنق هذا للنع ايضاً على سيارات الوكالات الانسانية التي الرحنوين، وهم ضرع من قبيلة دارود احدى

القائم الصوماليون خلال لقاءاتهم في القاهرة ومن قبلها طرابلس على تحديد موعد لعقد

حلي نجاحناً في تُشكيل قوة الشَّرطة التَّي تضم ٢ الإف شسرطي ونتسائج زيارتي الي السعودية وليبياء. وتُعهد عيديد في تصريح الى دالحياة، الالترام بتنفيذ اتفاق القاهرة، وعبر عن استعداده لعدة حوار مع كل من

موسى، قال: «اتَفَقَنَا عَلِي عَقَد حَوْار تَحَتُّ رعابته للفصائل التي رقضت التوقيع على اتفاق القاهرة بمشاركة ممثليها من اثيوبيا والجامعة ودول الأيقادءالي تلك اعلن احد ركيسي الإدارة الشتركة في مقديشو امس ان

للتسجيل غداً. وفي هذا الصيد

قال أحد أقطاب هبشة رالإنصبار،

محمد داود الخليفة الدرالحياقم

ان منجموعة من هيئة شوّون

الاتصار وعلى راسها شالد محمد

خالد تعتزم الشاركة في تنظيم

الِّي ثُلُك، قالت زوجـة السيـد

الفاضل عضو ألكتب السياسي

لحزب الأمة، ان الحزب سيمارس

نشاطه السياسي الذي بداه قبل

اكتسر من نصف قسرن من دون

حاجبة الى اعتبراف حكومي أو

تسجيل. وشندت على أن زعيم

الحرب المسادق المندي يعبود

الحكومية عن السلطة أو عيقيدً

مــؤتمر بســـتــوري، أو عـــيــر

انتفاضة شعبية تأتى بحكومة

انتقالية ترتب لانتخابات

(مايو) الى جنانب وزراء في عهد

وعقد دللايويون، (نسبة الي

ىيموقراطية.

# مقتل ٢٨ صومالياً بصاروخ على باص

الاقل قتلوا وأصبب عشرة أخرون من جراء انفجار صاروخ مضاد للدبابات اطلقه مقاتلو مجيش الرحنوين للمقاومة، الاحد على ياص

مدنيين من العاصمة مقديشو الى بيداوه (وسط جنوب البلاد) عنيما حصل الهجوم. وُنْقَلَ الجُرِحْي وَالقَتْلِي الِّي مستشَّفَي بَيْدُاوِه المركزي، وقالت احدى للمرضات ان اثنين من الجُرْدَى فَارِقَا الصِياةِ لِيلاً في حين ما يزال

واكد الناطق باسم مجيش للرحنوين للمقاومة، محمد عنن قليتلي الهجوم على الباص الذي قسال انه كسانَ ينَّتُ هَكُ بَانْتَظَامُ الحظر المفروض على الباصات التي لا تحمل انذاً من قيادة الميلشيا لعبور هذا الطَّريق.

دالتحالف الوطني الصوماليء بزعامة محمد حسين عيديد ودجيش الرحنوين، منذ ١٩٩٥. وتسيطر على المدينة منذ ثلاث سنوات قوات عديد لكنها تتعرض باستمرار لهجمات سيليشيا «الرحنوين» التي تخشى ارسال تعزيزات معابية لذلك صنعت، حركة السير منذ

القبائل الرئيسية في الصومال. وعلى صعيد المسالحة الوطنية، لم يتفق

الْمُؤْتَمَرُ الْذِي كَانْ مَقْرِراً فَي مُنْسِنَةٌ بِيَسُواهِ، وابلغ عينيد الجامعة العربية بتنجيل عقد مؤتمر للصالحة الذي اقر في اتفاق القاهرة تهانية الغام ١٩٩٧ الى موعد جديد لم يحدثه، لكنه قال: دسنفتتح المطار والمناء في مقديشيو في نهاية الشهر الجاريء وتابع وابلغت الأمين العنام المساعد الشؤون العربية في الجامعة السفير احمد بن

رفض التوقيع عليه.

ِ العاصمة الصومالية لتعزيز الامن: وجاء في مرسوم وقعه على مهدي آلذي يسيطر على شمال مُقْدِيشُو إن والشرطة ستستخدم القوة الكافحة اللصوص والعناصر للخلة بالامنء وسيفرض منع التجول من العاشرة ليلاً وحتى السائسة صباحاً بالتوقيت المحلي. وستحكم السلطة الشتركة بالسجن لمة ثلاثة

اشبهر على أي صومالي يعتقل في الشارع اثناء حَفَلَر التَّجُولِ وَيَشْتُبِهُ فِي انْهُ مُنالِعٍ فِيُّ نَشَاطَاتِ قَدِ رَبُّسَ المسلام فِي مُـقَدِيشُوهِ وسيحكم بالسجن ١٠ اشهر على كل شخص بحورته سألاح أو يكون صالعاً في اعمال عنف وستصابر الأسلحة. وتواجه قوة الشرطة الصومالية الجديدة المنتشرة في العاصمة بعد يضعة أيام فقط من بدء مهماتها، مشاكل خطيرة تحمل على الشك في فاعليتها. وكانت الادارة لاشتركة للعاصمة

. منع التجول سيطبق اعتباراً من مساء الغد في

الصومالية التي اسسها في ٣ أبِّ (اغسطس) الماضي بضعة زعماء حرب محليين نشرت هُنَّهُ القَّوَّةُ فِي مُلِقَيِشُو فِي ٢٩ كَانُونَ الأول (بيسمبر) الماضي، وهي تتالف من الفي عنصر وتستخدم ٧١ الية مدرعة. وكان سكان مقدشو عاملون في ان بتمكن عناصر هذه الشرطة من وقف الفوضى التي

تسود العاصمة منذ خلع الديكتاتور محمد سياد بري في كانون الثاني (يناير) ١٩٩١ء خصوصاً ازالة الحولجز التي تقيمها في كبرى الشوارع عصابات النهب والميليشيات.

عبودته الى السبودان عبيس

كاربيتو

الزعسيم المسوداني الجنوبي

كساربينو كوانين الذي انشق عنَّ

الحكومسة العسام الماضى وعساد

لقيادة تمرد في ولاية بحرَّ الغرال،

طلب من الحكومية السودانيية

الانضمام مجدداً الى اتفاقية

الخرطوم للسلام والذي كان ابرز

الموقعين عليها في نيسان (ابريل)

١٩٩٧، وخرج عنها في شباط

(فبراير) الماضي ثم طلب اخيراً

أجراء مُفَاوضاتُ جِنبِدة تُسمح له

وكنفسقت منصباتر مطلعبة ل

«الحَبَاة» أن مناقشات تجري حالياً

لتراسة طلبه على مستوى رئاسة

الجمهورية ومجلس تنسيق

الولايات الجنوبية وجبهة الانقاد

الديموقسراطيسة التي يرأسسهسا

التكتور رياك مشار مساعد رئيس

الجمهورية. ولم تكثيف المسادر

نفسها نتيجة هذه المثباورات، أو

هل تتجه نحو قبول طلب كوانين

بعيش حالياً في ولاية الوحدة

(جنوب السودان) تُحت رعاية قائد

النطقة العسكرية فاولينو ماتيب

الذي تربطه به صلة قرابة عائلية،

وكانَّ الأخير على خلاف مع مشار

وأكست المسادر ان كسوانين

بالعودة.

او رفضه.

الى تلك، علمت والحصاق، ان

### اليوسفي يقلل من خطرالتطرف على المغرب: وضع الجزائر مرعب لكننالن نتدخل في الحكومسة أو التي تؤيدها.

🛘 الرباط – دالحناة،

■ ومنت رئيس البوزراء المقربى عجدالرحمن اليوسقى الوضع في الجنزائر باته مسرعب وقال في مقابلة نشرتها مجلة ولا نوَّفُ يَل أَفُ ريك ازي، ان وضع الجسزائر ديجسعانا نعى مسدى

صُعفُنا في النائير على سير الأوضياع». لكنه اضناف «تحبرُمُ على انفسنا التدخل في الشؤون الداخلية للجزائر، وتطرق ألى أحتمالات تنامي

التيارات الأصولية في النطقة قَالُلُا أَنْ وَالْمُعْتِرِبِ لَا يَعْانِي هِنْهِ الظاهرة مكل بلدان أخسري، لأن هناك قوى سياسية ومؤسسات تقابية وصحافة حقيقية مكنته من ضمان وجود وسأئل التعبير و النضالء.

وراى اليوسقى ان التحولات في الغرب تحد من الخاطر. وقال: «أَقُلْنُ أَنْ ٱلاخطار التي يخلُّهُ ا التطرف ضعيفة حدأء أكنه انتقد بعض مواقف الأصراب الشياركية

### اعتقال خمسة من الأخوان إلى المناطقة الم

🗖 القاهرة – دالجياة،

■ اعتقات الشرطة المصرية أمس في مدينة بسوق التابعية لمحافظة كنفر الشبيخ خمسة أشخناص بتهمة الأنتماء الي مجنعناعنة الاضوان للسلمينء واحيلوا على النيابة التي قررت حبسهم على نمة التحقيق. وقال

الرشد العام للجماعة لـ دالحياة، ان القبض على هؤلاء «ياتي في اطار خطة أجهزة الأمن لضرب الجنساعية في كل الحنافظات، مشيراً الى أنّ ذلك يعتبر دمن الملاحقة لآستمرة لاعضاء الجماعة على رغم عدم وجود ادلة على اتهامهم في أي شيء.

لاستشار مامون الهمنيبي نائب

الدول العربية تاثرت بسببه.

### كيف نشأت العملات

تتمة الصفحة الاولى

الحكم الذاتي لفنائدا قدمتها لها روسيا في ١٨٠٨ حين انتزعتها من قبضة

السويد. ويعد عامين فقط، اي في ١٨٦٢، تأسس اللير الايطالي بصفته العملة الواحدة والموحدة لملكة ايطاليا الجديدة التي اعلنت في ١٨٦١. وكان لهذا الحدث المالي ان اوجد منطقة اقتصادية وتجارية على امتداد شبه الجزيرة التي اشتهرت بشكل الجزمة.

مبي المتجرد بسكن الجرامة. وبعد معاهدة لندن التي اكتت الحكم الذاتي لدوقية لوكسمبورغ الكبرى، تأسس في ١٩٦٧ الفرنك اللوكسمبورغي، وفي ١٩٢٧ تم توقيع معاهدة ثنائية قضت بريطه بالفرنك البلجيكي. وفي ١٨٦٨ ظهر البيزيتا الاسباني فحل محل الريال الكاستيلي القليم، فيما ارتبطت نشائته بمفاعيل ثورة فحل المحل المحل اللكة ايزاليلا الثانية. أما أقوى العملات التي الغيت، المارك الالماني، فهي التناسعة تاريضاً.

ذاك لنها نشأت في ١٨٧٦ ، بعد خمس سنوات على نجاح بيسمارك بتوحيد للانيّاً، ويسبب الحروب الكثيرة تعدّلت تسميات المارك مراراً، هو الذي استوغب عملة للانيا الشرقية لحظة انهيار جدار برلين في ١٩٨٩. وَهِيْ ١٩٢٢ نَشَا الْجِنْية (الباوند) الأيرلندي، وذاك بعيد اقامة الدولة

الايرلَّتِلِيَّة الْحَرَة فِي الْجِنْوْبِ (دَبِلْنَ). ويعد عامِّين ولد الشَّيلينغ النمسوي وحليِّمِجل الكراون الذي كان عملة الامبراطورية الهسبورغية. الْمُؤَكِّدُ أَنْ لِلْعَمَلَةُ الجَّدِيدَةُ، اليورو، لَنْ تَعَرَفُ في تَارِيْضُهَا المقبل الحروب والثورات والاستقداد، والانفصالات التي حقّت بولادة العملات الـ11 التي وبعثنا في ١/١/١٩٩١.

### السودان: اتجاه إلى فرض

بِلاحِقُونَ لِنُحَالُفَاتَ فِي الشُّوارِعُ العامة.

وتَشْمَلُ هَذِهِ القَرَّارَاتِ إِلْزَامَ جِعِيعِ طَالِبَاتِ الْجِنَامِعَاتِ ارتداء زي شرعي موحد (الحجاب)، وكثلك كل العاملات في اجهزة الدولة، ومنع أيّ امراةً لا تلتزم ارتداء الزي الشرعي من بخول المؤسسات الحكومية. والزام النساء لدى وصولهن إلى مطار الخرطوم ارتداء الحجاب كشرط لْنُحِهِن تَاشِيرة الدَّحُولُ للسودان، وبيع الحَمَّار (الحَجَّابِ) في المطار لغير السلمات عند بخولهن السودان.

و المسالة القرارات النصا تحديد ١٥ مقعداً امامياً في المركبات العامة للنسَّاء وانشاءً شَّركة حافلات خَّاصة لنقل النساء ُ ومنَّع بثُ الإغاني في

وتنص القرارات أيضاً، على ان مخالفة تلك القوانين تعرض المخالفة إلى عقوبات عدة من بينها الجلد.

## الزنداني لـ الحياة " تتعة الصنعة الاولى

البلاد وهي لتهام لها بانها قاصرة وانها تحت الوصاية وانه ليس لبيها للأجنبي أإن الأجنبي سيوسعه وقد يرسل إلينا مراقبين على شؤوننا الأدارية والثالية،

وَيُسْ لِهِ وَالْحِياةِ» عن أهداف عمليات الاختطاف في اليمن: «أن للقباثل وهن مستعلقة عند الحكومة فساتون يختطفون الأجنبي كي تهتم الحكومة بمطالبهم وترى القبائل أن الحكومة تعطي عناية ورعاية

اعلنت الادارة الشتركة للقيشو منع التجول ليلاً في العاصمة ابتداء من مساء العَّد لتعزيز الأمن، فيما نقلت صحيفة بكسوغوغال، نقلاً عن مصادر طبية اس ان ٢٨ شَنْخُصاً على

بومنيّد وضعنا في غرفة ضيعًة قسنرة ومن بون اضساءة تقع في قرب مدينة بيداوه واوضَّحتُ الصحيفة إن البياص كان بنقل صَّلَحَيَّة القَريَّة». ووصف طُرُوفً

> وُدعياً السلطات إلى دوضع حيد للخطف العسشسوآئي والطلاقنا فبورأ او تقسيمنا إلى المحكمية، ووفي انتظار نلك، دعسا ولد داده

معلومات عن طلب كاربينو التحالف مجدداً مع الحكومة

الخرطوم: جدل قانوني حول نظام التوالي 🗆 الخرطوم – دالحياة، السَيَاسَيَة حَرِكَةَ لِاقْتَةَ اسْتَعداداً للصَايويين. وفي هذا الإطار تكون

> ■ تتجه للعارضة السودانية لنقل مواجهتها مع حكومة دالانقاد، الى أروقة المصاكم النستورية بعنما نشطت اخبرأ في ممارسية العمل السيباسي العانى وعقد ندوات سيأسية وتنظيم تظاهرات شعبية. ويدور جدل في شأن المادة ٢٠

للتكيف ويجب الاعتراف بأننا لم من النستور التي تفسرها العارضة بانها تتبح لها ممارسة وعبزا عبدم تحسرك الاتحساد العمل السياسي من نون تسجيل احترابها رسمياً استناداً الى اللغاربي لواجهة الحظر الفروض على ليبيا والحصار الذي يعانيه قانون التوالي كشرط لازم لمارسة العَرَاقُ لَلَى الذَّلاقَاتِ الاقْتَدَميُّةِ، وقالُ: «المُغْرِبِ العربي لا يتُحرَّك بسبب الصَّلافات القَائمـة بين العمل السياسي. وفي السياق نقسه اورد محمد أحمد سالم مستجل تنظيمهات التبوالي الغرب والجزائن وهناك سبب ثأن السياسي (الأحراب) تفسيراً لتعشر المغرب العربي يكمن في مغايرا مشترطأ تسجيل الأحراب الوضع الذي تجتازه ليبيا بسبب قبل ممارسة عملها السياسي. وأكد زعنم التحالف الوطني وتابع: «نحن انضاً ضحانا لاسترداد الديموة راطية غازي الحصَّار لأن مبادلاتنا التجارية مع سليمان المحامي لـ والحياة، أنَّ

والتحالف سيواصل نشباطه العلني من دون تسجيل استناداً الى المأدة ٢٠ من النستور. وقال عن تفسير مسجل تنظَّمات التوالي السياسي لتلك المائة دانها بداية غيير موفقة

للمسجلء الى نلك هند عبدالمجيد امام مؤسس حزب المؤتمر الوطني عام ١٩٨٥ عقب الانتفاضة الشعبية ضد الرئيس جعفر نميري باللجوء الى المحاكم اذا ما حاولت أي مجموعة لتسجيل حزب يأسم المؤتمر الوطني لدى مسسجل

جميعاً، وذلك في اشارة الى استخدام القوة.

لإغلاق الطرق غير التشريعية،

تمتدح الموقف الأربني.

ولفت الى أن الاختطاف أصبح دوسيلة، لتحقيق مطالب، لكنه اشار الى

اللعاملة الكريمة التي كان يلقاها النين يختطفون، وقال ان بعضهم

يعود بعد اطلاقه الى المناطق التي اختطفوا فيها ليروروا النين

آختطفوهم وشيد على أن الصابثُ الأخير بجد فيه جنيدٌ وفاجأناً

وَفِي شَانَ كَيْفِيةَ آيِقَافَ احْتَطَافُ الأَجَانِبِ فِي الِيمِنَ رأى «ان العبل

هو السَّبِيل، ودانَ يَفْتَح سَبِيلَ للوصولَ الَّى الْطَالَبِ يَكُونَ مَضْمُونَاً

ماموناً ويصقق العمل للناسء وتساعل: مااذا لا تحمث أختطافات

سياسية في أميركا وأوروبا؟ لأنهم ضبطوا أمورهم وجعلوا القانون هو

للرحم والقضاء لا سلطان لاحد عليه، ودعا مجلس النواب اليمني الي

«أن يُؤُدِّي دوره في التعبير عن آراءَ الشعب ومطالبه ومراقبةُ الجُّهارُ

الاداريء وشند على داننا نريد أن تقوم النوائر التشريعية بولجبها

حق الشعب اليمني أن يسمع من الحرب الأشتراكي أنه وأسف على ما

مضىي (من ممارسات) وممتنع عن ممارسته الأن وعارم على عدم العودة

اليهاء وأصاف ان مجموع هذه المسلمات اسمها دالتوبة، وقال:

ملصلحتهم والصلحة شعيناً وكي تطمئن نفوسنا ونعلم انهم لا ببيتون لنا كرة ثانية ومراداً ثانياً طالبناهم بأن يتوبوا، لكنه لفت الى ان

الحرب الاشتراكي رفض بعوته الى «التوبة» وأن بعض اعضائه قال دلن

تدخل الاستلام على أينيكم وفهموها كناننا تدعوهم لأن يعودوا الى

الاسلام وهذا فهم غلطه ورأى دان الحرب الاستراكي قدم اعتذارا الى

عدد من الطوائف، واعتذر عن عدد من الممارسات لكن ليس فيها اعتذار

عما مارسه صد الدين وليس فيها اعتدار الى الشعب وانما أعتدار الى

وزير كويتي في عمان تتمة الصنحة الأولى

اطلاق بغداد سراح الأسرى الكويتيين والتزام السلطة في العراق مبادئ

نظيره الأربني عبدالإله الخطيب لزيارة الكويت ملمحأ الى لحتمال اعادة

البرلماني والإعلامي. أذ اشانت لجنة الشؤون الخارجية في مجلس الأمة

(البرلمان) بكلمته أمام البرلمانيين، ونشرت الصحف الكويتية مقالات عدة

سياق رسالة تهنئة بشفاء العاهل الأريني الملك حسين من سرطان الغيد

الليمفاوية وقرب عويته الى بلاده. لكن الخطيب لم يحدد موعداً للزيارة.

٥ ألاف ايرانية يترشحن

تتنة الصفحة الاولى

حمل اوساطاً سياسية وأعلامية على توجيه اللوم الى التيار المحافظ

واعلن وزير الخارجية الشيخ صباح الأصمد أول من أمس تعوته

وأثار موقف الأمير الحسن استحساناً في الكويت على الصعيدين

وقَّالَ الخطيب انهُ تلقى دعوة من الشيخ الصباح لزيارة الكويت في

حقوق الانسان، ما أثار ردود فعل سلبية من جانب برلمانيين عراقيين.

فتح الصفارة ٱلأربئية المغلقة منَّدُ الغُرُو العرِاقي عام ١٩٩٠.

رفقاء النضال وزملاء السياسة فلماذا لايقدم اعتذارا للشعبء

وجدد دعوته للحرب الاشتراكي اليمني الى «التوبة». وقال ان من

ورد امينُ الْمُؤْتَمْنَ الْوَطَنِيِّيَ فِي ولاية الخرطوم النكتور معتصم القسانون لا يعطي حق احستكار بالمبادرة بتسجيل الاسم أأسل

الأنصار والأمة ونشطت في أروقة التنظيمات

ان التنظيم السياسي الصاكم حالباً بتُخذ «المؤتمر الوطني» اسماً له، ومن المقرر ان يسجل البسوم أو غسداً في اطار قسانون

وجند امام رقضه النستور وقانون التوالي السياسي وأكد ان حزبه ديستمد شرعيته من الجمناهيس السودائينة وطلاب الجامعات، وينشط هذا الحزب وسط الطلاب باسم دالمستقلون، عُبِدالرحيم على إمام وقال انْ الاستمناء ليست متقدسة وان الإسماء مشيراً الى أن الذين يتنازعون على اسم حازب عليهم

وقى الاطار تفسيه قيال على

التوالي السياسي وأن الشاورات جارية للوصول الى قرار بتسجيل تنظيمهم ضمن تنظيمات التوالي الصنائق المهدي السيدة سنارة

مُالَى السُّودان فَقَطَ فِي خَالَ تَحَلَّى غيرهم لتثبيت هذا الحق: -

> السيث المصامي احد أبرز أقطاب الحرب الاتحادي الديموقراطي ان حربه سيرفع دعوى يستورية ضد جمَّاعة الشَّريفَ زين العابدين الهندي اذا تسجلت باسم الحزب الاتصادي الديموقراطي. وقال ان الهندي لم ينتسخب كسامين عسام للحزب عبر مؤتمر عام وانما عُين في ظروف استثنائته عقب الأنتفاضة الشعبية على حكم

انقلاب صابو الذي قاده نميسري) اجتماعاً في منزل النكتور عثمان أبو القاسم في أم درمان وحضره اعتضناء في متجلس ثورة ايار نُميرِي وناقش المجتمعون تسجيل حَــرَبُهُم باسم «تحــالُف قــوى

وشبهبيت هذه ألولاية صبراعباً وعُلمت دالصياة، ان الرئيس عسكرياً ادى الى تدخّل السلطات السابق نميزي عبر عن موافقته التي انهت النزاع. على تاسسيس حصرب سيساسي لسمعتها مع الاجانب وانها حريصة جداً على الا تمس تلك السمعة».

للؤسسة الاذاعة والتلفزيون التي تعتبر خاضعة لنفوذ المحافظين واتهموها بالتقصير في توضيح الهمية الانتخابات المحلية، ومسلاحيات المجالس البلدية. ورد مُسِؤولون في التلفريون معتبرين الاتهامات «غير منصفة، كما انتقد الاصالحيون اللجنة النّيابية الشّرفة على مراقبة الانتخابات (سعظم اعضائها من اليمين المحافظ) ملمحين الى انها ستبعد المرشحين الموالين للحكومة، ورهذا نفع عبداً هائلاً من الناخبين الى العزوف عن الترشح، ودعت صحيفة وإيران نيور، المعتدلة الى

عمل الاجهزة الحكومية العنية. مصادر رسمية في وزارة الداخلية اكدت لـ دالحياة، عدم وجود داى مشكلة قانونية أو اجْرانْيَة، في الانتخابات لكنها أشارت الى لحتمالُ تاجيلها في بعض الدوائر والقرى.

تاجيل الافتراع، بينما تَضْمَنت تعليقات الصحف القريبة الى التيار

للحافظ مثل دكيهان، ودرسالت، تعليقات ساخرة انتقبت والارتجالية، في

### محاكمة كلينتون تبدأ

تتمة المسفحة الاولى رئيس المحكمة العليا وليم رتكوسيت بدعوة الشيوخ لللة إلى حلف

أُليمَينَ لكي يلعبوا دور المحلفين. وبناء على قواعد المحاكمة والدستور سيلتكم مجلس الشيوخ الاثنين للقبل رسمياً في هبئة محكمة برئاسة القاضي رنكوسيت وبحضور المطفين الملة (الشيوح) و١٣ نائباً اختيارهم مجلس النواب للعب دور الاتعاء العام وهم سيقتمون في ذلك اليوم الاتهام ضد الرئيس كلينتون. ويتوقع ان يخصص يوم التلثاء المقبل الدفاع من خلال ممثلين بختارهم الرئيس كلينتون في وقت لاحق هذا الأسبوع، وسيستعكن الشيوخ المحلفون من تقديم استجوابات خطية إلى وكلاء الاتهام والنفاع ويقرأها رئيس المحكمة العليا على أن يتم يوم الخميس ١٤ كانون الثباني (يناير) التصبويت على ما إذا كانت هناك اسس للمضي في المُصاكِمة تمهيداً للعزل، وما إذا كانت الاتهامات - ولو كان لها من

شيخاً عليهما. وانصبت جهود رعماء مجلس الشيوح امس، وخصوصاً كلاً من السيناتور نوث والسيناتور داشيل على العمل من أجل الحصول على موافقة أغلبية كبيرة من الأعضاء للأفكار الطروحة. ويتوقع أن تصل اتصالات لوث إلى تمتها عندما يجتمع الشيوخ الجمهوريون الاربعاء لتقرير كيفية التحرك

اساس - خطيرة إلى درجة تفي بالمتطلبات النستورية وبالتالي عزله.

والجبير بالنكر أن كلا التصويتين يتطلبان أغلبية التلثين أي موافقة ٦٧.

والمروف ان السيئاتور لوث (الجمهوري) يواجه حاليا معارضة من غلاة الجمهوريين للخطة الطروحة. ويدعو هؤلاء لمماكمة مفتوحة للرئيس يستدعى إليها شهود، ومنهم المتدربة السابقة في البيت الأبيض مونيكا لوينسكي وربما شاهدة اخرى قد تكون كاللين ويلى التي سبق أن أتهمت كلينتون بالتحرش الجنسي وأخرون.

### حظوظ نتانياهو

تتمة الصفحة الأولى

نفونهم على الادارات المركزية واللامركزية ولتلكيد حضورهم وقوتهم بعكس رؤساء الحكومات الإسرائيلية السابقين لمخاطرته بتصعيد وتكهن متداول آخر أن يرتفع اليورو إلى ما بين ١٠٢٠ و١٠٢٠ مولان الشُّعِيدِة. وحرصت الاوساط الإعلامية الوالية للتيار الاصلاحي على عسكري في جنوب لبنان الحنل. حضُ النَّاحْدِينَ على التَّرشح، لكنَّ الارقام التِّي اعلنتَ بدت محْدِبةً، مما وتضمنت تصريحات شخصيات وتعليقات الصحف امس انتقادات

مناطق مدنية في الجنوب اللبناني، وكستسرت الشكوك في دمدي واعتبر المحرر العسكري في صحيفة «هارتس، زئيف شيف ان مخاطرة نتانياهو مقد تورط الجيش الاسرائيلي رغما عنه في عملية

نتانياهو ازاء الوضع في الجنوب بانه داستفزاز مفضوح لاحاجة اله، مضيفاً أنه دفي الإمكان أحداث تصعيد بطريقة منظمة بدقة. ونوّه الى أَلْخَاوِفَ الْمُتَرَايِدة داخَلُ المؤسّسة العسكرية من حدوث مواجَّهَة مع سورية اذا ما طالت الهجمات الاسرائيلية مَّواقعٌ الجيشُّ السوري. وأعربت مصادر اسرائيلية عسكرية عن تخوفها من أن يستخدم نتانياهو الجنوب اللبناني دورقة في حملته الانتخابية لتجلب له الفور على حساب الجيش الاسرائيلي نفسة.

واسعة النطاق في لبنان، ووصف المصرر العسكري الاسرائيلي اداء

الصَّبِرُ التخلص من نتانياهُو، فالوضّع في الشّارَّع الاسْرائيلي لا يُختلفّ كَثْيِرْأُ. اذ اشارت نتائج اخر استطلاع للراي آلى خسارة نتانياهو الحتَّمية في الجولة الثانيَّة من الإنتخابات اياً يكن منافسه. وحسب استطلاع الرأي الذي نشرته صحيفة سعاريف، العبرية اس حصلٌ نتأنياهو على ١٤ في أللتَّه من الاصوات مقابلٌ أه في للنَّة لزعيم حرب العمل المعارض ايهود باراك، وعلى ٣٦ في المُدَّةِ في مُقابِل ١٥ في المُثُهُ لرئيس اركان الجيش الإسرائيلي السابق أمنون شُاحاك لما في حال وصول دان ميريدور المنشق عن الميكودة الى الجولة الثانية من

وإذا كانت النخبة السياسية والعسكرية في اسرائيل تنتظر بفارغ

الانتخَابات، فأنه سيحمل على ٤٩ في المئة مقابل ٣٧ في المئة ويُبِينُو أَن نَتَائِج استطلاعات الرأي اغرت شاحاك ويفعته الى رفض وساطة زوجة رئيس الوزراء الراحل ليا رابين للانضمام الى حزب العمل الضمان سقوط نتانياهو. واعلن شاحاك أنه سيرشح نفسه لنصب رئاسة الحكومة على رأس حرب وسط جديد. من جهة اخرى اقرت الكنيست الأسرائيلية (البرلمان) بشكل نهائي

امس قَانُون تَنظّيم الأنَّدَ خَابّاتِ المبكرة في ١٧ أينار (مايو) المقبل. كناك اقرت الكنيست في قراءة أولى اقتراح قانون يزيد من صعوبة اعادة هضبة الحولان الى سورية أو القدس الشرقية الى الفلسطينين

## السفيرالصري في الأردن تتمة المسفحة الأولى

النول العربية بحجة عدم وقوفها مع النظام العراقيء واضافت المصافر أَنْ بَغُداد هَاجَمت الأرين ومُصر ويولاً أخرى دفي شكّل لنّ يساعد العراق في الخروج من حصاره الاقتصادي وسيريد من عزلته السياسية، وتأتي الخطوة المصرية بعد تاكيد مصادر عراقية رسمية أن بغداد تسعى الى «تحريك الشارع العربي، بعد حيبة املها إزاء الموالف العربية الرسمية.

### أسواق العالم تتعة الصفحة الاولى

لانتقادات شديدة من المؤسسة العسكرية التي تعتبره دغريباً، عنها ﴿ لليورو في يومه الأول الذي وصفه بانه دبداية واثقة، للعملة الجديدة

وتوقع ستريت أن تبقى اسعار الفائدة على اليورو على حالها في وجاءت هذه الانتهادات في اعقاب تصريحات بتانياهو الاخبرة التي المرحلة الحالية وان يتم خفضها على الارجح في نهاية الربع الأول من هند فيها بتوجيه ضرية موجعة للبتان تلتها الغارات الجوية على ١٩٩٩ بـ ٢٥٠ في المئة من ٣ في المئة حالياً.



\_ ... ... ....

. . e ---- 💁

المستواد

. . . . .

. \_. ..



# ١٩٩٨؛ الهندوباكستان تفرضان عضويتهما في النادي النووي و"طالبان" تتقدم في مواجهة إيران فيتصدى لها مسعود!

احمد موفق زيدان

■ لو لم يتعرض العراق للضربات الأمبركسة والبريطانية لكان قبل وبكل يقين إن ١٩٩٨ كيان عيام جنوب استيبا وافغانستان، إذ استقطيت للنطقة أنظاء الإعلام العالمي من ضلال التنفجيرات النووية الهنبية والباكستانية أولحر ايار (سايو) ومطلع حنيران (يونيو) الماضيين، الأمس الدي أصباف قبوتين تووييتين إلى الدادي النووي العالمي الذي ظل حكراً على الدول الخسمس والدائمة العضوية في مجلس الأمن منذ الحرب العالمة الثانية.

أما الحنَّنَّةُ الأَحْتَرُ، وَرَبِّمَا الأَهُمَ فَي تداعبياته الدولية كونه شرع لشريعة الغابُ فَيْ قَصْفَ أَهْدَافَ بِسُتَبِّهُ فَي أَنْهَا تاوي ارهابين، إذ تعرضت افغانستار لحوالی ۸۰ صاروخ کرور امیرکی، ردا على ما تعتيره واشنطن ضلوع الثري العربي أسامة بن لائن في تفجيس سروبی ودار السلام، وهُو ما خلف ٢٧٤ قتيلاً. ورغم ان واشنطن ذاتها لم تجزم بمُعلوع أبن لامن في الصابئتين، إلا أنها وجهت صواريخها إلى افغانستان للنمرة أصلاً

وغير القائرة على الرد بكل تاكيد. ولا بد من الإشارة إلى تداعسيات التفجيرات النووية في الهند وباكستان والعقوبات التي فرضها الغرب على البلدين والتي خلقت ازسة اقتصاسة خَانِقَةً فَيِهِما أَ. إلا أن التَّاثِيرَ كَانَ مَدْمَراً: على باكستان التي سعت طويلاً ويشكل محموم لاقناع واشنطن وصنبوق النقد

تيانانمين عام ١٩٨٩.

الأطاليفانية إليه فني المسراعان

The same of the same

A STATE OF THE STA

And the part of the second

ويه بسجيف تعرف

رادوكهم الدعية المالي

Manager and Manage

يعنى المنديق منورشه

man go 10 d

The state of

Marie was the state of

the second with the last

Marie Comment (mare \$1)

ي في الأراش

-

or the Mills

تمكُّنها من سداد فوائد ديونها التي تتجاور ۳۰ بليون دولار. ولم تعد زيارة رئيس وزراء باكستان نواز شــريف أواثل كــانون الأول

(بيسمير) الماضي إلى واشتطن بكثير من القائدة على بلَّاده سوى الإعلان عن موافقة الإدارة الأميركية على تعويض الساكستانيين ثمن طائرات الدواف -١١٠ الذي دف عيوه دون أن يصملوا عليها، عقاباً لهم على برنامجهم وكتانت إسلام آباد أن تتحول إلى ضحية للغارات الأميركية - البريطانية

على العبراق، إذ أن رئيس الوزراء الروسي يفخيني بريماكوف لم يعشر على وسيلة للرد على تجاهل واشتطن لبلاته سؤى تعوته خلال زيارة لنيويلهي إلى تشكيل مثلث استراتيجي يضم روسيا والصين والهند، مبشر بأن هكذا منتلث سيكون نافعاً للأطراف الثَّلَاثة. لكن عرضه جويه برقض صيني قَـالٌ إِنْ الصَّحَـافَـةُ واسَـاعَتَ فَـهِمَ، تصريحاته.

وإذا كانت العداوة الصينية -الهنبية التقليبية أبعبت عن إسلام آباد شبح قيام مثل هذا التحالف الثلاثي، فإنّ الاتفاق الدفاعي المسترك الذي وقعته موسكو ونيوبلهي ابقي مخاوف

باكستان من مخاطر على أمنها القومي. وينص الاتفاق الدفاعي الروسي الهندي بدالشراكة الاستراتيجية، على تزويد موسكو نيوبلهي ما قيمته ١٦ بليون دولار خلال العقد المقبل بدءاً من

مناطق أخرى من العالم. ولم تكن بنغيلاديش هي الأخسري بمناى عن الأحداث لكن اخبارها قسمة جحيدة تنصيص في التنافس بين والصفوم والشبخة وهو تطور تطغى علية أنباء الفيضانات التي تحصد سنوياً الآلاف من الضحايا، فضلاً عن الخسائر المابعة وعنيما ترتاح السلاد من الفيضانات، تعود أخبار والعصدان والإضبرابات، التي تشكل وجسها من وجوه الصيراع بين السينتين والذي

اللبانء وعام من المواجهة وبين التفجيرات النووية التي خلقت وضعاً حديداً في المنطقة وبين مُسربات كروز الأميركية، كان الشمال الاقعاني السعيد عن قبضة اطالبان، يغلي بِأَنْتَظَارُ نَصْوحِ الطبيخة. واسغر نلك مع نهاية أب (اغسطس) عن سقوط مرار الشبريف معقل التصالف الشمالي المناهض للحركة في أيدي قواتها التي

الحركة سوى القائد الطاجيكي أحمد غواصات نووية وطائرات سيوضوي سرب شياه مستعود الذي تحصَّن في وادي ٣٠، إلى أجهزة الإندار المبكر وببابات بنجشسير شمال كابول في ولايات أضغسانيسة ثلاث توفير له الأتصسال .. ويقول السيؤولون في إسلام إباد إن بجمهورية طاجكستان المتهمة بتقديم هذا سينفع المنطقة إلى أحواء الحرب

الدعم والسائدة إلى قواته. الباردة، وسباق التسلح، بينما يسعى لكن سقوط الشمال الأفغاني لم يخل العيالم إلى تضفيف بؤر التبوتر في من منغصات لـ طالبان، اتت بقوائد المعارضيها، حين قتلت عناصر الحركة في مسرّار الشسريف تسيسعسة من التيبلوم اسيين الإيرانيين وصبحافي إيراني، ما وتر العلاقة بين قندهار وطهـ ران، وزاد الامسور توتراً رفض «طالبان» الاعتدار وتسليم القتلة إلى طهران لمحاكمتهم هناك الأمر الذي نقع بالوضع إلى حباقة الانهيبار وتعالت الصبيحات مينرة بصيدام قند يتطور منهبياً ولكن يخولُ المبعوث الدولي يمكن أن يقال إنّ الشيخة حسبينة كسبت إلى أفغانستان السيد الأضضر جولة فيه بعد محاكمة قبلة والنها الإبراهيسمي على الخط مكنه من نزع الفُّتْسِلَ، إذ كَانتَ طهران دفعت بربع مجيب الرجمن مؤسس الدولة. مليون من جنودها تساندهم الدبأبات ت والنفعية الى الجدود

الجمهورية الإسلامية الإيرانية ورغم كل هذا التوتر الذي حصل بين الطرفين، إلا أن طهران قامت بارسال وفود إلى قندهار وجالل أباد وكابول في مهمة قيل إنها تهدف إلى تفقد الْمُكاتِبِ الإيرانيةِ في المدن الأفغَانية. غير إن مصادر «طالبأن، تؤكد ان قضايا واصلت تقدمها إلى معاقل حزب الوحدة سياسية بحثت مع الوقد الإيراني اثناء الشبيعي في وسط افيضانستان بولاية الاجتماعات السرية التي جرت في هراة باميان وقر قادة القيمال جميعاً إلى على الحدود مع إيران. الدول المجاورة، ولم يبق في صواحهة

الإفغانية، ونفئت مناورات قيل إنها

الأضخم من نوعها في تاريخ

متجاوباً مع النقمة الشُعبية، بتطويق رئيسه السابق والتلويح بمحاكمته. وأخيراً قرر اقحامه في عملية محكوم عليها بالفشل، بهدف تتلكيل لجنة يراسها سوهارتو لحل الأزملة في البسلاد؛ ويجسمم بين الأزمدين، من دون مفارقات تذكر، أن المقربين من سهوهارتو وابراهيم يتعرضون للملاحقة وتوجه اليهم التبهم الجسيمة. ابناء سوهارتو وحاشيته، من جهة واقارب ابراهيم وحاشيته، من جهة أخرى.

🗖 سيبني - جاد الحاج

🗷 يأتي مطلع العام الأضير في

الألفنة الثأنية للميلاد ومنطقة جنوب

شرق آسيا تعيش حال بجلمود صخر

حطه السبيل من علء فالانه بسارات

الاقتىصابية المتوالية التى بدأت فى

تهاية ١٩٩٧ واستمرت طوال العام

المنصرم وشيملت أيضيأ اليسابان

وكورياء أوصلت الشاجج السياسي

وانتلعت انفيجسارات ببلا هوانة

حُصوصاً، في اندونيسيا، حيث سقط

سوهارتو بعد ٣٧ سنة من الحكم

المنفرد وماليرياء حيث اودع نائب

رئيس الحكومة أنور ابراهيم ألسجن

ولعل المفارقة اللافتة في الأزمتين

ان ركيس النولة الماليستري وضع

خليفته المثتار ورفيق حكمه منذ اكثّر من ١٥ سنةً في السجن، بينمــا

خليفته آلى الحكم فقام الأخسر

لحسال رئيس الدولة الاندوني

متهمأ بالقساد واللواط

الى نروته.

ويبالاحظ المراقب ان الق الاســـُلامــيــة في البِلدين لم تكن في واجهة التورط العنيف، بقدر ما كانت في خلفية التهدئة والاعتدال، وفي لندونيسيا، دعا قائد

تهيضية الغلمياء عيدالرحمن وحيد الى مصالحة وطنته تشمل كل القوى القياعلة على الساحة. وفي خصّ التظاهرات الطالبية اليومية والصدامات المموية بين الطلاب ورجسال الشسرطة والجيش، قرر وحيد ريارة سـوهارتو في منزله المص وخرج من الاحتماع بخطة سرعان مآ وافق عليها رئيس

الحكومسة يوسف

بجمع قائد الجيش الجنرال وبرانتو ورثيس الحكومة تصور كفيل باطفاء نار الفتنة قبل أن تشمل المقاطعات والجزر الاندونيسية

وكان وحيد اول من تحرك لوقف الأعمال التخريبية ضد الكنائس في منتصف الأزمة الاندونيسية، كمأ تذكر مصاس مطلعة في جاكارتا انه يحبُّدُ مشروعاً جديداً يَقضي بمنح تيمور الشرقية حكماً دانياً يشمل كل الشنؤون الداخلية عندا النفساع والخارجية. وهو مشروع من المحتمل جداً إن يؤدي الى تعطيلَ فتيل ضخم

باستقلاليتهم. إلا أن ما حصل خلال

قُمة وأسيان، الأخيرة من تبايل الكلام الصاف بينه وبين اولبرايت وغور،

خُصُوصاً لَجِهَةً تُنذُلُهُما فِي قَضْيَةً

أنور ابراهيم ساهد في تفاقم عزلة

ماليزيا الاقتصادية، تأهيك عن تزيد

للستشمرين التوليين في توطيف

وفي بورمسا شسهسد للمسراع

السياسي بين الطغمية العسكرية

الصاكمة والقوى البيموقراطية

المتحدة اقوى أنواع الصدام واوان

معظمه بقي محتملوراً في دائرة اللاعنف ظاهريا على الأقل. فخلال

النصف الأول من الشسهير للأصي

عقنت الأحزاب والقوى ألوطند

والديموقراطية أول مؤتمر لها في

مَـواْر خَـالُو في مَـقَـاطَعـة كَـارتُ، وخـرجت بقـرازات تطالب بانشناء

اتصاد فيديرالي بورمي من شانه

الغاء التمييز العرقى والسياسى

والديني لجميع سكان بورما، وشكل

المؤتمرون والاتصاد الوطني لتوجيد

بورماء كما اعلن الإتحاد عدم إقراره

بالنسستور القائم للذي الغي نتائج

الانتخابات الأضيرة ومنه أستقم

الجيش شرعية وجوده في الحكم

وكنان الحكام العسكريون في بورما

تجاهلوا عرضاً من الأمم التحدة

والبنك الدولي اقاء اجسراء حسوان

سياسي مع قائدة المعارضية سأن

سبوتشي آلتي تسامت الشبؤون

الأثنية في الاتحاد السياسي الجنيد،

بينما تسلّم للعارض نين وو الشؤون

بالنسبة كمبوديا، بعد التأكد من

اخيراً، الحدث الأكثر أهمسة

هُما: كيو سامقان

الشاطق بامسع

الجموعة وواضع

نظرية العسودة الى

الفآلاحة، والرجل

والسلاف

مطالبيته س

ركيس الحكوم

الكمسسوبية هون

سين تبراجع عن

بمصاكمة الكوادر

:العلبا في دالخمير

الحمراء وصرح بعد

احتسماع وزاري

طارئ في ٢٨ كانون

الأول (بيسمير) أنه

على الكعبوديين دان

يحفروا عميقأ لنفن

نون تشيا.

أموالهم في مشاريعها.

جنوب شرقي أسياعام ١٩٩٨:

انظمة في "العناية الفائقة "أو في "غ

لكن وقيل التنقيق في المسالة الماليسرية، لا بد من القول أن معظم مراقبي الوضع في جنوب شرقي اسيا يدوقعون انقلابا عسكريا في اندونيسسيا كنهاية للمطافء لأن الشارع الانتونيسي لن بهدا من دون بيموقراطية متخلها مصاكمة سوهارتو وأبنائه وحاشيته.

وفي مساليسزياً، تعل المؤسِّد ات الأخيرة الى تدهور سريع لشعبية رئيس الحكومة مهاتير محمد، على أثر اعتقال ومصاكمة نائبه أنور ابراهيم. مسحسح ان التظاهرات اليومية تراجعت في كوالالومبور بعدما آسام رجنال الأعسال الكبنار واصحاب المصارف والمؤسسات الكبرى في البلاد بدعم حملة اعلامية ضخمة ركزت على العواطف الوطنية ونكرت الماليزيين بمنجزات مهاتير. اضافة الى ذلك أدرك المتظاهرون لا جدوى مجابهاتهم في الشارع وعَبْروا اسلوبهم في العمل ما أدى الى اقبال كبير على عضوبة الحرب

الاسلامي للاليزي. وشهدت منطقة جيشرا، دائزة مهاتير محمد الانتخابية في الشمال، انقلابًا، واضماً في الولاء متحولة تحسو الحسرب الإسسلامي، على رغم المنجزات المبرزة الني خصها بها مهاتير على مدى ١٧ عّاماً من توليه

ويرى المراقبون ان الانتشابات المقبلة في ربيع العام الفين سنشبهد تحبولاً جسترياً في اسلوب الحكم والحياة العامة في ماليزيا، أبا تكن



ساني: ران مندي الضيرر الذي لُحق بالدولة الماليزية اكبير يمن إنّ يقاس في صورة اعتباطيعًا كُنا فَيْ طور بناءً مؤسسات النولة: القضاءً والشرطة والخنمات الأحتماعية والأصراب السياسية. وسوف

تقتنا بهاء صحيح أن محاولات مهاتيس البقاء خارج السيطرة ووقوفه في وجه دالأمركة، الطلقة حسب ما هو. حاصل في المنطقة عصوماً، بلقيان اعتجاب الماليتريين واعتشرارهم

تطبق عقوبة الاعدام.

بنسبة ٥ . ٩٣ في اللئة.

يستغرقنا الوقت طويلاً كي نستعيد

ويقول المحاضر في جامعة مالايا، ﴿ الْنَاصَي وَالنَّطَلُعُ نُحُو ٱلْسَتَقْبُلِ، مَمَّا اثار غضب المنظمات الدولية المدافعة عن حقوق الإنسان

ُ بنقى أن النكسة الاقتصائية التي اشتعات شراستها في تموز (يوليو) عام ١٩٩٧ ووصلت حتود الانهيارات . الشاملة، انطلاقاً من تايلاند ووصولاً الى كـوريا، تلك النكسسة آخَـنْت تتسراجع، ومسعسها الإضطرابات السياسية العنيفة. إلا أن للنطقة أن تخرج تماماً من غرفة العناية الفائقة حَتَى منتصف ١٩٩٩ حسب تقديرات البنك الدولي ومسحللي الوضع في جنوب شرقي اسياء

# أبرزالحطاتالدولية في النصف الثاني من ١٩٩٨

حزيران(پونيو)

٠٧ - عزل رئيس الاركان في غينيا-بيساو يؤدي الى تمرد عسكري. توقيع اتقاق سلام في مطلع تشرين الثاني (توقمبر) تبعه تعيين رئيس جِنبِدُ للوزراء مطلع كَانون الأول (بيسمبر). - ٨٠ - وفاة رئيسَ نيجيريا الجنرال ساني اباشا وخليفته الجنرال عبدالسلام ابوبكر يؤكد عرمه القيام باصلاحات اقتصالحة وسياسية. ١٥ - القيمة الاوروبية في كاربيف توجيه تصنيرا الى الرئيس اليوغوسلافي لوقف القَمْع في اقليم كوسوقو ُ -٢١ - مـرشح المُعـارضية المصافط اندرياس باسـرانا يفـوز في الانتخابات الرئاسية في كولومبيا. ٢٥ - كلينتسون اول رئيس أسيسركي يزور الصين منذ تظاهرات

### تمور (پوليو)

٧٠ - ازمة قلبية تودي بمشود ابيولا ابرز معارض نيجيري وهو في ا السجن قبل ايام من الأفراج عنه. يا١٠ - روسيا تحصل على مساعدة دولية يقيمة ٢٠.١ بليون دولار

وهي من اضخم للساعدات التي قدمتها الاسرة الدولية الى موسكو. ٩٠ ـ مراسع نفن رضات تقولا الشاني أخس قياصرة روسيها في كاندرائية القنيسين بطرس وبولس في سأنت بيترسبورغ بعد مرور عاما بالتعام على أعدامه على أيدي البواشقيك. ويفنت معه أيضاً رفات ُ رُوجِــــــه وثلاثة من بناته

وطبيب العبائلة وثلاثة من الحدم اعدموا جميعا في ١٧ تمور (يوليــو) ١٩١٨ في بكاترينبورغ. ١٨ - الأعلان عن تأسيس المحكمة الجنائية الدولية في روسا الحساكيسة للتنهيمان بارتكاب جرائم حرب وجرائم ضد الانسانية وستتخذ المحكمة من لاهاي مقراً لها وتبدأ اعمالها فور مصابقة 

الداخلي. ١٩ – المس السموقب راطي (اللبناني



انتخابات الإكوابور الرئاسية.

وُلُم تَوُدُ الْإِحِتْمُاعَاتَ الْتَعْدَةُ التي عَقَدَتَ للبِحِثُ في الدَّرَاعُ الْي وقف

و ٢٠١ مَنْ كَنِينِيا وَحُمْسَةَ الآفَ جَرِيحِ) وفي دار السَّلام (١١ قَتَيْلا)ٌ. وَوَاسْنَطَنِ تَرِّدُ فَي ٢٠ الشهر يقصفُ مَقْرَاتٌ يَعْتَرِضَ الْهَا ارهابِيَّةَ فَي افغانستان والسؤدان ٨٠ - حَرِكَة أطالبان، تسبيطر على مرار الشريف معقل المعارضة الفقائنية وتقتمَمُ قَنْصَلْية إيران لتلخذ ٨ تَعِيلُومَاسَيِين وصحاقي رهائن

الصادث الذي الَّتِي توتير العبلاقات مع طهران التي بدأت في ايلول (سينتمير) مناورات لا سابق لها على الحدود بين البلدين بمشاركة تحو

١٢ - توقيع اتقاق قيمته ١٠٢٥ بليون دولار بين الناجين من المحرقة والمؤتمز اليهودي أتعالي والمشارف السويسرية المتهمة بسكت أموالهم ١٥٠ - الجيش الجمهوري الآيراندي الحقيقي يتبنى تفجير سنيارة مَقَحْحَةً فِي أَوْمَا فِي أَبْرِلْنَدَا الشِّمَالِيةِ وَسِقُوطٍ ٢٩ صَحِيةً، الأعتداء هو



الاصل) جميل معوض يفوز على منافسه المستقل الفارو نوبوا في

### آب(اعْسطسن)

٢٠ = اندلاغ التمرد في الكونغو الديموقراطية بعد استبعاد الرئيسَ لوران نَبْرُيْرِيةٍ كَابِيلا الجِنُود الرواننيين النين سأعدوه للأستبيلاء على السَّلَطَةُ الْعِلْمُ ١٩٩٧. خَمْسَ دول افريقية تتورط في النزاع العسكري. قلى حين تُدعم اوغندا ورواندا المتمريين النين يسيطرون على شرق الكونغ و الديم وقراطية، تقدم ربيميابوي وتأميبيا وتشاد بعماً

٧٠ - إِعْجِيرِ شَفَارَتِي الولاياتِ المُتَحدة في نيروبِي (١٢ قتيلا اميركيا

وجدوا مقتولين فني وقت لاحق.

الاشتع منذ ثلاثين عَاماً. ٣٧ - يلتسن يعزل حكومة كيريبنكو ويكلف تشيرنوميردين الذي وسحب ترشييحه بعديان رفضه النوما مرتين الرئيس الروسي يعين يفغيني بريماكوف والدوما يوافق في ١١ ايلول (سبتمبر). ٣٣٠ - ٢٣٠ مليون نسمة تضرروا من الفيضانات التي اوبت بحياة ٢٦٠٠ شخص في الصين .

# ایلول(سیتمیر)

٠٢ - طائرة تابعة لـ مسويس اير، تتحطم في المحيط الاطلسي قبالة هاليفكس في كندا ووفاة ٢٢٩ شخصًا كانوا على متنهاً. عُ - محكمة الجزاء الحولية الخاصة برواندا تحكم على رئيس السوزراء الرواندي السابق جان كامبندا بالسبجن المؤيد الشاركة في مدايح العام ١٩٩٤. ويشكل الحكم اول اعتراف من الاجهزة القضائية النولية بالمنبحة التي ارتكبت بحق اقلية التوتسي

١٦ - للمرة الاولى خلال ٣٠ عاماً، منظمة دايتا، الانفصالية في اقليم الباسك الاسباني تعلن هدنة غير محددة ومن جانب واحد. ٧٢ - قوات من جنوب افريقيا ويوتسوانا تدخل ليسوتو بعد اسبوع من القوضي سبقتُه تظاهرات للمعارضة التي طالبت بالغاء نتائج انتخابات جرت في ٢٣ ايار (مايو).

٢٣ - الأمم المتَّصدة تتبنى القرار الرقم ١١٩٩ الذي يطالب بلغراد بوقف فوري للنار في كوسوفو وسحب قواتها واجراء حوار سياسي مع سكان الأقليم وعودة اللاجئين تهديدات حلف شمال الاطاسي بالتدخل تؤدي الي خُفُضُ القوات الصربية في الاقليم ٣٠ - انتخاب قوَّمي منظرَّفُ رئيسا الكيان الصربي في البوسنة. اعادة انتخاب على عزَّت بيغوفيتش عضوا في الرئاسة الجماعية

للبوسنة والهرسك مع كرواتي متطرف وصربي معتنل. ٧٧ - آنت ضَابِ غَيْرِهَ آرد شرويز ثالث مُستشار من الاستراكيين البيموقراطيين مُندُ قَيَّام الْكَانِيا ۚ الاتصادية عَام ١٩٤٩. وَيَخْلُف شُرونْر المستشار هيلموت كول الذي حكم ١٦ عاماً.. ٢٨ - باندلي مايكو يخلف رئيس الوزراء الالباني فاتوس نانو الذي قدم أستقالته بعد اسبوعين من الاضطرابات الدموية في تيرانا اثارتها

### تشرين الاول (القوير)

مطالبة للعارضة باستقالته.

A first the transfer there is a surface of the first that the first the same of the first that the same of the same o

 ١٦ - اعتقال بيكتاتور التشيلي السابق اوغوستو بينوشيه في لندن بناء على طلب من القضاء الاسباني. وقضاة مجلس اللوردات يرفضون منحه الحصانة في ٢٥ تشرين الثاني (نوفم بسر) ووزير الداخلية البريطاني جاك ستروّ يقرر في التاسع من كانون الاول (بيسمبر) احالة بينوشيه إلى القضاء للبدء باجراءات تسليمه الى اسبانيا. ١٨ - اكثر من ٧٠٠ قتيل في انفجار خط لأنابيب النفط في جنوب

شرقی نیجیریا. ١٩ - تعيين الزعيم اليساري والشيوعي السابق ماسيمو داليما رئيسًا للوزراء في ايطاليا بعد عشرة أيام على سقوط حكومة رومانو برودي. داليها شكل حكومة مختلطة تجمع بين الكاثوليك والشيوعيين النين يتسلمون مناصب في السلطة للمرة الأولى منذ عام ١٩٤٧. ٣٧ – زيارة الرئيس الأرجنتيني كارلوس منعم الى بريطانيا تساه

في تطبيع العلاقات بين البلدين بعد ١٦ عاما من حرب القوكلاند. ٢٩ - بعد ٣٠ عاماً من التحقيقات، لجنة المسالحة والحقيقة ف حِنوبِ افريقيا توصي في تقرير رفعته ألى الرئيس تلسون ماننيلًا بملاحقة منتهكي حقوق الأنسان خلال فترة التمييز العنصري والنين لم يطلبوا أو لم يتألوا عفواً.



تَجْرِينِ الثَّانِي (نُوفْمير)

۱۳ – بلتـسن ورئيس الوزراء الياباني كبيزو اوبوشي يوقعان اعلان موسكو ويتعهدان فيه القيام بكل ما يمكن لتوقيع معاهدة سلام بين البلنين بحلول سنة الغين. ٢٢ - الناخبون الألبان يؤيدون النستور الجديد ٧٥ - السرغان الشركي 🛕

يقسيل رئيس الوزراء مسبعود يلماز بسبب رعلاقاته مع الثاقياء. الرئيس التركي سليمان ديميريل يكلف في ٢ كانون الاول (ديسمبر) نائب رئيس الوزرآء زعيم حرب اليسار النيموقراطي بولنت اجاويد تشكيل الحكومة.

٧٥- جيانغ زيمين اول رثيس صبيني يزور اليابان، لكنه لم يجلق الهدفين اللَّذِينَ يَشَكَّلُانَ قَلْقاً للَّمِينِ وَهَمَّا أَعَنَّذَارَ طُوكِيو رسمياً عن المَامَنيّ (غَرْقُ ٱليَّابِانَ للَّصِينَ قَبِلِ ٱلْحَرَّبِ الكونيةِ ٱلثَّانِيةُ) وتَعهد خطي بعدم مسائدة استقلال تايوان.

٣٠ - فور حرب رئيس وزراء كيبيك الاستقلالي لوسيان بوشار في الانتخابات الإقليمية. بوشار اكد غداة القون انه لم ينل دعماً شعبياً كافياً وانه لا يفكر في اجراء استفتاء حول انفصال كيبيك في المستقبل القريب.

### كافون الأول له يسميرا

٤ - فرنسا وبريطانيا ارستا اسس قوة اوروبية بتبنى بيان اكنتا فيه المرة الاولى ضرورة تزويد الاتحاد الاوروبي بقدرات عسكرية

٥ - حزب الشعب الديموقراطي المعارض للرئيس النيجيري السابق الجنرال ساني اباشا يحقق فورًا في الانتخابات البلدية. ٣ - المرشح الشعبوي الكولونيل السابق هوغو شافير (٤٤ عاما) بِقُورَ فِي الانتخابات الرئاسية في فترويلا، وسيخلف في شباط (فبراير) المقبل الرئيس الحالي من السيحيين النيموقراطيين رافايل كالبيرا

١٠٠ – أَحْتَفَالِاتَ تَعْمَ الْعَالَمَ بَمِنَاسِيةَ الْنَكَرَى الْخَمِسِينَ لَلْإَعَلَانَ الْعَالَمِي لحقوق الإنسان. وكانُ حَــزْبِ «الرفسام» (الذي

برئاسة رئيسة الوزراء السابقة

تَأْسُو تَشْيِل، ثم مدرْب اليسار

السيموقراطي، برئاسة نائب رئيس

الورراء السابق بولنت اجاويد،

الديموة راطيء برئاسة وزير

الضارجية السابق سير بايكال

وهذه التنظيمات هي الأوفر حظا

وحسب القانون الانتخابي فإن

على الاصراب السياسية أن

تتخطى حاجز نسبة العشرة في اللَّةَ مِنْ الاصْنُواتُ عَلَى المُسْتُويُّ

الوطني للفور بمقاعد في

وكان من المقرر أصلاً أن تجرى

الانتخابات التشريعية في كانون

الاول (بيسمبس) العام الفين وتم

تقديمها للمرة الاولى في تمور

(بوليو) تحت ضغط دحزب آلشعب ألج مهوريه الذي يدعم حكومة

يلمار من بون المشاركة فيها. وكان

البريَّان أقر في تمور اتفاقاً أبرم

بين يلمساز وبايكال، لتنظيم

انتخابات تشريعية وبلدية في أن

يشار الى ان أحزاب المعارضة

في البرلمان التركي حجبت الثقة

عنَّ حكومة يلمازَّ في ٢٥ تشرين

الثاني (نوفمبر) المأضي وبينها

محرّب الشعب الجمهوري» بسبب

واحد في ١٨ نيسان (آبريل).

دعلاقته مع الماقياء.

للء مقاعد البرلمان مجدداً.

البرلان

واخسيسرا محسرب الشسع



إذاعة ووكالة أنباء

لجيش تحرير كوسوفو

جميل روفائيل

السناسية الإلبانية.

■ انشا جیش تحریر کوسوفو

محطة اذاعة ووكالة أنباء خاصة

به، في مؤشر على برنامج للعمل

بعيد المدى واستعداد لمواصلة

لعب دور ميستقل عن القوى

وفسي السوقت ذاتسه، بسدات

السلطات الصربيلة بشرحل

السكان الصرب والعارضين

للحركة الانقصالية من المناطق

الشمالية من كوسوفو الخاضعة

لسيطرة جيش التحرير، في عملية

اعتبرتها الأوساط الوطنية

الالبانية تمهيدأ لهجوم واسع

تشنه القوات الصربية في هذه

باسم المراقبين الأوروبيين في كوسوفو ساندي بليث بان بعثة

تحقيق مختصة بشؤون حقوق

الانسيان ستتوجه قريبا الى

منطقة اوروشيفاتس اللتأكد من

تقارير تحدثت عن العشور على

واشار في حديث صحافي في

ويشتبينا أمس الاثنين الى ان

بعثة المراقحة النبيلوماسحة

الاصيركية وقدمت ادلة على وجود

مقبرة جماعية حددت موقعها

تضم جثثا لنساء وأطفال البان

قتلتهم القوات الصربية اثناء

هجومها في الصيف الماضيء.

مقبرة حماعيةء

من جهة اخرى صرح الناطق

ويدأت امس داذاعة كوسوفو

الحرّة، ودوكالة كوسوقو بريس،

التابعتان لجيش التحرير العمل

في منطقـة درينيـتسـا في وسط

الأقليم. واكنتَ المُؤسستانُ انْهما

استتعبران عن إرادة الشبعب

الألباني وطموحاته من اجل

الحرية والاستقلال من موقعهما

ووصفأك «الحياة، معير

الاعسلامسيستين بانه درد على

النهديدات المتكررة من حكومة

بلغراد باخضاع وسائل الاعلام

الالبانية للقوانين الصربية

واغُـلاق الصحف الثّلاث «بويكُو»

ودكوخانيتوراء ودكوسوقو سوء

وأضاف دإذا نفد النظام

الصربي تهديداته فلن يبسقى

امامنا غيران نطبع الصحف

باللغة الأنبانية في الغابات

والجيال ايضاً،.

الشمانية من كوسوفوء.

المعبرة عن أراء السكان الألبان،

الحصين في الأراضي المحررة،

الشيوخ الاميركي انقساما حادا بين اعضائه بشأن اجراءات محاكمة الرئيس بيل كلينتون التي تبدأ غدا الاربعاء وهل يتوجب الاسراع في الاجراءات وتجاوز القضية دون معاقبته على دوره في فضيحة دمونيكا

الى امكان ظهور شاهد جديد خلال المحاكمة هو امرأة لم تحدد هويتها كانت بين اخريات استدعين للشهادة سابقا بسبب علاقة اقامتها مع الرئيس لكنها امتنعت عن الادلاء باقوال ضده. وفي وقت دارت التكهنات حسول هوية هذه المرأة، ولجه الرئيس مزيدا من الاحراج عندما تتاقلت وسائل

الأعلام نيأ مفاده ان طفلا ببلغ من العمر ١٢ عاما اخضع لفحص الحامض النووي المعروف باسم ودي أن اي، ونَّلك في محاولة لاتبات أبوة الرئيس له. وتقُّول بويِّي أن والدَّة الطفل داني وليامز أن الرئيس عاشرها عندما كانت تمارس البغاء وانكر معرنتها عندما حملت

وقال مات درودج الكاتب في صحيفة وستار، التي تنشر عبر الانترنت وهو كان وراء كشف علاقة الرئيس بمونيكا لُويشكي، أنّ الصحيفة اقتعت الصبي بتقليم عينة من حامضه النووي لقارنتها بعينة للرئيس.

وسعى الاعضاء الديموقراطيون في مجلس الشيوخ الى اقناع الجمهورين بخطة محاكمة «مكنفة» لكلينتون تنتهي في غضون بضعة ايام. وتسمح هذه الخطة باجراء وتصويت تجريبي، في وقت مبكر التّأكد من عدم توفر نسبة الثلثين (من أعضاء الجلس) المالوية لعزل شهود والتسبب في مزيد من الاحراج اكلينتون. وجاء ذلك في وقت لح خصوم الرئيس الجمهوريون

المحاكمة في مجلس الشيوخ.

تدلي بها امراة يعتقد انها تراجعت عن أفادة تحت القسم اكنت فيها انها لم تقم علاقة جنسية مع كلينتون. وهي واحدة من ست نساء بينهن مونيكا لوينسكي صيحن بالنفي نفسه خلال شهادات جمعت في اطا الدعوى التي رفعتها بولا جونز على الرئيس كلينتون بتهمة التحرش الجنسي. وكانت جونز الموظفة السابقة في اركنساس اتهمت كلينتون بانه طلب منها اقعالا جنسية غير لائقة عندما كان حاكما لهذه الولاية. وحاول

الرئيس ويستبعد هُذا الاجراء الحاجّة الى استدعاء لكن اتنين من ألنواب الجمهوريين تحدثا الاحد عن احتمال ظهور امراة لم تحدد هويتها بصفة شاهد خلال وفي تصريح لشبكة وسي بي اسه التلفزيونية الاميركية، قال النائب ليندسني غراهام عن كارولاينا الجنوبية أن هناك اهتماما بالشهادة التي يحتمل أن

محاموه لدى استجوابهم نساء اخريات ان يثبتوا ان

زعيمة حزب الطريق القويم التركي اليميني تانسو تشيار أمس الاثنان دعمها التاخر ليولند أجناويد رئيس الوزراء الذي كلف سابقا تشكيل حكومة تركية تصريح للصحافيان سندعم

ينكسر الأركيس الحكومسة

وكان اجاويد تخلي في ٢١ من يترعمه. وفي حينها رفضت

وكان الرئيس س

من جهة أخرى أعلنت اللجنة الانتخاسة العليا الكلفة تنظيم الانتخابات في تركيا امس ان ٢١

بعد ذلك باقامة علاقة مع الرئيس. واوضح غيراهام: ولدينا استبجواب من مكتب التحقيقات النيديرالي تؤكد أن أمرأة أخرى أعلتت مي ايضًا أن أفادتها الأولى خاطئة، ورأى أن «هذا يمكنُّ أن يكشف شيئًا ماءٍ. وهذا التراجع عن الاقادة منكور في ملاحظة وردت في التقرير المؤلف من ٤٤٥ صفحة الذي سلمه المدعى السنقل كينيث سنار إلى الكونغرس وهو التقرير الذي حمل الكوتغرس على التصويت على بندين لاقالة الرئيس هما الحنث باليمن وعرقلة عمل

وردا على سؤال عن احتمال ان تعلي هذه للراق بشهادتها، اعتبر غراهام أن الاتهام بعرقلة عمل القضاء رعيم حرب سياسيء يمكن أن يتعزز أذا ما ثبت أن هذه الرأة كانت تتخوف من قول الحقيقة أو أن لحد مساعدي الرئيس حملها

وقدم النائب الجمهوري بيل ماك كولوم عن فلوريدا الحجج نفسها الاحد. وقال لشبكة دفوكس، التلفزيونية: واكنى لا اعتقد اننا سنصل الى هذه الرحلة في هذا الوقت، ينكر أن غراهام وماك كولوم هما من النواب ال ١٦ النين سيضطلعون خلال بضعة ايام بدور للبعين في الصاكمة التي ستُحدد أذا كأن كليتتونُّ

شريف محتاكم عسكرية بفرض

القسَّانون في كسراتشي والمئن

علَّى صَّعيد آخُر، أشار خاتمي

الى انه على ايران وباكسستان

والتعاون مع الامم المتحدة

ومحلس الأمن، في موضوع

هناك من حل أخبر غبيس اقامية

حكومــة ائتــلاف في هذا البلده

واعلن تابيسه طحل سيساسي

وسلم نائب وزير الضارجية

الساكستاني الرئيس الايراني

رســـاله من رئيس الوزرا

الباكستاني نواز شريف. واوريت

الاذاعة الايرانية ان مسريف دعا

في الرسالة الرئيس الإيراني الي

القيام بزيارة رسمية الى

واكد لصميد خيان ان بلاده

وتسعى الى تعرير علاقاتها مع

طهران ولن تسمح لأي مؤامرة

بالبيل من هذه العلاقات.

الإخرى في الأقليم

متقاوض عليه».

باكستان،

الانتخابات الأستراعية المبكرة والبلدية التي ستحرى في ١٨ نيسان (ابريل) المقبل. تحوّل الى الفَضَيلة) الاسلامي، تصنر نتآئج الانتخابات الاخبرة حبيدة وياعت حهوده في الشهر الماضي بالفشل. وقالت تشيير في في ١٩٩٥، وحل بعسدة حسرب والوطن الأم، (يميني) برئاسسة رئيس الوزراء السابق مسعود الحكومة التي اقترحها علينا بلمان ثم حرب دالطريق القويم، أجاويد (...) نريد حكومة برئاسة

> التركية الكلف باليم لريز الذي يحاول تشكيل حكومة جديدة بعد أن أهَّال البِرِيَّانُ حكومة مسعود يَلَمَارَ فِي ٢٥ تَشَـُرِينَ الثَّانِي (توفمبر) الماضي بتهمة «إقامة عُلَاقات مع الماقياء ليس رعيم حزب بل مجرد نائب

الشهر الماضي عن محساولاته تشكيل الحكومة الجديدة بعد ان اقترح عبدأعلى القائة السيباسيين دعم حكومة تضم حزب والبسار الديموقراطيء الذي تشيلر دعمه وكان رفضها حاسما

في فتنل لجاويد. ييميسريل كلف آريز (٥٤ عامسا) ألاريعاء الماضي تشكيل الحكومة

حب اريز من حـــرب الطريق القويم عام ١٩٩٧ اثر خلافات شديدة مع تشيلر. إلا ان رفض تشيياران يمنع تشكيل حكومة في شال حصل الأشير على دعم الاصراب الرئيسية الأخرى.

سييقى في السلطة ام لا. كلينتون قام في مناسبات اخرى بهذا النوع من المركسر الاعسلامي الالبساني انور ماليوكي في مكالمة هاتفية من بريشتينا أنشاء المؤسستين

السلطات الصربيلة بتسرحيل الصرب وغيرهم من الموالين من مناطق شمال الاقليم التي شهدت الاشتباكات الإخيرة بانها متمهيد كماً في باكستان، حسيماً افأيت لهجمات واسعة حسدة تشنها القوات الصربية المتمركزة باعداد الإذاعـُة الإيرانيـة. واكـد خــاتمــ كبيرة في بلنية بونوييفو، على معاقل جيش التحرير في المناطق

واعتبر ماليوكي لجراءات



٥١ كيلومترا غرب مولتان في

الليم البنجياب وسط باكستيان.

وارتكب الهجوم اربعة مسلحين

ويشهد اقليم البنجاب موحة

عنف. وجرى هذا الاعتداء الجنيد

بعبد أيام على اصبدار منساكم

مكافيحة الإرهآب احكامنا بالإعدام

على ١٤ ناشطاً من حسركسات

أصولية سنية وشيعية متورطة

منذ أعوام عدة بأعصال عنف

وانتسقامات. وبين المحكومين،

منفذو الهجوم على المركز الثقافي

الايراني في مبولتان في شباطً

(فَيِرايرٌ) ١٩٩٧ والذي قَتْل ضَالاله

الديبلوماسي الإيراني محمد على

رحيمي مع سبعة موظفين من

ٱلْرِكُنْ، كَنْكُ بِينَهِم مدانون بِقَتَل

٢٢ شخصنا خالال هجوم على

مسجد للسنة في ايلول (سبتمبر)

وينكر أن الحكومة المحلية في

البنجاب، يراسها شهباز شريف

الشقيق الاصغر لرئيس الوزراء

١٩٩٦ في مولتان.

مجهولين تمكنوا من الفرار.

الارهابية بكل اشكالها في ايران خــلال مــحــانثانه مع نائب وزير الخارجية الباكستآني شمشد

أشكال الآرهاب والعنف سـواء في مسجد للمسلمين الشيعة في موجة عنف ذات طابع سياسي في كانت في ايران أو في باكستان قرية كرمداد كورشي التي تبعد ، اللهم السند (جنوب البلاد). وكُلْفًا وتأمل في أن تنتهي هذه الأعمال الإرهابية في باكستان، وجُــاءً ثلك في وقت أعلنت مصابر رسمية باكستانية ان ١٦ شخصاً على الاقل قتلوا وأصيب

١٢ اخسرون بجسروح خطرة في



– 1 ف ب – دان الرئيس الإيراني محمد خاتمي امس «الاعمال احمد خيان الذي يزور طهران ان



## اونيتا تنفي علاقتها بإسقاط الطائرتين الدوليتين وسط أنغولا

- نفى الامين العام لحركة داونيتاً • الانغسوليسة المعسارضسة بولو له كــامــــا امس الاثنين ان تكون الحركية استقطت طائرتين للامم المتحدة اعتبرتا مفقويتين خلال

وَقَالَ فَي مقابلة مع لحدى ، قاطع أن يكون للمقاومة

وكانت بعثة الامم اللتحدة في انغولا علقت عملياتها الجوية بأتجاه مديئة هوامبو التي تقع على الهضاب العليا وسط البلاد، على بعد ١٠٠ كلم من العاصمة لوانداً، بعد مسأ ستقطت لهسا طائرتان في هذه المنطقة. وكأنت الطائرتان تقلان ١٨ شخصا بينهم ١٤ من مسسوولي الأمم للتحدة وتعرضتا لنيران قرب منيئة هواميق، يعتقد أن مصدرها مقاتلو «اونيتا» بزعامة جوناس

وحسرص لوكسام استخدام تعبير والقاومة، في كلّ مرة كان يشير فيها الى الحركة التى تخوض قتالا ضد القوات المسلحة الانغولية للسيطرة على

الايام الماضية.

الاذاعات البرتغالية داننا ننفي عسلاقية بحسابت طائرتي الامم المتحدة، معتبراً ان ما يشاع في هذا الاطار يهندف الى «زعــزّعــة الثقة بالمقاومة.

فتطقنة الهنضناب العلينا وسط

وجاء كلامه في وقت وصل الى لواندا امس مساعد الامين العام للأمم المتحدة لشؤون الامن بينون سيفان موفدا من كوفي انان

لاقتاع الطرفين المتسحساريين في انفولا بتسهيل ارسال فرق أغاثة الى مكان احْتفاء الطائرتين. وقال سيفان في تصريح مقتضّ لدى وصوله آلى منقر بعشة الامم بامكان انجاد حلء

وياتي وصول سينفان غداة التصريحات التي ادلى بها المثل الخاص للامم المتحدة في انغولا عيسى ديالو وتطرق فيها الى احتمال سحب مراقبي للنظمة الدولية من مناطق القتال.ّ

ونشبرت الامم المتبحدة الاف المراقبين في انغولا للاشراف على تطبيق بنود معاهدة السلام التي وقعت في لوساكا في ٢٠ تشرينُ الشاني (نوفسميسر) ١٩٩٤ بين الحكومية وداونيسا، (الإتصاد الوطني من أجلَّ أستقلالُ انغولا

وُكان يفترض ان تضع هذه المعاهدة حدا لحوالي عشرين عاما من حسرب بين الجسانبين انداعت منذ استقلال هذه المستعمرة البرتغالية السابقة في ١٩٧٥، لكن المعارك استؤنفت خلال الاسابيع الماضيية واستنت الي عند من المناطق في البلاد كانت حتى نلك الحين في مناى عن القتال.

# المجتمع الدولي مستعد لحاكمة الخمير الحمر شرطان يبقى بعيداً عن قفص الاتهام!

نورودوم سيهانوك انه مستعد للمدول شخصتا امام محكمة تكلف محاكمة القارة السابقين للخمير الحمر ومشركائهم الحقيقيين او المفترضين، واضاف الملك الكمبودي المُوجِود في بكين: «أعلن مسبقا قبولي أي حُكمً تصدره هذه المحكمة بحقى وتنفيذ عقوبة السجِنَ التي ستقرضها (المحكمة) علي،

وحدر سيهانوك من انه دفي حال له يستندعني قضاة الحكمة سامثل بنفسي واكون مصامي النفسيء ومعلوم ان عندا من أولاد الملك سيهانوك كأنوا ضحايا بيكتاتورية الخمير الحمر بينما سجن مؤيدو بول بوت الملك نفسه لمدة عامين ونصف العام في قصره في بنوم بنه.

وكان الملك سيهانوك رئيس الدولة ولو شكليا في بداية عهد نظام دول بوت (١٩٧٥-1979) وقريب من الخمير الحمر اثناء حرب فيتنام قبل أن يستولوا على السلطة في بنوم ينه حسيما يؤكد المؤرخون.

في غضون ذلك قال محللون في بنوم بنه إن محاكمة الحمير الحمر يعكن أنَّ تؤدي الى ارياك الاسرة الدولية، من الصين التي كانت ملدفا عقائدا لنظام بول بوت الى النول الغربية التى معمت بدرجات متفاوتة الحرب التي تلت سقوطه.

واوضح ديبلوم اسي في بنوم بنه انه رعنها تصاكم الشمير الحمر، تقوم الاسرة البولية بمحاكمة نفسهاء ويتعرض رئيس الوزراء الكمبودي هون سين للضغط منذ أن قرر باسم والمصالحة الوطنية، ترك الحرية

سأمقان ويون شيا اللَّذين انضما الى حكومته. وفي مولجهة الانتقادات، نقى هون سين حمايته الزعيمين السابقين من القضاء مؤكدًا انه لم يعط دأي ضمانات بمنح الحصيانة آاي كان، وقال: أم اغير خطابي وإنا من النين يدعمون التحقيق في نظام بول بوت الدموي ولكني لا اتهم هذا الشيخص او ذاك باسم المدعى العامء

الامم المتحدة

ويستعد الامين العام للامم المتحدة كوفي أنان لتسلم نتائج تحقيق في جرائم بول بوتُ يفترض أن يمهد الطريق لاقامة محكمة دولية لقادة كمبوديا الديموقراطية، وهو الأسم الرسمي لنظام الضمير الحمر المتهم بانه

مسؤول عن مقتل حوالي مليوني شخص. والخمير الحمر السابقون يدركون الوزن التاريخي لشهاداتهم وهم مستعيون لاستغلالها. وقال لونغ نورين القريب من قادةً الحمير الحمر أن دللحاكمة لن تعود بأي فائدة على الاسلة ويجب أن تقطي مستسني يوم من القصف الاميركي (اثناء حرب فيتنام) وتشمل الصين ايضاء

وحُـنر من انه دادًا نقع الامـر الي مـحكمـة تُولِيةً فَانْنَا سَنِنْيِشَ المَاضِّي وَالْحَاضَرِ. نَحَضُر عُفَاعِنا وتُنهب معا الى لاهأي.

وكانت تايلاند اول نولة تتاثر بالجدل الذي . رافق انضمام كيو سامقان ونون شيا الي الحكومة الكمبونية، أذ اتهمها رَئيس الحكومة الكمبودية بصراحة بايواثهما قبل فرارهما.

ونفت تايلاند كالعادة وجود قادة للخمير الحمر على أرضها، لكنها اقرت أن عددا كبيراً

وتلمح تايلاند بنلك الى صركة المقاومة من ١٩٧٩ ألى ١٩٨٩ بنعم من الصين والولايات المُتَحدة (التّي كانت خرجت لتوها من حرب فيتنام) وتايلاند

لكنها اضافت أن أي محاكمة يجب أن الحَمير الحمر السلطة في بنَّوم بنَّه، مؤكدة أن

وتشباطر الولايات المتحدة كميوبيا رايهاء فهي ترى أن الخمير الحمر يجب أن يحاكموا على الجرائم التي أرتكبت من ١٩٧٥ الى ١٩٧٩ واماد محكمة مناسية

دائم في منجلس الامن النولي وتتمتع بحق النَّقْضُ (القَيْتُو) الذي يمكنها من عرقلة اقامة اي محكمة تابعة للامم المتحدة.

من الاطراف تورط في الماضي مع الخدمير الحمر النين كان يمكنهم التأكيد حينذاك انهم يخوضون حربا مشروعة،

التايلاننية التي سيطر عليها الخمير الحمر الذي قاتلوا النظام الموالي لفيتنام في بنوم بنه

حتى أن الخمير الحمر احتفظوا بعد أن طريهم القيتناميون من السلطة في كانون النساني (يناير) ١٩٧٩، بمقسعسهم في الامم للتحدة وقالت وزارة الخارجية التايلاننية ان دامس البت في اجسراءات المصاكسة يعسود للكمبوديين أن كانوا يريدون محاكمة وطنية او محاكمة بمساعدة تولية او محكمة دولية يدم تشكيلها بقرار من مجلس الامن الدوليء. تتناول حصر السنوات الاربع التي تولي فيها

«أي اعتبار آخر ليس وارداء

اما الصين فالترمت الصمت لكنها عضو

وفق استراتيجية واضحة ورؤية مستقبلية

تقديم والشركة الوطنية، خطة حُمسيّة الى مجلسَ إدارة «تَهامة» بتكون واضبجية الأهداف وتعكس

ومن القرر أن تقدم والشبركة

الوطنية، بعد قبول خطتها

الخميسية خطط عمل سوية

تتضمن الموازنات التقسيرية

ليقرها مجلس ادارة «تهاصة»

على ان ترفع «الوطنيـة، تقــارير

ربع سنوية عن النشـــاطاتُ

والإنجازات المقرونة بالمؤشرات

التي تضمن تحسقيق الأهداف

وتضامن مع دمجموعة الشويري، المعروفة بدورها ومكانتها في

الامكانات والخيرات

ورمتصموعة الشويريء بموجب

الإتفاق، كل إمكاناتهما وحبرتهما

وقنراتهما لمطحة شركة تهامة

والتنزامنا ببنود الإتفاقية دون

تعارض المسالح أو ازبواجنية

ويعتبر المراقبون ان خطوة

«تهامة» التي تعد اكبر شركات

الاعلان في السعبوبية واقدمها،

تنطلق من المفاهيم الجديدة

للتوجه العالى للإنتماج لخفض

التكاليف التستبخيلية وزيادة

الربح سن خسلال توحسس

الجهدود، وتبادل الخَــبـرات،

وتسخير الإمكانات وإستغلال

الصاير بفعالية فيما اعتبرت

تهامة نوافعها من توقيع

الإتسفياق مع الشبركية الوطنيسة

مسعيا إلى تصقيق مصالح

مساهمي تهامة،،

ومنتسخر الشركة الوطنية،

محال الدعاية والإعلان.

ويذكر أن الشركة الوطنية، وقعت اخسرأ إتفاق تعاون

الرؤية المستقبلية لتهامة .



تفاؤل في اليونان (اب)

🗀 لندن – والحياة،

🔳 بدأ التداول رسمياً امس

الاثنين بالعملة الاوروبية الموحدة

اليورو، في اسواق العالم. وسجل

اليورو في يومه الاول في اوروبا

بداية قوية، ليبلغ في لحدى

مُسرّاحل ٱلنَّدُولَ ١٫١٩١٣ ازاء

الدولار، في الوقت الذي رحسبت

الاسواق بألعملة الموحدة كبديل

محتمل للدولار الامينزكي الذي

يهيمن على الاسواق منذ اكثر من

وواصل اليورو ارتفاعه منذ

بدء التداول به في أسيا عند

١٠١٧٥٠ بولار وحستى انتسقسال

التداول الى اوروباً، قسبل ان

يتسراجع الى ١,١٨٠٠ في النسائة

و ٤٠ بتوقيت عرينتش، علماً ان

ادنى مستوى سجله في التداولات

الاوروبيسة ا مس كسأن ١,١٦٩٥

لليورو وسط ترحيب عارم به في

اوروبا، اعبرب مستداولون عن خشيئتهم من تدخل مبكر للبنك

المركزي الأوروبي الذي يراسه ويم دويزنبرغ، مخفضاً اسعار الفائدة

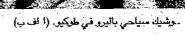
السينساسيين وللصسرفيين

على العملة الجديدة.

ومع هذه البيداية القيوية

نصف قرن.

*ALHAYAT | BUSINESS* 



الاوروبيين ارتياحه للطريقة التي

استقبل بها اليورو في اسواق

القطع امس. وقسال جسان كلود

تريشيه حاكم الصيرف المركزي

الفرنسي أن الأسواق أستقطت

اليورو وأستقبالأ جيدأه مشيرأ

الى أن انظمة التحول الى اليورو

عملت بشكل جيد ايضياً. لكنه

رفض التسعليق على التكهنات

باحتمال تنحل البنك المركري

الاوروبي للحد من الارتفاع الكبير

في قيمة اليورو. ويذكر أن تريشيه

هو مـرشح سـابق لمنصب رئيس

العوير بنيرغ عن استشقرار السُعَار

الفائدة في السنتقبل القريب

شَرِيوْر، فَقَالَ أَنْ الْيُورُو سَيْعَرُرْ

مركز اوروبا في السواق المالية

الفرنسي دومينيك شتروس - كان

وأبدى عسد من المستؤولين الدولية، فسيما ركر وزير المال

(الرياض)

يقدم أشهد

الهأكهلات الرهضانية

الأسعار

شاملة الخدمة

عروض حاصة

للمجموعات

للحجن ١٤٨٨٤٤

الرياض - شارع التجلية.

ستطل قائمة الفترة، على الاقل. اما الستشار الالماسي غيرهارد

البنك الركزي الاوروبي.





وولا بريطانية، العملة الاوروبية. (ا ب)



التوك الالمائي





ونشاط في سوق لندن. (اب)

■ وقعت شركة «تهامة للإعلان والعلاقات العامة والتسويق، الخسميس الماضي أتفساقسأ مع والشسركسة الوطنيسة للدعساية والاعلان تقوم الاشيرة بموجبه بإدارة شسركسة «تهسامسة» وفق إستراتيجية وأضحة ورؤيا مستقبلية يتم من خلالها تحقيق أهداف وتوجهات مجلس إدارة وتهامة، بما يتفق مع تشاطها وشركاتها الشقيقة والعمل على تطويرها وتقديم خدمات متميزة في سسوق الدعساية والإعسادة تجعلها تحظى بالمنافسة المرموقة على المستوى المحلي والإقليمي والعالمي:

وقــالت «تهامــة» في بيان اصدرته امس وانها تسعى الى استعادة دورها القيادي المعهود والمعروف عنها في مجال الإعلان في العالم العربي خيلال الاعوام المأضعةء

وقع الاتفاق نيابة عن شركة متهاملة، السيد عسدالعازين العبدالقادر نيابة عن مجلس الادارة كما وقع الإتفاق نيابة عن والشركة الوطنية، السيد عبدالله خضس الغامدي المدير العام للشركة.

خطةعمل

واوضح البيان أن دالشركة الوطنية، بأشرت أعمالها إعتباراً من مطلع السِّنة الجارية (١٩٩٩) وفق خطة عسمل إنفق عليسهسا الطرفان تقصمن المرونة في إنتعقال المسؤولية وتطبيق الواجبات بطريقة نظامية من دون عرقلة سير نشاط شركة بتهامة، والتزاماتها، كما تضمن الإتفاق

📕 الرياض – «الحياة» – بدأ معظم المصارف السعوبية (١١ مصرفاً) فتح حسابات جارية بالعملة الأوروبية الوحدة (يورو) بعد أن أنهت المصارف استعداداتها للتعامل بالعملة الاوروبية التي أطلقت الخميس الماضي ويدا تداولها على مستوى العالم اعتباراً من صباح أمس الاثنين. كما بدأت مصارف فتح خطابات اعتماد للتجار والمستوردين بـ «يورو». وقال المصرفي السعودي حسن الشعري له والحياة، أن رجال الأعمال يُ السِيعودية بدأوا استعداداتهم مبكراً للتعامل مع هذه العملة خصوصاً الْمُرْتَبِطُينَ بِتَعَامُلات مع الدول الأوروبية. واشار الني أن البعض اليس لديه أي خياره. وأضَّافي، وأن البعض لا يزال قلقاً وينتظر خطوات تعامل كبار رجَال الأعمال مع العَملةِ ليتصرف تباعاً م

المصارف السعودية تبدأ فتح حسابات باليورو

وأوضح أن الصرف في السعوبية سيكون على أساس تحويل الريال السعودي ألى دولار أو أي عملة أوروبية ثم تحويله الى يورو. مشيراً الى إن أعَلَبُ التعاملات سنكون بالدولار الذي يسيطر على معظم تعاملات رجال الأعمال والشركات في السعودية.

وقال مصندر في «البنك العربي الوطني» السعودي أن مصنرفه إكمل استعداداته لتسهيل تعامل عملائه بالعملة ألجديدة ويدأ يعرض خدمة فتح الحسابات باليورو منذ تشرين الأول (اكتوبر) الماضي. وسيقوم المصرف بتحويل العمالات المنقولة كألمارك الألماني والليرة

الايطالية والفرنك الفرنسي الى يورو مقابل أسعار الصرف التأبقة التي

أعلنتها المقوضية الأوروبية.

على مقدرة اليورو في المساعدة وميلانو، وزاد حجم التداول عما هو متوقع لكن لا بد من التريث على تعزيز النمو وخفض نسبة بضعة ايام للتاكد تماماً من أن جميع الأنظمة العقدة قد لكن في بريطانيسا، التي لم استوعبت جيدأ العملة الجسية تنضم الي المرحلة الاولي من

الوحدة التقدية ولم يشملها اطلاق فاليورو يعتبر منذا كانون الثاني (بناير) العملة الشرعية اليورو الحميس الماضي، فقد اعلن محافظ بنك انكلترا المركزي إدي ال ٢٩١ مليسون اورويي وياتي العملات الوطنية لـ ١١ يولة (من جورج ان سياسة بلانه بالنسبة اصل ١٥ نولة في الاتصـــاد لاسعار الفائدة (رويترز) ستتأثر حتماً بالاحداث التي تجري في الاوروبي) تدور في فلكه. أما بالنسبة للتسلسل الزمني للتداول باليورو امس، فان العملة فرانكفورت (مقر البنك الركزي الاوروبي). قيما اكد رئيس الوزراء الحديدة خطت أولى خطواتها في توني بليس محدداً أن الوقت لم

نولار

كسنلك أعلن البينك المركسري

الاوروبي امس انه اطلق بنجاح

نظام «تأرغسيت» الذي يسسمح

للمدفوعات بميالغ مرتفعة عبر

الحدود على الصعيد الاوروبي.

وبدأ هذا النظام بالعمل كما هو

مقررقي الساسية صياحاً

بتوفيت غرينتش. ويعتبر هذا

النظام ضروريأ ليس لحسن سير

عمليات التباثل بين المصارف

فحسب بل وخصوصاً كي يتمكن البنك المركزي الاوروبي، الذي بات يملك زمسام الامسور بالنس

. لُسياسة النقيية في منطقة

اليسورو من تابية عسمله بشكل

كسان تم الخسم يس الناضي في

بروکسیل حیث جری تصید استعار الصرف لعمالات الدول الـ

١١ لزاء اليورو.

ويشار الى ان اطلاق البورو

وستدخل العملة الحسدة

الاستخدام الفعلى سنة ٢٠٠٢

عندمنا تطرح اوراق ثقد السيورو في الإسـواق وتسـحب منهـا عـملات النول الـ ١١ المنضـمـة

الى المرحلة الاولى من الوحسدة

النقيدة. غيير انه بميكن

استخدام اليدورو الآن للمنشست ريات غسيس النقسية

بالشيكات وبطاقات الائتمان

بالتداول باليهورو بالنس

الاسواق ترحب بالعملة الجديدة كبديل محتمل للدولار

الأسواق النولية، في سَبِدَتي، يحنُّ بعد لأنضب ام بلاذه الي حيث بلغ سعرها ٧٤٧أ , ١ نولار." منطقة اليورو. وقال خبير الاقتصاد روبرت وكتب بليـر في النســذ هایارد من دینک اوف امیرکا، فی لندن أن والتجول حرى بهدوء. وبدا المتداولون شيئا فشيئا يتعوبون على نلكء وهو يتوقع

> من جهته، قال جيف ستريت، احد المتداولين بالعمالات في دبنك ناسيهونال دو باري، في لدن ا دالحياة، أن بداية اليورو كانت دهادئة، وأن حجم التداول لم يكن كبيراً. لكنه اكد قوة اليورو والتي تواصلت منذ بدء التسداول في

## . ويرتفع إزاء الدولار والين في أسيا

وبندا التداول في طوكتيو بالإعلان مبرات عدة عن سعير البورو الذي بلغ ١,١٧٥٠ وقال متداولون إبه بعد مرور ثماني بقائق على بدء التداول، بلغ سعر البيورو إزاء الن ١٣٢,٧٠/٨٧ ين، بعثما بدأ التداول غير الرسمي عِند ١٢٣٠,١٥ ين في السَّاسَـة أمس الأحدد ويحلول السنانسية صياحاً بتوقيت غرينتش، بلغ سَنِعِسُ النولِي ٤٠،١٣١٥/١٥٠/١١ الاغلاق الأربعاء الماضيء اخر أيام

التداول في طوكين عيام ١٩٩٨،

مساء بتوقيت غرينتش أول من ين بهنوط كبير عن مستواه لدى

من جهيشه، قال أرنست فلتكي عضو مجلس ادارة البنك المركزي الالماني (بوندسينك) انه يمتبعد الأسبوعية من مبصيطة دوول حدوث ركود (رويترز) في إمنطقة ستربت دورنال، انه البس من الدورو وانه لا يتوقع تغييرا في استعار القائدة في البنك للركري مصلحة بريطانيا ان تفعل ذلك في الاوروبي قبل بروز تغييرات في هذه للرحلة عبا زالت دائرتاً الاقتصاد البريطاني والاوروبي النبانات الاقتصابية مشيراً الي أن يرتفع اليورو ازاء الدولار في الإيام القليلة المقسبلة الي ٢٠٢٠ ان التصبريضات الاختيارة

البطالة في اوروبا.

متباعىتين وفي زوريخ قال برنو غيريغ، عضو مجلس ادارة النبك المركري السويسري ان استقرار اليورو قد يساعد على زيادة فرص انضمام سويسرا الصايدة الى الاتصاد الاوروبي يوما ما.

وتوقع ستريت اغلاقأ لليورو عَسْد ١١٨٥٠ /١/١٨٥٠ يولار. ووصبف اليسوم الاول للتسداول بِالْبِورِقِ بِانَّهِ «بِدَايِةً وَآثَقَةً، للعملة الجسيدة. وتوقع أن يتم خفض الفيائدة على السورو في نهياية الربع الأول من السنة الحيارية ب ٢٥, ﴿ فِي الْمُلْسَةُ مِنْ ٣ فَي الْمُلْسَةُ

وقد رحبت بورصات منطقة اليورو (أ ف ب)، المانيا والنمسا وبلجيكا واستسانسا وفيلندا وفرنسا وابرلندا وايطاليا ولوكسمبورغ وهولندا والدرتغال بالبداية القوية للعملة الجديدة، ورحيت خضوصا بنخولها

الاسواق من دون عقبات تقنية. وسنجلت بورمسة باريس ارتفاعاً زاد على ٥ في المئلة، واقتيفت إثرها بورصيا مسريد

ارتفع اليسورو ازاء الدولار والين في أولضر التداولات في طوكيو امتس الإثنين، وهو أول أيام التسداول الرسسمي بالعسملة الأوروبية الحسمة وقال متداولون ان اليورو لقى اقبالاً على الشراء من الستثمرين اليابانيين صباح امس وساعد العملة الأوروبية كذلك توقع أن يبدأ الستتمرون

■ طوكيو - رويترز، ١ ف ب -تكوين مراكز باليورو، وأن تضيف البنوك الركزية اليورو الى أرصدة

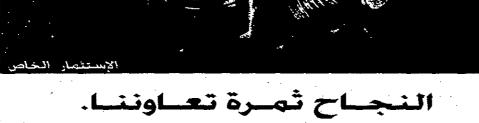
احتياطاتها من النقد الأجنبي.

والذي بلغ ١١٥,١٨/٢١ ين. وبلغ سعر اليورو ازآء الدولار

والشبكات السياحية.

١,١٨٦١/٩١ نولار وهو سا بزيد عن سعر الصرف الذي أوصت به المفوضية الأوروبية الخميس الماضي ويبلغ ١١١٦٧٠ نولار. وقال مراقبون في طوكيو ان اليورو بخل بتحفظ أمس اسواق منطقة اسبا والمصبط الهادئ حيث فضل السنثمرون الحليون انتظار بدء عسمل نظرائهم الأوروبيين بعد ساعات قبل أتخاذ أي موقف. ونكرت منصناس في سوق القطع أن اليورو احتل في

عدد كسير من الدول في المنطقة المرتبة الثانية بعد ثنائية النولار - الين وانه تم حسبان سعبره سقابل العملات الملية على أساس العملة الأمدركية. وقد جاء صعف الدولار الذي انخفض سعره صباح امس لفترة قصيرة الى ١١٢ ينا وهو الاسي منذ مُنت ميف تشسرين الأول/ أكــــــــوبر الماميي)، لينشط اقتصادات المطقة التي تتأثر منذ عام بارتفاع سعر العملة الأميركية وانخفاض سعر العملة اليابانية



للمستثمر أهمية توازي أهمية فرصة الإستثمار لقاؤهما

مهمة هي "منندي حول الإستثمار الصناعي في لبنان". يعقد هذا المنندي في ميني الأمم المتحدة – اإسكوا، يحقق الغابة المرجوة والفائدة المبتغاة لهذا الهدف ساحة رياض الصلح) - في بيروت في الثاني والثالث من توحدت الجهود بين منظمة الأمم المنحدة للتنمية الصناعية "UNIDO" والمؤسسة العامة لتشجيع شهر شباط ١٩٩٩، ويركز على قطاعات الصناعة الغذائية الإستثمارات في لبنان "TDAL". هذه السابقة الرائدة تسخر ومواد البناء وتطوير برامج المعلومانية في لبنان يتيح المنتدى لكافة المستثمرين العالميين النّحاور مع الشركات الى توحيد الجهود في سبيل تعريف المستثمرين العرب والأجانب على فرص الاستثمار الصناعية في لبنان المختصة والمصارف والمؤسسات المالية التي ترعى هذا الحدث لإجراء مفاهضات ثنائية والبحث في سبل تطوير يتمتع لبنان بمزايا فريدة وملائمة للإستثمار بفضل العلاقات والتوصل إلى تعاون ونجاح أكيد في المستقبل بيئته ومجتمعه فهو يتميز بنظام إقتصادي حروبموقع ثمة لائحة مفصلة بفرص الإستثمار التي تم تحديدها جغرافي فريد بجعله وجهة سهلة الوصول والإنطلاق منها والتى تشمل تفاصيل حول مشاريع محمدة متوفرة لكافة إلى كَافَّة الأسواق المزدمرة وهناك عدة عوامل تلعب دوراً المستثمرين المهتمين بها بإمكانك الأن الحصول على لائحة

رائداً وتمنح لبنان قدرة فعالة في جذب المستثمرين الصناعيين الغرب والأجانب للإستثمار في لبنان برنامج تطوير وتأهيل البني التحنية والفوقية ونظام لبنان المصرفي وأسواقه المالية بالإضافة إلى توفر موارد بشربة خلاقة يتمبّز لبنان أيضناً بحوافزه المالية والضرائبية التي ئساهم في تنمية القطاعات الإنتاجية. وذلك عبر الدعم الدائم الذي تقحمه الحولة هذا التغاون بين "IDÁL" و "UNIDO". وبفضل عم

المملكة العربية السعودية المالي. يقدم اليوم فرصة

ABN-AMRO Bank

المشاريع من مكانب "IDAL" أو "UNIDO" والمباسرة بالإنصالات النمهيدية مع أنشركاء المحلبين المحتملين ومع المؤسسات المالية المختصة والتحاور معهم خلال انعقاد أعمال المنتدى بهدف تحقيق نتائجا حسية وملموسة وبذلك الإستفادة من هذه الفرصة النادرة

المؤسسة العامة

لتشجيع الاستثمارات





المؤسسة العامة لتشجيع الاستثمارات في لبنان. رناسة مجلس الوزراء يناية ليبرلي تاون شارع ليون الصنائع صِ بِ ١١٣-١١٣. يوروت, لبنان. تلغون FEELVI (1) 111 (1) 111 فاكس FEELIX (1) 1111 (1) 111. والله المحتون FEELIX (1) 111 (1) 1111 فاكس المحتون FEELIX (1) 111 فاكس المحتون FEE قعدم الهونيدو لتطوير الإستثمار والتكنولوجها

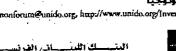
LEBANON HOLDINGS

ص به 300, A-1400. فيبند النمسد تلفون ٢٩١٤-١-١٦. فاكس ٥-١-١١ . فاكس ٥-١١ . فاكس ٥-١٠ . فاكس ٥-١ . فاكس ٥-١٠ . فاكس ٥-١٠ . فاكس ٥-١ . فاكس ٥-١

الناف



البنيك اللبياني الفرنسيي BANQUE LIBANO-FRANÇAISE



تراهدان في المواسية

marine and manager

تماس ومعمر

تعاصده ديد المؤاج كما

الثلثاء ه كانون الثاني (يتاير) ١٩٩٩ الموافق ١٨ رمضان ١٤١٩هـ/ العدد ١٣٠٨٨ AL HAYAT TUESDAY 5 JANUARY, 1999 ISSUE NO 13088

ألفرنسي

١٨,٤٨

1,010

12.77

12.20

1,770

V ADA

الغرنك

الفرنسي

,1.40

AVIV

¥ . . Y4

170,1

W-,11

Y44,1

Y47,7

الباباني

, 111

, · £4 Y

. . 191

18,00

القرنك

السويسري

ž osy

,7701

7,774

القرتك

السويسري

AT,TY

1.1.6

1117,8

السنار البحريني

٤,٩٣

ائٹی سعر

(1555/<u>)</u>551)

7,07

27

اعلى سعر

(1555/1557)£1£, A•

204,40

تسليم ٣ اشهر

7970 £.7. £17. £.7.

\* سعر التثبيت للذهب في سوق- لندن الساعة ٢ بعد الظهر

17/72 17/74 17/70 17/71

سعار صرف بعض العملات العربية \*

الاسترليني

, £4,4

۲,۲۰۷

1...

71 10 V

الجنيه الاسترليني

1,700

1,7,1

¥,¥££

4,4-4

.Y , YV •

الأمبركي

-,7-1-

7.40.

T., 17Y

7,774

T, E.Y

,Y•X

الأميركي

,10

117.40

1,7040

1,477

7,77, -7,77

.7,77

0. £;AA

# £ 40 ...

الساعة ١١ صياحاً

السلعة

سکر (دولار)

شعير (جنيه)

بن (دولار)

فاندة سندات الخزينة الاميركية

٤,0٧ ٤,,٥٨

44,71

السلع؛ بالطنُّ - سوق السلع اللشنية

1/٤ السابق

YE-,4 YET,0

144 1417

1.1

V1,4 - V4

vv !

**计算机器** 

1,44 1,47

7,77 Y;•7

7,74

T, 10 T, TE . T, 12 T, 17

YAY, A.

، ۱۹۹۸-۱۹۹۸ (تسليم **فو**ري)

1.7.17 1.1.,07

0,11 1,11

تسليم شهر

17/75 17/79 17/70 1/E

الديدار الكويتي

الريال السعودي

درهم الامارات

الريال القطري الليرة اللبنانية

<u>\_\_\_</u> الحنية المصري

البيئار الاربئي النيئار العراقي

العملة

الجنيه الاسترليني

التولار الامدركي

الين الخابائي المارك الإلمائي الفرنك الفرنسي

الفرنك السويسري الليرة الإيطالية

الإجل

نشهر ولحد

۱ ٦ اشهر

الإثاني

0,0.4

,££YY

,2010

£ . 444

£ . Y-A

.5007

1-1:5

EAYS,

ضيَّجار صرف النولار و الجنية الإسترليتي تلسي الى قيمة كل منهما في مقابل العملة العربية للحددة ، والعكس صحيح بالنمسية للعملات الإجنبية الاقرع

اسعار صرف العملات الدولية الرئيسية

الالأني

, 77.27

. 7 . 79

٦٨,١٠

T. 700

, 3777

اسعار الفائدة على العملات العربية

الى من

اسعار الفائدة الاوروبية على العملات الدولية الرئيسية

العادن الثمينة دولار اونصة \*

YA7,90

العادن بالطن

7,70

7,70

47,0 70,0

0,27 2,40.

£.4Y

0,00

0,40

 لندن - رويترز - اعان الطيونير الاميركي جورج سوروس امس
 الاثنين الله يجب تحويل صندوق النقد الدولي الى بنك مركزي دولي كي يستطيع العمل لمنه وقوع ازمات مالية. وقال سوروس في صفحة الرأي في «فاينانشال تايمز» ان تمتع صندوق النقد الدولي بسلطات تؤمله ان يكون ملاذاً لخيراً تقترض منه الدول التي تواجه مشاكل مالية.

ولضاف ان هناك حالياً تناقضان في الطريقة التي يعمل بها صندوق النقد، اولهما انه في اوقات للشاكل يمكن للدول المقرضة ان تعتمد على الصندوق لاتقادها، في حين أن الدولَ المُقترضة تولجه اسعار فائدة عقابية. وذكر أن الامر الثاني هو أن صندوق النقد لا يمكنه التسخل الا في وقت الازمات فقط لانه يقْنقد السلطة لمنع وقوع أزمة.

وقال داذا ورثت الاسواق المالية العالمية عدم الاستقرار فإننا نحتاج وقال دادا وربت الاسواق المالية العالمية عدم الاستقرار قابنا نحتاج الى اطار تنظيمي لقوي وليس الغاء المؤسسات القائمة... يتعين تحويل صندوق النقد الدولي الى شيء كبنك مركزي دولي،. وأشار الى انه لا يفكر في انشاء مؤسسة مثل مجلس الاجتباطي الفيديرالي الاميركي او البنك المركزي الارووبي، وإضاف: «ائي اتحدث عن اعطاء صندوق النقد الدولي سلطات كجهة أقراض تمثل الملاز الاخير في ما يتعلق بمجموعة معينة من الدول ترغب في الجصول على مثل منا المامانة». ولوضح انه يتعين على الدول المعنية تلبية عدد من الشروط مثل اتباع سياسات اقتصادية سليمة والحفاظ على اسعار صُرف مربة مع اتخاذ لجراءات ملائمة للسيطرة على التدفق الفرط لراس للال.

### الاقتصادالبريطاني يبدأسنة 1999 بالتراجع

● لندن – 1 ف ب – ترقع معهدان بريطانيان متخصصان امس الاثنين تراجع الاقتصاد البريطاني مطلع السنة الجارية واكدا أن تطوره طوال بقية السنة لا يزال غامضاً.

وافادت الحسابات المشتركة التي أجراها معهد «اوكسفورد» للتوقعات الاقتصادية ومركز التوقعات الاقتصادية للمدارس التجارية في لندن أن اجمالي الناتج المحلي سيسجل تراجعاً مقداره ٢٠٠٠ في الندن أن اجمالي الناتج المحلي سيسجل تراجعاً مقداره ٢٠٠٠ في الربع الاخير من العام ١٩٩٨ بالقارنة مع الربع السابق، كما سيسجل انخفاضاً أضافياً في الربع الاول من ١٩٩٨. وبيدأ الاقتصاد بالتراجع تقنيأ بعد ان يشهد لجمالي الناتج الحلي انخفاضاً لمة فصلين متتاليين.

وتكرت الصحف البريطانية أن توقعات معهد ثالث، وهو دمعهد كامبريدج الاقتصاديء، جاءت متشابهة مع توقعات للعهدين السابقين في ما يتَّعلق بالوضعَّ الاقتَصادي البريطاني خلال ١٩٩٩. من جهتها، ترى منظمة التعاون والتنمية الاقتصادية ان نمو الاقتصادية ان نمو الاقتصاد البريطاني سيشهد تباطؤا كبيراً ليصل الى ٨٠ - هي ١٩٩٩.

### انخفاض قيمة صادرات القطاع السوري

● ممشق – «الحياة» – تراجعت صادرات القطاع السوري بنسبة ٢٩ في الله في الاشهر التسعة الاولى من عام ١٩٩٨ بالقارنة مع عام ١٩٩٧َ. اذ بلغت صادراته نحو ١,٧ بَلْيُونَ دُولُارٍ، عَلْمَا أَنَ الْقَيْمَةُ لَلْتُوقَٰعَة للصائرات كانت تقدر ببليوني بولار. وعرت مصائر رسمية هذا التراجع الى انخفاض اسعار النقط العالمية، أذ تراجعت الصائرات النقطية وحدها من ١,١ بليون دولار الى ١,١ مليون دولار.

### ٤٠ شركة في معرض النتجات الصرية في اليمام~

القاهرة - «الحياة» - يفتتح الأمير محمد بن فهد أمير المنطقة الشرقية، الدورة الخاصنة لعرض المنتجات المصرية الذي يقام في الدمام في السعولية بن ١١ شباط (فيراير) القبل و١٦ منة

- وقال السيد أحمد شيحة رئيس شركة ممسر للتجارة المنظمة للمعرض بالتعاون مع «شركة معارض الظهران»، أن المعرض سيض منتجات من شركات قطاعي الاعمال والخاص المصري وسيشمل مختلف السلم والخدمات. وينتظر أن تشارك فيه أكثر من ، ٤٠ شركة. الما المعالمة المقالية المناقلة المعالمة المنا

### مصر: ٤مشاريع لانتاج أسمدة اليوريا باستثمارات أباليون تولار

 ♦ القاهرة - «الحياة» - يجري في مصر الآن تنفيذ اربعة مشاريخ
 لانتاج اسمدة اليوريا بطاقة تبلغ ٢,٤ مليون طن، وباستثمارات تصل الى ق, ١ بليون دُولَار. وقال مَصَدر رسمي أنه سيتم تتفية مشروعين في خليج السويس، الاول والشركة المصرية للاسمدة بطاقة ١٠٠٠ الف طن والثاني وللصرية للصناعات الاساسية، وبالطاقة نفسها، اضافة الى مشروع مشركة العامرية للاسمدة، في الاسكندرية بطاقة ٨٠٠ الف طن. واضاف الصدر أن هذه الشاريع ستزيد أنتاج البلاد من أسعدة اليوريا الى ٥,٥ مليون طن، ما سيؤدي الى وجود فائض يصل الى نحو مليون طن للتصنير والكمية الباقية للاستهلاك الحلي، الذي يتزايد مع تغير الاتجاه الى الترسع بزرع المحاصيل التي تعتمد اساسا على

### رئيس هيئة التعاون النولي اليابانية يزور مصر الاسبوع المقبل

● القاهرة – «الحياة» – يزور رئيس هيئة التعاون النواي اليابائية (الجايكا) مصر في - اكانون الثاني (ينايز) الجاري، في إطار جولة تشمل المغرب وتونس. وقال نائب مدير مكتب الهيئة في القاهرة ماساي فووا أن المسؤول الياباني سيلتقي في القاهرة عبداً من المسؤولين في مقدمهم رئيس الوزراء كمال الجنوبري ووزيز الخارجية عمرو موسى مقدمهم رئيس الوزراء كمال الجنوب المال عالم العبد المالة على ووزير الدولة للتخطيط والتعاون الدولي ظافر البشري.

وأشار فووا الى أن رئيس مجايكاً، وهي الهيئة السؤولة عن برامج المساعدات والمنح، إضافة إلى برامج التعاون التي تهدف إلى نقل التعاون التي تهدف إلى نقل التكنول جياء سيتفقد مشاريع تتغذها الهيئة في القاهرة، بينها مشروع التعريب على الرصد البيئي التابع لجهاز شؤون البيئة، كما سيزور

ويذكر أن مكتب دجايكاء بدأ عمله في مصر في إيار (مايو) ١٩٧٧ ويساهم في برامج المساعدات والتدريب والتنمية وفقاً لاتفاق التعاون للفني الذي تم توقيعه بين حكومتي مصر واليابان،

المالين المناطقة المن THE THE

ينعى نصوح النقاق ومازن النقاق فقيدهم الغالى، المغفور له بإنن الله

## ماجد نصوح الدقاق

الذي انتقل الى جوار ربه يوم الأربعاء ٣٠ كانون الأول (بيسمبر) ١٩٩٨م إثر حانث سيارة آليم تقبل التعاري في منزل والدم في بمشق أبو رمانة - شارع الرشيد. فاكس رقم: ۲۲۱۰ –۲۲۲ (۱۱–۹۲۳) هاتف رقم: ۳۶۶۳ – ۳۲۳ (۱۱–۹۹۳)

لا أراكم الله مكروهاً في عزيز لديكم

# الإمارات: اجمالي الناتج المحلي تراجع الى 21 بليون دولار

المنابرات السلعينة للإمنارات انخفض من ١٢٣،٣ بليون سرهم عام ۱۹۹۷ الی ۱۰۹٫۲ بلیون درهم عام ١٩٩٨. وحققت الواردات من ١٩٩١ بليون برهم عَـام ١٩٩٧

والاتصالات ٩,٢ في المئة. وكشف المعلا ايضاً عن تراجع فائض الميران التجاري لنولة الامارات بسبب انخفاض أسعار النفط الى ٨,٤ بليون درهم عام ۱۹۹۸ في مقابل ۲۲ بليون درهم عام ۱۹۹۲ و ۲۶ بليون درهم عام ١٩٩٧، ولقت الى ان حـــ

والتجزئة وخدمات الاصلاح نسبة ١٥,٤ في للنه، وسياهم قطاع الخيمات الحكومية ينسية ٨. ١٤ في الملة، وقطاع العقارات بنسبة ١٣,٧ في المئة، وقطاع التشديد والبناء بنسبة ١٣٠٢ في المُثَّة وقطاع النقل والتسخب

□ ابو طبي -شفيق الأسدي

# كنشف وزير التخطيط في

دولة الامارات الشيخ حميد بنَّ

حمد المعللا أن أجمالي الناتج

المحلى لدولة الامارات تراجع عام

١٩٩٨ ألى ١٧٠ بليون درهم (٤٦,٥

بليون نولار) بسبب تراجعُ أسعار

بيرين سيرية ٢٦ في اللثة عن عام

١٩٩٧، وأشسار الى أن لجسسالي

الناتج المحلي سيبق أن ارتفع بنسبة ٢,٤ في المئة عام ١٩٩٧

وياتي الإعبلان رسيميناً عن

انخففاض الناتج المحلي في وقت

كان يتوقع ان يَرتفع عَامَ ١٩٩٨

الى ١٨٦ بليون درهم (٥٠ بليون

دولار). وقــال الشــيخ المعــلا في

تصريحات له امس تغاولت الأداء

الاقتصادى لدولة ألامارات عامي

١٩٩٧ و١٩٩٨ وآلتسوقت عساتًّ

المستقبلية لعام ١٩٩٩ وأن من

المؤشرات الايجابية لاقتصاد

الأمارات هو الارتفاع الستمر في

التطورات المحلية والدولية، ولغت

الى أن تطورات عسدة تمت علم،

الصعيد المحلي من أبرزها زيادة

عدد الشركات المساهمة في

الامسارات وكسيس حسجم رؤوس

أموالها الأمر الذي دفع الحكومة

للموافقة على مشروع قانون سوق

الأوراق المالية وزيادة عدد المناطق

الصناعية والمناطق الحرة واعلان

حشاريع مهمة في مختلف

. وقال وزير التخطيط الاماراتي «ان قطاع الصناعات التحويلية

ساهم بأعلى نسبة في اجتمالي الناتج المخلي وبنسبةً ٥,٥١ في للنة وحقق قطاع تجارة الجملة

للحالات.

واكَّد أن اقتصاد الإمارات تأثر عامي ١٩٩٧ و١٩٩٨ بعدد كبير من

اجمالي الناتج المحلي،

ليصل الى ١٨٠ بليون برهم.

وتوقع ان يرتفع الناتج المحلى الاجسمالي لدولة الامسارات سنة ١٩٩٩ الى ١٧٦ بليون درهم بسبب <u>منوث تُحُسن تنرخِي في اسعار</u> النفط والتحسن في نمّو ألقطاعات غير النفطية لتحقق ناتجا أجماليا

### قدره ۱۳۷ بليون درهم. قطر: 'موازنة تقشف' في مواجهة الأوضاع الصعبة 🗀 النوحة - محمد للكي أحمد

السلعية خلال هذه الفترة زيادة

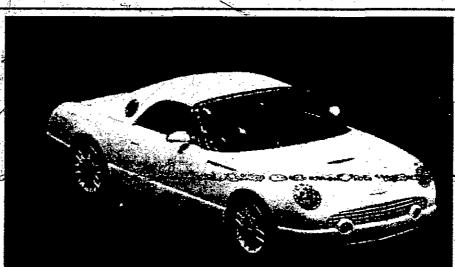
الى ٨, ١٠٠ بليسون درهم عسام

■ أعلن وزير المال والاقتصاد والتجارة القطرى يوسف حسنين كمال ان تراجع اسعار النفط افرز تحديات كبيرة. وقال: «ان الأوضاع الاقتصادية في قطر ستكون صعبة الغاية خلال القترة بين ١٨ و ٢٤ شهراً القبلة، وشند على أنه «لا بد من تكاتف الجهود لاجتياز ظروف الفترة المقبلة، ولفت الى أن الحكومة القطرية تفكر حالياً في امكان تقليص بعض الاجهزة الحكومية من دون التأثير على الخدمات لضبط الأنفاق العام مشدداً على أن الحكومة

تحاول جاهدة خفص نفقاتها . لكن الوزير، الذي كان يتحدث في سوق الدوحة للاوراق المالية، أكد ان بدم الانتاج الفعلي الشاريع متثرعة بتنها الدولة والحرى سيبدأ انتاجها السنة الجارية ساعد كثيراً في المحافظة على متانة الاقتصاد

وعَلَّمت والحياة، من مصادر مطلعة أن الموازنة المقبلة في قطر ستكون مموازنة تقشف، وكان وزير المال أعلن سعي بلاده حمد فض من دون التأثير على الخدمات. ويذكر أن مسوق الدوحة للأوراق المالية، بدأ أول من أمس تداول اسهم شركة اتصالات قطر (كيوتل) بعيماً جرى تخصيصها واشتار

وزير ألمال الى نجاح عملية الاكتتاب في أسهم وكيوتل. ويُعَمَّم اللهِ وَيُوتِلُهُ. وَيَعَمَّمُ تَعَلِّمُ اللهُ وَ وجمعت الشركة ١٤٢١،٤٤٢ ريال من أجمالي قيمة تنها لالة البورصة الأحد الماضي، واكد الوزير وجود برنامج التخصيص في بلاده تم وضعه قبل ثلاث سنوات بالتعاون مع البنك الدولي مشايرا الما التحصيص مكيوتل، هو احد معالم وهيكاتم الاقتصاد وموازية البواقة وأعلن ان مناك شركات علام مرشحة للتخصيص.



□ شركة «فورد موتور» الأميركية قدمت للصحافيين أمس موديل «تُعَلَّرُ معرف» الجديد في ومعرض اميركا الشمالية الدولي للسيارات، في بيترويت الذي يفتح أبوابه للجمهور في ٩ كانون الثاني (يناير) الجاري. (١ ب)

# توقع ركود اقتصادي عام في دول الخليج

🗆 لندن - نديم كعوش

■ يتوقع ان تشبهد الاقتصادات الخليجية ركودأ عامأ السنة الجارية بعد أن حققت بعضها معدلات نمو متواضعة عام ١٩٩٨ ونلك في غياب أي تحسن حقيقي في اسعار النفط

وقال محللون اقتصابيون ان السنَّةُ الْجارِيةِ قَدْ مَتَكُونَ اسْوا مَنْ سابقتها نتيجة ضعف اسعار النفط وخنفض الانفاق الحكومي وترجيح مشاركة اضعف من قبلً للقطاع الخساص في عسمليسة

التنمية». وقش الخبير الاقتصادي هذري عزام أن تكون معظم اقتصادات دول مجلس التعاون الخليجي حَقَّقَتُ نَمُواُ سِالِبُأُ عِنامَ ١٩٩٨ بسبب انخفاض أسحار النفط وتقليص الانفاق العام من قبل

وأشار الى أن اقتصاد الملكة العربية السعونية حقق نموأ وتقليل انتفاع القطاع الخاص حقيقياً بلغ ٢,٢ في المئة لكنه انخفض بالقيمة الاسمية بنسبة ١٠,٨ في الله في حين يُتوقع أن يكون اقتصاد الأمارات العربية المتحدة نما بنسبة ثلاثة في المُنَّة وترلحعت اقتمادات الدول

الإعضاء الباقية. وقال في اتّصال مع دالحياة، لم تكن السنة الماضية بهذا السوء ولأن دول المجلس خسسرجت من عامين قويين لجهة ارتفاع اسعار النفط والأنفاق العام ما أتاح لها

ان تحقق معدلات نمو مرتفعةً. واضباف دبالنسيسة للسنة الجارية يتوقع ان يكون هناك ركود عام في اقتصادات دول المُجِلِّس فَي عَيِّابِ أَي تحسن كبِيرٍ في اسعار النفط لأن معظم الدول

وجميع أل بسيسو في الملكة العربية السعودية

يتقدمون بالعزاء والمواساة

الى عميد آل بسيسو

الحاج أحمد أمين بسيسو

بوفاة زوجته المرحومة

الحاجة بحرية رشيد بسيسو

كما يواسون ويشاطرون ابناء الفقيدة أحزانهم وهم

السيد مقيد بسيسو والمهندس مريد مجيد والسيد

ناهض والمهندس عبدالرحيم والسيدة زينب حرم طاهر

بسيسو والسيدة غادة حرم النكتور مروان بسيسو

والسيدة ريما حرم رعد النعمة

للفقيدة الرحمة ولأهلها ولنا الصبر والسلوان

التَموَّ كانَ حقيقياً أذ شهدت جميع القطاعات غير النفطية توسعاً كبيرأ نتيجة ارتفاع الاستثمار العام الذي شبجع بدوره القطاع الخاص على ضم مريد من رؤوس الاموال في مشاريع جديدة. ونكر الخبير الكويتي حاسم النكتور مروان بسيسو المستعدون ان والسنة ١٩٩٩ قد

لاقت صادات دول المجلس لأنه من الستبعد أن تتحسن أسعار النقط عن مستوياتها للسنة الماضية. وقبال: ببالطبع أي تحسن بالاس عليار سيت حفق من وطاة الشكلة، أفن تعود وتكرر القول ان على دول المجلس عدد المراهدة على تحسن اسعار النفط واتحاد احراءات حقيقية تنفعها الى مرحلة جبيبة بحسقق فسها الاقتصاد نعوا قابلا للاستمرار

الإعضاء قرر خفض الإنفاق ما

سيؤدي الى خفض الاستثمار

والانفاق على مشاريع التنمية

وأشار عرام الى التوقعات بان

تبقى اسعار النفط ضعيفة السنة

الجنارية دما لم تحدث تطورات

مفاحية في النطقة مثلما حدث في عـام 1940 عندمـا دفـعت أرمـة

الخليج باستعتار النقط آلي

وكانت بول الجاس مُنققت

معدلات نمو مرتفعة في اجمالي

تأتجها المحلي تجاوزت سبعة في

المئة عيامي ١٩٩٦ و١٩٩٧ عبدماً

وصلت اسعًار النقط الى اكثر من

١٩ دولاراً للبرميل. وقال خبراء ان

تكون عن اسمهوا السنوات

مستويات مرتفعة،

بعيداً عن تأثيرات سوق النفطء وقنال الحبيب في «مسركس دراسيات الطاقية الدولي، فياضل الجلبي داند نت تولّ المحلس الخطوة الصحيحة وقلصت الانفاق لأنه بات في حكم اللوكد ان استعار النفط سنست قر على مستويات متواضعة للسنوات القابلة الله بلة وأي حسيث عن الوصيول الي ١٨ أو ٢٠ تولاراً للبرميل شيء من الماضيء

الومندوم (دولار) ۱۲۱۲ (۱۲۲۰ م ۱۲۲۰ م ۱۲۰ م TA. - TATO TAT. 1.10 TANO

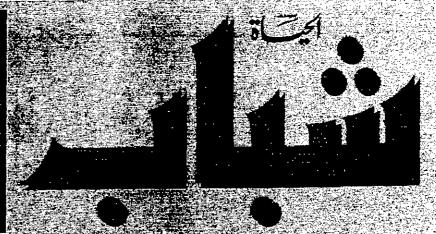
 الخّام		- t	111-111		i -	اعلى مب	ىتوى ۹۹/۹۳	انتی می	اىنى مستوى ٩٩/٩٣		
الحام	1/£	١٣٨٨١	)17/T·	17/71	17/72	السعر	ُ القاريخ	السعر	التاريخ		
ی	1.,0.	·- ;=	10,10.	10,10	<sup>-</sup>	<b>۲۲,۸۰</b>	17/1/1	4,1.	44/17/71		
نج برنت	10,40	1,0,07	1.,2.	10,50	1.,1:	72,4	41/11/11	4,70	14/17/11		
رب تکساس	17,7.	11,74	11,00	11,00	11,70	77,20	19/1/1	1.,40	4A/1Y/11		

17/1.	1/2	العملة	للبولة
٤٥	20	الدرة	سورية
177,77	157,77	ريال ا	الليمن
,to	, 50	ىينار	لبييا
1.44.7	1,-125	ىينار	تونس
04,71	70,V0	ىينار	الجزائر
1,7011	1,7500	ىرھم	اللغرب
Y . E . 97	Y.Y.V£	اوقية	موريتانيا
197	147	ىينار	السودان
177,77	144,41	افرتك	حببوتي
Y%Y-	777.	شلنغ	الصومال
V,V1V-	V, Y£V.	نولار	هونغ كونغ
£1,A•	11,V+	روبية	باكستان
79	TA, 20	ابيسو	الفيليين
1,727.	1,7000	ا دولار	سنغافورة
<b>YY,YY</b>	47,71	نولار	تابوان
17,14	171,12	بات	تايلاند
	1,14-4	اليورو	العملةالاوروبية
۲۸۱,۰۵	774,77	ادراخما	اليونان
127, -1	121,-1	بيزيتا	اسبائيا
0,00.0	0,01	-	الفرتك الافريقي
Y1,44	_Y1,M	نيرة-رسمي	نبجيريا
1041	10	ليون	سيراليون
۰۵۸,۰۸	00A,7Y	قرنك	غابون
1,770	1,7148	دولار	استراليا
1.020.	1,044.	ىولار	كندا
۸۱۱۷,	,۷۱۰۲	وحدة	حقوق للسحب
1.141.		جنيه	قبرص

\* قيمة العملة في مقابل الدولار.

127,A 12.,E بطاطا (جنيه) ● الجداول التافية مقيمة من بنات الكويث الاتحد في لنعن أيبين لتعن، سندات حسرف العملات العربية، إسعار الفائدة على العملات العربية والمعادن التُثَيِّنة. ● جدول اسعار صرف عملات متارية من بنك الخليج الدولي (المدن). ●●● اسعار النقط من شركة مبتروليوم اكونوميكس، (انتن).

1994-14-7. 1784 Y18799' 1994-14-7. 1705 A3818 1994-14-7 17781 1994-14-7. 0 077. 1994-14-7. 0 077. 1994-14-7 1779	37A01 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	1. 0 1 vo 11 7A.AY V.TA	1. TV 1. 0 1. 10 1	وليدير فئة (1- التنبيث الأول وليدير فئة (1- التنبيث الأول وليدير فئة (1- التلبيث الثاني وليدير فئة (1- التلبيث الثاني بنك الليناني التجارة بدء ك عودة حب ك يدرون حب ك يدرون حب
1944-17-7- 0-9 171777 1944-17-7- 1764 714745 1944-17-7- 1765 A4815 1944-17-7 17741 1944-17-7- 0 077- 1944-17-74 - 17741 1944-17-7 1-767	17771 V AAOTT AAOTT APAYY 13071 7P011	10. VO	14. 40 14. 4. 14. 4. 14. 47 V. 14.	وليدر فئة (1 - التنبيُّت الثاني وليدير فئة سه -التثنيت الثاني بك الليناني للتجارة بحه ك عودة بحه ك بيروت بحه
1944-17-7. 1764 Y14799 1944-17-7. 1762 A4818 1944-17-7.	AAOF! APAVY 13071 1701! TIV3	11 -	11 1A • YA AY V. 1A	وليدير فلة منه -التثنيت الثاني بك اللبناني للتجارة بجه ك عودة ،جه ك بيروت مجه
1940-17-7: 1705 AMETE 1940-17-7: - 177A1 1940-17-7: VE: 45: 1940-17-7: 0-: 077: 1940-17-7: - 177415 1940-17-7: - 1-757	11047 11047 11047	YA.AY	1A YA . AY V . 1A	يك اللبناني للتجارة بدء ك عودة ،جم ك بيروّت بحم
1114-17-7 17741 1114-17-7- Vi- 42 1114-17-7- 0 077- 1114-17-7 177412 1114-17-7 1-727	TYAGA froff ilogr fyir		YA . AY V . * A	ك عودة بحث ك بيروت بحث
1154-17-7- V2 42 1154-17-7- 0 071- 1154-17-7 177112 1144-17-7 1-727	11097		V.*A	ڭى <u>ىرۇ</u> ت س
1114-11-11 0 017- 1144-11-11 - 1111111 1144-11-11 - 1-111	£Y1T	V. W		
1954-17-79 - 197998 1964-17-79 - 1-787			- Y-17	
1994-19-7-				ت بنيدوس
1734-11-1	14.1	-:	Y., Y0	ركة رسامتي يونس
	,	_	• ,Yø	ركة الترابة اللينانية
194A-17-16 - TEE-15	7771		( Vo	ركة الإسمنت الأبيض (اسمى)
1994-17-79	Y774		1.40	ركة الأسعنت الأبيض (الحاملة)
144A-17-77 Yo Your	1-45	·	٠.٧١	ركة الْرِئْت ُ ُ ُ ُ ُ ُ
144-14-6 - 1407-	1 7477	1.Ya	1.17	نيسيراميك (لدامله)
144-14-1-	Ties		1.11	ئىسىرامىك (سىمى) (۱)







على رغم ان هؤلاء

لا يتفوقون عليهم

لجهة الكفاءة او

للعرقة المهنية،

اخباقة الى ازبياد

الالتسرامسات

الاجتماعية من

العاملين يرجعون

سبب عزوفهم عن

العسمل بنظام

السنسويسات السي

بتطلبات الحباة

خصوصا العلاقة

الأسرية، رعاية

الزوجسة والإبناء

اد ان بعض من

يعسملون خسلال

الفترة للسائية

التي تبسنا من

ظهراً إلى الساعة

العناشرة ليبلا لا

يتسنى لهم رؤية

استنائنهم لمندة

استوع كامل مع

انهم يعيشون

معهم في البيت

اعتمسالك فعيل

ظهراً اي قبل ان

يخرج ابناؤهم من

ويتحسرجون من

العاشرة ليلا أي

بعض الفتيات يرفضن الزواج ممن يعملون بنظم

النوبات لتيقنهن من انهم لن يحققوا لهن حياة

شركة ابن زهر لحدى شركات سبابك، في الجبيلُ

يقول أن العمل بنظام النوبات لأ مغر منه ولا

يمكن الاستغناء عنه في المسانع الانتاجية التي

تعتمد على الربحية، لكنه نمط مضالف لنظاء

الحياة السائد، له انعكاسات سلبية على طبيعة

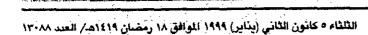
وثقافة المجتمع العربي المسلم ويكفي انه يخالف

محمد القعيد (٢٦) سنة يعمل مشخلا في

والغالبية من







الكريم وهي أن النهار معاش والليل سبات لكن

طبيعة المهن المعاصرة حتمت وجود العمل بهذا

النظام وهدفنا لن نوفق بين عسمانا هذا

وواجباتنا تجاه ربنا ومن ثم اسرنا ومجتمعنا

الوقت الصاصر من دون العمل بنظام النوبات،

قهل ثمة حل وسطة الحاسب الإلي لا يمكن له في

الوقت الراهن القيام بعملية التشغيل والتحكم

بالانتاج في للصانع من دون وجود انسان يشنغل

هذا الجهاز ويراقب عمله، فضلا عن ضرورة

وجود البشر للقيام باجراء كبيرة من هذه الاعمال

مباشرة لانه لا يمكن للحاشب القيام بها على

الأقل في الوقت الراهن. من ذلك على سبيل المثال

صيانة اجزاء الوحدات الانتاجية وتنظيفها

البعض يطرح خيار زيادة النوبات وتقليل

عدد ساعات العمل ليتسنى للعاملين بهذا النظام

امكانية التوافق مع انظمة للجندمع وتظيل

الضغوط عليهم من جراء تصادمهم مع تلك

العمالة في المصنع الواحد، الامر الذي يتجنبه

رؤسساء هنه المصانع لأن ذلك يعني زيادة في

التكاليف والمصروفات في حسسابات المستع

ويزداد الأمس سنوءاً اذا ترامنت هذه الزيادة مع.

هِبِوطِ فِي اِلربِحية او خسائر مَفَاجِئَة تَجَـّتَاحَ

المُصَفِعِ، أَصَافَة إِلَى أَنْ زيانة الْعمالة عن الحاجة

فَيَ إِي شِبَرَكَةِ إِلَّ مُصنعَ تَعتبُرَ مِوْشِراً سلبياً

وقَشَالًا مِن نُوعَ مِا فِي إدارة الشَّرِكَة. وفِي رُمِن

العولة واقتصابيات السوق لامجال للاعتبارات

العاطفية والاجتماعية، بل يقاس النجاح بمعايير

الانتاج والربحية والكفاءة والجوية والصمود

في حو التنافس الدولي المحموم ومواكبة التطور

فإذا كآن الواقع العملي يسير وفق هذا المنطق

فإن الحل ألاحظل يكعن في حسن ادارة وتنمية

هَنَّهُ الْقَلَّمَةُ الْعَمْلَالِيةَ. نَحْنَ فِي الْعَالِمِ الْعَارِبِي

عموماً وفي منطقة الخليج خصوصاً في حاجاً

مِ اسِهُ إلَى هذه الفِلْمَ العَمَّالَيْنَةِ الوطنية

التحصمية في تشفيل مميانع النقط

والبتروكيماويات لضمان استمرارية انتآج هذه

والاستمرارية مرهونة بعمال النويات من ابناء

وتفان في صراع مع الزمن لكي ينعم المجَنَّد مع

بالرضاء والرقباهية والعيش الرغيب والامن الوظيفي والرقباهية والعيش الأمرية والامن

التحاطي محها بداية على استاس انها موارد

بشرية غير عانية دورها بالغ الحيوية لارتباطها

المباشر بالطاقة الانتاجية لمجموع هذه المسانع

النفطية والبدروكيماوية التي تشكل عصب

العامل الفنى في أي وحدة انتاجية قد يجد نفسه

في الحالاتُ الطَّارِئَةُ مَصْطِراً لِاتَّخَادُ قَرَارُ مِا مِنْ

دون الرجوع الى رئيسه، وقد يؤدي قراره ذلك اما

الى تجاوز مرحلة الخطر أو للى وقوع كارثة ربما

تؤدي الى توقف الانتساج في تلك الوحسدة، وفي

النهاية يعتمد قراره على المغرفة والخبرة والثقة

فيها ونلك عن طريق ضمان حقوقهم المانية التي

كفلهما لهم النظام من دون انتقاص أو مناء

واستكمال هذا الجانب بحسن المعاملة القائمة

على الاحتسرام المتبادل والتشجيع والثناء والانصاف وتعزيز الثقة بانفسهم ومنصهم

التدريب النظري والتطبيقي لتغطية مآ يتعلق

بأعسمنالهم وتوفيس التطوير الإداري الكافي والمناسب الذي يغتح لهم افاقا أمن الترقي وتجمل

الْسَوُولْيَةَ الْإِدَارِيَةِ. وَمَراعَاةِ الْخُنُصُوصِيةَ

الاجتماعية والثقافية خصوصا لجهة الاحارات

والأثونات الأضطرارية، فنهم في نهماية الأمس

ليسوا آلات مجردة من المشاعر والسؤوليات

الاجتماعية. ثم مشاركة الرؤساء مرؤوسيهم في

مناسباتهم الاجتماعية السارة ومواساتهم في

وبلقى جيبريمي كنارلو، الطالب في

الصف الجامعي الثأني والذي يرغب في

ندل ادارُهُ جِأْمِعِيةٌ فَي الرِّياضَياتُ

التطبيقية وفي القيرياء في معهد

نيوجرزي للتكنولوجيا، دروساً فورية

في علوم الكومبيوتر في خلال الربيع

الماصي عثيمــا لم يتـمكن من برس هذه

العلوم فيما كأن يدرس الرياضيات

والفيزياء لكن لم يجد في هذه المرونة

خيراً خالصاً. اذ يقول: حكان من المنع

انتي لم اكن مضطراً أن اكون في مكان

معين بين الرابعة والخامسة والنصف

مرتين في الاسبوع، لكن كان على ان

الذل جُهُوداً اصْافية في سبيل

ويقول جيراله هيغر عميد كلية

الدراسيات البسعينية (اللاحسةسة أو المتسوامطة) والمهنينة في جمامينة

ميويورك والنبع سرأ الدالول ان احداد

يسجل أرباحاً من التعليم الغوري حالياً،

التحصيل العلمني الذي أبغيهم

لكن الأرباح سناتي يوماً ماء.

العمل باستمرار على تنمية روح الإنتماء والولاء لدى هؤلاء العمال للمنشاة التي يعملون

السُراكيهم في صبع القرارات. فيمعلوم ان

اقتصانيات النول الخليجية. .

ومن أيجديات حسن ادارة هذه القوى العاملة

المصانع بمواصفيات بوليية تنافس

الصريع في وسائل الانتاج.

الوظيفي.

اتراحهم.

وتعتمد الصامعات ألاميركية حاليا

ترتبيات مختلفة لتحديد من يملك رامراً،

معيناً. فجامعة دبن» على سبيل المثال،

تتقاسم العائدات مع الاسائدة النين

يعدون برامج النروس ومع الاقسام التي ينتمي اليها مؤلاء الاساتذة. اما جامعة

تبويورك فتقول أن الشركة الحسدة

التابعة لها ستملك قانونيا برامخ

غالباً، كيار في السن غير متفرغين

للدراسة لكنهم يرغبون في مواميلة

التعلم او طلاب متفرغون يسعون الى

الحصول على برجات جامعية (اجازات

حامعيّة) ويتلقون معظم دروسهم في

صعوف جامعية تقليسة. لكن الأتحام

الراهن هو تحسيو تمكن الطالب من

الحصول على اجازة جامعية فورية بدلأ

من تمكينه من الجسمسول على برامج

وينتسب الى الصنفوف الفورية،

ىروسها القورية.

بروس منفردة متفرقة

لكن تبني هذا الخسيار يتطلب زيادة عسد

وتحديثها اثناء فترات التوقف الاضطرارية.

واذا كان يستحيل استمرار عجلة الانتاج في

رغم صعوبة هذه المهية.

### AL HAYAT TUESDAY 5 JANUARY, 1999 ISSUE NO 13088

### الناجح وظيفيا فاشل اجتماعيا؟

🗖 الجبيل (السعوبية) - سعد الغامدي

■ كيف بعيش شباب يعملون في الليل وينامون في النهار بعينين عن المجتمع ومخالفين رغماً عنهم لسنة الحياة؟ نموذج هذا النمط من العسيش نجيده لدى

العاملين بنظام النوبات (الوربيات) في للصانع النفطية والبتروكيماوية على وجه الخصوص. ففي الوقت الذي يُحْرج المُوطُفون من أعمالهم الى بيوتهم لمزاولة النشاطات الاجتماعية، بتجه هؤلاء العاملون الى مصانعهم لايسان بدلات داوفر اول، ولحنية السلامة ومعتمرين خوذات السلامة للقيام باعمالهم مع الآلات والإجهزة و للعدات، لذلك والصالة هذه اطلقوا، من باب التهكم على فستسرة هذا الدوام اسم مسقسري الجماعات. أذ في الوقت الذي يَفْتَرضَ انهم مع اهلهم واصدقائهم ويقضون حوائج معاشهم قرص عليهم الدوام أن يقارقوهم ويلزموا العمل. اما نوبة العمل الثالثة التي تعرف بدوام أخرالليل كونها تبدأ من العاشرة ليلاً حتى الساَّدسة صبَّاحا، فُتَنْزَامن مع تمتع المجتمع في غَالَبِه بملذات: السكون الى الاسرة، وملاعَبةً الصغار والمعاشرة الزوجية، والخلود الى النوم وغيير نلك ولكن، في الوقت ذاته، يضطر هؤلاء العاملون الى هجس هذه الملذات والنهاب الى مصانعهم والسهر على تشغيلها والتحكم في عمليات التصنيع داخل وحداتها الانتاجية.

ولهذا تشيع في اوساط العاملين عبارة دهايم اللذات، للتعبير عن وقت العمل خلال نوبة آخر الليل. وهذا التعبيروان استخدم للتهكم والسخرية الاانه لم يات من قراع بل يعكس واقعأ بكيفية معينة عايشها ولآيزال هؤلاء

اضافة الى نلك فهم يعملون بنظام النوبات اثناء فترات الصيانة واعادة التشغيل في المصانع لأوقيات تصل الى ١٢ سباعية في اليوم. يعملون غالباً في الأجازات الرسمية والاعياد. هؤلاء شريحة منّ القوى العاملة الوطنية تمثلك مهارات فنية نادرة في ادارة أخر ما توصّلت اليه تكنولوجيا الصناعات النفطية والبتروكيماوية، ويعتملون وفق انظمة صارمة وغير روتينية قوامها التشغيل والراقبة والتنابعة الحذرة والاستحابة السريعة والفاعلة في حالات

على طبيعة عمل هذه الفلة العمالية المهمة والمجمولة في أن في منطقة الجبيل الصناعية ومثيلاتها في عموم السعوبية، استطلعتُ والحياقِ، أراء عبدُ من العاملين في هذا المجال من مشغلين ومعنيين وكانت أراؤهم بقدر ما تعكس اهمية العمل بهذا النظام من منظور اقست صسادي تُقني ووطني، تجسَمعُ علَى اثارهُ السلبية من منظور اجتماعي وشخصي وصحي، مع الأشارة الى فوائد قليلة تطاول فئة محدودة

يقولُ ابرآهيم البطي (٣٤ سنة) الذي عمل في نظام النوبات لاكثر من عثير سنوات حتى وصل الى رتبة مدير نوبة في وحدة المنافع في مصفاة ارامكو شل دان المسانع نقطيسة كسانت ام بتروكيماوية تعمل على مدار الاربع وعشرين ساعة بلا انقطاع. لنلك فإن نظام العمل بالنوبات هو الأمثل على مستوى العالم لتسيير عجلة الأنتاج. ومن هذا تبرَّرُ اهمية عَمَالُ النوبات للقيام بهذا الدور الحيوي الذي يشكل احد اهم عداصر ألامن الوطنيء

يضيف البطي مشيراً الى ان سطام العمل بالنوبات في العيالم اجتمع وفي السبعودية والمجتمعات المحافظة على وجه الخصوص، يتقاطع مع بعض السياقات في هذه المجتمعات مما يحتم الحرص على تحقيق التوازن للتوفيق بين العمل بنظام النوبات ومتطلبات النسق الاجتماعي المحيط فالمعابلة الصعبة هي: كيف تحافظ على النجاح في حياتك التي تسير وفق نظام متقلب من جراء العمل بالنوبات وحياتك الاجتماعية التي تسيرها انظمة الجتمع السائدة؛ أي كيف تكون هؤلاء في أن واحد ؟٥.

ويرى البطى ان نتيجة المحاولات المستمرة للوصول الى نقطة التوازن بين الحياتين تنتهى غالباً إلى تغليب احداهما على الاخرى، وعندتُذُ تصل المعادلة الى صبيخة اخرى هي: كل من هو

النوبات)، فاشل في حياته الاجتماعية والعكس صنحتج فالعامل وفقأ لهذا النظام تعتمد حياته على التخير وعدم النسسات، أي نظاه البلائيظام اذأ صبح التعبير. بينمنا للمجنت مع ثوابت تحتاج الى تلبية وقق ما يمليه النسق الاجتماعي السائد الأمسر الذي يعيشل المتسروج غماليسا في تحقيقه.

الموظف الاعزب الذي المن العمل بهذآ النظام وانقطع له. فالوظف الأعرب شبه متحرر من الالترامات الاحتماعيية ومتعلقاتها. ويقول مسعد العوفي، (اعسزب، ٣٥ سنة) يعسمل في نظام النويات منذ مَّا سنة وهو الأن منير نوبة في وحسنة انتَسَأَج العطريات في مصفاة ارامكو شلء أنه انمن العسمل بنظام النوبات وافسضل العمل بالنوبات على العسمل للننظم في

يشغلني ويؤرفني بعيداً عن عملي. ثم ان في عمل النوبات جوانب ايجابية، منها تحقيق هامش الاساسي بنسبة تسعة في الله، وبيل العقل الاضافي، كما يوجد متسع مِنْ الوقتِّ للعامليْن فِي نوية الساء لقضاء اعمال اخرى خلال الصياح خصوصا ما يتعلق بمراجعة الدوائر الحكومية

اُويؤكد هذه الفوائد عايض المري (٢٨ سنة، اعرب بعد مل بنطام النويات منذ عشر سنتوات)، الا انه يؤكد على أن العامل الفتي بتعرض الي ضغوط لكونه يعمل وفق نظام عمل متقلب له تاثيرات سلبيلة على النوم والنظام الغذائي والنظام الاجتماعي، ويقوم بأعسال . بقيقة لَّها علاقة وثيقة بالعملية الانتاجية في المصانع ومصفوفة بالمصاطر ما يجعله أو وضع غيس روتيني يتطلب مهارات معينة وسلوكيات محسوية، اضافة الي كون فبكة المشغلين والفنيين فثأة نادرة ومحدودة في دول العالم العربي. ومع ذلك لم يُعَالُوا ٱلاهتُمَّامُ الكافى والتشمين اللازم الذي يسحسرص على تنسمية هذه الفكة وتحقيرها وتهيكة الاجوا الإبداعية لها والتركيز على الجوانب المعنود القائمة على حسن المعاملة والعدل والاحت والتشجيع وتهيئة فرص افضل للتب والتطوير وهذا الوضع ينفغ بكث يسرن العساملين بنظام النويات الى البحث عن اعال ادارية صبياحية خصوصاً عندما ينوج

أما في المجتمعات الغربية التيءُ فيها الروابط والالتزامات الاجتماعية فإن ألغ بنظام النوبات بعد امرا عاديا وله حواتث سنة، إذ يقول كيث والتر، (بريطاني يعمل مهان سنلامة مَنْدُ ١٢ سَنَةُ بِنَظَامُ النَّوِياتُ فِي مُصَّاةً شَلَ فِي بريطانيا)، إنه يعرف أناسناً يعملوننذ ٢٠ سنة أَبُّهُذَا ٱلنَّظَامُ مَّعَ تلك يشعَ أَرُو بِالارتياحِ



الصبياح، لكوني اعترب ليس لدي منا

مالي مناسب نتبجة الملة الالتزامات الأجتماعية، ﴿ أَرْبِحَا الشُّوارِعِ وَالْاسْوَاقِ، وَالسَّفْسَحِ في اماكن اصْافة الى بدل النوبة الذي يَضَاف الى الراتُب \* سياحة غالباً ما تكتظ بالرواد خلال أَجازَّة نهاية مها الْأُمَل وفق نظام النوبات في بريطانيًا.

وتفق معظم النين التقتيم «الصياة» من العبلين وفق هذا النظام انهم جينما التجقوآ بأعلهم شعروا بالحماس خصوصيا أن إعمالهم ذادصلة بتقنية صناعة النقط والبتروكيماويات المُنعة والمتبرة، الا أن حماسهم ما لبث أن تأكل

والشفية، وربما وجدوا أوقابًا أفضل التسوق بعدما يكون ابناؤهم قد نهبوا النوم. والاغرب انَّ الثناء فرة العمل الصباحي التي يقل ضلالها الاسدع. اضافة الى للمدرات المادية التي يتمتع

مخلة الاهتمام بهم واحسانا تغضيل الفني



### -1444 بلا أحلام

■ لو رجع طالب حامعي الى الصحف وللجلات والكتب العربية الصادرة عتام ١٨٩٩٪ لرأى أن السحالات إياما تتكرر. فلم يتفق المفكرون العرب طيلة منة عامة على حسم مسائل طرحوها او طرحها الواقع عليهم: الصبراع للفيشرض بين شيرق وغيرب، الأمسالة والمعاصرة، الدين والنواة، مدى استقلال الفرد عن النظومات الاحتماعية المهيمنة كالعائلة والقبيلة والمنطقة والطائفة، وعي مسائل الأتتيات خسصوصا في المشرق المعربي، وغير

ويكاد الطالب الجناميعي فتقد الجدة في معالجات للفكرين العرب لهذه للسائل عبن سنوات مديدة، فالسجال هو هو، والبراهين والشواهد تتكرر، فيسال الطالب نفسه في السير ولا يجهر: اليس للفكرون الاكثر نكاء هم النين صمتوا فلم تسمع بأسمائهم ولم نقرا بالثالي كتَّاباتهم؛ لَقَدُ سمت هؤلاء لأن طرفي السجال العربي المديد يمتلكان ميزة مشتركة في ضيق الأفق والتعصب والتحامل.

وريما كسان الطرفسان ولا يزالان يأسان الى كونهما التنائية الوحيدة للفكر العربيء فلا طريق ثالثاً ولا مجال الله هذا الطريق كي لا يحتل نظام الثنائية ويبقى عرب القرن العشرين أشب بجصنان الطاحسون يرجع الى الكان تقمشة ويطحن ما يقوم باود بدون الكلاء

وريمنا لم يتح الواقع المتحرك الفكرينا ان ياتقطوا تأبتأ فية يعتبرونه قانونأ ويبنون على أساست رؤية علمية لحركة الواقع، تطمح الى التحكم نوعاً ما في

يتسامل الطالب الجمام عي النشس العربي قبل مشة سنة فيشعر أنه مندر اليوم، عدا بعض الشغيبير في اسلوب الكتابة من حيث تقصير الجمل وترقييق الالفساط وهو تطور فرضته المصدافة التي هبيعت الفيواميل بين النص المكتوب والقارئ العادي، ولعل انجازها هذا هو، مع شيء من السالغة، أبرز ما في القرن العشرين على صعيد الكتابة العربية.

ويطوي الطالب العربي ما مقدرا أمن تكشر فسنيم ليسراقب الحال الانسانية لزملاته شيان وشسابات العسالم العسريي، فيجدهم أسرى حصار التنائية الفكرية المتصابية، وأسرى حماسات الايديولوجيين وياعة الشعارات والجثث.

وإذا كانت الإخلام هي ما يفرق الشاب عن الشيخ، فإن غياب احلام الشبياب أأعربي يجعلهم أشببه بشيوخ لم تعلُّمهم التجرية. هكذا هم في انصياع مسبق تفرضه للقنمية العنيش بالسون بالهموم قبل أن تأتى فإذا أتت لا يستنفريون. ويستغرب من يراقبهم انهم يستلكون شب الجسد وشيخوخة الروح لأ

حكمتها. الأصلام ما تصناحه، والاحسلام هذه لا بد أن تأتي عبر محفرات

كتبرة، اذ يكفى اثنا ابنا، منطقة يتصارع عليها العالم، قبل النفط ويعد النفط

واذا كنًا محلً صيراع فلا أقل من أن نعسرف قسيرنا ونبحث بجدية وعقلانية ني ما تحن فيه وما تحن اليه

محمد على فرحات

# الانترنت هي الوسيلة جامعات اميركية تعتمر التعليم عن بعد... والربح مؤجل حتى مزيد من الانتشار

محدمة نبوبورك تابعزه

🛎 لا يعرف لصد بالمسيط عند الجامعات الأميركية ألتي تعمل على انترنت او تستخدمها، لكنَّ هذا العدد بالتاكيد يزداد بسرعة، فقد اعلنت جامعة نيويورك هذا الشهر عن خطة جسورة تتناول انشاء شركة تابعة لها تسعى الى الربح لتسويق برامج نروس على انترنت ما يتيح لهذه الجامعة جمع ماليين الدولارات من طريق طرح اسهم الشركة للبيع، او من طريق انشاء شراكة خاصة معها.

وفي جامعة فينيكس نحو خمسة الاف طالب ينتسبون الى برنامجها القوري، أي اكثر من صعفي ما كان ليدها من طلاب، من هذا القبيل قبل عامين. والعلوم أنَّ هذه الجامعة تسعى الى الربح ويخشاها عند كبيس من الحامعات التقليبية بسبب يوسعها

السريع القوري (اون لاين). أما جامعة غافرنرز الغربية (وبانت غناف رنزر)، الفورية التي أعنا ١٧ ولاية، فقد بدأت في الشرف الناري تدسين مستوى التعالم الدُّعَيْ للكبار، والساهمة في ما النظر الكون مهجوماً، من الطلاب المعدين يتعلم من يُون انشاء غرف للجنوف ولعلوم ان هذه الجامعة تمنح (جات (شادات)

وفي كاليفورنا، باشرت أمعة كاليقورنيا شيه الحقيقية (فترسوال). هذا الخريف اعتاع برامح درو قورية (اون لاين) زاد عدها عن ٢٠٠ برنامج وهذه الصامعا مؤلفة عن تحف علة

جامعة ومعهد في ولاية كاليقويا. وطلبت إلحامعة للفتوحة ربطانية (جامعة الهواء)، التي بدأت نطها منذ

ووراد كامباس، في شباط (فبراير) ُ الْمَاصَىٰ بِارْبُعَهُ بِرامِجُ مِنْ الدروسِ فَـقَطَ، وتتوقع ان تقدم ٢٠ برنامجاً بحلول شباط المقبل

وبسيب هذا التوسع الكبير في التعليم الجامعي الفوري حيزة لعبث كبير من الربين التقليديين وخلصت لجنة الفشها جمعية كبيار المرسين الجامعين الإميركية، الغام الماضي، الي ان التدريس القوري (اون لاين) سمكن ان

المنرس الجامعي.

لكن اللجنة حدرت من أن التطورات قد تلحق ضرراً بالإفكار التقلبية الخاصة بالكابيمية وبحرية الاكابيميين ويحقوق اللكية الفكرية ويما هو مطولب من وقت المدرس الجامعي وبالتعويضات الدّي يتلقاها هذا الدرس. وفي عدد من الحالات قد تكفي الإحراءات ألتقلسية لوقاية حُقوق المدرس الجامعي، بحسب ما خُلَصَت الْبِهُ اللَّجِنَةِ، وَلِكِنْ فَي حَالَات الشرى قد يتطلب الأمير اعادة النظر في

الضر ليبجبيب على استثلة الطلاب

هذه الإجراءات بغبة تعزيز حماية حقوق

ففي الجامعة التقليبية، بنشح الاستناذ الجامعي برنامج التروس ثم يعطيها للراغبين أنيها ولكن في التدريس الغوري يمكن الاستغناء عن المدرس بعد أن يضبع برياميج الدروس في صيغة بالإمكان ارسالها الى طالبها عندا لا يحسمني من المراتة ثم يعين مسترس

"اما جامعة بن ستبيت (بنسلفانيا)

وستبدا جاسعة ولاية فلوريدا الرسمية إعطاء بروس فورية، الخريف المقيل، تؤدي الى الحصول على درجة البكالوريوش، لكنها ستركز على تدريس الدرامج للطلاب قبل التخرج.

الى التسريس الحسام عين بعديد يكون اداة تربوية قيمة لزيادة عدد النين

الاعتراف الاميركي بها. وتعقد الآن اتفاقات تعاونية مع جامعات اميركية مثل جامعة ولاية فلوريدا الرسمية. فبدأت التدريس الفوري تحت عنوان

علمية مشاركة في الداب وفي لعلوم

تسعة وعشرين عامأً، وكانالسبالة

■ أبداء الشخصيات البارزة ثقافياً أو سياسياً أو

اجتماعياً او اقتصابياً، هل يحملون رسالة مماثلة لرسالة

أبائهم أو أمهاتهم وللبيوت التي نشأوا فيها؟ ابن يتشبهون

هذا ما نحاول تلمسه مع زياد عدوان ابن الشاعر والكالم

المسرحي والصحافي والمترجم السوري ممدوح عدوان. وزاد

حَرِيج الْمُعَهِد العالِي لَلْغَنُونَ المُسْرِحيةَ فَيَّ دَمَشْقَ قَسَمَ النَّقَدَ، وَلَهُ

خضعت للمنهاج القديم. الآن تغير المنهاج

درست أربع مواد مسرح، وكان الباقي لغة

للاسقة لم يكن لدى دف عستنا الاساتذة

مسا مي المم المواد التي تؤهل طالب النقسد

- هما مانتان، مادة النقد، ثم مادة المختبر

## فتي في الخامسة عشرة اسمه لؤي عبدالإله يكتب قصة القطار في مدرسة متواضعة خارج بغداد

استرجاع الماضي الذي الماضى كىل يىوم وفىق حاضر آلتجرية المعاشة. ونسرمي ورامنا في كل مرحلة كَانْنا أخر، شُبيها بجلد الاقعى تنزعه بين فترة واخرى، محكومين بتجارينا الضاصنة، وبالتحولات الجسنية والنفسية الجارية بعيدأ

كبنوناتي المنطفقة ذلك الكائن الذي تلبسني لفترة قيصبيرة، ثم غادرني في عريته الفضائية خارج الزمان والكان، لكنه بقى حياً محتفظاً بنضارة الفتوة، اذ وفق قانون النسبية، يتباطأ الزمن عند اقتراب سرعة العربة الفضائية من سرعة المنسوء. وإن مرت علي عشرات الاعولم منذ افتراقنا، فانها لم تكن سوى لحظات بالنسبة اليه. ما الذي يجمعنا بعضاً الى بعض؟ هل هو القضول المعرفي الشديد

لحقول لا صلة بينها؟ فما الذي يجمع الادب

بالفيزياء، او الرياضيات بعلم التنجيم؟ أراك جالساً في للكتبة العامة بعد هرويك من المدرسة منغمراً في كتاب فرويد دسروس في التحليل النفسي، مندهشاً بفرح جنوني لقدرتك على الراك ما تقراً. فعي سنّ الضامسية عشرة، وضمن وسط عائلي تقليدي، لم تُعرف القراءة فيه الا مرتبطةً بالنرسة، ما انت تكسر هذا القانون: القراءة الحقيقية هي خارج المناهج الدراسية، وهي لا تبعث على ألتعب أو الملل بل كنت تنغمر فيها بكل عواطفك، في ذلك السن تصبح قراءة من هذا النَّوع نشالًطا خطراً، فكل شيء تقراه يتسرب الى عروقك كمادة مخدرة، من دون عوائق، ومعها يصبح العالم المعاش شديد الغرابة والواصرك به ضعيفة: هنا يصبح عالم الافكار والصور التي تولدها الكتب عالمك البديل عن الواقع، وإن يلتفت أحد من الاهل الى منا جنرى لك، عندا انهم لسنوا انسحابك اكثر فاكثر متهم ومن اصدقاء

على الرغم من هذه الضاصلة الزمكائية القائمة بيننا، اود أن اسالك: كيف وقع ذلك الزلزال في حياتك؟ قبِل أن تقدم أي أجابة احب ان اؤكد لك بأن نبنبات زلزالك ما زالت تسرى في خرالجي:

مكَّانتُ المرسنَّةِ الثانويةِ التي التحقَّت بها على مضمض، تستقطب طلاباً من عشرات الاحياء والناطق الزراعية المحيطة بهاء مأ يجعلها مكانأ للقاء ابناء المزارعين والموظفين الصغار والفلاحين والبدو. كان يعض الطلبة يقطع اكثر من ثلاثين كياؤمتراً في الباص أو على الدراجة الوصول اليها. من جانب آخر، فالرحلة الى بغداد تستغرق ما يقرب من ساعة، وهذا الوقت كاف لكي دينُفي، بعض المدرسين اليساريين اليها بعد انقلاب ١٩٦٢. في أوقات الفرصة كنت انتصت الى بعض طلبة صفى (النبن يكبرني معظمهم ببضعة اعوام) وهم يرددون اسماء لم اسمع بها من قبل، أو مرَّت عليَّ من دون أن تعني شيشاً:

فــروید، مـِــآرکس، تشييخوف، غوركي، دوستویفسکی، کوآن والسسن، أو هسم يتحاججون باقضلية الشعر العمودي على الشيعير الحير، أو بالعكس، باقتضلية طه حسين أو العقاد. في درس العربية كان المناخ مختلفاً عما عهدته من قبل، فمندرستا کان شاعراً، سبق ان قضى عنامناً في السنجنّ ولم. يخرج منه حتى سقوط البحشيين في انقلاب ١٩٦٤. كـان الطلبـة

المهتمون بالثقافة يلتقون مرة في الاسبوع داخل المدرسة، وياشراف مدرس العربية ليقراوا ما كتبوه، ثم نقاش.

كنت استمع ألى القصص والمقالات والخواطر، وملاحظات الستمعين واراتهم وكانت تلك الدرسة النسبية الواقعة في ضاحية زراعية منجماً ثقافياً مدهشاً، علم ً الرغم من رشائة بنائه ساء ورشاشة الملابس والمظاهر الخارجية للطلاب. كان على أن امضى في طريق طويل كي الحق بالركب. مع الزميل الذي يجاورني بدأت اولى الخطي، فبفضله تعرفت على قائمة طويلة من الكتَّاب، وتعرفت على مواقع الكثير من الكتب في الكتبة المحلية الجاورة لدرستنا. لم اكنَّ اكتفى باستعارة الكتب الى البيت، بل كتت اقضى لحياناً النهار كله في الكتبة بدلاً من الذهاب الى المرسة، ولا أن السافة الفاصلة بين السيت والمدرسة كانت سبباً اضافياً محفراً على التمرد، فلم يكن ممكناً أن يعرف اهلي عن جنوبي هذا.

اللجنة التقافية ومدرس العربية، خاطرة فنتازية قصيرة، نشرت في الجدارية التي تصدر كل شهر، وكانت اهم حدث لي في تلك. السنة.. ها انذا أحد الطريق الصحيح على حساب الفيزياء والكيمياء. كانت الغطل مناسبة للانكشاء في الصجرة مع راسكولينكوف، بطل روآية «الجـــريمةٌ والعقاب، أو مع «الاضوة كارامازوف، وفي

ألنص الاول الذي كتبته وحاز على تقدير

بانتظام حاملة الكثير من المقالات النقيية ألعرفة بالكتب المترجمة الجديدة.

روح جديدة تتقمصني وكأن العالم يضطرم بالاثارة والسحر. الافكآر تتقافز امامي من الكتب دون القدرة على ايجاد نسق لها. في تلك الفترة جاءت الاقلام ذات النوعية الخاصة اكتشافاً منعلاً لي، فبدلاً من النماب الى صالة السينما لشاهدة الويسترن أو الاقلام الهندية، بدأنا تشاهد اقلاماً من نوع «روريا»، دعرية استمها اللذة، ودهاملت، الروسي، وهناك الطبعات الشعبية للمسرح العالمي الترجم، التي كانت تصل من مصر، ومعها تعرفت على أرثر ميللر، يوجين اونسكو، صموئیل بیکیت، فردریك دورنیمات، تینیسی وليامز. وصار للمسرح مقام داخل شعاب

يفادرني صنوي فجاة تاركاً اياي في مُتَاهِتِي نَفْسُهَا، يَخْتَفِي فِي غَرِيتُهُ الوهميةُ، ينتابني شعور بالندم لعدم أخباره بما حل بي خلال رحلت الالكترونية، كان معكناً اعلاماً على الاقل بانني بقيت مخلصاً لصماسته الروحية للمعرفة، لكنني مع مرور الوقت اعدت النظر بالكثير من قناعاته المنزوعة من افكار الآخرين، بل يمكن القول انني شكلت رؤيتي الضامسة التي بها اتصاور مع نصوص الآخرين: القراءة ليست نوباناً عاطفياً كأملاً بأفكار التخرين بل هي وسيلة تحفيز للانغمار في متعة اكتشاف افكار وأسئلة جديدة، وإذا كآن صنوى للرامق انعزاليا شديد الاعتداد بذاته، قباناً اليوم على العكس منه مشدود للأضرين ومنفستح على تجاريهم، فعب رهم استطيع قراءة ما هو مشترك في التجرية الوجوبية الفرد، وعبرهم تتحقق حاجتي

للانتماء الى التجرية الانسانية. شيء آخر اشترك فيه مع دسلقي، الراهق: نلك النزوع المتطرف للعيش على حافة الوهم على ذلك الخيط الفاصل بين الواقع والحلم. كلفتى ذلك الهاجس الكثير، فلا اتعمار في دراسة اكاديمية تقييني ضمن حقل دراسي معين، ولا وظيفة ثابتة تمنّحني دخلاً جيداً، هل في الامكان تسمية نلك بدونروع اللاوعي المنتظم ضد الرتابة،

مقابل الفقر الذي اجده ترياقاً ضُرورياً البِقَاءُ عَلَى حَافِةِ الوقعِ، انجح في المحافظة على تلكُ الجماسة الروحية للذوبان في العالم بكل تجلياته وعناصر غموضه.

بين الكتب التي لم اقراها بعد، بين المن التي لم أزرها بعد، بين الشاريع الادبية التي لم أَبْدأ بها بعد، تتحدد رحلتي القبلة، ولا بدُّ أن مساري حددته أولاً خطواتك المتعثرة، في تلك المرسة النائية الساكنة قرب بجلة، لحظة مغادرته يغداد صوب أور

مل على أن أؤكد لك بأن انغماري في الكتابة القصصية هو سعي مني للحفاظ على جذوة الطم التي قبضت عليها في لحظَّة غامضة لتمنحها لي قبل اختفائك؟ اتذكر انك كتبت خلال

ستة اشهر ما يقرب من عشر قصص، وحينما جاء موعد الامتحانات النهائية كان عليك ان تعطى كل تلك الدروس الفقودة مع ىلياك ورفيقك في الصف خلال فترة اسبوع. اتذكر انك بعستت بإحسدى القصص الى جريدة يومية

للاشتراك في مسابقة البية، وانك قرأت ردأ مقتضياً في الجريدة نفسها، يطلب الحرر منك اجراء تكثيف لقصتك، لكنك لم تجر أي تعديل

كسان على أن أخسسرك بأن أوراقك التي تركتها معي ضاعت بعد مفادرتي العراق. مع نلك طلت قصتك تلك عالقة في ذاكرتي. بعد خمسة وعشرين عاماً، سأعود اليها، وإن بتطلب الأمر لاستحضبارها سبوي تقمص روحك بشكل كسامل: باجسراء قليل من التحويرات، ها انذا امام عمل مكثف، خال من اي عقدة، أو تنام لحدث أو شخصية ما. مجموعة من الاشخاص يسافرون في قطار ليلاً: طفلان وابواهما، مجنون واخت عمياء، جنود وشرطيان. وعند تمعني في العمل لم اجد سرى القطار بطلاً، أو بشكل أبق ايقاع القطار نفسه، الذي اخرج النص من الزمن التاريخي ليضعه في الزمن الطلق، او في اللازمن. اطلقت على هذه القسمسة اسم مصحكات آخر الليل، وما عنيته بهذا العنوان ضحكات ذلك الجنون في تقاطعها مع ايقاع حركة القطار، وايقاع الزمن، ولعلها استفسار . عبني عن رحلات الآخرين الذين يسعون الي

منجها معنى ما . هل اقول انها اقضل نص كتبته؟ ربعا. آلا تجد كم اجتهد اليوم للاقتراب منك اكثر

لؤى عبدالإله (كأتب عراقي)

# زياد ممدوح عدوان: التجمع حول العمل لنزع التهميش

🛘 يمشق - هالا محمد

الاعتباد، ويدلأ من شراء الملابس، اشتري كتباً. لم اكن املك سوى عشرة كستب لجسرجي زيدان ونجيب محفوظ وترفيق الحكيم ومحمد عبدالحليم عبدالله، لكنني الآن منكب على نوع أخر من الكتب، فروايات البير كامو وجان بول سارتر واندريه مالرو مت وفرة في الأسواق، ومبجلة والأداب، تصل

من العمر ٢٢ عاماً. هل لكوبك ابن ممدوح عدوان علاقة بتوجهك الدراسي؟ - كلُّ اسرَّة تعطّي ابناءها حصيلة ما ، هي روَّح هذه الاسرةُ انها حصيلتي الثقافية. ربما لو لم أكن ابن ابي لكنت بخلت اختصاصاً آخرًا من يدري الرياضيات مثلاً التي أحبها كثيراً. • من هو ممدوح عدوان بالنسكة اليك؟ كعف ترى تأثيره عليك واستقلالك عنه؟

واين يستقلون؛ وكيف يرون المستقبل؛ الواقع؛

- في البداية عرفته كاب. فعلاقتي مع القراءة بدأتٍ متأخرة. وحين بدَّات اقراً. لم يكن بين الشخصِّياتُ النين قراتُ لهم. لكنه كُان دَائماً بين الاشخاص القلائل النين اعتمد رايهم. المسرح مَجِال مشترك بيننا، وقد قوي نلك من علاقتنا. في البداية كنتُ أتحدثُ مبعه عن احدث صناصي، الآن، تشعبت المواضيع بيننا اكثر وصارت اكثر عني.

هو يعتبرني عنيداً. وإنا في الحقيقة اهتم كثيراً بوجهة نظره. فهو انسان دو تجربة متنوعة وقوية. كل نلك جعله يصل الى ما هو عليه الآن. البحث والتنوع والتجربة، كل هذا جعله يخسر بعض سنوات عمره لكنه بالتاكيد استفاد من سنوات الحسارة هذه في ما بعد، ووصل الى موقعه الحقيقي.

لا استطيع الحكم على شعره بموضوعية، هو والدي وحالة خاصة بالنسبة اليُّ. وله بضع قصائد اعتبرها من الشعر الجميل عربياً. منها هذا المقطع من قصيدة رثاء الى خالى يوسف الذي عاش معنا كفرد من أسرتنا: `

> وقُبيل الموت كان ينيه في الدنيا يجاهد مثلثأ

أقتلت يرسف حين فلت له تعال مِن الحكاية لا تظل بها صغير أسلخت عنه طفولا كانت تدفئه

ممدوح عسوان صابيقٌ، يُدخلك في مسجال نفوذه وبيننا ارتباط قوي متبادل كما أتصورً. وانا لحب الـ ٢٢ سنة التي قضيتها في بيته،

• اليس لهذا الحب جوائب سلبية؟ - نعم. في حياة شاب لا يوجد الكلير من الاستقلالية، صوصاً حين يريد أن يحياً عالمه الخاص. وإنا أحبُ الانفراد لِنفسي كَثْيِراً لَكُن فَي الْجَقِيقة، لِكُل فَتَرَّدُ مُواصِفَاتُهَا ضرورتها والحياة تاخذ مجراها عادةً. ♦ أن تقرأ من الشعراء؟

محمود درويش، راميق، يودلين لوركا. ا ينتمي والنك الى جيل مسيس صاحب قضية. وجيلك كيف تراه؟

فل أر صاحب فضيا؟. *أ*ي فقرة الستينات كانت هناك حرية اكثر. كان الصراع اكبر/ألنابر مختلفة. الآن نصاول تلقيص الصيراع. ونحنُّ نشعر الضياع وليس ذلك رغية منا في الصراع لكن لدينا ظروف لمجعبة ولا نستطيع التفاهم معها.

فَى الْمُمَانِينَات. كُنَّت ارى الناس يجلسون في المقاهي ويلعبون لورق. وكنت ارى نلك مضيعة للوقت. والومهم. الاً. وَالْمُوْهُ. صرتُ واحداً منهم فنحن لا يجمعنا منبر فني بعد التخرج/منبر يُحرضنا على العمل فنعطيه. الاخلاق إسائدة الآن، هي المصلحة، والمصلحة التجارية تحديداً، التي أَخِلَى عنها عندما تكون خاسرة، وان ربحت فهي

هذا يكغي الأساس بالقضية. قضية طالب مسرح يقول:



المسرحي التي ندرسها أربع سنوات. ماذا كان مشروع تخرجك؟ - والخطاب المسرحي وبراسية المفهوم، اشترفت عليه

الدكتورة حنان قصاب حسن. فهل بإمكاني توجيه شكر لها الآن على كُلُّ ما قدمته لى؟ • ما مي فرص العمل المتاحة لخريج النقد السرحي حالياً؟ - لا نستُطيع الانتساب الى نقابة الغنانين على سبيل المثال، فلا احد يعترف بنا. وفرص العمل غير متاحة الا بشكل فردي.

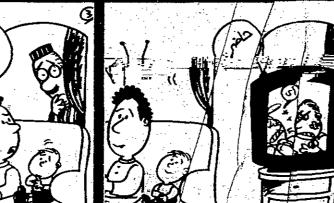
● ما هو مشروعك وطموحك؟ - سأسعى بكل الوسائل الى التخصص كمخرج مسرحى، وقد بيدو ما اقوله مثالياً، لكني حقاً اشعر باننا جميعاً معنيون لكي ينزَّاح هذا التهميش عن الشيباب. وهذا الروتين

تَجْسَن الكثير من المثقفين، لكن فعاليتهم الاجتماعية محدودة. ومشروعي يندرج ضمن تحريك هذه الفعالية الاجتماعية في اطار عمل جماعي. وهذا يعود الى خلق مفهوم التجمع حول العمل. إنا مع النَّوع. لكن مع العمل ايضاً. أي يجب ايجاد توازن. مخرجو السينما عندنا، يجلسون عاطاين عن العمل خمس سنوات ثم يخرجون بقيلم جيدً. هذا القبلم الجيد هو اهم من خمس سنوات عمل بنتاج سيئ.

لكن، ايضاً، لا نستطيع نكران، ان خمس سنوات قد مضت. • والنتك، ابن موقعها في حياتك؟ - هي أمي وإنا ابنهاً. نحن في البيت لا نخصع لقوالب تقافية. أسرتنا عفوية بمشاكلها وبمحبتها ايضاً.

دانا احِبَ المُسْرَحُ اكنَ الْسِرْحِ عِنْسَا صَالِ مِشْرِوعاً تَجَارِياً خاسراً لانه لا يزالَ شروعاً ثَقَافَياً . ● ما هي أمِّم المو/ الدَّرانسية أالتي تؤهل طالب قسم النقد للسرحي







### تظاهرات واعتصامات وندوات... وحلول صعبة

القناة الثاشية عشان أخوك العبغير إ

# لحملة الشهارات العلىا العاطلين عن العم

🛘 الرباط- إقبال الهامي

🖪 قللت المناقشات واللقاءات الهامشيية التي رافقت المناظرة الأولى للعسمل التي استُضافتها اخيراً مبينة مراكش من حدةً التوتريين الحكومة وجمعية الطلاب حملة الشهادات الجامعية العاطلين عن العمل، وتمكنت الحكومة من اجتواء غضب الشباب العساطلين عن العسمل ولو الى حين، ووقف سلسلة ال<u>اعت</u>صامات التي بشنت لفط تصاعدي من المواجهة بين الجَّانبين، وصل نروته في أول تشرين الثاني (نوفمبر) الماضي حين وقعت مواجهات واعمال عنف بين قوات الأمن ومثات من حملة الشهادات الجامعية العاطلين عن العمل، قيدموا الى الرباط من انصاء متضنافة في البلاد لتنظيم مظاهرات للاحتجاج على عدم ايجاد مناصب عمل لهم. واسفرت للواحهات عن وقوع جرحى واعتقال أخرين. لكن هذه المواجهة وهي الأولى من نوعها في عهد حكومة عبدالرحمن اليوسفي، بشنت لرحلة حبيبة، اذ منحت في خطوة اولي الشرعية لحمعية الطلاب العاطأين عن العمل التي ظلت إلى حين وقدوع المظاهرة غيب مرخص لها، وقتحت قصلاً جنيداً في التعامل بين الحكومة والشياب حملة الشهادات العليا العساطلين عن العسمل. وأبرر مسا بشن هذا التفاهم تُمثل في اشراك ممثلي هؤلاء الشياب في أعسمال المناظرة في بالرة هي الأولى من نوعها في البلاد، لاتاحة الفرصة امام العاطان لإبداء وجهة نظرهم في للناقشات الدائرة حول

المحصل عليها ومتطلبات سوق العمل إنتهت المناظرة بحصول وقاق بين العاطلين عوالعمل وصداع القرار في شبان الحسم في عُلوية أوضاع العاطلين عن العمل، وإن كَانَ الم مُتطلب بعض الوقَّت للتنفيذ. ويدا الألماح على المستوى الحكومي لتفهم الشهاد ومشاركتهم الفاعلة في الناقشات، وإن واضحنا ارتياح السبباب ايضنا على عم أقتناعهم أن أنتهاء أعمال المناظرة لايل بصقة مباشرة ايجاد مناصب عمل لهم. فتح باب النقاش امامهم واشراكهم في جلسا وحسوارات مطولة مع حسوالي ٧٠٠ مُسْت يمثلون مختلف الحساسمات السساس والنقاسة والاقتصابية والحقوقية كان كفيا بمنحهم الثقة التي فقيوها بسبب سلسا لشباكلهم التي تترجم حالات اكثر شمولية حيث تطأول البطالة في المغرب ٨٥٠ الف عاطل من مختلف الفئات، من بينهم حوالي ٢٠٠ ألف من حملة الشبهادات الجامعية العليا.

وفي خطوة تحسو تكريس أعسال مناظرة العمل، قال وزير العمل المفريي السيد خالد عليوة أن الحكومة خصصت نُحو ٨ ملاين دلاقر لتنفيذ برنامج عاجل لتوفير فرص عمل اضافية للعاطلان عن العمل من الشياب حملة الشهادات الجامعية العلياء ويضم البرنامج الذي تسبهم فيه يصفة تشيطة الجساعات المنتخبة انشآء جمعيات وتعاونيات على الستوى الجهوي لتوقير قرص عمل ورضنت الحكومة لذلك حوالي ٧ ملايين دولار لتشجيع

مليون درهم لضاؤية لانعاش فرص العمل الذاتي. وتُعَتِّمَةُ الجِّكُومِةِ في تنفيذُ برنامِجِهِا لكافحة البطالة تحصوصا لدى حملة السهادات العلبا على القطاع الخاص بالنظر الى تعنر ايجاد مناصب عظِّل في القطاع العام. واعطت النبرة المتفائلة للحكومة امالأ عريضة للشياب حملُهُ الشهادات النَّجِـأُمعيـة العليّا، لكن فَشَلْ الجهود المُعدُولة منَّ قبلَ الحَكومَة في اقتاع القطاع الخاص بالمشاعدة في محاصرة مد بطالة خريجي الجامعات وتحطم آمال الشبياب الحالمين بمناصب عمل والاستقرار، افرز وضعاً جبيداً تمثل في انتشار ظاهرة الاعتصام السياسي في الغرب ويدان مشاكل الطلاب حملة الشهادات الجامعينة العليا العاظلين عن الاعتصامات للمطالبة بالبحاد تسوية نهائية /العمل تنتقل الى أهم ساحات العاصمة في كخطوة لم يعتد عليها المواطن العادى الذي ظلَّ لإعتقاد لديه سائداً ان الشهادات الجامعية أحليا ترقى بصاحبها الى مراتب مهمة وليس الشارع. ومن ابرز التظاهرات التي رمزت المُإِنَاةِ العَاطلِينِ عَنِ الْعَمَلِ، وَخَلَقَتُ مُنْغُطُّ حُمِقياً على الحكومة كانت تلك التي نظمها حم الشهادات العليا امام البرئان الغربي قَلِهُ والى سنة اشهر تزامنت مع مناقشة أولَ أمنوأة لحكومة عبيدالرجيمن اليبوسنقي، أ واستأت التظاهرة التي شارك فيها العاطلون عن النَّم ومنهم عـاطلات حـوامل، ومنهم من رافقه/ محنته بعض افراد عـائلتـه مع الإقرشة منطية للمبيت في مظهر كان يثير فضول الإربة قبل السياح، وحول الشهد

وتشجيع المقلولات الصغرى والمتوسطة و١٠٠

الدراسة، اذَّكان الموعد سيتجدد في ساحة ما من ساحات الرباط وعلى رغم انتهاء أزمة منطق ينسجم كلياً مع تطلعات الشياب العاطلين عن العمل باعتبار انهم غير مسؤولين

هؤلاء العباطلين عن العمل بتدخل من العباهل المغربى الملك ألحسن الثاني وضمان توفير التخوف نبقي سائداً من احتمال فشل ما الشبهآدات العلما العاطلين عن العمل. ويبقى مستقبل العلاقة بين الحكومة وجمعية البطالة. وقال وزير العمل المغربي السيد خالد للقَّأُولاتُ وَالمُؤسَساتُ الخاصةُ. وأَضَافُ: دماً اصلاح التعليم أصبح ضرورة لابد منها، في حملة الشهادات العليا ونظام التعليم السائد. وقال عليوة انه بجب ادارة مشكل البطالة اولاً والتفكير بعد نلك في اصلاح التعليم وهو

### عن تردي الوضع التعليمي في البلاد، وبالتالي لإبداء وجهه نظرهم في بمناسبات الدائرة حول المحروب الشياب على اقامة مشاريع صغيرة خاصة الستمر أتصام العاطلين عن العمل رؤية لايتحملون عواقبه. الفتيات الناشئات في الجبيل: تدريب على نشاط الخير... ومجلة

باخيار الجمعية

ونشاطاتها

التنوعة، اضافة

الى لسات آخرى

تضيفها

الفتسات. وبعد

🗆 الجبيل (السعوبية) –

🗷 بعد نجاح فكرة «الفنيات الناشئات، التي تبنتها الجمعية النسائية الضيسية للخسمات الإجتماعية في منينة الجبيل الصناعية (شرقيّ السعوبية)، تبدأ اللجنة الثقافية الشرفة على هذه المجموعة بورة انتخابات ربع سنوية تتضمن انتخاب رئيسة لهن، إضافة الى انتخاب مسؤولة للشؤون أغالبة والتبرعات ومسؤولة اخرى عن النشاطات ومدير تحرير للمجلة السنوية التي تصدرها المجموعة.

وشرحت لـ «الحياة» السيدة لماء العمران رئيسة اللجان الثقافية في الجمعية أن الفكرة وانتها قبل نحو اسبع سنواته من منطلق حرصها الشديد على داعطاء بنات العضوات في الجمعية اللاتي تتراوح أعمارهن بين ١٢ و١٨ عاماً قرصة للمساهمة في النشاطات الخيرية وعَرس حب 📖 الخير في تقوسهن،

مع هذه المجموعة التي تضع أكثر منَّ ٤٠ فشأة حالياً يتم عن طريق تحفيرهن للانضراط في أعمال ونشاطات تنظمها الجمعية على مدار العام ويكون ذلك بأسلوب التنافس على تقديم الأقضل حتى يؤدي ذلك لإبراز دور كل منهن في نشاط سعين وتؤكد العمران على صرورة توزيع المهام بين الفتيات حسب رغبة كل منهن حتى يمكن الحسميول على اقتصلي قيدر من الطاقات الموجودة دلخلهن من دون الضغط عليهن واجبارهن على تقديم مالايتناسب وقدراتهن . وتوضح لمياء أن هذا العمل يتم

خلال الاحتماعات الدورية التي تجمعها بالفتسات اضافة الي مسؤولة عن النشاط القصود، ومن ثم متابعة العمل والإشراف عليه وتري العسمسران أن الأهداف المرجسوة من مشيروع القشيبات الناشئات تحققت وزاد عليها عند

أن لاقى العسد إلاول ترحنين الجهات المعتبية بالإعسمال الشيرية في النطقية اخيرا

الشرقية تم أصدار العبد الثاني وتبحث رئيسة اللجنة الثقافية مع رئيسة الجمعية السيدة ابتسام من الأعمال التي جاءت نتيجة جوخدار فكرة تكريم الفتيات اللاتي

وأشارت العمران الي أن التعامل الشاطهة المجموعة ينهين فترة عملهن ضمن وحبها للعمل المجموعة الحسمساعي ، وهي إصدار مجلة سنوية حصولهن يقعن بتحريرها على شبهادة وكتابة موضوعاتها التسانوية بالكامل وتعنى العـــامــ وانتقالهن للعراسي الجامعية، أو زواجهن ، وعند البدء بتنفيذ هذه الفكرة سيتم ضم جميع الغنيات FGENERA البلاتسي ليم يستم لستوات السبيع الخضية. /تعمل السييدة

جواضدار جاهدة لتط خدمات الجموية وأعمالها الخلة عاما بعد أخم وتهدف الي الوطل الى تصقيق السمولية بحياتم توصيل خُدَم الها لجميع وغيرها من الخيمات.

الأقراد والإسر المعتبية. الإعانات المانية والعينية للاسس المحبودة البخل أو التي لأيوجد لها عائل، وتوريع الصنقات على الفقراء والمحتاجين ويبلغ عدد الأسر التي تُتَكفل الجمّعيّة بإعانتها في الوقت

الذي بداته الجمعية قبل ثلاثة اعوام حتى وصل عدد الإطفال المعولين تحت هذا المشروع ١٣٣ طفلة، تقدم لهن عدد من الخُدِمات مثل الكسوتين الصيفية والشتوية ومبية عيدي الفطر والاضبحي ولوازم للدارس

المغارية لقيمة الشهادات ومدى فاعلية متابعة

-----

. ....

ومنوسه المرادا

فسنت عادري

المصمعات أأسار

معتقدة ومنفريات أيرا

المعق المستدان بديدان

الإستياسين

ميسرجها والو

المعاد المعياد المديدات

مستوسدان الأرا

المستعمل ويالي

معوسينا أيدا

· · ·

مناصب لهم ضمن الجماعات المنتخبة، ألا أنّ اسفرت عنه المناظرة في معاودة تأجيج غضب الشارع المغربي، واندلاع تنمر الطلاب حملة العاطلين عن العمل رهينا بمدى نجآح متابعة اللحان الخاصة لقرارات المناظرة، لكن الحكومة تطالب من جانبها بتفهم الوضع القائم في اشارة الى الامكانات الماسية وتراكم عليوة أنَّ الحكومة ونجحت في أيجاد ٢٥٠٠ منصب عمل شهريا بغضل برامج التكوين، التي تسهل عملية نمج العاطلين عن العمل في دام عاطل واحد في الشارع فان مهمتي لم تكتمل بعده. واكد وزير العمل المغربي ال اشارة الى الربط القائم بين مشاكل تر اكم بطالةً

وتنظم الجسعية عدامن النشيطات السنوية ونصف السنوية، من اهمها السوق الخيري وطبق الخسيسر (مسرتان سنوياً)، ومهرجان الطفل (مرة في السنة)، إضافة الى مجموعة من النشاطات تهدف لجمع التبرعات والابرادات الأخرى لصلحة الأعمال الخيرية التى تقوم بها الجمعية مثل تقبيم

الحاضر ١٤٥ أسرة كما أن هذاك مشروع كفالة اليتيم





احتفال بمرور ٩٠ عاماً على الانطلاق

# معة القاهرة»: سيرة الاسماء الثلاثة لتلبية حاجات الدولة

🗆 القاهرة - ثناء عطيوة

■ احتفات جامعة القاهَرةُ لخسراً بذكرى مرور ٩٠ عاماً على إنشِيائها، اقيم الاحتفال في قاعة الاحتفالات الكبرى في الحرم الجآمعي، بحضور رئيس الجامعة النكتور فاروق اسماعيل. ويدأت الراسم بتسوريع الجسوائز والأوسسمسة ومنح التكريمات لأسماء رواد الجامعة في ١٢ كلية. كما تم تكريم رؤساء الجامعة، بدءاً من الأمير أحمد قُوَّاد حتى التكتور فاروق اسماعيل، والشخصيات البارزة من خريجي الجامعة امثال الرئيس ياسر عبر فيات، والشبيخ سلطان بن مستمد القاسمي، والبابا شنودة، والنكتور فتحي سنرور، والتكتور كنسال الجنزوري، والنكتور عاطف صنقي. واقيمت ننوة عنوانها دجامعة القاهرة وأقباق السنقيل، نوفشت فيها ثلاثة مَحاور هي والتعليم الجنامعي والتنمية البشرية ودالبحث العلمي وخدمة المجتمعه وددور الجامعة في التنمية الثقافية.

السيد متولي: إن كلية العلوم كرمت الدكتور علي مصطفى مشرفة في النكرى الله وية لرحيله ١١ حيزيران (يونيو) الماضي كما اقامت كلية الأداب احتفالية لتكريم النكتور طه حسين يومي ٢٨-و٢٩ تشرين الاول (اكتوبر) الماضي، مواكبة اليوبيل الفضي لرحيله وكرمت كلية الاعلام النكتور محمود عرمي وكرمت كلية الأثار النكتورة سعاد ماهر، كما تم تكريم كل من التكسيسور احتمشد جساد عبدالرحمن والنكتور حسن توفيق (كلية التَّحِارة) والدكتور عبدالمجيد وهبي (الطب البيطري) والنكتور صفني بك ناصف (دار العلوم) والنكتور وليم سليم حنا (الهنسية) والتكشور لحمد لطفي السيد والنكتور عبدالرازق السنهوري (الحقوق) والنكتور على ناشيا ابراهيم (الطب)، والنكتون منصميد رجب فيهمي (ُالصَّيْدِلُهُ) والدكِّتُورِ مَحَمَّدُ الْحَقْنَاوِيُّ

ويقول أمين لجنة الاحتفال متولى

كمأ أصدرت الجامعة طوابع بريد شرفيية وعمالات تنكبارية لروانها من المشاهير، وعلى راسهم طه حسين واحمد لطفي السيد. وستخصص كل كلَّية جائزة باسم رائدها الذي كرمته لتعنجها سَنوياً للنوابغ في شتى المجالات.

واعدت الصامعة كشيباً بعنوان والجامعة للصرية: ٩٠ عاماً من العطاء، يستعرض تاريخها وتطورها منذ نشاتها، وروادها ومن ساهموا في انشائها وعلى راسهم الأميرة فأطمة اسماعيل التي تبرعت للجامعة بالأرضُ القامة عليها. كما أقامت الجامعة نصباً تنكارياً

سحلت علمه استقاء الرواد الثين تأضلوا من أجل قيامها عام ١٩٠٨ كجامعة أهلية وإعلانها جامعة حكومية في العام ١٩٢٥. وأقتتح متحق الحامعة حيث تعرض مقتنيات مكتبتها المركزية الأثرية الثمينة، والتي تعود الى اسرة محمد علي، هي عبارة عن منصف وعبة من المخطوطات النادرة والتابلوهات والبرديات والعملات والصكوك الذهبية ومتعلقات خاصة

وتعود دالحياقه ٩٠ عاماً الى الوراء لتتبع خطوات مولد الجامعة، فقبل أن يحكم محمد على باشا مصر، لم يكن فيها نظام تعليمني بالمعنى المفسهوم لم يكن هناك سيوى الازهن وعييد من المدارس الملحقة بالمساجدة والكتاتيب في المن والقرى وجميعها كأن قائماً دون نظام يوحد ببنها لجعلها وحدة تعليمية.

وقدر محمد على أنه من العبث الاعتماد على الازهر في إعداد الاطباء والمهنسين والضباط وغيرهم للوفاء بحاجات الدولة الجديدة. فانشأ نوعاً اخر

من محياهد العلم على أمس جيبية مقتبسة من الغرب، مع الإبقاء على معاهد الدراسة البينية القبيمة خشية إثارة حفيظة علماء النين وعامة المصربين إذ لم يكن هدفه تقديم خدمة للمصريين بنشر التعليم بينهم إنما كان يهدف التي توفيز حاجات تولته الناشئة من الكواس الفتية والأدارية والعسكرية وحين أستشعر الحاجة الى من هم

على درآية بقواعد الحسابات والقباسات القلعة عام ١٨١٦.

والمحاسبة في السيدة رُينب عام ١٨٣٧. الْعَلْيَا، وَسَارِ عِلَى يُرِبُ مُحَمَّدُ عَلِي أَبِتَاؤُهُ من يعدم فرايت الروافد التعليمية في

وبالمثل كانت البعثات التعليمية الت أوفيت الى أوروبا منذ العيام ١٨١٣، إنَّ أرتبطت بالصادات الملدلة للتنشيبة الاقتصادية ويثاء الجيش، وكانت البعثة العلمية الأولى اتجهت الى فرنسنا عام ١٨٢٦ وضعت ٤٠ طالعاً.

انشأ المدرسة الاولى في نظامه التعليمي الحديث، وهي مدرسة «الهندسخانة، في أومع تأسيس الجيش الحديث اتسعت أحتياجات النولة فتتابع انشاء المدارس

العِليّا، فَكَانْتُ مُدرِسة الطُّبِّ فِي أَبِي رُعْدِلُ عام ١٨٧٤، والطبِّ البيطري في رشيد عام ١٨٢٧، والأسن في الأربكية عام ١٨٣٦، وكلمنا ظهرت حناجنة النولة الثي تَجُصُيص معين تأسيست من لجله المدارس عهودهم لا سيما التحديق اسماعيل..

وكان لجهود على باشنا منارك في تجميع للدارس العليا في سراي ترب الجمامين وتبني للصاضرات العامة وتأسيس دار الكتب اثرها في ازدهار حياة ثقافية فتاسست الجمعيات العلمية. وظهر فضل علماء ورعماء ممس انداك في الدعوة الى قيام الجنام في ومنهم محمد عبيده والشيخ على يوسف والزعيم مصطفى كامل الذي باضل من

اجل الفكرة وطرق باب كل مصبري لجمع التبرعات، وفتح بأب الاكتتاب للمشروع بتبرعه بـ٥٠٠ جنيه مصري عام ١٩٠٦.

تلك كانت الإرهاصات، اذ أحد معت اللجنة التحضيرية المنؤولة عن أشناء الحامعة يوم ٢٤ آدار (صارس) ١٩٠٨ في سراي الامير أحمد فؤاد الذي استدت الية رئاسة الجامعة بقرار من الخديو عباس حلمي الثاني. وتقرر ان يبدأ نشاطها في الْجِنَأُهُينَ، اوْلُهُمَا ايقادُ بِعِلْـةٌ مِنْ عَشَرَةً طلاب الي جامعات اوروبا ليكونوا نواة لهيئنة التدريس فيبها بعد عودتهم وثانيهما أن تبدأ الدراسة بتخصصات في مُجَالَاتُ التَّارِيخُ والأنبِ الْعَرِبِي واللَّغَاتُّ ونلك خلال عام براسي منته ثمانية اشهر فترة مسائية، وتحديث رسوم الدراسة بُ ٤٠ قَرَشَا مُسَوِّياً للطلابِ ومَثْنَة قُرش لخريجي المدارس العلياء وخمسة قروش

للدرس السماعي. . وفي حقلة رسمية اقيمت في قاعة مجلس شورى القوانين يوم ٢١ كانون الاول (بيسمير) عام ١٩٠٨ افتتحت الجامعة رسميا في حضور الخديو عباس حلمي الثاني والأمير احمد فؤاد وكبار رجال الدولة والامراء والاعيان والقناصل الإجنائب واعضناء الجمعيات العلمية

وشيخ الرهر، ومفتي النيار المصرية. وكأنت اولى خطوات الجامعة الحربلة تخصيصها قسمأ يقدم دراسات خاصة للنشاء في الأداب والتساريخ والسلوك والضِّحةِ العَّامةِ. وأثار هذا القسم حفيظة عُبِد من المترمتين فما ليثت الجامعة ان وَاغْلَقَتُهُ عَامَ ١٩١٢، أَذَ لَمَ تَكُنُ الطَّرُوفَ الاجتساعية تهيات بعد لقبول فكرة

انتساب نساء الى الجامعة. وَفَي عِنامِ ١٩٢٥ وَافْقَ احْتَفَدُ الطَّفَرِ السنيد، رئيس الحامعة انداله على التحاقّ الطالبات دون الإعلان عن ذلك رسم ليتحنب الصدام مع الجكومة ويضعها والرأي العام امام الامر الواقع نزولأ على رغبة عمداء عند من الكليات، ووصل عند الفديات في الجامعة الي ١٧ طالبة عام ١٩٢٩ في العلوم والإداب والسطب

لتلك الحملة، وايده العديد من الانباء

والمفكرين. ومضت الجامعة في طريقها غير عابثة باصوات المعارضة التي خفتت مع انقضاء الهدف السياسي الذي كان العلمية من دونٌ تمييز. -

الجامعي الجنيد على الأرض التي تبرعت بها الأميرة فاطمة اسماعيل (مقر الجامعة

وبدأت الجامعة مهمتها التعليمية بكليسات أربع، هي: الأداب والعلوم والحقوق والطب (وتشمل الصيبلة)، ومع اسْتَقَرَارِ نَطَامَهَا فِي الثَّلَاثِينَاتَ انْشَنَّتْ كليات مثل الهندسة والزراعة والتجارة والطب البيطري ودار العلوم كسمسا أنفصلت اقسام لتكون كليات ومعاهد قائمة بذاتها منذ بداية الستينات مثل الاقتصاد والعلوم السياسية التي انفصلت عن التحارف والإعلام والآثار ومعهد البحوث والدراسات الافريقية للتفيصلة عن كليسة الأداب، ومنعساهد التصريض والاورام والعثلاج الطبيعي المنفصلة عن كلية الطب ومن السبعينات عدا استحداث كليات ومعاهد بهنف تطوير ودعم البحوث في مجالات كمعهد التخطيط الاقليمي والعمراني، ومركز بحوث التنمية والتخطيط التكنولوجي، ومعهد الدراسات والبحوث الإحصائية

والتعليم الجامعي في مصر اقتصر

ومع انتشار حركة الإضوان السلمين بين طُلاب الجامعة، أثيرت قضية اختلاط الجنسين مرة اخرى عام ١٩٣٧ كجزء من الصراع السياسي بين الوقد والقصر، وكان الدكتور طه حسين اقوى من تصدى

ورَّاعِها، الى ان احستات المراةُ المصرية مكانة لالقة في التعليم وشعل المناصب وكان القر الأول للجامعة في سراي الْخُوَّاجِةُ نَسَنُّورِ جَانِكَلْيْسَ فِي أَوَّلِ شَارِعٌ قصرِ الْعَيِنِي حَالَياً، وانتقات بعد نلك إلى قصر محمد صدقي باشا في شارع الفلكي، ثم إلى سراي الزعفران في العباسية عام المياسية عام ١٩٢٨ بعدما اعلنت جامعة حكومية، وذك بصغة موقتة إلى أن يتم بناء الصرم

في البداية على أبناء الطبقة الوسطى ممِّن يستطيعون تحمل نفقاته. وظلُ كثلك الى أن تقررت مجانية التعليم على يد طه حسين في وزارة الوقد الأخيرة عام ١٩٥١. وعلى الرغم من ثلك كبان عدد الطلاب يزداد، لا سيما في اواخر الشلائينات مع اتساع شرائح الطبقة الوسطى، لذا برزت الحاجة إلى التوسع في التعليم الجامعي. والقيت هذه المهمة على عاتق جامعة فؤاد الأول التي اضطلعت بعبء تأسسيس

جــامــعــآت اخــرى وإمــدادها بالكواس المتخصصة، واصبحت جامعات مستقلة في منا بعد مثل جنام عنة فناروق الأول (الإسكندرية) عنام ١٩٤٢، وجسامتعتي ابراهيم باشا الكبير (عين شمس) ومحمد على بأشا الكبير (أسيُوط) عام ١٩٥٠. كما انشَّات جامعة القَّاهرة فرعًا لها في

العلمي والثقافي مع السودان. وتعاقب على ختمة الجامعة وطلابها على مدى ٩٠ عاماً ٢٣ رئيساً هم: الأمير أحمد فؤاد، حسين رشدي باشا، الأمير يوسف كمال، أحمد لطفي السيد باشا، التكشور على لبراهيم باشساء والتكاترة ابراهیم شوقی، محمد کامل مرسی، محمد عبدالوهاب مُورو، أحمد رُكي، السغيد مصطفى الصعيد، احمد بدوي، محمد نجیب حشاد، محمد مرسی أحمد، جابر جاد عبدالرحمن، حسن محمد اسماعيل، صوفی حسن ابو طالب، ابراهیم جمیل بنرآن حسن حصدي ابراهيم حلمي محمود نمر، محمود نجيب حسن، مأمون

الخرطوم عام ١٩٥٥ تدعيماً للتعاونُ

سلامة، معيد شهاب فاروق اسماعيل وهكذا تطورت الحامعة المصرية تبعأ لتطور حاجات المجتمع، لا سيما متطلبات التنمنة الاقتصابية والاجتماعية منذ قيام ئورة يوليو (تمور) عام ١٩٥٢. وجُلَالَ تَلْكَ الْفَتْرَةَ الْتِي شَهِدِتَ نَمُوهَا

تغير اسمها بموجب القّانون ٢٠ لسنة ١٩٣٣ لتصبح ، جامعة فؤاد الأول، بدلاً من الجامعة المصرية، ثم تغير أسمها مرة اخسرى بعد قسام ثورة تموز (يولسو) لتصبح بجامعة القاهرة،

# ورشة عمل في بيروت عن نظم العلومات الجغرافية

الثلثاء ٥ كانون الثاني (يناير) ١٩٩٩ الموافق ١٨ رمضان ١٤١٩هـ/ العند ٨٨

 بيروت - «الحياة» - نظمت كلية الهندسة والهندسة العمارية في الجامعة اللبنانية - الاميركية ورشة عمل عن ونظم المعلومات الجَعرافية» شارك فيها عند من العاملين في شركات مندسية لبنانية، وأوضح عميد الكلية الدكتور عبدالله صغير ان من اولى مهام الجامعات ان تكون صلة وصَل بين التقنيات الجديدة وممارسي مهنة

وتحدث عضو الهيئة التعليمية في دائرة الهندسة المنية الدكتور جان شاتيلا عن نظم المعلومات الجغرافية التي هي مطريقة لإدارة للعلومات من اي نوع بحسب موقعها، انها نظام مؤلف من المعدات والبرامج والاساليب التي وضعت لدعم التقاط معلومات جغرافية وادارتها وتطيلها واظهارها لدراسة المشكلات والأمور العقدة. وأشار الى أن تعريف نظم المعلومات الجغرافية مطويل ومعقد ولكن من السهل اختصاره في الخرائط على الكومبيوتر والخرائط والصور وهذا المزيج يسمح بالصمول من خريطة معينة على كل المطومات المتصلة بأمور مختلفة مثل التلوث ال الاساليب المقترحة أو السكان او الاشجار وما الى ذلك.

### ارتفاع عدد الطلاب الجامعيين في المغرب

 ● الرياط - «الحياة» - عرفت اعداد الطلاب النين يلتحقون بالمؤسسات الجامعية في المغرب ارتفاعاً ملحوظاً على الرغم من لُلشَّاكُلُ التي تعترضُ المُلَّلابِ حَامَليُ الشَّهَادَاتُ العَلِيا في أيجادً عمل. وأظهرت لحصاءات أن عبد الطلاب في الجامعات الغربية انتقل من ٢٠٦ آلاف و٧٢٠ طالباً سنة ١٩٩٠/ ١٩٩١ الى ٢٤٢ الفاً و٩٢٩ طالباً في عام ١٩٩٧/ ١٩٩٨ اي بنسبة سنوية تراوح ٢,٢ في لَّلْتَةَ. وأَشَارَتُ الْاحْصَاءَاتُ أَنْ عَدْ خَرْيْجِي التَعْلَيْمُ الْعَالَي الْجَامِعِيُّ في جَمِيع اسلاكه في البلاد ارتقع من ١٩ ألفاً و٨٨٣ في الفترة ما بين ١٩٩٠ و ١٩٩١ الي ٢٥ الفاً و١٩٥ خريجاً ما بين عامي ١٩٩٦ و١٩٩٧، وهو ما يمثل زيادة سنوية تقدر بأربعة في المئة. ويمثل خريجو السلكين الأول والثاني الأعلبية بنسبة لا تقل عن ٩٦,٨ في المئة من العدد الاجمالي لطلاب الجامعات، وهو ما يعادل ٢٤ الفأ و٣٤٦ خريجا، من بينهم ٩٢,٣ في الله من نوي الاختصاصات ذات الاستقطاب المفتوح. وسيجلت نسيبة خريجي السلك النهائي في الجامعات المغربية أرتفاعاً ملحوظاً، حيث أرتفع عدهم من ٢٠٠ خريجاً سنة ١٩٩١/ ١٩٩٧، مسجلاً بنلك زيادة تبلغ في للتوسط ٦ ، ١١ في المنة. وبالموازاة مع ارتفاع اعداد الطلاب في أسلاك الجامعات الفريية، عرف عند الإساآتذة الجامعيين بدوره ارتفاعاً بنفس الوتيرة، وأشارت الأحصاءات أن عند الاساتذة الداومين في المؤسسات الجامعية المغربية ارتفع من ١٤٢٧ استاذاً الى ١٨٤١، وهو ما يشكل ارتفاعاً سنوياً بنسبة ٦,٢ في المئة في المتوسط ويوجد من بين هؤلاء المؤطرين المداومين حوالي ٩٤٠٥ أساتنة باحثون، اي ما يعادل 7, 90 في المئة من مجموع الاساتذة الجامعيين. كما لاحظت الاحصاءات تحسناً في نسبة التأطير التربوي في الجامعات المغربية انتقلت من ٢٤ طالباً لكل استاذ الى ٢٥ طالباً فقط، ولكن، يستثنى من هذا التطور تخصص مادة الحقوق والاقتصاد التي تعتبر اكبر مستقطب للطلاب المغارية، وتظل الميدان الوحيد الذي عرف تدهوراً في نسبة التَّأُطُينِ مِن آسِتازَ ولحد لكل ٧٠ طالباً الى استاذ واحد

ومن جهة أخرى، أشارت الاحصاءات أن عدد الكراسي في التعليم العالي الجامعي المغربي ارتفع من ١٦٢ الفاً و٣٦٠ سنة ١٩٩١/ ١٩٩١ الي ٢٤٣ الفاً و٤٥٤ سنة ١٩٩٧/ ١٩٩٨، وهو ما يمثل ارتِفَاعَا سَنوِياً بنَسِبَة ٨٫٥ في النِئة، كذلك عرفتِ الطاقة الاستيعابية للاحياء والداخليات الجامُّعية أرَتفاعاً سنوياً بلغ ٨,٤ اللثة، خصصاً في اعقاب احداث ثمانية لحياء جامعية في مدن مكناس وأغابير وتطوان والجديدة وسطات وطنجة والرشيدية ويني ملال. وعلى غرار الارتفاع السجل في نسبة الطلاب داخل الجامعات، ارتفع عند الطلاب في قطاع التعليم العالي الخاص، حيث انْتَقَلْ عَلَيْهُمْ الِّي ١٠٥٠ طالبْ في الْفَتَرة ١٩٩٧/ ١٩٩٨ مُقَابِلُ ٢٩٦٨ بِسَنَةُ ١٩٩٠ / ١٩٩٠ ، وهو ما يمثل ارتفاعاً سنوياً بصل الى ٥ , ١١ فَنَ لَلَّانَة ، أي حَتوالي ٢٠,٥ في المائة من مسجم موع الطلاب السجلين في الجامعات المغربية.

### ٤٠٠ شابٍ عماني يتدربون للعمل في محطلت تعبنة الوقود

 مسقط - «الحياة» - يجري حالياً تنفيذ مشروع لتاميل الشباب العماني الراغب في العمل في محطات تعبئة الوقود يشمل تدريب حوالي - ٤٠ شاب سيتم احلالهم محل العمالة الوافئة.

مدة التدريب ثلاثة أشكهر يتلقى الشاب خلالها تدريبا عمليا ونظرياً ويشعل ايضاً تعلُّم اللغة الاتكليزية ومبادئ المحاسبة. ويأتى المشروع الذي يتم تنفيذه بالتنسيق بين وزارة الشؤون الاجتماعية والعمل والتدريب المهني مغ لحد معاهد التدريب الخاص، ضمن جهود الحكومة لتقليل العمالة الوافدة البالغ عددها حوالي نصف مليون عامل، يحوكون ٢٠٠ مليون ريال سنوياً لايعاد تدويرها

مع اقتصاد البلاد. تجدر الاشارة الى ان عدد العمالة الوافدة العاملة في محطات الوقود تبلغ ١٢٠٠ عامل وافد. ويلغت اعداد الطلبات من الشباب الراغب في التدريب على هذه النوعية من العمل حوالي ١٥٠٠ شاب سيتم استبعاب ٤٠٠ منهم كمرحلة اولى، حيث يقبل المعهد كل ثلاثة اشهر حُوالي ٢٢ شاباً، وتم حتى الآن تخريج النفعة الاولى ويجري تدريب الدفعة الثانية. ويحصل الشاب خلال فترة تدريبه على راتب شهري رمزي، حوالي ٤٠ ريالاً عمانياً (حوالي ١٢٠ دولاراً اميركيا).

### جامعيون مغاربة يهتمون بلغة الصحافة

● الرياط - والحياة و- تزايدت المطالب وسنط الاوساط الجامعية في الغرب بايلاء اللغة العربية الستخدمة في الصحافة مزيداً من الآهتمام، والتركيز على الأساليب للستخدمة في معالَجة الخير الصحافي ومدى صحة المفردات والقواعد التي تدخَّل في تركيبة لغة الصحافة. ويرى مهتمون بشؤون الدراسات الصحافية واللغوية العمقة أن الاضطاء اللغوية والاسلوبية التي يرتكبها مصررون صحافيون تنحير الى النظام اللغوي الذي يستخمونه وهو شقان، شق يتعلق بتعقد اللغة العربية وشق يتعلق بالترجمة. ويوضحون ان والشق الاول يدلنا إلى الجهات المكلفة أعداد الصحافيين أو الشنظين في حقل الاعلام، فيما يبلنا الشق الثاني الي ابداعات غير موفقة تفرضها ضرورة السرعة». ويرى هؤلاء المتمون بالشان الصحافي أنه ريما كأن التعريف والاقتراض وتوليد المصطلح والتطويع ايسر السبل لمواجهة سيل المعطيات والكلمات الواردة علينآ من العالم المتقدم. وكان الارتقاء في مسترى لغة العاملين في حقل

الاعلام حلاً مناسباً لما يعترضه من معويات ومشاكل لغوية. ويأتى النداء بالتنبه لقضبايا اللغة العربية المتفاعلة مع محيطها، في وقت تزايدت فيه الدعوات لتقويم اللغة العربية وتطويم اللسان لعربي، وفي هذا الباب، كثيراً ما يتحمل رجال الاعلام قسطاً وافراً من المسؤولية وعناء اشاعة اللغة العربية الفصيحة، ويرى النين يوجهون اصابع الاتهام الى اهل الصحافة أن أستخدام وسائل الاعلام اليومية الستمر الغة العربية باساليب وضوابط متفردة جعل معظم أفراد الامة يقرون بأن اللغة العربية هي لغة وسائل الاتصال. والاعلام، ما جعل دور ونفوذ الساطة للرجعية للشولة علمياً واكاليميا للبد في قضايا ومستوى اللغة الغربية يتقلص وينتفى، خلافاً لما هو الأمر في الحضارات المتقدمة. وهذا ما جعل البعض يقول أن لغة الاعلام مسؤولة مباشرة عن تشويه اللغة العربية، وإن اساليب مجينة مستقبحة انطلقت من وسبائل الاعلام هذه، واصبحت على كل أسان. ولكن على رغم الانتقاد الذي يوجه إلى العاملين في مجال الاعلام، يؤكد الخبراء على أهمية الدور التعليمي والتربوي الذي تلعبه وسائل الاعلام في تصحيح اللكة اللغوية للمتلقى.

المناطقين المناطقية الأيا المناطقين المناطقية الأيا بعدس براعم كال والمعاويا عن العمراني di dine & continues شنا وجاراتيموه ريوا شعيعن يعوم أيعموع والمدمسية في المال المسافر الرابع المالية ----To chem should by a 99 Sanday of Town - Land James of معار بيد عبر ساؤون يعي هي شدد

إدوان فاعتدانية

إ يجويتها والمال هي معاهدها

ه و اها منها، -فحارا أدياء والجراطاق

ا الهاري<sub>ي</sub> وايسفال عالم

يوريز أأالمصفحة أالاريز

الجن المستحدر فيعراء

والمعادية سميح فصر

-----الطيمي عارا لعكن وينحرا

ال المحقودة وتتعلق المعيار المسادر المعالية

والمعادية والمساعلية عني

hip make approxim

وإعضاسات ساسا ويوك

يمر عفوسي للمسائمة

the family made Secretary and the second The same of the sa -

Carried St. E. K. Company New Janes - E394 -

■ شوارع مظلمة وراء مبان عالية بعيدة عن العيون وتظللها الاشتجار، تادراً ما يتربد عليها احد، ولا يسمع فيها غير الهمس. المالوف ان تكون هذه الشوارع

في قرى نائية، او احياء هائلة، في مــدن جــديدة لم يصل اليــهــاً الزَّحام بعد، لكن الغريب أن هذه الشوارع موجودة في جامعات

يطلق على هذه الشـ اسماء مثيرة، فاسمهاً ف حامعتى القآهرة وحلوان شارع الحبء وفي جنامعية عين شيمس الضبياب، ودممر جيمي، (اسم

العاشيقين. هي مالانهم المقضل للتعبير عن مشاعرهم الرومانسية فينجلسون على الارضياء ويتخذون من سور الجامعة واعمدة الإنارة التالفة مساند لظهورهم لكن، هل الغتيات يبحثن هناك عن فتى الاحلام وإن كان كنلك

رواد هذه الشوارع من الطلاب

صُعِيقًى من لجل اعز صعيقاتي، قما هي لحلامهن، ولماذا يلجأن وتقول وفاء (كلية التجارة) الى الجِنُوس في هنم الإماكن؟ طرحت والحياده هذه الأسئلة على عدد من الطالبات. فقالت دعاء (كلية حقوق) داحلم بشباب يكبيرني باربع سنينه ويكون

واهم صبقات فبارس لحبلامي الإخلاق، والشخصية المتازة،

بكلمات تخنش الحياءء أمل (كليسة الأداب) تقسول الرجولة، والحنان، والتفاهم واخر شيء ان يكون شكله مقبولاً المؤهل، وأَصْنَافَت: دللهم الثقافة البيت، لكن ليس بَبْنصنيب الاسد.

سيق أنَّ القي القيض على طالب وطالبة ينخنان البانفو في شارع

بنظرات الاستنكار من زملائهم

موجودة في صنيقها؛ تقول: دانا في قط أرتاح له، ولا مكان عندي للحب الإضلاطوني، لأن اختياري زوج المستقبل اختيار عقلاني، سوی اشهر عدة. استوقَّفت «الصياة» طالبتين وبصراحة اناً لا الق في صبيق

تسيران سويأ إيمان وهناء وهما في كلية الأداب، اتفقتا على أن شربك الحياة الذي تبحثان عبه يجب ان يكون اكتبر منهما بسنوات قليلة، طأغلب الشياب في السن الصبختيس يكونون مستهترين، ومنعدمي الثقافة، ولا

يتحملون السؤولية، بتقول إيمان: معدد كبير من الطَّلابُ لا يَأْتِي الى الجِامَعَةُ الا القابلة الفنيات، والدليل أن أغلب الحضور فيّ المحاضرات هن منّ

واشارت صديقتها الى عدد من الطلاب والطالبات النين يجلسون متلاصقين دهذا شيء مقرر، وما يفعلونه خروج على اللياقة والانب، حتى لوكانوا قد أتفقوا على الزواج فَيْمَا بْعَد، واعْلَى الظن ان اغلب هذه الصداقات غير

تقول مروة (كلية التحارة) واحلم بشياب يكون طبيبيا أو مهندسا متبينا بون تطرف ومقيول الشكل، وعلى درجة من الشراعه وتؤكد مسروة أنها أن ترتبط برميل لها في الكليـة، وتقول: داغليهم تافه، ولا يهتم سوى بالظهر الخارجي. كما انهم يتصرفون بطريقة مخجلة، فتجد مجموعة من الطلاب والطالبات يقفون سويأء وعلى رغم نلك يعاكس الطلاب الفتيات الاخريات

وهي الوحيدة التي تمانع في أن يكون روج للستقيل اقل منها في والتسريدية، وانوي العلمل بعد الزواج وشاشارك في الانفاق في يقول احد مسؤولي الامن في حامعة القاهرة لـ «الحياة» الله

جسانبى مظلم ويض الجلسات التنائية الرببة كثيرة في الإماكن الهائلة. ويتعجب مشّبؤول الامن من النين لا يابهون برجال الامن ولإ

ويقول: مفي مثل هذه الحالات، ينص القانون على تحرير محضر، بثلاث نسخ، ترسل نسخة للكلية، والثانية للاهل والثالثة احتفظ بها لدي لكن حسرمساً على مستقبل الفتاة، نحرر محضر صورياً إذا كان الموضوع بسيطاً، بغرض التخويف والتفكير الف

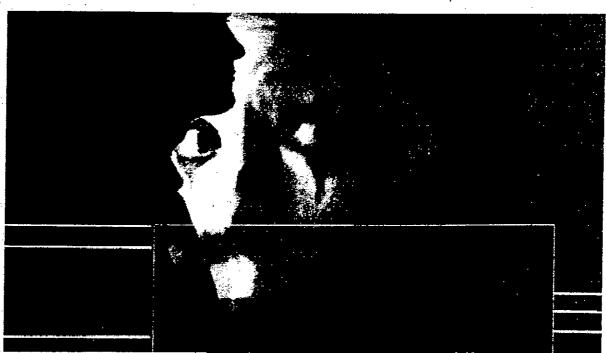
مرة قبل تكرار فعلتهماء

صاحب كشك في المس إسمه شقة، لكن هل هذه الصفات النصيحة، تقول وفاء هذا رغم ان صديقها الذي يجلس الى جوارها هو زميلها في السنة الدراسية تقسها، ولا يقصل بين عمريهم

هذا لأن له تجارب عاطفية عدة فاعت مالقشلء امنا شنيمناء (كلينة الأداب) فتقول: «لا اؤمن بالحب، فقد مررت بتجربة عاطفية قاسية حين تركني

وان يكون مداوماً على الصلاة، ويمتلك شقة على الاقل غرفتين ويكبرني بخمس سنوات ليعطينى متنيناً، ويتحمل السؤولية، ولنيه





# ظاهرة «الكاتب الصحافية» في دمشق وربما في امكنة اخرى

🗖 ىمشىق - راسىم المنھون

■ سبوق العثمل امنام شريّجي الكلينات والعاهد الصحافية بضيق سنة يعد اخرى سِيبَ مِن مَـَد يَوْنِيةَ لِلْأَسْسِياتَ وَلِلْنَانِ الاعلامية التي يمكن لها أن تستوعيهم في صفوفها، وايضاً بسبب الاعداد، المتزايدة لهما والتي تضافَ مع نهاية كل سنَّة براسيَّةٌ. هُؤُلَّاءُ الشبأب من الجنسين يبحثون بحماس ونشاط عن جهة ما تستخدمهم تنشر نتاجاتهم وتوظف كفاءاتهم، وتقدمهم للقراءا وهم في حمى سعيهم للحصول على وطيفة – واو بِالقَطَّعَةِ – يَضْعُونَ النَّشْرَ مِهِمِةٍ أُولَى، يَضِحُونَ في سبيلها بالكثير من حقوقهم على امل أن يصنعوا لانفسهم اسماء تضمن لهم إماكن في عالم الصحافة، المُحجون - تقريباً – أن سبقهم، والمزدحم بالمتنافسين.

لزيحم بالمتنافسين. واقع الصال هذا، شجع بعض للخامرين على استثمار هؤلاء الشباب يتبوظيف جهودهم وحماسهم في صورة قاسية من الاستغلال بقليل من والمارية وقير إلل من التحاليف، تَالَّفت عَليَّ عَبَجْل مَكاتب صحافية، يسرها بعض الغامرين، تقوم يدور السمسار بين هؤلاء الصحافيين الشياب ويين عند من الصحف والمصالات العربية. بأتَّى الصحافي الشباب الى أحبد هذه المكات فتوجهه الجراء مقابلات مع بعض الأساء أو الفنانين. أو لاحراء تصفيقات عن ظواهر اختماعية لافتة يقوم للكتب أياه يتسويقها بمعرفته الى بعض الصحف والمجلات التي يُرْتَبِطِ معها بعقود لتوريد مقالات. والذي تحنث نعديك معروف

يتقاضى الكتب من تلك الصحف والمجلات مكافَّات مَالَيةِ تَصَبُّلُ فَيَ العِائِةِ الْي حَمْسة اضعاف ما ينفعه إلى الكاتب تقسيه. ويكلام أخر فان الكتب يبقع للكاتب -يعد حساب التبعب والجبهد وكلفة التصبوير واجبور المواصلات - مبلغاً بقل ليصل لحياناً حدود الخُسَارة، ليكتشف الكاتب أنه يَعِمَّل من أَجِلُ شيء واحد، هو رؤية اسمه مطبوعاً في جريدة

الموضيوعيات المطلوبة للثل هذم الصالة، تتنوع، لكنها تكاد تتركز في حقل واحد هو المنوعات، التي تتشعب حتى تشييه أن تكون مكشكولاً، يحوي كل شيء وبالإخص الطواهر الغربية واللافتة للانتساء.. والقادرة على

AL HAYAT TUESDAY 5 JANUARY, 1999 ISSUE NO 13088

تسلية القراء. هنا، يمكن ملاحظة وجود اعداد كبيرة من المسحافيين الشبيباب خيلال للؤتمرات والمرجانات والتظاهرات الثقافية والغنية الكبرى والبين يشبطون لاجراء أكبر عبد ممكن من المقابلات. وحين تسالهم عن الصحيفة أو المجلة التي ينوون نشس المقابلة فينها يجيبونك بانهم لأيعرفون بالضيبطأاا ويستدركون بأن الكتب هو الذي سوف يحدد نَلُكُ. وَهَكِذَا يَقْدِمُ وَنَ جُهُدُهُمُ الَّى ثَلَكُ الْمُكَاتِبِ لفترات زمنية قد تطول، حتى اذا مساري لهم اسماء، أو - بيعبيرهم هم - أذا «نبتت لهم اجتداه تمكنهم من الطيسران، يعسابرون اعشاشهم – نقصد مكاتبهم – فبلا يغضب صاحب للكتب ولا يرف له جفن، لسبب بسبط يهو شقيقة بوجود خران دائم من الخريجان الجيد الثين سوف يطون مكانهم ويو إصلون يورة العمل داتها، وبالنشاط داته منيي

في سؤالُ لحد هؤلاء السماسرة، الْحَاصُ في شرح دوره في تأمين عمل لهؤلاء الشيباب غير العروفين.. ولم ينس بالطبع أن يتبحدث عن التكاليف الباهظة للهواتف والفاكس والبريد ولجرُةَ المكتبِ، ثم رضالة، المبالغ التي يتلقَّاهَا من الصحف والمجلات. أي أنه حسب ما يدعي

لأ يكاد يسترد الأ أرباحاً ضَيَّيلة مما ينفع. الحدى الصحافيات الشابات، تُسَرَّت من خلال اجد هذه المكاتب تحقيقاً عن الإجازات الصيفية للمفترين، فتنقلت بين عبد من المن، واستطلعت أراء عشرة اشخاص قابلتهم.. وقامت بتبصويرهم.. وقعمت لي صورة عن تَخَفّيقها المنكور يعد نشره في إحدى الجلات الاستوعية بكثير من الفرح. وعند سؤالها عن المربود المالي لعملها، قالت بصوت منحفض، لقد خيسرت مِن جيبي ثمن شبراء القيلم وتحميضه وطبعه

اماً إذا كِأَنْ الأمِن يتعلق بمقالة ثقافية أو

شببايهم على أعتاب ارباب عمل يحترفون

َ فَكَرَيْهَ، قَمَنَ المُتَلُوفُ وَالْعَسَادِي انْ يَقُومُ المُكِتِثُ بتجوير المقالة لتحويلها الى عدد من المقالات لنشرها في اكثر من مطبوعة. واقع لا يقتصر غُلى والكاتُّب الصَّحِافية، فَحَسَبِ، بِلَ انْ بِعَضْ مرآسلي الصحف والمجلأت يلعبون بنورهم ذات اللعبة، فيجمعون مقالات لصحفهم ومح لاتهم، ثم يطلبون من الكاتب توقيع تَفْ وِيضَ بِاسْ مَالَهُمْ لاسْتَلَامُ مَكَافَاتُ تَلْكُ القالات. هؤلاء، لا يخيفهم شيء قدر ما يخيفهم وجود علاقة - أو مجرد معرفة عابرة - بين أحد الكتاب الذين يتعاملون معهم وبين هيئة تصرير الجريدة أو المجلة، فهذه مسالة لا تحتمل في نظرهم السكوت فيبادرون فوراً الي قطع ابية عَالَقتَهُ لَهُمْ بِالْكَاتِبِ الْمُنْكِورِ. وَالشِّيءُ

ذاته يحدث اذا قيام اصد من هيئة تصربر الجريدة او المجلة بزيارتهم في مكتبهم.. هنا يقرض الراسل حول نقسة عزلة شاملة ويوصبي سكرتيرته باقهام من يحضر الى الْكُتْبُ أَوْ يِنْصِلُ هَاتَعْياً بِأَنْ وَالْإِسْتَادُ مِسَافُرِهِ. وهكذا حتى يغاس وقد هيئة التحرير، ويتنقس المراسل ايناه. بِ اللافتُ في هذه الظاهرة ان طرقي مـعـادلة الإستغلال يعرفان التفاصيل كلها، ولكنهما بِلَتَرْمُانَ أَصِبُولَ وَاللَّغَيِيةُ مَا لَكُتُبُ مِن أَجِل مواصلة استغلال المستجدمين والصحافيون الشباب لخشيتهم انقطاع لرزاقهم وفي بعض

الصحافي الشاب على اقامة علاقة مستقلة مع صَحيفة او مجلة، او هو يضطر - في حال الحد اشهر الكاتب الصحافية في دم يُغلق ابوابه، لأن المؤسسة الكبيرة ألَّتي كان ويضِّخ، لَهَا مِقَالاتُهُ لِتَنشَرِهَا فَي جِريْدَهَا البومية وفي عبد من المجلات الاسبوعية التي تَصِيرِها، تَحُلَّى عنه، وعين مراسلاً. توقف نشباطه الى حين العشور على مؤسسة اخرى إتقبل باقامة عقد شراكة معه.. فيعود عندها أوصل ما أنقطع من صلات مع اجيال جنينة مُن الصحافيين الشباب النين تنبل زهرات

الصالات تنضَّخُم صالة الخُوفُ، فَالْأَيْدِرِقُ

## دعوة الى الكتابة في زاوية الملتقى حول التعليم العربي '

السمسرة ومص الدماء الطارحة.

أَيْعِيُّهُ وَالْحَيَامَةِ (مَلِحَقَ مَسْبِابِء) بِالاسْتِراكِ مع مِرتامج التواقيات العربية للعاصرة، التابع له مركز براسات الشِّرَقُ الأَوْسِط في جامعة هارفرد، لنشر زاوية، مرة كل أُسْتُهُ وَعَيْنَ، بِدءاً مَن ١٢ كانون الثاني (يناير) ١٩٩٩، تَعَكِّمْ تَجَارَبَ وَمِبَاسِ أَبَ رِياسِة مميزة في مجال التعليم والعمل مع الشياب في البلدان العربية أو في التجمعات العربية ذارج العالم العربي. نسعى بوجه ذاص إلى التعرف على مبادرات تجمع بين الرؤيا والفكر والتعبير والعمل، كما نسعى إلى خلق حوار مستمر بين هذه والشافرات والتجارب من أجل بناء زخم ايجابي حول

مُنْعُو كُلُ مِنْ يَجِدُ تُوافقاً في عمله (ها) مع هذا التوجه أَنْ يَيْعِتْ إِلَى العِنْوَانَ للذكور أَدِنَاهُ مَلْخُصِيّاً لِمَا يَقُومُ بِهِ بَعَمْ إِلاَّ يُرْدِدُ عَنْ الفي كلمة، مع رسومات أو صور إذا: أَمْكُنُ بَيْدِ يَتِّ يَعِكُسُ ذَلِكَ مِنا هُو مَمْنِ رَوْمُلَهُمْ فَي ذَلِكُ العمل. تأمل بوجه خاص أن تعكس الاسهامات الرؤيا والقينية والمنطلقات التي يعمل ضمنها الشخص ان المؤسسة وكيف يتم المج بينها وبين العمل والواقع وَفَلِكَ ضِيعِن أسلوب يعكس تأملات شخصية للخبرات. الرجاء أرسال الاسهامات إلى

Dr. Munir Fasheh **Arab Education Forum** Contemporary Arab Studies Program Center for Middle Eastren Studies, Harvard University, 1737 Cambridge St., Cambridge, MA 01940, U.S.A. Fax: 617-496 8584

■ اسنا في وارد مناقشة العهد الجديد (في لبنان) أو والانجيل، فيما اذا كان حقاً ينطوي على ما اتى به الملاك الى الدعاة ليثبت لهم صواد

ولا تخافوا انما انا أبشركم بفرح عظيم يعم الشعب كله. فقد ولد لكم خلص...، لكن الاهاريج والافراح والإمال العلَّقة على قدوم العماد اميل لحود إلى سدة الرئاسة، أضفت هالة، هي أقرب إلى القداسة منها الى ترلي رئاسة، بحيث يستحيل القاموس الديني هو المصعر الرحيد لاستعارة المُرَّدات والصفات لهذا العهد و الجديدة.

والفارقة بين العهدين الجديد - القديم والجديد، تكمن في كون الأول وجد من يعارضه ويتصدى لرموزه، أما الثاني قلم يجد ثقة معترضاً في بلَّهُ كَلِبْنَانَ، يَعْجُ بِفَرِّيسِيي (هُمْ مَنْ اعترض علَّى السَّيْدُ المنيح وكانوا مَنْ اليهود المحافظين) السياسة والصحافة والإعلام، بلِّ كان شبه اجماع رسمي وشعبي على رجل، لو استثنيت جدلاً صغته السابقة وهي مقائد رسمي وسميني من الشكل ضبابي، لأن ليس للبنانين اي معرفة به أو حتى الجيش، لترآى لنا بشكل ضبابي، لأن ليس للبنانين اي معرفة به أو حتى من تشرين الثاني (مبالغاً): لقد كان القسم على النستور في ٢٢٠ من تشرين الثاني (دو عبر)، هي المرة الاولى التي سمع كل أو قل جل

أذاً، هل أنه يمسك بعصا سحرية (على عكس ما أشيع) ديسحر بها أصوات: الشعب، الاغلام، السياسيين-، فتَدفع بهم الى تأييد، والتصفيق لقدومه، دون سابق معرفة، أو أعلان ترشيح أو خطاب رسمي أو برنامج

و مِلَّ إِنْ تَجَاهُم فِي مَؤْسِسة كَالْجَيْش، تعمل في الظل بعيداً عن أضواء السياسة وغوغائها، كفيل بنجاحه في مؤسسات أخرى؟؟؟ ألم يكن الرئيس الحالي للحكومة رفيق الحريري، قبل توليه رئاسة الحكومة، ذلك الانسان الخير صاحب الكفُّ النظيفة، على حدُّ وصف اشد المعارضين له اليوم. والذكر لا الممس، فإن الرئيس السابق للحكومة الحص وصفه في كتابه وَذَكِرِياتِ وَعِيرٍ، بِ وَرَجِلَ الْخَيرِ، (أَنْ الْمُتَحِمْسِينَ للرئيسَ لحود، وهم عموم الشعب، كان حافز تحبسهم مو نظافة كفه)؟ مل أن خطيئة (متوايية) الرهان بدأت بالظهور ولا سيما بعد عروف

الرئيس الحريري عن توليه رئاسة الحكومة؟؟ ِ لَمِ أَنَهُ لَقِرَطُ مَا كَانَ الحكم السِبَالَفَ موغَالِأً فيَ الطَّلَامَ، تَمَنَّى الشَّعِبَ ونلك بدافع اللاوعي الجمعي فيهم، أن يأتي أي كأن للحروج من هذا النفق الظام، على قاعدة: الغريق يتعلق بحبال الهواء؟؟

أنها تساؤلات شبابية تلامس التقييم للوضع اللبناني الراهن على اعتباب الجمهورية الثالثة، وتبقى كلها برسم الآتي: هل سيكون هذا العهد،

الطالب موسى منصور - بيروت

د. عبدالعريز محمد البخيل \*

🖿 الْخَفْضَات أسعار النَّفَطُ فَيُ شُهري يَّتُهُسرين الشاني (نوف مبر) وكأنون الأولَ إُنْدِيسَمْدِر) من سنَّة ١٩٩٨ إلى ادنى مستوى لها خُلل عشرين عاماً أو يزيد، محدثة أضراراً اقتصادية بالغة في موازنات وبرامج الدول الرئيسية المنتجة والمصدرة للنقط مثل الملكة العربية السعوبية، قد تتبعها مشاكل احتماعية وسياسية تعرض امن هذه البلدان وسلامتها الاقتصابية والإجتماعية والسناسية للخطر

النفط هو المادة الرئيسسسية الذي من استخراجه وتصبيره تحصل معظم الدول الرئيسية المصرة للنقط ومنها المملكة العربية السُعودية على أكثر من ٩٠ في المئة من عملاتها الأجنبية الرئيسية كما يشكل الإنتاج البترولي ٤٠ في المدة من حجم الناتج القومي هنه الإيرادات النقطية هي المول الإساسي والرئيسي للواردات من ألسلع والخدمات ولموارنة النولة. لذلك فإن الإنخفاض الحاد في إلى انحفاض يؤدي بشكل مباشر إلى انحفاض حاد مماثل في إيرادات الموازنة وبالتالي على قدرة الدولة في تنفيذ خططها وبرامجها الإنفاقية والتنموية. وحيث أن اقتصادات الدول النفطية وخصوصا الظيجية تعتمد اعتمادأ رئيسيأ ومباشرا على الإنفاق الحكومي فإن الأثر يكون مباشراً وقوياً على حركة النَّمو الاقتصاديُّ والدخل الفرديُّ.

ولتبدارت هذا التنهور في معدلات التمو الاقتصادية والدخل القومي وألفردي، فإن الأمر ر يتطلب من هذه الحكومات ويشكل جاد وسريع و الأخذ بامرين اثنين:

الأول: إعادة تقويم ومن ثم ترتيب اولويات الإنفاق الحكومي على البرامج والمشاريع في - سر جُميع القطاعات المنية والعسكرية، ووضع . . . برنامج حازم لوقف الزيادة المتراكمة في الدين ربرر الحكومي وعجز للوازنة

· تَأْنَيَأُ: التَّعَامَلُ مَعْ قَضْيَةَ انْهِيَارِ أَسْعَارِ النقط وما ينجم عنه من انهيار في العائدات التفطية كقضبة استراتيجية تتعلق بالأمن الاقتصادي الوطئي ولبس كقضية اقتصادية

البيث الداخلي وترتيب شؤويه المالية هو مربط الفرس ومنة يبدأ العلاج لأن المعدة كما يُقال هي بيت الداء، قُمهما زاد النخل البترولي وارتفع، فيإن أثره في النمسو الاستسسادي والاجتماعي الحقيقي يعتمد كما ونوعاً على مستوى الكفاءة المالية في إدارة الأموال العامة وعلى مستوى الحماية القانونية والاجتماعية لِلْتِي يَسْبِغُهُمُ الْمُجَدِّمَعُ وَبِالْتَالَيِّ الْحَكُومَةُ عَلَى الأَمْوَالُ العَامِةُ لَمُؤْونَهُا مِنَ الفَسَادُ وَالْتَقْرِيطُ

في هذا الجال لِي وَجَهَة تَطَر وراي ضعنته المُقَوِّلاتُ عَدَة إِلا أَرِيقُ تَكْرَارُ مِنَا جِنَاءُ فَيْهَا. أَمَا الهطاب الحاضير في هذه الورقة فموجه التراسة الطرف الثاني من معادلة استراتيجية المتراتيجية الإوهو المتحديد الإوهو المتحديد الإوهو المتحديد الإوهو المتحديد المتحديد المتحدد المتحد وتهدف الدراسة إلى إثبات الدور الأسابيي وم به الدول الصناعية الغرقيا المستهلك الأكبر للتعط للتأثير في قوى العربين والعلب في سوق النقط من حيلال منظم الت - - ومؤسسان وطلية ودولية أنشئت للهذا الغرض، وعلى رامتها منظمة الطاقة الدولية. وعير والمساح المناه التحكل من قبلُ الدول الصناعية الغربية ت . . . . . . . . . . . . . الكبرى المستهلكة النفط في عمليات العراق والطلب في السيوة التفايد العالمة العُلَّمَة العَالمَة الْحُقَّمَة العَالمَة الْحُقَّمَة التَّيْمُ الْمُعَلِّمُ الْمُعَلِمُ الْمُعَلِّمُ الْمُعَلِّمُ الْمُعَلِّمُ الْمُعَلِّمُ الْمُعَلِمُ الْمُعَلِّمُ الْمُعَلِّمُ الْمُعَلِّمُ الْمُعَلِّمُ الْمُعَلِمُ الْمُعَلِّمُ الْمُعَلِّمُ الْمُعَلِّمُ الْمُعَلِمُ الْمُعَلِّمُ الْمُعَلِّمُ الْمُعَلِّمُ الْمُعَلِّمُ الْمُعَلِّمُ الْمُعَلِمُ اللّهِ الْمُعَلِمُ الْمُعَلِمُ الْمُعَلِمُ الْمُعَلِمُ الْمُعْلِمُ الْمُعَلِمُ اللّهِ الْمُعَلِمُ الْمُعَلِمُ اللّهُ اللّهِ الْمُعَلِمُ اللّهُ الْمُعْلِمُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ الللّهُ ال السائدة التي روحت لها النول المناع في المناع أن المناع في المناع أن المناع و الملاب أو النقط المنطقة العرض والملاب أو

سوق نقطية عالمة عرة. أُولاً سَامِناً الطَّلَيْثُ عَلَى المنظمة التي قَائِثَةُ الجَمَالِة الدول: المُؤَلِّدَة والمُشِرَة للبَعْرِوالْمُرِّيَّةِ منظمية الدول المصدرة للنفط (اويك)، كِيفُ ولنت وترعرعت وكيف اعتقات وجُملات ثم التناول الطروف والأحداث التي الت إلى تنظيم صفوف النول الغربية الصناعية الستهلكة للنفط بقيادة الولايات المتحدة الأميركية ويتخطيط منها وولائة منظمة الطاقة النولية، التي وحدت جهود النول الغربية الصناعية السنتهلكة الكبرى للنقط لولجهة منظمة داويك للدول المنتجة والمصدرة للنقط وإبطال فوتها وقدرتها على السيطرة على سوق النفط

تُمّ أطرح بعد نلك استراتيجية من ثلاث مسراحل لإعسادة هيكلة وتنظيم سسوق النفط البواية بشكل يسمح للدول الكيرى للنتجة والمسرة للنقط الشاركة مع الدول الصناعية المستهاكة الكبرى للنقط، في توجيه وإدارة سوق النفط العالمة.

١- داويك، - صعود ثم هبوط: ولدت وأويك، في الرابع عشس من شهر الغربية العالمية سواء كان نلك في مجال رُ الاحتَّشَاف أو الإنتاج أو النَّال أو النَّسعير ، ولقد كان لوزير النقط السعودي الأول المغفور له السيد عبدالله الطريقي دور مهم واساسي بالاشتراك مع زسيله وزير النفط الفنزويلي أَنْذَاكَ بِيرِيرَ الْغُونِسُو فِي قَيام (اويك) لحُده ، مصالح خمس دول منتجة ومصدرة النقط أ وَهِي الْمَلِكَةِ الْعَسِينِيةِ السَّعْسُونِيةِ وَالْعَسِرَاقُ وايران والكويت وفنزويلا. وقد حسنت للالة الثانية من يستور النظمة الذي أقر في شهر كانون الثاني (يناير) عام ١٩٦١ أهدافها بها

يلي: أ- إن هدف المنظمة الأساسي تنسيق أما أ- إن هدف المنظمة الأساسي تنسيق أما للبلدان الاعتضاء من سيساسات تقطيلة وتوحيدها وتقرير خير ما يصون مصالحها، فرادى ومجتمعة من سبل ووسائل. ب ـ تعمل المنظمة على إيجاد السليل والوسائل التي تضمن استقرار الاسعار في أسواق النفط الدولية بغية إزالة ما قد يعتزيها

ج تخدم المنظمية دائماً وفي كل مناسبة مصالح الاطار المنتجة وضرورات حطول هذه البلدان على بخل مضطرد، كما تراعي إمداد البلدان الستهاكة بنغط منتظم ومغتصد وتسعى ما أمكنها إلى ضمان عائد منصف أن استثمر أمواله في صناعة النفط

من تقليات ضيارة لا موجب لها.

ونصت للابة الثالثة من يستور المنظمة على أن جميع الأعضاء (ويصرف النظر عن اختلاف ثروة كل منهم البترولية) متساوون في قوتهم التصوينية.

وعلى مدى عقد أو يزيد من تاريخ إنشاء «اوبك» عسام ١٩٦٠ منازعت المنظمية شيركات البدرول العالمية المسيطرة على صناعة النفط وسيوقه أنذاك والممثلة في شركات البشرول الغربية وفي مقنمها شركات البترول الأصيركية، واستطاعت أن تصقق السيطرة الكاملة على حجم الإنتاج والتسجير لحام النفط المنتج من بلدانها، والذي بمثل الجيزء الأكبر من إمدادات النفط العيالية واستهلاك النول الصناعية الغربية الكيرى انذاك ويمكن تلخيص اهم منجيزات ﴿اوبِكُ، بِالنَّسِيدِ لأعضائها منذقبامها حتى سقوط إمدراطوريتها بشكل عملي في ما يلي:

ا- تأصيل حق أعضائها من النول المنتجة والمسدرة للنفطفي السسيادة الكاملة على تُرواتها النفطيسة، بما في ذلك الإنتساج.

ب- تحسين الشروط المالية والقانونية المتعلقة بمعاهدات الآمتياز البرمة بين هذه الدول وشركات النفط العالمية. ج - رفع اسعار خام البترول تدريجياً حتى

عام ١٩٧٣، ثم القفر به عالياً وبشكل سريع في فترتين رئيسيتين (١٩٧٢–١٩٧٤) - (١٩٧٩

إن الزيادة الحادة والسريعة في اسعار النقط منا بين عنامي (١٩٧٤ -١٩٨٠) بفيعل سيطرة «اوبك» على صنادرات النقط ويفنعل زيادة الطلب العالمي على النفط انت إلى زيادة كبيرة في النخل المتحقق لدول «أويك، من مناتراتها ألنقطية التي ينهب معظمها إلى النول الصناعية الغربية الكبرى مثل الولايات المتحدة الامدركية وفرنسا والمانيا واليابان ويبين الجدول (الي اليسار) الزيادة المصطردة دخل دول «أوبك» من صنادراتهنا التفطيسة، الناجمة عن زيادة الإنتاج والسعر معاً.

إن الحظر الذي فرضته الدول العربية المنتجة والمصدرة للنقط وعلى رأسها الملكة العربية السعوبية على تصدير النفط إلى الولايات المتحدة وهولندا يسبب مساندتها المُباشَرة السرائيل في حرب اكتوبر عام ١٩٧٣ بين مصر وإسرائيل، أضاف بعداً سياسيا إلى البعد الاقتصادي للنفط جعل منه في عيون الغَرب سلاماً حُطَيْراً فَيْ يِدِ العَرِبُ يُفِكُنَّ أَنَّ يستخدموه لتهديد مصالح الغرب الاقتصادية والسياسية في البلاد العربية وشبه الجزيرة

لَقُد حققت منظمة «أويك» نجاحاً كبيراً في حماية حقوق أعضائها وزيادة مواردهم البشرولية اوجد لها مكانة عالية في سوق النَّفَظُ الْحَالِيةَ ووضعهَا في مركز الدائرة وفي مندر القرار،

العربية بالذات

إن إدارة الموارد الاستسمسادية في الدول النامية ومنها دول داويك، يغلب عليها المنهج البيروةراطي والسياسي المعزول عن المتناطة والْحَسَابِ مِنْ قَبِلِ الْجِمْهُورِ. لَذَا فَإِنْ النَّجَالَ الذي حققته «اويك» عند انطلاقتها لم يستمر وينمو لانها لم تستطع أن تؤسس ليحاحها الدّي تحقق، قواعد وأطر منهجية قائمة على اللهنية والعقالانية والإرادة السياسية الواضحة، تقيم عليها قراراتها وخططها ويرامجها في التعامل مع الجانب الأخر من ، المنثل في الدول السنسهلكة الكبـري للنفط، لذا تحول نُجاح «اوبك» إلى هريمة. لقد تصسرف وزراء النفط في داويك، وهنم الإدارة العليا الحاكمة لهذه النظمة من موقع السيادة والسلطة التي لا تخضع لحسيب أو رقيب ودونما وعي أو تجاهل الهمية عوامل السوق وقدرة الدول الصناعية الغزيية الستهلك الإكبر للنفط على تنظيم صغوفها وتوحيد سياستها لمواجهة دول داويك، كانت لجنماعات داويك، في فيينا منابر يتبارى فيها الوزراء أمام جمهور كبير من الكاميرات ووسائل الإعلام شعرا ونثراء يقيمون السوق البترولية العالمية بكلمة ويقعدونها بكلمة اخرى حتى اصبحت صورهم وتضريحاتهم سلعة إعلامية تتسابق الصبحة ومحطات التلفزيون عليها. لبسوا من ثيباب القبوة والسيطرة في إدارة هذا المرفق الأستراتيجي واللهم لحكوماتهم وشعوبهم ما جعلَهُمْ فِي كُثْيِر مَنْ الأَحْيَانِ لَأَيْعَتْمِنُونَ فِي ساستهم السعرية أو الإنتاجية إلا على رايهم أو رأي من يؤمن برايهم يسيد عون الصفة. السياسية العليا على رايهم بعلاقة شبه فربية تربطهم بصباحب القرار وتتجاوز المؤسسة الوزارية الحكومية أو الهيئات التشريعية. ولكن إذا كان وزراء النفط يتحملون مسؤولية سقوط داويك، لدورهم المباشن في سلوكها فإن حكومات دول داوبك، بكل مؤسساتها وآلية القرار فيها تقع عليها المسؤولية الأولى لأنها المسؤول الأول والمناشير عن إدارة واستغلال

التروات الطبيعية في البلاد لقت اخسنت «اوبك» في وقت من الأوقيات بسياسة سعرية، لم تكن وأعية بالرها المباشر وغير الباشر على مصالح الدول الصناعية الكبسرى وقسيرة هذه اللول الاقستسمسانية والميموق راطية على الاستسجابة لمطالب مواطنيها ومؤسساتها الاقتصابية والعسكرية للوقوف في وجه «اويك» واستعادة السيطرة على سبوق النفط العبالمية. إن القوى العظمى المالكة للقوة العسكرية والاقتصابية لا تتعامل في علاقاتها مع النول الأخرى وخصوصاً الأقل منَّها قوة واقتصاداً من منظور الحق وَالعدالة، فهذه المبادئ والعايير لا تحمل وزنأ كبيرأ ومهماً في معادلة العلاقات النوائية بين القوي والصَعيفُ، فالحاكمية في هذا الأمِن وإلى أنَّ يقوم منج تمع دولي بمعنى الكلمية، هي المصالح الوطنية الاقتصادية والأمنية من حيث الحقوقية وللقوة الاقتصادية والعسكرية من حيث التنفيذ، قَفَرُت استراتيجية «أويكُ» الدُّترولية قوق هذه المبادئ الأولية في علم العلاقات النولية ولم تعر انتباها يكفى لعلم الاقتنصباد وعلم السياسية فكان من السهل للنول الصناعية الستهلكة للنفط أن تستعين سيطرتها على الصوق البترولية العالمية تحت غطَّاء جبنيد واسيم جُنبيد، هِو الْسِوق الصَرةِ. وقوى العرض والطلب

هذا النقد النباشر لالية للعمل السياسي. والاقتصادي في منظمة «اوبك» واعضائها، لا يَعْفَلُ الدورِ ٱلإساسي والمهمُ الذَّيُّ لَعَيْثَهُ الدولِ الصناعية السنتهاكة للنفط يقيادة الولايات المتحدة الإميركية من أجل استعادة السيطرة على سوق النفط الغالية ولكننا نقول أنه على الرغم من هذا النور الفاعل للنول الصناعية المستهاكة. إلا أن المسؤولية في ما الت إليه المستهاكة. [لا أن المسؤولية في ما الت إليه

وأساساً على دول داويك، دانها ٧- التجمع الغربي النولي لكبار الدول الستهلكة للنفط

إن مفهوم المصالح الوطنية والأمن الوطني كمناً نكرنا هو الغالب اليوم في قناموس العلاقات الدولية وقانونها مهما أدى تحقيق هذه المسالح الوطنية من ضرر بمصالح وامن النول الأخرى لذا فإننا من الناحية العملية وليست الأخلاقية، لا نستطيع أن نلقي باللوم على الدول الصناعية السنهلكة للنفط في ما قامت وتقوم به لفرض سيطرتها على السوق الستبروليسة، اللوم يقع على «أوبك» التي تستطع الارتقاء بدستورها ومؤسساتها وعملها إلى مستوى الحدث وللسؤولية لأسباب اهمها غياب الأعضباء القابرين على إدارة المنظمة وترشيد القرار وتصحيح المسار، وكأنى بلسان حال تلك الحكومات اقنول فأقد

تُوالت الانتكاسات على داويك، وبب الصراع بين اعضائها، وتفرقت بهم السبل، فاصبحت النظمة عاصرة عن مولجهة المستجدات السياسية والاقتصادية الركيسية في السوق البترولية العالمية وأهمها:-

١) قبيام تنظيم قبوي من الدول الكبرى المستهلكة للبترول لمواجهة داوبكء تحت مظلة منظمة الطاقة الدولية.

 ٢) انخفاض في حجم الطلب على ضام البترول من الدول الصناعية الستهلكة. ٣) زيادة في حبم إنتباج التفط الخمام من خارج نول داويكه. ٤٠) استبدال واردات اللُّول الصناعية مَّن

تُعَطِّدُولَ دِاوْبِكَ، وَجُنصَبُوصَا النفط العربي بنقط من دول أحرى هذه الستجدات الجوهرية والأساسية في

سوق النفط العالمية، خلقت وضعاً جديداً ادى إلى زيادة متنالية ومتراكمة في حجم العرض من النقط في السوق وأحدث ضغطاً مستمرأ ومشراكماً على استعار البشرول في اتجاه الانخفاض، وقد يسال سائل ما الغريب في هذا الأمس؛ اليسُّ هذا هو قانون العرضُ والطلب الصاكم لالينة المنهج الاستصنادي الدر، والمؤسس للنظام الاقتصادي العالي؟

وأجليب أصبحاب هذا المنبؤال ومنهم الكالبينرون قنى بلاد وأوبك، من مند قنفين ومسؤولين بتان قانون العرض والطلب الذي تقدمة الدول الصناعية الغريبة لتقسير ظاهرة تدهور أسعار النفط العالمية لا يبين الحقيقة بل ينسها، أنه غطاء لإخفاء حقيقة قيام النول الصناعية الكبرى السنهاكة للنقط بإدارة وتوجيه الفعاليات الاقتصادية التي تؤثر بشكل مساشر في حنجم العرض والطلب في السوق العالمة للنفط فإن كانت قوي العرض والطلب هي الإراة فإن فعاليات وبرامج وخطط منظمة الطاقة الدولجة واعضائها للتأثير على

عبملينات العبرض والطلب في سبوق النفط العالمية هي الآلة التي تحرك تلك الأداة. الغرض والطلب في المفهوم الاقتصادي الحرق قانون منطع الاية السوق ومحدد لسعر السلعة امتماه مؤسس المرسنة الاقتصادية النبيرالية ويائي أواعدها اتم ستنيث قايون والند الخفية، تعبيراً عن الأهمية التي يوليها المشرع لهذا المنهج الافتصادي الحر لتجريد العبرض والطلب على السلقية من تبدّل السلطات الحكومية أو غير الحكومية للتأثير بي حجم واتجاه العرض والطلب. إنه قانون يتعاظم دوره التنظيمي للسوق كلما كان الراي في السوق حراً على جانبيه الاستهلاكي والإنتاجي، إنه شبيه بالسوق السياسية التي لا يستوي فيها الأمر إلا إذا سابت حرية القرار الانتخابي واختفت أو تضاطت قوى التدخل لتوجيهها والتاثير عليها. لذا، فإن القول بأن الخرية الانتصابية والحرية السياسية صنوان، قول له جنوره الفلسفية والمنطقية.

الطلب على النفط لا يكون حراً إلا إذا تمتع كل مستهلة بشكل قردي والصلحته القربية بدريته الخاملة في تدنيد حجم الطلب الذي يريده من تلك السلعة، ولا يكون عرض النفط في السنوق حيراً إلا إذا تمتع كل منتج ويشكل فردي ومن اجل مصلحت الذاتية بالحرية

المحموعة الخاصة

بالحالات الطارئة

المجموعة الخاصة

بسوق النفط

استرالیا *النمسا* 

بلجيكا

النثمارك

كندا

الثائزا

التوتان

ايرلندا

يطالنا

العابان

هولندا

نيوزيلندا

البرتغال

سويسرا

بريطانيا

أمدركا

تركيا

لوكسمبورغ

المجلس الحاكم

اللجنة الخاصة

بابحاث الطاقة والتنمية

القوة التصوينية

القوة التصوبنية

حسب الاستهلاك

التقطي

الأوضياع في سبوق النفط العبالمية تقع اولاً الكاملة في إنشاج الكمية التي يراها ملائمة

وهنا أسال لكي أجبيه، هل الطلب العالم على النقط ومسعظمه من الدول الصناعب الغربية للسنهلكة وعلى رأسها الولايات المتحدة الأميركية طلب يتمتع صاحبه بحرية القرار كمآ يقترضه ويشترطه ألمنهج الاقتصادي الحر؟ وهل العرض العالى للنفطّ من دول داویك، أو من خارجها عرض يخضع صاحبه لقانون الأحقية في الإنتاج المؤسس على مبدا الكلفة الإنتاجية؛ الإجابة بدون عناء

قانون العرض والطلب بمفهومه الكلاسيكي المطلق لا ينطبق انطب آفأ تاماً وكاملاً علمًا سوق السلعة النقطية سواء كان نلك في جانب العرض أو الطلب ونلك الأسباب الرئيسية

١) الدراسات الجيولوجية تؤكد أن مادة النَّفط الحَام تكونت في باطن الأرض عـبـر ملايين السنان، لذا فإنها لا تخصُّع لنظرية الإنتاج الكلاسيكية. فهي سلعة لا توجد بفعل تضَافَر عوامل الإنتاج، العمل، وراس المال والتكنولوجيا وألمواد الضام النفط مادة أنتجتها الطبيعة التي انتجت سلعأ أخرى مثل النهب والماء واودعتها مخازن ومكامن طبيعية في جـوف الأرض حـسب قـوانين لا يعـرف الإنسان حتى الآن كل تفاصيلها. هذه المادة النَّقطية في بأطن الأرض لا تحدد سعرها كلفة عناصر الإنتاج المكونة للسلعة، فهذه العناصر كما اسلفنا ليست معروفة أو محندة بل تحددها ندرة هذه السلعة أي حجم المتاح منها بالنسِية لحِجم الطلبُ الأنيُ والمستقبلي. إن عدداً كبيراً من الاقتصاديين المختصين بعلم النظرية الاقتصادية يرون صعوبة منطقية وتحليلية في إسقاط نظرية الإنتاج على مادة النقط، إلا انه بالمقابل هناك نفر يحالفهم الراي. قعلى سبيل المثال يرى البروفسور اندان أن قيمة النفط في قاع البئر تعادل صفراً. لذا فإن العوامل التي يجبُّ أن تدخل في تكوين سعر النفط هي العوامل المتعلقة فقط ماستثخر احه من باطن الأرض إلى سطحها. لقد كان الثان عندما أعد كتابه في هذا الموضوع (اسواق البيترول العالمية) عام ١٩٧٢، متاثراً إلى حد كبير بالجنل السياسي الذي كان يملأ الساحة السياسية والاقتصائية في الولايات المتحدة الأميركية أنذاك حول موضوع داوبك، وسعر النفط وقد كان لي ولا يزال راي بخالف مقولة البروفسور أدلمان ظهر في أطروحتي للدكتوراه عام ١٩٧٣، عن النظام الإفتىمسادي الأستل لتحديد اسعار النقط في الشرق الأوسط

، من الصادرات النفطية	ايرادات اويد
الصادرات النفطية	السنة
بملايين الدولارات	1
V• <b>*</b> 4	1975
YA44	1978
. ٨٤٢١	1470
1.44	1997
1++01	1577
11712	1174
17771	1979
1111	147-
14644	1471
***** <b>£</b>	1177
7017	1977
11016.	1478
1 + 0 5 5 7	- 1940
17778.	1477
12477	1977
177277	1474
197129	1474
7.10.1.7	144
Y7-4EV	1441
7.817.	. 11AT
177747	1947

Evolution of OPEC-Albert Danielson .....

المجموعة الخاصة

بالتعاون طويل الأمد

المجموعة الخاصة

بالعلاقات مع الدول

المنتجة والدول

الستهلكة الأخرى

المجموع

٢) بما أن مانة النفط تكونت عبر ملايين السدين في مضابئ جيولوجية تحت الأرض فحظيت بها بول ولم تحظى بها أخرى، فإن إنتاج النفط ليس صناعة لمادة قائلة للانتاج وإعادة الإنتاج يمكن أن تستقطب أكبر عدد من المنتجين، بل أنه وللسبب ذاته مقتصر على مجموعة محددة من المالكين النين اودعت الطبيعة في باطن ارضهم كميات كبيرة من النفط القابل للاستخراج، لذا فإن طبيعة الملكية المحدودة للنفط لأتساعد على قيام تنافس بين كبار المنتجين بسبب قلة عندهم.

وهذا بدوره يدفعهم ويحفزهم على التنسيق والتعاون في ما بينهم لتحقيق أعلى معدل من السعر وأعلى عائد من مبيعات النفط بسبب هذه العوامل الجيولوجية والاقتصادية ولدت داوبك، عندما توفرت لها الظروف السياسية الملائمة كحزب للمنتجين انتعظيم منافعهم الإقتصائية وحمايتها والنفاع عنها. حام البدرول ثروة في باطن الأرض لا يختضع في تسعيره لنظرية آلإنتاج حيث لا توجد عملية إنتساج وإنما يخسضع لنظرية رأس المال لأن المحسرون النقطي في باطن الأرض راس مال وطني يستهلك تدرجا حسب معدلات

استخراجه من باطن الأرض إلى الأسواق. ٣) إن مستهلكي النفط الكبار من الدول الصناعُية الغيربيَّة هِم ايضنا قُلة ويشكُّل استهلاكهم قدرأ كبيرأ من حجم الطلب على النَّفُط. أِضَافَة إلى ذلكُ فَهِنَاكُ قُو أَسُم مَشْتَرِكَةً، سياسية وعسكرية واقتصابية وحضارية تجمع بينهم أكثر وأعمق من تلك التي تربط بين دول «اوبك» للنتجة وللصدرة للنقط

هذا التركيـز في الطلب على النفط من قبل مجموعة صغيرة من كبار الستهلكين في الدول الصناعية لايساعد أيضاً على قياد تنافس حقيقي في السوق بين السشهلكين، بل ان تركير الحجم ألاكبر من الاستهلاك النفطي في عند محدود ومتبجانس يجعلهم يميلون إلى التنسيق والتعاون في ما بينهم لحلق قوة اقتصائية من الستهلكين تعمل حماعياً على الحصول على مادة النفط باقل الأسعار . يسبب هذه العبوامل ايضيا وابت منظمية الطاقية كتجمع لحزب الستهاكين لتعظيم منافعهم الاقتصادية وحمايتها والنفاع عنها. لذا فإننا نستطيع القول انه كما ولدتّ داويك، لحماية مصالح المنتجين القلة للنفط والساثير في حانب العرض من السبوق النفطية، ولنتُ منظمة الطاقية الدوليية أحساية مصالح الستهلكين القلة والتأثير في الطلب والعرض

أيضاً لأنهم ينتجون النفط كمَّا يستهلكونه. وبناء عليه فإنه لا توجد سوق عالمية للنفط تتمتع بالحربة الاقتصابية سواء كان نلك بالنسبية للعرض أو الطلب. لذا قان ما يد بقانون العرض في سوق النقط العبائية لا يعكس إرادة السوقّ الحرّة في عرض مادة النفط بقدر ما يعكس توجهات ومصالح وقرارات محموعة من كيار البول النتجة والمصدرة للنفط انتظمت في منظمة اسمها داويك، وما يسمى بقائونَ الطلب في سوق النقط العالمية لا يعكس إرادة السوق البترولية العالمية الحرة في طلب مادة النفط بقدر ما يعكس توجهات ومصالح مجموعة من كبار الستهلكين الصناعيين انتظمت في منظمة

اسمها منظمة الطاقة الدولية. اقد ولدت داویك، عام ۱۹۹۰ كبرد فعل لسيطرة الشركات البترولية العالمية الغربية بدعم وتأبيد من حكوماتها على إنتاج وتسعير النفط في الحقبة التي امتىت منذ اكتشاف النفط وإنتاجه وتصديره من دول داويك، كما ولدت منظمة الطاقة النولية عام ٩٧٤ كرد فعل لسيطرة دول داويك، على سوق النقط العالمية بشكل فعال في الفشرة ما بين عام ١٩٧٠ -

إن منظمة الطاقة الدولسة الممثلة لمسالح الدول المساعية العظمى تسيطر بشكل فعال وندن في نهاية عام ١٩٩٨ وعلى أبواب قرن جديد على جبانبي السوق العبالمية للنفط الطلب والعرض واستطاعت بكل نصاح أن تُضرَج ﴿ وَهِ فِهِ وَهُولُهِا مِنْ دَائِرَةَ السَّاتُسِرُّ أَمِّ سوق النَّفُطُ العَالِمِيةُ ومِن مركزُ القرارِ. لَقَدُّ فَقُدَّت (اوبك) كمنظمة وبولهما كمنتجين ومصدرين رئيسيين للنفط، التأثير الفعال في اسعار النقط لقد نجحت بول منظمة الطاقة النوليَّة الصناعية الغُربية في السيطرة على السوق النفطية وفشلت دول منظمة داوبك، في حماية حقوقها وحقوق شعوبها والاحتفاظ بشيء من التاثير في حركة السوق النفطية العَلَّمُ واستعارها، على رغم ما تعلكه عن

الأميركية والغربية، بان سعر البترول تحدده عوامل العرض والطلب في سوق نقطية حرة ليس إلاً عَطَاءً تَحْفَى تَحَدَّهُ الدُولِ الصَّنَاعِيَةُ الغربية ينها الباطنة المؤثرة في عمليات العرض والطلب في سوق النفط العالمية، وبالتالي على أسعاره. هذا الغطاء السحري استطاعت من خطاله الادارة الغسرسية وخصوصا الأميركية بقدراتها الإعلامية القوية أن توهم أصبحاب القرار الشيباسي في دول داويك، بأن تدهور اسعار النفط عمل اقتصادي بحت لا حول لأحد فيه ولا قوة. ولم يقتصر هذا التخدير الإعلامي والاقتصادي المثبط للهمم على أصحاب القرار السياسي بل تعداه إلى الْمُشْقِّفِينَ والعَّامَةِ. وَمِا هَذَا الْمُحَثُّ الْأَ مُحَاوِلة لطرح الراي الآخر وإظهاره لأصحاب

احتياطات كبيرة وقدرة إنتاجية عالية

٣- منظمة الطاقة الدولدة: إن دراسة التكوين الصالى لسوق النقط العالمية، براسة تفكيكية تحليلية لتعقب الفعل والالية التي تستختمها منظمة الطاقة الدولية والدول الاعضاء فيها لإدارة وتوجيه السوق النفطية العالمية وقبياس أثر ذلك الفعل في العرض والطلب والسعر، أمر يتطلب بحثاً يتعدى مجال وحدود هذا المقال لذا فإنني (السعوبية).

تأسيساً على ذلك فإندي أقول إن القولة القرار والراي العام.



هدف داويك، الاساسى تنسيق السياسات النفطية الدول الاعضاء.

ساكتفى بالحديث عن المؤسسة الأم في هذا المجال وهّي مؤسسة الطاقة الدولية. فالحديث عنها، خصوصاً وأن دورها عند الحديث عن سبعر النفط وحركة السوق شبه اليومية في جميع وسائل الإعلام الغربية والشرقية مغيباً بالكامل، قد يسلط شيئاً من الضوء على الدور اللهم الذي تقوم به الدول الصناعية الغربية من خالل هنم النظمة التي

أنشأت من قبلهم لهذا الغرض.

اقامت الدول الصناعية للستهلكة للنفط عاد ١٩٧٤ منظمة الطاقة الدولية بتخطيط من مهندس وزعيم حركة التجمع الصناعي الغربي الواجهة دول «اوبك» وزير الخارجية الأميركية الأسبق الدكتور هنري كيسنجر، الذي لم يهدا له بال عنيما رأى وأحس بالقوة الاقتصابية البترولية لدول عربية تناصب إسرائيل العداء وتتجرأ على استُحدام قوتها النفطية في مواحهة الولايات المتحدة الأميركية عنيميا وضُعت كل تقلهما السياسي والعسكري والاقتصادي لحماية النولة العبرية والوقوف إلى جانبها في معركتها مع مصر في اكتوبر ١٩٧٢، لقد هذف الوزير الأسيركي في قنرارة نفسه إلى اقتبلاع تلك القوة منَّ يدُّ العبرب ووضع لهذا الهدف استراتيجية تضمن تحقيقَه. ففي كانون الاول (تيسمبر) عام ١٩٧٣ اقترح كيسنجر على بول أوروبا الغربية واليابان تشكيل منظمة تعنى بشؤون الطاقة والنفط لصبائح النول الصناعية الغربية الكبـرى وتقف في وجـه داويك، لتــحـد من سيطرتها على سوق النفط العالمية. وعقد الإجتماع الأول لهنه الدول في العاصمة الامدركية والشنطن في شهر شباط (فبراير) عام ١٩٧٤ . لعيت الإدارة الأميركية بوراً مهماً ومارست ضُغوطاً سياسية على المجتمعين من أجل إقرار تشكيل مجموعة التنسيق في مجال الطاقة لتضطلع بمسؤولية إنشاء منظمة دائمة بين الدول الصناعية لمواجهة دول داويك، وتعمل على تحقيق الأهداف التالية: ١- الاقتصاد في استخدام الطاقة

والبترول. · ٢- إجراء البحوث والدراسات من أجل إيجاد بديل للبترول.

٣- إيجاد نظام لتوزيع وتقاسم البترول في حالة الحظر البترولي. وقد نجحت الولايات المتحدة في الضغط على الدول الصناعية أنذاك التى كانتُ تتخوف من ردود فعل داويك، لثل هذا الاتفاق الموجه ضيها منا عبدا فرنسنا التي اعتبيرت هذا الموضوع موقفاً معانياً لـ «اويك». لذا رفضت الحكومة الفرنسية الخوقيع على البيان الضنامي المسادر بعد الانتهاء من اجتماع

واشتطن المشار إليه أعلاه لكن الولايات المتحدة الأميركية بقيادة وزير خارجيتها هنري كيسنجر وتصميمه وإصراره على إخراج هذا المشروع إلى حير الوجود استطاعت أن تنجح في مهمتها فولدت المنظمة الدوليـة للطاقـة في الخامس عشـر من شبهر تَشْرِينَ الثاني (نوفُمبر) عام ١٩٧٤ باتفاق وقعه جميع الإعضاء الكؤسسين في لجنماع واستطن بالإضافة إلى بقية الدول الغربية في منظمة التعاون الاقتصادي والتنمية. وتعتبر المنظمة إحدى المنظمات ألستقلة في إطار منظمة التعاون الاقتصادي والتنمية. ويوضح الشكل (الى اليمين) التنظيم الإداري للمنظمة والمكون من العناص الرئيسية التالية :-

١– المجلس الحاكم ٢- المجموعة الخاصة بالحالات الطارئة ٣- المجمُّوعة الضاصة بالتعاون طويل

3- المجموعة الخاصة بسوق النقط ٥- المُجموعة الخاصة بالعلاقات مع الدول المنتجة والدول المستهلكة الأخرى ٦- اللجنة الخاصة بابصات الطاقعة

ويتَّالف المجلس الصاكم من الوزراء أو ممثليهم وتنقسم القوة التصويتية لكل بولة في المنظمة إلى قسمين الاول يعتمد على مبدأ المساواة بين الدول

والثاني يعتمد على وزن الدولة في مجال

والتنمية

استهلاك الطاقة. ويبين الجنول التالي (اسفل الصفحة) الأعضاء وقوتهم التصويتية. وبناء عليه فان الولايات المتحدة الاميركية تتمتُّع تقريَّباً بِثَلثُ القُّوةِ التَصويتيَّةَ فَي المنظمة، وتَمَلُّكُ بِالسَّالِي حَقَّ القيسُو بَالنَّسِيلَّةِ للقرارات المهمة التي تتطاب أغلبية عالية. فعلى سبيل المشال يتطلب أي قرار يتعلق بإجراءات طارئة ستين في للثلة من الأصوات، وهذا يعنى بشكل عملي أنّ القرار لن يمر بدون موافقة الولايات المتحدة الأميركية. ُ وَفِي ١٨ تَسْرِينَ الشَّانِي (نُوفِمبر) اعتمدت منظمة الطاقة الدولية برنامجا اسمته برنامج

الطاقة الدولية أهم أهدافه ما يلي:-١) تقليل الاعتماد على الزيت من خيلال الإقالالُ من أستخدام البشرول وإيجادَ بدائل أُخْرى له وزيادة مستوى البحوث والتطوير في هذا المجال.

٢) تطوير نظام مسعلومات عن سوق البترول العالمية، بما في ذلك نظام للتشاور مع شركات النفط العالمية. ٣) تنمية التعاون بين الدول المنتجة النفط

(هناك دول كثيرة منتجة للنفط بكميات قليلة ومتوسطة خارج «اوبك») والنول الستهاكة للنفط من خارج بول المنظمة ونلك بهدف قيام تجارة نفط مستقرة، وإستخدام افضل لوارد

٤) تجهير دول المنظمة ضد توقف إمدادات النفط والمشاركة في اقتسام الزيت المتاح في الحالات الطارئة.

\* رئيس للركز الاستشاري للاستثمار والتمويل

كتابة فسزاوية

The water of The same were a

Dr. Mund Arab Educa TEMPERAL APPLEA Mer for Middle Harrard L 1737 Canad Cambridge

1.1 Fax: 617.

17.44 77, Yo 17, EA بنك الالتمان الدولي . مصر البنك الأغلي سوستيه جنرال 17,1E 37,A+ 17,74 1. Y-A • ,12-٦٢, ٥٠ بتك التمويل للصري السعودي 11,0 14,00 14,00 14,44 البنك الوطني للتنمية 147.0 114 1,71 17,17 7A,74 YA,74 البنك التجاري الدولي ـ مصر 17,1 120.210 Y,14 17,71 TA,17 T4,00 17,00 17, 192 بنك مصر الثولي 1,17- 14,01 14,61 14,01 للبث الوطني للمبري 174, 74 11,3% البنك للصري الأمريكي 1,01 [4,11 [4,01 [4,44 ] 64,11 £TT .... 10,1T 10,4X 10,4X يتك للهنبس شركة مطاحن شرق للدلتا YF,9V 72,79 70,17 Y£,.. AV . . . . طلحن £+,4+ £Y,41 £Y,4£ £Y,+1 ٧,٠٢ 17,270 وصناعات مطلحن ومخابز شمال القاهرة 140,... 140,.. 140,.7 190, . Y الاهرام للعشروبات 1,47 1.,00 4,40 1.70. مطلحن مصر الوسطى 17,00 17,17 17,17 ٨٥,٠ 17, .. 07,771 مطاحن جنوب القاهرة والجيزة 17,47 14,47 14,44 مطلحن وسطوغرب النئتا **YA,YY** 77,777 11,07 10,1Y 10,13 للصرية لصناعة النشا والجلوكور 27,00 1,... العامة للصوامع واللخزين 1,00 £V,£1 =£A,41 £4,VA £A, • • V. Y20 TY, DY T4, T7 T4, 16 TA, 40 مطلحن مصر العليا 4£. A0£ النمس لتجفيف للنتجات الزراعية YY, EA . YY, . . 77,.. 77,.. 720 ٠,٤٠-. Yo. . . YE, T. Yo, . . YE, . Y 170 مصر للزيوت والصابون وسناعات الزبوت الستخلصة ومنتجاتها Y-,-- Y-,-- Y4,#+ YA,0+ Ý كيماوية البويات والمساعات الكيماوية بلكين 1,70 79,4V VI,7Y WY,E7 V.,.. 40.4.7 للمنزية للمشاعات الدوالية 177,40 | 177,£7 | 177,00 | 170,00 V.TT\* ٠,٣٨.. TT, 12 TT, T\* -۲۸, ۰ YE, .. η,... 1.40. الصناعات الكيماوية للصرية كيما 10,00 1.,.0 1.,.0 . 10,00 1 . . £,17 £,17 £,79 £,.. A.Y00 مصر لصناعة الكيماويات ٠,٠٠ 1.711 العربية للأنوية النيل للانوية w,0. 112, .. 112, .. 1.4, 4. الاسكندرية للادوية 1.4,50 44,00 معليس للأدوية القاهرة للأدوية .,.1 EY,YE EY,YO EY,O. £7, · 1 T.15. الاسكندرية للغزل والنسيج T£,44 4,75 4,41 1+,17 17.131 العربية والمتحدة للفزل والث VO, EY V1, EV V1, 00 Y0,.. النسلجون الشرقيون 1 . . . . . . النمس للملابس والمضوجات \_ كابو οη",·· العامة لمساعة الورق راكنا الشرقية إيسترن كومبائي 1,14 YA,70 Y1,1E Y1,41 TE. IAY ٧٨,٥٠ 1,70 ٤٧,٩٠ 71.4<u>7</u>+ المشروعات الصناعية والهندسية الاسكندرية للحديد والصلب - - 130,00 الحنيد والصلب الصرية ... T T,47 T,40 1 1,00 ٣,٩٠ 20. \*\*\* £,YY £,YF £,VF ٤,٧٣ ً المستاعات الهندمية والعمارية . فيكون الكابلات الكهربائية المصرية .,11 £0,0. £0,71 £V,0. £0,0. YOY. -51 العربية للراديو والترانزستور . تليمص 1,14 1.,17 1.,17 1,81 18. . ٧. المتحدة للإسكان والتعمير 11,.7 القاهرة للإسكان والتعمير \*, \*Y= | Y, 97 | 7,91 | Y, 17 3,4. \*\*.\*\* ·, OA 14, TT 14, 91 19, 10 14,01 .970 التعمير والاستشارات الهنيسية 7,70 7,55 7,07 7,40 1.070 1,70 1.7,72 1.0,.4 1.7,77 منيئة نصر للإسكان والتعفير 1.7,4. V.YY. YW,+A مصر الجديدة للإسكان والتعمير النيل للكبريت والساكن الجاهزة 18,00 | 12,00 | 12,70 11,00 ٧.. 14,40 15, \*\* 15, \*\* 11,.. 799 القومية للأسمئت 41,41 السويس للأسعنت 01,77 01,44 07,44 17,711 اسمئت بورتلاند حلوان 1,35 45.73\* 1,47 0.,40 - 47,57 07,70 0.,40 TAY, YY اسمنت العامرية اسمئت طرة للصرية . , ٧٢ 0A,T0 04,+A 04,44 eA,Y0 Y'1, •Y'A السكندرية لاسمنت بورتلاند £V,0V £A,V£ £1,.. 1.4. 1,17 £A,£o 19,\*\* النويارية للهنيسة الزراعية القاهرة للنولجن 45, . 1 . 10,77 كفر الزيات للعبيدات والكيماويات +,64 1.,07 11,17 11,70 1.,17

·	<u> </u>	*,54	(1,01	31,*1	11,11		1,020	مو کار در مده و مصاحب سیدویه	<u> </u>
: -		, 1942 (194 (194	, (i.e., ,	12.	44	7.7		عُمان	
		٠,٠٤٠	7,500	7,19.	7,0	7,50.	• • • •	البنك الوطنى العماني	البنوك
البن		*, •Y•=	٠,٨٠٠	٠,٧٨٠	• ,4••	٠,٧٨٠	7.1	الخليجية لخدمات الاستثمار	
		٠,٠٠٠	۲,٤١٠	7,21.	Y,£1+.	۲,٤١٠	7	العمانية العالمية للتنمية والاستثمار	السائمار
·		٠,٠٣٠	1,27-	1,890	1,000	1,24.	A. ***	العمانية الوطنية للاستثمار القابضة	
-			1,14+		-			العمائية المتحدة القابضة	ļ
		*,***	.,٧١٠	·,V{·	- ,VE-111	·,V£<	<del>                                     </del>	الحقظة العمائية للأوراق المالية	·
	l	•,•٢•-	7,.4.	7,***	Y, Y.	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	17.7	بنائه عمان طنولی	-
	{	•,•••	•,٧٢٠	.,٧0.	· ,Vo.	.,٧0.	1.1.	ظفار الدولية للتنمية والاستثمار عمان والامارات للاستثمار(ع) همر	-
300	t	<del></del>	7,70.	,	1,,,,,,	,,,,,	1	عمان والامارات للاستثمار(۱) ٥٠//	
	lt	-	7,77	· -	-		† <del>-</del>	عبر الخليج للاستثمار الصناعي	
	ſţ	-	Y,74.		<u> </u>	-	1	الشلمان للاوراق للالية	
		•.1	۰,۸۰۰	4			·	العمانية للتحدة للتامين	
			7,47.	-	<u> </u>	-	-	ظفار للتامين	
	]	<u>. : · · </u>	7,	<u> </u>	<u> </u>	<u> </u>	<u> </u>	التامين الاملية	التامين
<del>, .</del>		-	1,		ļ <u>.</u>	· -	<u> </u>	مسقط للتامين	·
			7,1	<u> </u>	ļ	<u> </u>	<u> </u>	اسمئت عمان	<u> </u>
		_:_	1,00.	<del> </del>	<u> </u>	-	<u> </u>	الغاز الوطنية	
	-	<del></del>	7,70.	- 494	<del> </del> -			اعلاف ظفار	المتناعة
	<b> </b> -	•,•••	*,AV*	٠,٨٧٠	٠,٨٧٠_	•,,,,,	74.4	الكروم العماشية ١٥٠/	
W	╽┠		£,Y**		<del>                                     </del>	-	<del> </del>	الطاحن العمانية ريسوت للاسمنت	
			Y,T**		<del>-</del>	<u> </u>	<del>                                     </del>	ويسوك تجسمتنا مسقط للغازات الصناعية	
	<u> </u>	1.00	7,17	<del>                                     </del>	-		<del>                                     </del>	صناعة قرطاسية الكومبيوتر	
10.5			۲,٤٠٠			-	<del>                                     </del>	صناعة الكاملات العمانية	
	İ	-	1,40.		<u> </u>	-		ريع للبطاريات	
		٠,٠٠٠	1,700	1,400	1,700	1,50.	۳.۳۰۰	الإسماك العمائية	
:-			7,17.			-		العمانية لخدمات الطيران	
	L	٠,١٠٠	٧,٠٠٠	7,1	۲,۱۰۰	Y,1	02.	مؤسسة خدمات لثوانيء	للخنمات
	L	<u> </u>	Y,.Y.	•				الكهرباء الوطنية العمانية	
	-	· <u>-</u>	1,71*		-			للزراع الحديثة للنواجن	
ته	ŀ	•,•••	۲,-۲۰	7,.7.	7,.4.	Υ,•••	77.7	التحرة للطاقة	
	ŀ	•,•••	٠,٩٤٠	·,4£·	٠,٩٥٠	٠,٩٤٠	V.YT.	النهضة القابضة الباطنة للتنمية والاستثمار (٥٠٪)	
	ŀ	. ,	.,47.	٠,٩٢٠	.,94-	.,47.	77.757	البتك الصناعي العماني	
$\dashv$	F	٠,٠٢٠	1,17-	1,700	1,700	1,44.	7.0.7	للدولية للاستثمارات للالية	
	ı	٠,٠٠٠	1,.4.	1,-4-	1,.٣٠	1,.5	1,71	الشرقية للاستثمارات القابضة	البنوق
			1,4	•		•	_	العمانية للعالمية القابضة	الوازية
		•	-,44.	- ·	-	•	-	المتحدة للتمويل	
	Ļ	•,•••	٠,٩٢٠	•,4٢•	٠,٩٢٠,	٠,٩٠٠	1.9	للوارد للاوراق المالية (٥٠٪)	<del></del>
	ŀ		1,•1•	-	-		-	بنك التضامن للاسكان	
$\dashv$	-	•,•••	1,77	1,350	1,750	1,77	Y	بنك عمان التجاري	
$\exists$	⊢	•	7,11.	· -	- · ·	•	-	بنك ظفار العماني الفرنسي بنك مسقط الدولي	·········
آخد	╁	•,•••	۲,٤٦٠ ٠,٧٦٠	٠,٧٦٠	- ,	٠,٧٦٠	0.7**	حساب اوريكس للاستثمار للشنترك	
	- 1-	•,•۲•	.11.	٠,٤٦٠	٠,٤٦٠	., ٤٧٠	77.W£	حساب مجان للاستثمار المشترك	
		.,.1	٠,٧٩٠	٠,٧٨٠	-,٧١٠	٠,٧٦٠	70,000	مندوق مؤشر مسقط لحساب الاستثمار	
1	_ F	.,	-,۸۸-	٠,٩٠٠	٠,٩٠٠	.,4	- 1++	مندوق مسقط الدولي للضمون (ا)	
$\dashv$		-	۱,۸۳۰	-	-	-	- ]	العمانية لخيمات الثمويل	
	Ī	.,	-,0	+,0++	٠,٥٠٠	1,011	٤.٣٠٠	صندوق مزون الاول	
		.,.٣	•,٧4•	٠,٧١٠	٠,٧٦٠	•,٧1•	1	الخليجية للتجات البولي برويلين	
		.,.10	1,.4.	١٫٠٣٠	1,24.	1,.7	1,47•	الظفات المساعية الرنة	
NI.		-	٠,٥٨٠	•		, -	1.5	الوطنية لتكرير المبكر	
			٠,٨١٠	-		•	<u>.</u>	عمان کلورین	
		.,	١,٠٨٠	١,٠٨٠	١,٥٨٠	۱٫۰۸۰	Ť··	مطلحن صلالة	
		- ]	٠,٨٨٠	•	- 1			العمانية الوربية للمساعات الغلائية	
ا <del>شر</del>			1,54.			-	-	العمانية للالياف للبصرية	
<u>#</u>	L	.,	٧,٠٠٠	Υ,	γ,	7,40.	1.010	شل العمائية للتسويق	

توباز للطاقة ولللاحة

كلية العلوم الدارية

مبلالة لخنمات للولنيء

17.574

1,\*\*\*

4,000 / 3,030 / 3,030 / 3,030

- 7,100

الاردن					* 11.1 m		2 22 2	سعودية	11
	1		<u></u> :.						
، البنك العربي	البنوك	1-1	. IfA.	127	- 1£A	12V :	07.74o	بنگ الرباض	البنواد
البناد الأهلي		1	- 78	76	7.5	3.7	Y٠	بنك الجزيرة	
بنك القاهرة عمان	<del>                                     </del>	<del>   </del> -	171	13.	111	171-	19.17-	بنك الإستثمار	ļ
بنك الاردن بنك الفرق الأوسط		1 1	-			7	ļ <del>.</del>	البنك الهولندي البنك الفرنسي	
بنك الإنماء المعاعي	-	1 :	111	YEV	YEA	YEY	Y. 19.	البتك البريطاني	
بنك الإسكان	-	1	177			<u> </u>		البنك العربي	
لبنك الأرثى الكويلى		1 332		YAY	Y4.	PAY.	1,500	البتك الإمريكي	
بنك الأربن والتطبيح	i	7-	£YA	£Ye	£Y4.	£Ya	eV, 11V	شركة الراجحي	
بنك الاستثمار العربي	<del></del>	1 4	119	174	. 180.	2114	YA.0A-	السعودي للتحد	
البنك الإمثلامي الاردني بيك الاتحادة		-19 h-	184	157	184	1 157	14. 144	مىلىك	المناعة
الارىئي للاستثمار		7.37 **	171	1117	1117	117	T. 70.	الإممدة المصافى العربية	
- Eile	<del>                                     </del>	1	۸۰			-	<del>                                     </del>	المترف الربيد	
بنك المؤسسة العربية			774	۳۰.	77"	AYA	f . 150	منالولا	
بنت ادالفا			B .	-			<u> </u>	التصنيع الوطنية	
التامين الأربنية الأسلامين التامين	التامين	- A	VY	-			<u> </u>	النوائية	·
الارىنية الفرنسية			170	<u>-</u>				الغاز الجيس	
الأرامني للقصة			17	1 :-		<del></del>	<del>                                     </del>	الفذاذية	
الكهرياء الأربئية	الخدمات		77	-				الكابلات	
کهرباء اید			YÉ			<u>                                     </u>		الصناعات المنطورة	
الفنادق والسياحة الحمة للعينية			£7	17	77	77	7.4.	صدق الاحساء للتنمية	<u> </u>
الدولية للفنادق	1.50		10.			-:-	<del> </del> :	رجاع تسميه	:
الخطوط النحرية	- E		41				-	امیانتیت	
للجفظة الوطنية			71	-	<u> </u>	-	-	اللجين	· · · · · ·
عقاركو			18	-				الاسمنت العربية	الإسمنت
تأجيركو للركز الأرىنى		\ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \	114	179	1707	in	Y.AY.	السمئت اليمامة الاسمئت السعونية	
النستور			117	17Y	177	177	30.	اسعنت القصيم	
الكومودوز	70 E 1		117	117	117	117	1	اسمنت الجنوبية	
البولية للتعليم			17	77	11	11	11.	اسمنت ينبع	_:
الزرقاء التعليم النقل البري			718	-				اسمنت الشرقية	·
تطوير الراضي			1£ YA	47	47	47	Υ	اسمنت تبوك الفنادق	الخيمات
للنبغ والمتعظر	الصناعة	-	110					العقارية	
الثكيب	1.	•	177		-	-	-	النقل البحري	
الأستات	7.5	1-2-	į,	£V	ŧ٧	ŧ٧	¥	النال الجماعي	
القوسفات البوتاس العربية		<del> </del> -	18	1£	18	12	e¥0	السيارات	
مصفاة الأربن جويترول			77.	π	m	n	1	المواشي للكيرش تهامة للاعلان	
1617a		-	YA	YA	Ϋ́A	YA	۸.۰۰۰	، غسنير	<del></del>
المشاعات الضوانية	· · · ·		7.	۲.	٧٠	۳۰	77.177	طيبة للاستثمار	
हिम्मी		<del> </del>	77.	-	a> · ·		. ~	مكة للانشاء	
الأجواخ الارسية العربية للأنوية	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		£.	te :	£.	1-	Y.***	ا میرد المنتقبین	<u> </u>
الغزف الربنية		<del>                                   </del>	71	79	- 19	44	7.,	العزيزية بنده الناحة	
الأنبان الأربنية			٤٢	-		-		الصادرات	
التابيب الربنية		•	70	۳.,	70	70	٧,٠٠٠	اللتعمير	
الورق والكرتون	* ,	<b> </b>	£Y	-			•	žalę.	
تعيينكو شركة رافيا الميناعية			- Â	A4.	- 44		¥,	کهریاء الوسطی کهریاء الغربیة	الكهرباء
نبره رك مصاعه	·	-	17				7	كهرياء الغربية كهرياء الشرقية	
الالومثيوم أرال	<del>` :</del>		111					كهرياء الجنوبية	
للواشي والدواجن			97					نابك	الزراعة
تمنيع الورق			17				-	القصيم الزراعية	
الصلب الميناءات المطنية		<u> </u>	10			-		حائل الزراعية	
المناعات الوطنية البتروكيماويات		-	174					تبوك الزراعية الاسماك	
الصوف المنخري			11	- 18 -	15	-15 -		السحات الشرقية الزراعية	
العالبة الكيماوية			77	~ 11	77	77	0 1YA	الجوف الزراعية	
الوطنية للكوابل		•	TÉ					بيشة الرراعية	
المطلوكيماويات	. :9	, - <sub>5</sub> ,		1 -	· •	- 1		جازان الزراعية	
الركز العربي دوائي الزيوت النبائية	12(1)	للارة المساحية	ه دادوان ا		Saideacac				<del></del>
الزورد الصناعية	8.2		- 65						
الكابلان الحسنة								المويب سن	**

٤١٠.

177

44.

17# 172

٧4.

17.

£şd

, 1-Y

·1-A

141

111

. . .

YA.

177

127

<u> 11.</u>

TA.

**1**¥• 100

**LAE** 

114

111

£Yo W

101

107

111 \*\*

- 144

44+

14..

15.

**V3**+-

711

\*1.

190

- 11

¥1.

143

1.5.

1.7

104

44.

1.1

774

12.

174

107

111

1 . .

1.

1+2+

104

TT+:

. 17

AYE AYE

122

1.2.

NOA

374

44.

.77

10-

٤-

118

111

141

440

Y4.

41

14.

17.

Y.

~A.

144

210

175

1+1

1..

142

74.

74.

41

14.

14-

121

۲۸.

177

1,..

177

14.

1..

1..

14.

**ፕ**ለወ

TAP

47

\YA

114

٧.

\*\*\*

1.7.

1=4

**\*\*** 

111

....

4....

40,000

10.,...

43....

A+.\*\*\*

ξΥ·.···

TA . . . .

Y1....

Y ....

128 7. ...

W Y....

البتك كلوطني

بنك الخليج البنك التجاري

البنك الإهلي

بنك برقان

الكويت والشرق الاوسط البنك العقاري

بيت التعويل الكويتي

للكويت الاستثمارية

التسهيلات التجارية

الاستثمارات للالية

الإستثمارات الوطنية مشاريع الكويت

الأهلية لاستثمار

الساحل للتنمية المنتثمر الدولي

البيت أوراق مالية

م. الأوراق للألية

النولية للمرابحة

للركز للألي

الكويت للتامين الخليج للتامين الأهلية للتأمين

وربه للتامين

عقارت الكوبت

اللعقارات للكحنة الوطنية العقارية

الصالحية العقارية

التمسن العقارية

الصناعات الوطنية

مساعات التبريد

الخليج للكابلات

امستت بورتلاند

الشعيبة للصناعات الورقية

الكويت لتجميع للعادن

اصلاح السان للخدمات البحرية

> خرسانة ص. متحدة

السينما الكوينية

للخازن العمومية

مجمعات الإسواق

الاتمبالات اللنظة

الخدمات التعليمية للجعوعة البترولية

كلوطنية للتنظيف

نقل وتجارة للواشي الإسعاك للكويتية الثمدة للنواجن

الكويت للاغنية

شعام اسمنت الشارقة

اسمئت الخليج

اسعنت ام القبوين

اسعنت القجيرة

بنك البحرين الوطني

م . سلطان

الحاسبات الالكترونية

صناعة الانابيب للعنبية إسمنت الكويت

التولية م ، 1

لؤلؤة الكويت العقارية

الاستثمارات الصناعية

•			1		<del>                                     </del>		· <del>  · · · · · · · · · · · · · · · · · ·</del>
··· →	1,7*•	ļ <u>-</u>		<u> </u>	-	الزي لمعناعة الألبسة	
٠,٠٢	1,11	1,72	1,70	1,17	17.00	السجائر النولية	
-	٠,٩٠			-	Ţ-	التحاد الربوت	,
			1		<u> </u>		1
7 37 07						البحرين	
	و سيونو		<u> </u>	,			1
•,•••		113,	۴,٤۱۲. ·	4	ž :	بنك البحرين الوطنى	لينون ا
٠,٠٠٢		317,	•,۲۱٦			بنك البحرين والكويت	<del>                                     </del>
				<del></del>			+
•,•••	~	,474	· •,174			البنك الأهلي التجاري	<u> </u>
,		,***	• ,*••			بنك للبحرين الإسلامي	
٠,٠٠٢	! •	,100	1eV			البنك البحريني السعودي	
	١ ١	٧,٣٠	٧,٣٠	1,'	· (\$	اللوسمة العربية المعرفية (	مستقعار
*,***	•	,180	٠,١٣٠	1		بنك الخليج للتحد	1
.,,,,	~ ~-	,17-	•,17•			بنك البحرين الدولي	<del> </del>
			۲,44	1	<del></del>		<del> </del>
- · <del>',••</del>	<del></del>	r,4A			·	بنك اناستكورپ (\$)	
*,***		,140	•,174			بنك البخرين والشرق الوس	
٠,٠٠٢	·	,YEA	•, ٧٤٦		تجارية.	شركة البحرين للسهيلات ا	1
•,•11-	•	,14.	۲۲3,۰	1	نصنيع	· الشركة الخليجية اللحدة للا	
٠,٠٠	1	١,٠٨	١,٠٨	. /		بتك طيب (\$)	
	<del>-                                    </del>	1,•4	٨٠,٢	<del>-                                    </del>		مصرف فيصل الإسلامي (\$)	<del> </del>
				<del> {:</del>	<del> </del>		17.5
*,***		,***	*,0-0	-:	<u> </u>	شركة البحرين للتامين	التامين
<del></del>	_:		*,£••	<i>i</i> }	لقامين	الشركة البحرينية الكويتية ا	<u> </u>
*,***		,TY•	٠,٣٧٠			شركة التامين الأهلية	
*,**		۸۱,	۱۸,۰	11	(	الجموعة العربية للتامين (\$	
•,•••	Ť	.1-7	•,1•٣	· 1		شركة اتحاد الخليج للتامين	1
.,	<del>- i</del>	, ۲۹۰	٠,۲٩٠ غ	11		الشركة الوطنية للتأمين	
		,04.	.,07.	<del>}                                    </del>	2	شركة البحرين لتصليح الس	الخرمات
•,•••							
*,***		,72.	; •,71.	<del>} }</del>		شركة البحرين للسينما	<u> </u>
•,•••		, ٦٢٠ ,	•,17•			الشركة الوطنية للاستيراد و	
• ,• • •	1 -	, TAA 4	•, ۲۸۸	• •	اعة الإغتية	الشركة العامة للتجارة وصنا	<u> </u>
.,	•	,010	۰ ,٥١٥ '		جارة النولية	شركة البحرين للملاحة والت	T
•,•••	<u> </u>	,04.	٠,•٨٠	71	تلکو)	شركة تلبحرين للإتصالات (ب	
•,		,177	٠,١٣٦	1		شركة البحرين غواقف السيا	<del>                                     </del>
			•,170				الصناعة
<u></u>	_ }	,170		<del></del>		شركة البحرين اطلحن النقي	45.000
		,•Y1	• ,•٧١			شركة البحرين للمساعات ال	<u> </u>
•,•••		, ۱۷۰	•,17•			شركة بناون لليولجن	
.,	•	, ٢٠٦	٠,٢٠٦	1	ركة فنائق البحرين		للقذائق
,		,1-7	.,1.7			شركة الفنادق الوطنية	1-
*,***	•			- 1			<u>L </u>
•,•••		, ITA	٠,١٣٨			شركة البحرين للسياحة	
•,•••	1			<del></del>	عائلي	شركة البحرين للسياحة الشركة البحرينية التزايه ال	
•,•••	1	, 17A , • 4A	•,177	1,	عائلي	· الشركة البحرينية التوليه ال	
•,•••	1			<del></del>	عائلي	· الشركة البحرينية التوليه ال	
•,•••	1			<del></del>	هائلي.		
•,•••			-,-4\	<del></del>	هائٽي.	الشركة البعرينية التراية المارات	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
•,•••			·,·u	<del></del>	, title	الشركة البعرينية التزايد الأمارات الأمارات بنك ابو عبي الوطني	* 1. * * * * * * * * * * * * * * * * * *
•,•••			·,· <b>ω</b>	<del></del>	عائلي	الشركة البعرينية التزايد الأمارات بنك ابو ظبي الوطني بنك ابو ظبي العجاري	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
•,•••		. u	·,·u	<del></del>	عائلي	الشركة البحرينية التزايد الأمارات بنك ابو ظبي الوطني بنك ابو ظبي التجاري بنك ابو ظبي التجاري	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
•,•••		,·u	·,· <b>ω</b>	<del></del>	هائلي.	الشركة البحرينية التزايد الأمارات بنك ابو ظبي الوطني بنك ابو ظبي التجاري بنك دبي الوطني بنك دبي التجاري	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
•,•••		/··	٠,٠٩٨ ٧٠٠ ٥٥٠ ٩٠٠	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	عائلي	الشركة البحرينية التزايد الأمارات بنك ابو ظبي الوطني بنك ابو ظبي التجاري بنك دبي الوطني بنك دبي التجاري	* 1. * * * * * * * * * * * * * * * * * *
•,•••		/···	V	<del></del>	alita	الشركة البحرينية للتزايد الأمارات بنك ابو ظبي الوطني بنك ابو ظبي اللجاري بنك بني الوطني بنك بني الدواري	* 1. * * * * * * * * * * * * * * * * * *
•,•••		,· • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	V 00. \$1. 11	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	alita	الشركة البحرينية للتزايد الأمارات بنك ابو ظبي الوطني بنك ابو ظبي اللجاري بنك بني الوطني بنك بني الدواري	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
•,•••		/···  /··  1.	-,-4A  V  00-  4  11-  70  T1	# 1 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2	allta.	الأمرادة البحرينية للتزايد الالمارات بنك ابو ظبي الوطني بنك ابو ظبي الحجاري بنك ببي الرطني بنك ببي التجاري بنك الإتحاد الوطني بنك الاتحاد الوطني بنك الاتحاد الوطني بنك الاتحاد الوطني	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
•,•••			-,-4A  V  00-  4  11-  70-  T1  Y00-	2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2	allta.	الأمرادة البحرينية المتزايد الالمارات بنك ابو ظبي الوطني بنك ابو ظبي الحجاري بنك بني الوطني بنك بني الحجاري بنك الإحداد الوطني بنك الأحداد الوطني بنك الأساراة الوطني بنك رامن الخيمة الوطني	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
•,•••	4	/·· / / / / / / / / / / / / / / / / / /	-,-4A  V  oo-  1  1t  Yo  T1  Yoe  To-	# 1 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2	altte.	الأمارات المحريفية المتزايد الأمارات بنك ابو ظبي الوطني بنك ابو ظبي اللجاري بنك دبي التجاري بنك دبي التجاري بنك الإخلاد الوطني بنك الأساراة الوطني بنك راس الخدمة الوطني بنك المديرة الوطني بنك الم المديرة الوطني	* 1. * * * * * * * * * * * * * * * * * *
•,•••		/·· // / / / / / / / / / / / / / / / /	7 00. 1 1t 70 T1 Y00 T0.	2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2	Alti	الأمارات المحريفية المتزايد الأمارات بنك ابو ظبي الوطني بنك ابو ظبي الحجاري بنك ابني الوطني بنك الإحداد الوطني بنك الإحداد الوطني بنك الأحداد الوطني بنك الشارات الوطني بنك الشارات الوطني بنك المناورة الوطني	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
•,•••		/·· / / / / / / / / / / / / / / / / / /	-,-4A  V  oo-  1  1t  Yo  T1  Yoe  To-	2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2	Alle	الأمارات الشركة البحرينية للتزايد الأ الأمارات بنك ابو ظبي الوطني بنك ابي الوطني بنك ابي البحاري بنك الإلحاد الوطني بنك الإلحاد الوطني بنك الشارقة الوطني بنك الشارقة الوطني بنك الفيرة الوطني بنك الفيرة الوطني بنك المقوين الوطني بنك المشرق	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
•,•••		/·· // / / / / / / / / / / / / / / / /	7 00. 1 1t 70 T1 Y00 T0.	2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2	altha	الأمارات الشركة البحرينية للتزايد الأمارات بنك ابو ظبي الوطني بنك ابني الدجاري بنك الإحداد الوطني بنك الإحداد الوطني بنك الاحداد الوطني بنك الشارقة الوطني بنك الشارقة الوطني بنك الفيرة الوطني بنك المقوين الوطني بنك المشرق	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
*, ***  *, ***  *, ***  *, **  *  *  *  *  *  *  *  *  *  *  *  *	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	/·· //· //· // // // // // // // // // /	70.  Y  20.  1  11.  Yo.  T1.  Yo.  T2.  T3.  T4.	2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2		الأمارات الشركة البحرينية للتزايد الأ الأمارات بنك ابو ظبي الوطني بنك ابني البحاري بنك الإحداد الوطني بنك الإحداد الوطني بنك الشارقة الوطني بنك الشارقة الوطني بنك الفيدة الوطني بنك المقوين الوطني بنك المشرق	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
*, ***  *, ***  *, ***  *, **  *  *  *  *  *  *  *  *  *  *  *  *		/··  //·  //·  //·  //  //  //  //  //	7	2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2		الأمارات الشركة البحرينية للتزايد الأ الأمارات بنك ابو ظبي الوطني بنك ابني البحاري بنك الإحداد الوطني بنك الإحداد الوطني بنك الشارقة الوطني بنك الشارقة الوطني بنك الفيدة الوطني بنك المقوين الوطني بنك المشرق	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	7 T	7 7 11	V  00.  1  1t  70  F1  70  T1  4.  4.	2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2		الأمارات الشركة البحرينية للتزايد الأحارات بنك ابو ظبي الوطني بنك ابو ظبي الحجاري بنك ابني الحجاري بنك الإحاد الوطني بنك الإحاد الوطني بنك الشارقة الوطني بنك الشارقة الوطني بنك المقوين الوطني بنك المشرق الوطني بنك المشرق الوطني بنك المشرق الحداد المشرق المشرق المشرق المشرق المشامر بنك المشرق المسلمي بنك المسلمي المس	الدولا
*, ***  *, ***  *, ***  *  *  *  *  *  *  *  *  *  *  *  *	7 T	/··  //·  //·  //·  //  //  //  //  //	V  00.  1  1t.  70  F1.  70.  T4.  T1.  4.  4.  4.	2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2		الأمارات الشركة البحرينية للتزايد الأحارات بنك ابو ظبي الوطني بنك ابي الحاري بنك ابي الإحار المناب الإحار المناب الإحار المناب الإحار المناب	الدنولا
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	7 T	7 7 11	V  00.  1  1t  70  F1  70  T1  4.  4.	2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2		الأمارات الشركة البحرينية للتزايد الأحارات بنك ابو ظبي الوطني بنك ابي الحياري بنك ابي الإحاد الوطني بنك الإحاد الوطني بنك الإحاد الوطني بنك الأحاد الوطني بنك المناولة المناول	الدولا
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	T 1	7 7 27	V  00.  1  1t.  70  F1.  70.  T4.  T1.  4.  4.  4.	2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2		الأمارات الشركة البحرينية للتزايد الأمارات بنك ابو ظبي الوطني بنك ابو ظبي التجاري بنك ابني الوطني بنك الإلحال الوطني بنك الإلحال الوطني بنك الأسارقة الوطني بنك الشارقة الوطني بنك المشوق الوطني بنك المشوق المسلمار المن المسلمار بنك المسلمار المسلمان بنك المسلمان المس	الدولا
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	7 T	( ( ( ( ( ( ( (	-, -4A  V  oo.  1  1t  Yo  T1  Yoe  Ta.  1t  T1  T1  T1  T1  T1  T1  T1  T1  T1	2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2		الأمارات الشركة البحرينية للتزايد الأحارات بنك ابو ظبي الوطني بنك ابي الحياري بنك ابي الإحاد الوطني بنك الإحاد الوطني بنك الإحاد الوطني بنك الأحاد الوطني بنك المناولة المناول	البنوان
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	7 T	( ) ( )	-, -4A  V  oo.  1  1t  Yo  T1  Yoe  T4.  T1  4.  17  A  A	2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2	9	الأمارات التريينية المتزايد الالمارات المارات	الدنولا
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	7 T	( ) ( )	-,- 4A  V  oo.  1  1t  Yo  T1  Yoe  Ta.  1t  or  1yo.  A  14o	2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2	9	الأمارات الشركة البحرينية للتزايد الا الأمارات البحاري بنك ابو ظبي التجاري بنك ابني الوطني بنك ابني الوطني بنك الإحذاء الوطني بنك الإحذاء الوطني بنك الأسارقة الوطني بنك الشارقة الوطني بنك المشوق الوطني بنك المشوق الوطني بنك المسود المواني المساوي بنك المستمار المواني المساوي المواني المساوي المواني المساوي المواني المساوي المواني المساوي المواني المساوي المساوي المساوي المساوي المساوي المساوية ا	البنوان
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	7 T	( ) ( )	-,-4A  V  oo.  1  1t  yo  ri  yo  ri  yo  ir-  ri  f.  ir-  ir-  ir-  ir-  ir-  ir-  ir-  ir	2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2	9	الأمارات التريينية المتزايد الالمارات التي ابو طبي الوطني بنك ابو طبي التجاري بنك ابني الوطني بنك ابني الإحداد الوطني بنك الإحداد الوطني بنك الأسارقة الوطني بنك المشرقة الوطني بنك المشرقة الوطني بنك المشرق الوطني بنك المشرق المسلمار بنك المسلمار المواد المسلمان ا	البنوان
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	7 T T T T T T T T T T T T T T T T T T T	( ) ( )	-,- 4A  V  oo.  1  1t  Yo  T1  Yoe  Ta.  1t  or  1yo.  A  14o	2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2	9	الأمارات الشركة البحرينية للتزايد الا الأمارات البحاري بنك ابو ظبي التجاري بنك ابني الوطني بنك ابني الوطني بنك الإحذاء الوطني بنك الإحذاء الوطني بنك الأسارقة الوطني بنك الشارقة الوطني بنك المشوق الوطني بنك المشوق الوطني بنك المسود المواني المساوي بنك المستمار المواني المساوي المواني المساوي المواني المساوي المواني المساوي المواني المساوي المواني المساوي المساوي المساوي المساوي المساوي المساوية ا	البنوان

AL HAYAT TUESDAY 5 JANUARY, 1999 ISSUE NO 13088

1,01

Y, Ya

1,04

1,15

·,0V

T,Y1

1,37

.1,38

۰,۸۰

1,1.

1,44

٧٥,٠

AT, T

1,77

۱,۱

1,10

Y, Y£

٠, ٣

4,7

74.1

•,£•

٠,٣٧

٠,٣٥

., ۲٩

. , 10

1,11

.,13

→,£● :

T.AT.

o. . .

7,004

Y, AY

1.414

; • • .·

70.

717. LAT

7-70.

0.10.

TY. 4 ..

٥٧,٠٠٠

W.E.Y

A+.4++

1.477

7--

\$1.40A

\*\*\*

1..

7...

11.000

1.70-

1:4.4

A. Y0.

Υ •••

4.

TY,V+

4..

ويترول

1,41

Y,Ye

1,•٧

1,11

+ , #V

1,41

1, \*

1,11

٠.٨٠

1,10

1,47

1,10

· , •Y

T, TY

1,%

1.,4.

1,10

Y, 78.

0,17

۲۸,۲

·,£.

٠,٣٦

1,57

۸۲,

٠,٦٥

,YA

1,4.

٠,٦٤

.,24.

T11,00 110,50

1,0%

Y,Y.

1,04

1,78

7,71

1,15

1,17

٠,٨٠

1,10

1,11

1,17

.,04

T,T=

1,17

10,50

1,10

Y,V£

.,04

0,4.

1,43

٠,٤٠

٠,٣٧

• , \* \*

.,۲4

٠,٦٥

٠,٣٩

1,77

٠,٦٤

•,20

. \*1-,--

1,71

Y,A0 7,1¥ 1,-4 1,17

Y,V£

1,07

,Ŷ

۲,۳۰

1,70

1,17 6

1, £ .

٠,٦٨

٧,٥٠

..07

Y,44

1,17

7,74

1,.7

1,00

1,00

1.,5.

1,11

2,44

1, -1

٠,٨٠

1,1.

1,.7

٠,٢٧

7,74

1,17

1,17

AY

1,17

٠,٥٧

1,17

1,1.

4,41

1,01

Y,A.

1.,1.

0,4.

1,10

1,11

7,77

7,77

1.1.

Y , A0

1,•A

1.4.

١,٨٥

. , 07

٥,١٠

1.4.

•,٣٩

٠,٧٩

٠,٣٢

1,10

. 10

٠,٣٨

1,11

-, 17

٠,٤١

.,44

٠,٠٠

٠,٠٩

.,,

٠,٠٦-

٠,٠١

٠,١٠

·,·£-

.,.1

• ,¥\$=

3

¥. , . A-

....

• • • •

٠,٠٣-

٠,٠٣

Э

	<i>:</i> ,	·			<b>)</b> .			-					
رمضان ۱٤۱۹هـ/ العيد ١ HAYAT TUESDAY	-		•		_ <del></del>	:	·	INTE	A RNATIONAL ST		YA]		13
<del> </del>	·		<del></del>		201	-24	1580	480	RESORTS WORLD	4.32		.55	2.85
VEW 8' VIAG VICTORIA VERS. VOLKSWAGEN	5[1 ; 981,6 <b>8</b> ( 74,1 (	6.1 100.6	7 452.49 67 864.63 2 43.12	MITSUBISHI TSTÆ BKG MITSUI Æ COMPANY MITSUI CHEMICALS MITSUI FUDOSAN	703 619 394 790	-24 -12 1 -63 -20	#69 445 1450 776	521 175 652 515	RHB CAPITAL ROTHMANS OF PALL MA SIME DARBY TANIONG PLC	21	-0.02 3 -0.5 3 -0.14 5	5 5 55 25	0.8 13.5 1.6 2.73
VOLKSWAGEN PREF. WOM BETELLGUNG WUERTT. VERS. BET.		3.56 71.07 2.42 40.9 1 1492.	17.82	MITSUI MARAFIRE INS MITSUI MNGA SMELT. MURATA MANUPACTURU NAGOYA RAILROAD	406	-14 30 -4	646 4960 463	481 3310 390	TELEKOM MALAYSIA TENAGA NASIONAL UNITED ENGINEERS (MA	9.45 7.1	-0.55 1		4.34 2.08 0.73 2.1
SWI	ZER	LANI	)	NANKAI ELEC.RY. NEC NGK INSULATORS NGK SPARK PLUG	551 1026 1421 1146	-18 -14 -36 -5	600 1550 1457 1307	530 772 1060 710	YTL CORP. ATL POWER	3.04	ALIA	6	1.45
AAR8-TESSIN R (ATEL) ABB AG B ABB AG R ADECCO B	171 <b>8</b> 1	29 998 198 2575 18 523 25 792	765 1230 250 353.5	NICHIDO FIREAMAR INS NICHIES NIDEC NIKKO SECURITIES	554 8630 13330 308	-1 -270 -390 -7	835 13999,93 14050 667	552 3 7700 5350 273	AMCOR	6.9	-0.07 7.	58	5.72
ALUSUISSE R ARES-SERONO B' BALOISE R BARRY CALLEBAUT	22770 9	)1 2011 M 2600 12 1550 3 347	1104 1735 725 270	NIKON NINTENDO NIPPON CREDIT BANK D NIPPON ELEC.GLASS	1090 10650 158 1492	-10 -250 0 -4!	1500 14200 186 1800	795 9200 112 1185	AMP AUS & NZBANKING GRO BRAMBLES INDS. BROKEN HILL PTY.	40.32 12.13	0.57 49 0.11 10	1, <b>88</b> 1,32 5	18.46 8.45 28.5 10.86
BCV B' BK VISION B' LIMITE CIBA SPECIALTY CHEMS CLARIANT	270 f	5 740 6 453 6 214 7 1040	380 148 102,75 590	NIPPON EXPRESS NIPPON MEAT PACKERS NIPPON OIL. NIPPON PAPER INOS.	613 1836 379 492	-23 16. -15 -22	856 1 <b>908</b> 516 677	546 1512 327 380	CABLOPTUS CMWLBK.OF AUS, COCA-COLA AMATIL COLES MYER	3.56 22.9 6.11 8.75	-0.26 2: 0.03 9 0.2 8.	56 1.16 75	2.59 17.4 3.9 5.97
CREDIT SUISSE R DANZAS R ELEKTROWATT B' EMS-CHEMIE B'	580 0 510 0 8395 2		149.5 283 501 6600	NIPPON STEEL NIPPON TELNETWORK NIPPON YUSEN KK NISSAN MOTOR	204 32508 332 350	-1 -800 -5 4	269 44950 496 610	148 32500 327 301	COLONIAL LIMITED FOSTERS BREWING GP. LEND LEASE CORP. NAT.AUS.BANK	5,67 4,47 22.3 24.66	0.05 4. 0.3 22 0.06 24	83 52 1.48 1.95	4.02 2.89 15.28 19.02 2.5
GEORG FISCHER R GOTTHARD BANK 'B' HELVETIA PATRIA R HOLDERBANK 'B' HOLDERBANK R	1261 1 1321 1 1655 2	1.5 662 4 1400 6 2120 9 2149 6 436	344 816 960 1105 224	NISSHIN PLOUR MILLIN NISSIN FOOD PROS. NITTO DENKO NKK NOMURA SECURITIES	910 2790 1851 75 965	-33 -55 -29 -2 -20	1099 2845 2320 161 1800	676 2000 1375 64 827	NAT.MUT.HOLDINGS NEWS CORP. NEWS CORP. PREF.ORD. RIO TINTO ST.GBORGE BANK	2.96 [[ 10.12 19.08 10.3	0.22 f3 0.19 11 -0.28 22	03 1.21 1.81 1.3 1.96	8.41 7.4 16.59 8.46
JULIUS BAER B' KUONI REISEN R LIECHT.GLB.TST.PC.	4700 1 5500 5 1687 0	35 5475 0 \$770	2550 3700 890 570	NPN TRE & MARINE IN NPN TELG & TEL NSK NTT DATA	399 870000 398 557080	-17 -2000 -24	600 1270008 645 709999.8	376 836000 290	TELSTRA CORPORATION WESTFIELD HDG. WESTFIELD TRUST WESTPAC BANK	7.82 8.45 3.6 10.77	0.19 7. 0.16 8. 0 3.	82 65	4.04 5.65 2.98 8.54
NESTLE R NOVARTIS 'B' NOVARTIS R OERLIKON-BUEHRLE R	2822 1: 2825 1: 161 0	3498 22 2822 25 2825 310	2122 1945 1948 149	NTT MOBL.COMMS.NET. OBAYASHI ODAKYU ELECTRIC RY. OJI PAPER CO.	4600000 516 390 574	-26 -5 -13	4860000 745 611 704	358 373 403	WMC WOODSIDE PTL. WOOLWORTHS	4.88 7.24 5.55	-0.04 5: -0.06 10 -0.01 6.	.86	4.28 6.8 4.89
PARGESA B' PHARMA VISION B' (L PIRELLI INTL. R' RICHEMONT B' 'A'	974 4 365 1 1996 5	0 383.5 6 2245	1712 837 227 1420	OLYMPUS OPTICAL OMRON ONG PHARM ONWARD KASHIYAMA	1260 1565 3490 1510	-39 75 30 -3	1589 2250 3710 1959	915 1074 2390 1310	NE	4.81	ORK		23.69
RIETER HOLDING R ROCHE HOLDING 'B' ROCHE HOLDING GSH. SAIRGROUP R SCHINDLER R	24950 7: 17110 3:	0 1175 5 27000 50 17635 517 2695	610 : 21200 13500 251 1510	ORIENTAL LAND ORIX OSAKA GAS PIONEER ELECTRONIC PROMISE	5200 8640 377 1800 5730	60 200 -12 -95 -150	6790 10600 400 2895 7850	4350 7710 271 1738 4840	ABBOTT LABS. AG ASSOCIATES ARTOUCH COMMUNICA ALBERTSONS	49 3.75	- 49 - 43 - 72	.75 88	33.34 1.63 41 44.81
STILLHALTER VIS. SULZER MEDICA SULZER R SURVEILLANCE B	368 11 267 4	0 486 430 7 1286	275 214 563 866	RICOH ROHM SAKURA BANK SANKYO (IST)	1025 10260 253 2440	-17 -80 -6 -30	1620 16000 558 3700	977 9610 180 2440	ALCOA ALLIED SIGNAL ALLSTATE CORP. ALLIEL	74.56 44.31 38.5 59.81	- 80 - 47 - 51	L31 L13	59.31 33 37.31 39.25
SWISS LIFE B SWISS RE R SWISSCOM R THE SWATCH GROUP B'	1060 4	0 1395 35 4120 588	559 2062 340 647	SANWA BANK SANYO ELECTRIC SECOM SEGA ENTERPRISES	851 338 9120 2500	-20 -12 -240 -5	1530 425 9430 2980	632 296 7520 2060	AMER.EXPRESS AMER.GENERAL AMER.HOME PRDS. AMER.INTL.GP.	102.5 78 56.38 96.63	- 78 - 38 - 10	.56 .31 1.96	69.5 52.63 38.28 66.56
THE SWATCH GROUP R UBS R VONTOBEL B' ZURICH ALLIED R	439.5 I	.75 272 7.5 653 30 2790 i !187	169.5 270 1170 555	SEIBU RAILWAY SEKISUI CHEMICAL SEKISUI HOUSE SEVEN-ELEVEN IAPAN	3400 765 1185 8920	-160 5 -10 -180	5730 910 1287 9460	3400 460 810 7810	AMERICA ONLINE DEL. AMERITECH AMGEN AMOCO	155.13 63.38 104.56 59,88	- 63 - 10 - 61	.38 4.88	21.25 39.53 47.13 39.56
J	APA	Ŋ		SEVENTY SEVEN BANK SHARP SHIKOKU ELECTRIC POW SHIMANO SHIMAZU	1081 1014 1905 2750 373	-49 -5 -25 -50 -6	1230 1127 2090 3670 562	940 787 1810 2400 281	ANHEUSER-BUSCH APPLIED MATS. ASCEND COMMS. ASSOCIATES PIRST CAP ATAT CORP.	65.63 42.69 65.75 42.38 75.75	- 45 - 66	.44 .38 .06	43.44 22.38 26.06 24 50.13
ACOM ADVANTEST AIFUL AISIN SEIKI	7050 -1	10 3000 110 9560 310 10100 25 1430	5410 4960 5080 1129	SHIN-ETSU CHEMICAL SHIOHOGI SHISEEDO SHIZUOKA BANK	2640 799 1421 1385	-80 -28 -31 -10	3000 920 1810 1500	1990 575 1070 1076	ATLANTIC RICHIFIELD AUTOMATIC DATA PROC BANK OF NEW YORK BANK ONE	65.38	- 82 - 82 - 40	.25 .63 .25	58 58.69 24.5 37.63
AJINOMOTO ALL, NIPPON AJRWAYS ALPS ELECTRIC ASAHI BANK	1155 -4 366 -1 2055 -2 407 -7	15 1450 17 762 20 2075 7 740	1030 366 1010 323	SHOHKOH PUND & CO. SHOWA SHELL SEKTYU SMC SOFTBANK	36850 600 9020 6670	450 -35 0 -130	46300 935 11500 7290	28560 55% 8650 3050	BANKAMERICA NEW BAXTER INTL. BELL ATLANTIC BELLSOUTH	60.13 64.3! 54 49,88	- 66 - 59 - 49	.75 .88	48.06 48,69 41,13 27,41
ASAHI BREWERIES ASAHI CHEMICAL IND. ASAHI GLASS BANK OF FUKUCIKA	1617 -4 516 -2 667 -3 428 -8	23 610 84 850 8 540	1554 405 480 411	SONY SONY MUSIC ENTMILLIA SUMITOMO SUMITOMO BANK	\$050 5200 546 1141	-180 -4' -19	13390 6350 919 1700	7400 4010 490 894	BERKSHIRE HATHAWAY BOEING BRISTOL MYERS SQUIBB BURLINGTON NTHN.SAN		- 56 - 13 - 35	.06 3.82 .58	46600 30.88 89,81 27,38
BANK OF TOK YO-MITSUB BANK OF YOKORAMA BANYU PHARMS, BENESSE	1138 -3 260 -1 2095 -1 6200 90	1! 460 15 2100 0 6440	811 227 1390 3080	SUMITOMO CHEMICAL SUMITOMO ELECTRIC IN SUMITOMO MARAFIRE I SUMITOMO METAL INDS. SUMITOMO TRUST & BAN	418 1255 700 124	-22 -16 -16 -5	460 1940 859 238	237 1175 607 109 247	CAMPBELL SOUP CARDINAL HEALTH CARNIVAL CATERPILLAR	55 75,88 48 46	- 75 - 48 - 60	.88 .69	47.75 46.67 21. <del>69</del> 40.25 20.5
BRIDGESTONE CANON CANON SALES	2500 -6 2320 -9 1555 -4		2090 2025 1410	SUZUKI MOTOR TAISHO PHARM, TAKASHIMAYA TAKEDA CHEMICAL INDS	298 1290 3030 968 4190	-2 -50 -30 17 -169	973 1440 3380 1150 4350	1060 2460 646 3150	CBS. CENDANT CHASE MANHATTAN CHEVRON OGNA	32.81 19.31 71 82.94 77.31	- 41 - 77 - 88	.38 .94	7.5 40.25 71.13 56.52
شركة	مقدمة من	, الاسفد	□ اسعا	TAKEPUII TOK TEUN TERUMO	7990 10350 409 2605	260 20 -7 -55	8940 11200 443 2930	5990 7000 229 1700	CISCO SYSTEMS CITIGROUP COCA COLA COCA COLA ENTS.	92.81 49.69 67 35.75	- 96 - 73 - 87	.94	36.17 31.75 56.19 22.88
	ريم انترن	•		TOBU RAILWAY TOHO TOHOKU ELECTRIC PWR. TOKAI BANK	331 15350 1960 534	1 -130 -20 0	475 16300 2190 970	323 13000 1800 462	COLGATE-PALM. COLT TELECOM GP.SPN. COLUMBIA/HCA HEALTH COMCAST SPECIAL A:	58.69	- 64 - 34 - 59	.88 .19	65.56 10.78 17.5 29.88
(Datastre		rnation: اتفاق خا	, 13	TOKIO MARAFIRE INS. TOKYO ELECTRIC POWER TOKYO ELECTRON TOKYO GAS TOKYU	1328 2765 4350 289 290	-22 -25 60 -8 -7	1510 2970 5240 312 578	1 (30 2270 2845 271 281	COMPAQ COMPUTERS COMPUTER ASSOCS.INTL CONAGRA COSTCO COMPANIES COX COMMUNICATIONS	42 42.63 31.5 72.19 69.13	- 61 - 33	.13 .06 .88	23.25 27 23.25 42.13 35.38
يم والحياة».				TONEN TOPPAN PRINTING TORAY INDS. TOSHIBA	595 1310 582 664	-35 -70 - <b>4</b>	930 1680 731 713	572 1110 505 437	CVS DAYTON-HUDSON DELL COMPUTER DISNEY (WALT)	55 54.25 73.19 30	- 55 - 54	.69 25 .44	31.09 33.47 20.8 23.5
ِ اغلاق السوق ناء السوةين	. •	•	í	TOSTEM CORPORATION TOTO TOYO SEIKAN TOYO TRUST & BANKING	2150 880 1843 277	90 27 75 7	2255 10 <b>90</b> 2350 952	1110 740 1480. 246	DOW CHEMICALS DU PONT E I DE NEMOU DUKE ENERGY EASTMAN KODAK	90.94 53.06 64.06 72	- 82 - 70 - 88	.75 .69 .19	76.5 51.75 53.44 58.5
عران باليورو.	، <b>قهما</b> مس	ي وُالالمانع	الفرنس	TOYODA AUTOLOOM WKS TOYOTA MOTOR UNICHARM UNICHARM WEST JAPAN RAILWAY	2010 - 2955 5380 2050 498000	り -1 は *0 - は -2000	2480 3810 5620 2445 565000	1896 -2645 4100 1640 367000	ELECTRONIC DATA SYST EMC CORP MASS. EMERSON ELECTRIC ENRON CORP EDOON	50.19 85 60.5 57.06 73.13	- 50 - 85 - 67 - 58 - 76	.13 <i>69</i>	31.25 25.19 55.25 38.5 58.13
ني اسعار اغلاق	لاميركية ه		واسعار اول من	YAMAHA YAMANOUCHI PHARMS. YAMATO TRANSPORT YAMAZAKI BAKING	1150 3640 1568 1436	-20 0 -12 -37	1820 3900 1800 1590	1011 2790 1238 1112	FANNIE MAE FIFTH THIRD BANCORP. PIRST UNION FIRSTAR WI.	74 71.3; 60.81 93	- 75 - 73 - 65 - 93	94 38 69	56.31 48.5 44.69 53.13
				YASUDA FIRE&MAR.INS. YOSHITOMI PHARM, IND	542 1156	2 34	763 1339	475 460	FLEET FINL.GP FORD MOTOR FREDDIE MAC GANNETT	44.69 58.69 64.44 64.5	- 45 - 60 - 65 - 74	.75 .13	31.69 29.09 39.5 48.94
CENTRAL JAPAN RAILWA CHIBA BANK CHUBU ELEC.POWER CHUGAI PHARM CHUGOKU BANK	410 -39 2270 -10 1121 -9 1577 -30	0 2360 1150	392 1970 599	HON  AMOY PROPERTIES BANK OF EAST ASIA	5.35 13.1	02 04	6.75 17.6	3.13 7.25	GAP GEN.ELEC. GEN.RE DEAD - MERGER GENERAL MOTORS GILLETTE	50.13 102 200.22 71.56	- 29: - 76	3.25 9.69	23.42 71.56 195.25 50.25
CHUOOKU ELEC POWER CREDIT SALSON DAI NIPPON PRINTING DAI-ICHI KANGYO BK.	2055 -10 2755 -30 1745 -57 592 -16	0 2255 0 3350 7 2550	1810 2340 1629 505	CATHAY PACIFIC CHEUNG KONG HDG. CHEUNG KONG INFR. CHINA RESENTREP.	7.6° 54.7\$ 16.9	-0.1 -1 -0.4 -0.15	\$.55 59.25 24.35 16.95	5 28.85 11.05 4.57	GITE GUIDANT CORP. HALLIBURTON HEENZ HI	47.81 65 110 29.63 56.63	- 62 - 70 - 111 - 57 - 61.	81 1.94	36.25 47.81 52.38 26.19 50.44
DAIRCHI PHARM, DAIRIN INDUSTRIES DAINIPPON INKACHEMIC DAIWA BANK:	1882 -23 1144 24 295 -14 170 -3	1144 4 453	1480 497 230 146	CHINA TELECOM CITIC PACIFIC CLP HOLDINGS LTD DAO HENG BANK GP.	13.1 16.5 38 23.6	-0:3 -0:2 -0:6 -0:35	16.25 30.3 44 26	\$.9 9.35 29.\$5 6.8	HEWLETT-PACKARD HOME DEPOT HOUSEHOLD INTL ILLINOIS TOOL WKS.	68.31 61.19 39.63 58	- 81. - 61. - 52.	63 56 44	48.56 28.19 26.75 45.38
DAIWA HOUSE INDUSTRY DAIWA SISCURITIES DOI DENSO BAST JAPAN RAILWAY	1139 -64 376 -16 420000 0 2010 -86 631000 0	0; 674 5200 <b>0</b> 0 0; 2770	640 286 287000 1841	HANG LUNG DEV. HANG SENG BANK HENDERSON INV. HENDERSON LOLDEV.	7,95 67,75 4,38 .38,4	-0.35 -1.5 -0.17 -1.7	11.9 76.5 6.55 42.7	5,45 36.7 3,32 20,3	INTEL INTLBUS.MACH. INTLPAPER JOHNSON & JOHNSON	118.56 184.38 44.81 83.88	- 125	).25 19	65.94 96.13 37 64
BARA SISAI PAMILYMART PANUC	936 -33 21 <b>2</b> 5 -15 5490 -15 3830 -46	1520 5 2210 50 6090	545000 824 1580 4330 3370	HKJE CHINA GAS HKLTELECOM, HONG KONG ELECTRIC HSBC HDG, HUTCHISON WHAMP,	9.55 13.35 23.05 (\$8 53.25	-0.3 -0.2 -0.45 -5 -1.5	12,96 17,3 30,5 247 60	7.5 12.55 20.6 132 29.75	KELLOGG KEYCORP KIMBERLY-CLARK KROGER UILLY ELI	34.13 32 54.5 60.5 88.88	- 49. - 43. - 58. - 60. - 90.	13 94 5	29.56 24.94 37.38 34.44
TUI BANK TUI HEAVY INDS. TUI PHOTO FILM TUI TELEVISION NETW		1110 1 865 - 20 5500 2000 601000	299 362 3690 426000	HYSAN DEV. JOHNSON ELECTRIC HDG NAT.MUTUAL ASIA NEW WORLD DEV.	11.4 19.8 5.65 18.7	-0.15 -0.15 -0.15	16.15 20.2 8 28.55	4.72 9.65 2.85 7.95	LOCKHEED MARTIN CORE LOWE'S COS. LUCENT TECHNOLOGIES MARSH & MCLENNAN		- 107 - 513	69 206	58.25 63.31 22 37.38 44.5
WIKURA WISAWA PHARM. WITTSU WRUKAWA ELECTRIC WINMA BANK	606 Q 1581 -15 1485 -20 375 -10 867 -30	) <u>1602</u> ) 647	480 1120 1086 339 850	SHANGHAI INDUSTRIAL SHANGRI-LA ASIA SINO LAND SMARTONE TELECOM SUN HUNG KAI PROPS.	15.25 6.25 3.97 21.35 55	-0.4 -0.35 -0.18 -0.05	33.6 7.15 4.5 28	10.2° 3.27 1.91 13.7	MAY DEPT STORES MENA CORP. MCDONALDS MCI WORLDCOM	60.38 24.81 76.81 71.75	- 70. - 25. - 78. - 74.	63 : 38 : 31 : 25 :	50.25 13.75 45.38 28.81
IACHUUNI BANK IANKYU IIROSE ELECTRIC IIROSHIMA BANK	919 -42 495 -1 7920 to 423 -2	1170 619	900 460 57720 304	SWIRE PACIFIC A' SWIRE PACIFIC B' TSIN SHA TSUI PROPS. WHARF HDQ.	34 5.05 10.35 11.05	-1.5 -0.7 -6.1 -0.25	58.75 47 8.3 15 16.9	21.6 20 3.25 4.1 6.2	MEDIAONE CP. MEDITRONIC MELLON BANK MERCK MERRILL LYNCH	47 74.28 68.75 147.5 66.75	- 49.1 - 76.1 - 78 - 158	59 4 388 1	26.14 45.63 49 102.88
HTACHI HTACHI CREDIT HOKKAIDO ELECPOWER HOKURIKU ELECPOWER	695 -5 2290 -11 1899 -1 1905 -10	1070 0 2500 2045 1 2105	533 1900 1800 1800	SIN	6	-0.2	<b>1.9</b> 5	33	MGST_DN_WITTER & CO MICROSOFT MINNESOTA MING_& MINIEC MOBIL (US)	71 138.69	- 107 - 96.: - 143 - 97.: - 90.:	.56 6 14 6	37.75 38.44 63.5 68.06 62.94
ionda motor Hoya Ndustrial Biliapan Setan	3580 -13 5350 -15 516 -5 1215 2	50 5500 1160 1301	2900 3350 440 506	CITY DEVELOPMENTS CREATIVE TECHNOLOGY	7.3 24.6	0.15 1.3	9 41.5	2.6 14.1	MONSANTO MORGAN IP MOTOROGA NATICITY	47.5 105.06 61.06 72.5	- 62.1 - 148 - 64.3 - 77.1	63 3 69 7 14 3	34 74.5 38.56
SHIKAWATIMA-HARIMA TO EN TO YOKADO TOCHU APAN AIRLINES	195 -5 5850 20 7710 -19 212 -6 290 -8	330 5960 7960 394 513	190 3090 5830 168 287	CYCLE & CARRIAGE DBS LAND DEV.BANK OF SING. FRASER & NEAVE KEPPEL CORPORATION	5.6 2.49 7.8 4.9 4.46	0.06 -0.2 0.06	7.9 2.96 8.51 7.6 5.1	2.15 0.96 3.56 2.83 1.35	ORACLE CORP. PENNEY JC PERSICO PRIZER	43.13 46.88 40.88 125	- 3 44.5 - 77.1 - 44.1 - 126	98 4 99 2	18,06 13,38 27,88 73,94
APAN TELECOM APAN TOBACCO DYO BANK USCO	864000 -60 1130000 0 450 \$ 2250 -35	1490000 1150900 610	726000	KEPPEL LAND KEPPEL TATLEE BANK NATSTEEL ELECTRONICS OVERSEAS CHINESE BKG	1.85 2.88 4.24 6.65	0.06 0 0.04	2.45 3.02 4.3 1.75	0.48 0.9 1.58	PHARMACIA UPIOHN PHILIP MORRIS PTINEY-BOWES PNC BANK PROCTER & GAMBLE	56,63 53,5 66,06 54	- 561 - 583 - 661 - 643	25 3 X6 4	34,75 35,19 13 10,25
(AJIMA (ANEKA	284 -7 827 -20 2410 -65 2465 -85	540 994 2600	282 560 2120 1630	OVERSEAS UNION BANK PARKWAY HOLDINGS ROTHMANS INDUSTRIES SEMBOORP IND.	4.12 2.91 9.9	0.1 -0.03 0	5.45 3.71 10.3 1.98	1.69 1.39 6.6	PUBLIC STORAGE PF.SE  QWEST COMMISSINTI.  SAFEWAY  SARA LEE CORP.	91.31 27.22 50 60.94 28.19	- 94 - 28 - 50.0	26 2 36 3	56.81 26.38 25 90.91
AWASAKI HEAVY IND. AWASAKI STEEL IDD EIO ELECTRIC RAE,WA	256 -9 165 -4 3900, -90 462; -19		200 145 3700 450	SINGAPORE AIRLINE 20 SINGAPORE AIRLINES SINGAPORE LAND SINGAPORE PRESS HDG.	7 6.95 3.66 17,7	0 -02 0	9.4 9.4 5.4 20.29	4.84 4.84 2.07	SBC COMMUNICATIONS SCHERING-PLOUGH SCHLUMBERGER SCHWAB (CHARLES)	53.63 55.25 46.38 56.19	- 31.5 - 54.1 - 57.5 - 85.5	3 3 5 3 6 4	22.69 35,78 90.84 11.23
EYENCE UNDEN UNKI NIPPON RAILWAY URIN BREWERY	3770 -13  1660 -28  603, -2  1447 7		10600 1330 591 915	SINGAPORE TELECOM SINGAPORE TELECOM 10 SINGAPORE TELECOM 40 ST ENGINEERING	2.51 2.5 2.51 1.54	-0.04 -0.05	3.4k 3.4k 3.4k	2.12 2.13 2.13 1.J	SEARS ROEBUCK SOUTHERN SPRINT SUN MICROSYSTEMS	42.5 29.06 84.13 85.63	- 63.6 - 63.7 - 31.3 - 85.6	5 3 15 2 16 5	19.75 19.19 14.06 10.28
OKUSAI SECURITIES OMATSU UBOTA URARAY	1060 -2 566 -27 336 -1 1245 -2	1615 725 416 1301	830 499 240 1040	UNITED OVERSEAS BANK VENTURE MANUPACTURIN	64 625	-0.15 -0.05	8.13 6.5	2.99 3.2	SUNAMERICA SUNTRUST BANKS TELE COMMUNICATIONS TEXACO	82 76.5 55.31	- 86.8 - 85.1 - 87.4 - 55.3 - 64.5	5 3 4 5 11 2	17.78 17.62 14.94 16.5 10.25
YOWA HAKKO KOGYO YUSHU ELBC.POWER IABUCHI MOTOR	5900 -70 540 -18 2140 -10 8000 -65	2345 0 10600	4810 486 1830 5700	MA  BERLAYA SPORTS TOTO	4.66	-0.08	IIA.	2.22	TEXAS INSTS. TEXAS UTILITIES TIME WARNER TYCO INTL.	85.63 46.69 62.06 75.44	89.0 47.3 - 62.3 - 76.4	6 4 5 3 8 2	1.63 8.34 9.66
IATSUSH KOTOBUKI ELT IATSUSHITA COMMS. IN	2140 -35 2355 -65 5230 -100 1945 -1	3870. 0 5520	160 1890 2190 3370	COMMERCE ASSET-HOG, GENTING GOLDEN HOPE PLTN. KUALA LUMPUR KEPONG	2.85 8.2 3.66 6.2	-0.05 -0.44 -0.3	3.58 14 4.94 9.95	0.85 6.4 1.95 3.28	UNITED TECHNOLOGIES US BANCORP DEL US WEST NEW YIACOM B	108,75 35,5 64,63 74	- 76 - 111 - 47,0 - 65 - 74	75 6 6 3	8.5 1 5.31 0.75
(AZDA MOTOR IINEBEA	1945 1129 -2 418 -22 1266 -28 626 -24	1310 523 1564	1640 985 244 982 581	KUMPULAN GUTHRIE MAGNUM CORPORATION MALAKOPE MALAYAN BANKING MALAYSIA INTL. SHIPP	2.29 libit 8.5 '- 7.1 "	-0.02 -0.1 -0.6	3.26 3.26 10.1 7.8 6.7	1.65 0.76 3.14 2.77 3.54	WACHOVIA CORP. WAL MART STORES WALCREEN WARNER LAMBERT WASHINGTON MUTUAL	87.44 81.44 58.56 75.19	- 95.3 - 81.9 - 60.1	5 7. 4 31 9 31 3 41	3.3) 8.19 0.06 0.37
ITTSUBISHI CHEMICAL ITTSUBISHI BLECTRIC ITTSUBISHI ESTATE ITTSUBISHI HEAVY IND	236 -2 345 -10 985 -28 430 -10	284 433 1580 614	137 195 903 430	NBSTLE (MALAYSIA) PETRONAS GAS PROTON (PERUSAHAAN O PUBLIC BANK	6.1 15.2 4.3 5.4 1.96	0 -0.1 -0.35	21.4 🗀 🗀	12.1` 3.68 1.92 0.85	WASHINGTON MUTUAL WASTE MAN. WASTE MAN. WASTE SECTION OF SECTION WELLS PARGO XEROX	38.38 46.63 5 39.94 118	50.9 57.7 8 43.4	2	8.5° - 4.75 59 9.75
	316 -5	500	212	RENONG				027	YAHOO	336.94	120. 215. عار للتراجعة لا	5 2	9.03 مند -

1111/1114		17/11	17/20	17/71	1/£		
اينى مستوي	اعلى مستوى		<u> </u>			نلۇشر	البورصة
17474,47	YY333,A+	17,41,4.	14757,14	عطلة	17210,84	نيكاي داو	ليابان
4445,50	4777,47	977+,44	4775,78	4141,47	4771,11	داو جونزه	يويورك
۲٦٤٠,٣٠	PYIT	0921,00	۰۸۸۲٫۲۰	عطلة	0AY4, E+	ف.ت (۱۰۰ منهم)	ربطانيا
YYVI,£.	7171,17	4.41,44	00.7,74	عطلة	77,7070	داکس (۳۰ منهما)	النيا
1447,11	£77A, £A	TX41+,1+	7487,77	عطلة	£1£4,0.	(£.) 년달	رنسا
71.2,2.	PT, Y770	£01A,04	££9V,17	allbe	270. 77	س بي اي	بويسرا
777.,27	ויי, אירוו	1.770,47	1-171,22	1 24,04	44.4,17	هانغ سنغ	موثغ كونغ
A.0,.1	719F,V1	177A, 20	1798,4.	1797,77	32 , 11	س تی ای	سنغافورة
1477,74	YAA1,1.	<b>YY</b> 14,£•	YYAE,Y.	YA14, E.	YAYY, 1.	للؤشر العام	ستراليا
(+) ئيويورك ظهر	<u></u>		<del></del>	<del></del>	<del>'</del>	<del></del>	

399 83 736 800 565 104 161.63 375.5 362.5 96.5 1950 276.5 480.5 472.5 311 840 312 258.5

284 4525 1025 206.75 406.75 20

233.5 787.5 6640.5 650.5 386.2 1214 1222 1121.5 500.5 684.5 5122 1121.5 500.5 684.5 5122 1121.5 694 817.5 618.5 512 218.5 799.5 604.28 236 684.5 799.5 604.28 236 817.5 618.5 512 218.5 799.5 604.28 817.5 694

اعلی سعر (سنة) هستور السابق (الغرق) UNITED KINGDOM

ABBEY NATIONAL
ADMIRAL
AEGIS GROUP
ACGRISCATE INDUSTRIES
ALLIANCE & LEICESTER
ALLIANCE UNICHEM
ALLIED DOMECQ
ALLIED ZURICH
AMYESCAP
ANGLIAN WATER
ANIO WIGGINS APL.
ARRIVA
ASDA GROUP
ASSD.BRIT.FOODS
ASSD.BRIT.FOOTS ASSD.BRIT.PORTS AVIS EUROPE BAA BANK OF SCOTLAND BARCLAYS
BASS
BASS B SHS.
BBA GROUP
BG
BELLITON

BLUE CIRCLE INDS. BOC GROUP BODYCOTE INTL. BOOTS BOWTHORPE BP AMOCO BPB BRIT.AEROSPACE BRIT-ABROGNACE
BRIT-ABROGNACE
BRIT-SKY BCAST,
BRITANNIC
BRITISH AIRWAYS
BRITISH ENERGY
BRITISH LAND
BRITISH STEEL
BRITISH THE ECOM BRITISH TELECOM.

BRITISH TELECOM.
BTP
BTR
BUNZL
BURMAH CASTROL
CABLE & WIRELESS
CABLE & WIRELESS
CABLE & WIRELESS
CAPSHOP.CENTS.
CAPTTA GROUP
CARLTON COMMIS.
CATTLES
CENTRICA
CGU CENTRICA
CGU
CAGG
CAGG
COBHAM
COCA COLA BEYERAGES
COLT TELECOM
COMPASS GROUP
COMPUTACENTER
COOKSON GROUP
DAILY MAIL'A'
DELIENHAMS —
DIAGEO
DIXONS GP. DIXONS GP. ELECTROCOM EMI GROUP ENERGIS EUROTUNNEL UNITS FIRST GROUP FKI

4 4 4 4 3.5 -10.5

6 10 19.25 -3.5

4 -1 25 -1 2

396 1712.5 580 1998.66 724.5 945 675 565 225.5 1069 925 1447.5 876 1142 463.75 383.79 414 167 589.35 873.5 997 481

604 81.5 503.5 227 623.5 460 556.5 2125 1208 538 295 911 474.34 977 537.5 488.25 566 2025 1913 1048.5

FLEXTECH GALLAHER GROUP GENERAL, ELEC, GLAXO WELLCOME GRANADA GROUP GREENALLS GP.
GT.PORTLAND EST.
GT.UNVL.STORES GUARDIAN RYLEX. HALIFAX HAMMERSON HAMMERSON HAYS HSBC HOLDINGS HSBC HOLDINGS (ISE) HYDER IMP.CHM.INDS.

DAPERIAL TOBACCO GP.

INCHCAPE

JOHNSON MATTHEY KINGFISHER KWIK-PIT HDG. LADBROKE GROUP LAND SECURITIES LAPORTE LEGAL & GENERAL LIBERTY INTL. LLOYDN TSB GP. LOGICA LONGIGO LUCASVARITY MAG GROUP(HDGL) MAN(6 D & F)CP. MARKS & SPENCER MEPC MIRROR GP. MISYS MORGAN CRUCIBLE MORRISON(WM)SPMKTS. NAT.WSTM.BANK NATIONAL EXPRESS

NEC NORTHERN FOODS NORTHERN ROCK NORWICH UNION NYCOMED AMERSHA OCEAN GROUP ORANGE PEARSON PEN&ORNTLDFD. FENNON GROUP PERPETUAL PILKINGTON POWERGEN PROVIDENT FINL PRUDENTIAL CORP. RACAL ELECTRONIC RAILTRACK GP. RANK GROUP RECKTIT & COLMAN REED INTL RENTOKIL INITIAL REUTERS GP. REXAM RIO TINTO (REG) RMC GROUP ROLLS-ROYCE ROYAL & SUN ALL-IN. RYL-BK-OF-SCTL. SAFEWAY (UK) SAGE CROUP(THE)
SAINSBURY (I) SCHRODERS SCOTA SOUTHERN ENE SCOTA NEWCASTLE SCOTTISH POWER SECURICOR SEDGWICK GROUP 603 536 225 647 593 1133.5 845 990 369 235.5 276 183 477 853.5 852.5 404 679.5 SELECT APPT HDG. SEMA GROUP SERCO GROUP SETON SCHOLL HLTHCR. SEVERN TRENT SHELL TRANSPORT & TR SIERE SLOUGH ESTATES

SMITH & NEMIEW SMITH WHIGROUP SMITHKLINE BHM. SMITHS INDS.

SOMERFIELD SOUTHERN ELEC.

STAGECOACH HDG.
STAKIS
STD.CHARTERED
SUN LIFE & PROVINCIA
TARMAC -625 -1 -14.3 -11 -12.75 -12.75 -12 -14.75 -14 0 -34 2.5 0 -46 -13 -20.25 -5 -16 -7.25 -4 292.5 143 1039 641.5 130 280 280 202 1208 199 378.75 738 707 647.5 737 905.35 728.5 1045 1130 496.03 556 395.25 467 579 7762 TATE & LYLE
TELEWEST COMMS.
TESCO
THAMES WATER THAMES WATER
THAMES WATER
THAMES WATER
THOMSON TRAVEL GP.
TI GROUP
TOMKINS
UNIGATE
UNILEVER (UK)
UNITED ASSURANCE GRO
UNITED BISCUITS
UNITED UTILITIES
UTD.NEWS & MEDIA
VIRIDIAN GROUP
VODAFONE GP.
WHITBREAD
WILLIAMS
WOLSELEY
WOOLWICH
WPP GROUP
YORKSHIRE WATER
ZENECA **FRANCE** 

ACCOR 188.9
51.796
159.9
110.7
20.3
212.16
123.79
48.6
123.79
48.6
123.79
48.6
123.79
518.7
236.5
178.7
236.5
178.7
236.5
178.7
236.5
178.7
236.5
180.7
180.3
180.3
180.5
180.7
180.3
180.5
180.7
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180.5
180. 270.14 59.44 30.03 164.78 215.11 31.25 213.23 191.32 236.5 191.32 236.5 191.32 236.5 87.66 163.97 561.67 130.3 561.67 130.3 135.68 28.97 564.06 109.76 79.12 408.56 566.25 1.96 1 137.36
42.46
13.96
115.32
68.14
15.32
68.14
103.06
155.5
72.01
431.13
51.04
113.42
45.72
61.89
62.71
388.05
91.47
23.10
23.10
24.17
346.28
101.68
87.05
13.82
25.47
346.28
104.68
13.82
104.68
13.82
104.68
13.82
104.68
13.83
13.83
11.46
110.53
11.46
110.53
11.46
110.53 ACCON
AGR-ASR-GL.DE FRN.
AIR FRANCE LIMITED D
AIR LIQUIDE
ALCATEL
ALSTOM
ALTRAN TECH.
AYA ALTRAN TECH.
AXA
BANCAIRE (CIE.)
BIC
BNP
BOUYGUES
CANAL +
CAP GEMINI
CARREFOUR
CASINO GUICHARD-P
CASTORAMA DUBOIS CASINO GUICHARD-P
CASTORAMA DUBOIS
CCF
CGIP
CHRISTIAN DIOR
CIC'A'
CNP ASSURANCES
COMPT. MODERNES
DANONE
DASSAULT AVIATION
DASSAULT SYSTEMES
DEXIA FRANCE
ELF AQUITAINE
ERIDANIA BEGHIN SAY
ESSILOR INTL. ERIDANIA BEGHIN SAY
ESSILOR INTL
EURAFRANCE
EURO DESNEY SCA
FINAXA
FRANCE TELECOM
HAVAS DEAD - DEL. 36
HERMES INTL
LOREAL
LAFARGE
LAGARDERE GRÖUPE
LEGRAND LEGRAND LOUIS VUITTON LIMITE LVMH MICHELIN MOULINEX -PARIBAS (EX-BQ-PARIB PECHINEY 'A'
PERNOD-RICARD
PELIFIED'S SA
PINAULT PRINTEMPS
POLIET
PROMODES
RENAULT
REXEL
RHODIA
RHODIA
RHODIA
RHODIA
SAINT GOBAIN
SANOFI
SCHNEIDER
SETTA
SIDEL
SITIA
SIDEL
SOCIETE GENERALE
SODEKHO ALLIANCE
SOLLAC LIMITED DATA
SUEZ (CIE.) 29.05 5 137.2 170 651 41.5 5 12.8 44.99 128 44.07 182 192.6 45.0 192.6 5 192.6 1.23 3.16 5.33 7.18 0.37 31.45 2.15 -0.16 1.15 7.72 10.55 3.02 1.64 4.19 0.66 12.23 5.44 0 0 0 9.25 5.71 -0.01 23.96 50.17 105,04 101,68 73.18 364,96 26.3 64.33 9.91 30.2 99.7 92.99 40.54 49.55 170.29 81.71 117.2 82 2.36 100.92 113.27 94.37 22.12 83.08 169.1 848 57.63 121,81 31.4 69.75 214.96 83.85 651 197.55 27.9 59.15 76.48 199.82 199.73 59.15 76.48 192.85 171.35 182.85 171.35 172.85 172.85 173.85 174.85

0 6.06 -1.24 11.25 3.45 USINOR VALEO VIVENDI (EX-GENERALE WORMS ET CIE R **GERMANY** 

SOLIAC LIMITED DATA
SUEZ (CTE.)
SUEZ LYONNAISE DES E
SYNTHELABO
TP1 (TV.PSE.1)
THOMSON-CSF
TOTAL
UAP (CTE.) DEAD - DE
USINCIE

ADIDAS-SALOMON 97
ALJANZ 339.5
ALLIANZ 339.5
ALLIANZ 339.5
ALLIANZ 339.5
ALLIANA 62
AMB AACHEMUNCH BET.R 118.5
AXA COLONIA KONZERN 99
BAYER 31.5
BASF 32.9
BAYER 147PO-UND-VBK. 67.2
BEIERSDORF 62.5
BHF-BANK 34.25
BHF-BANK 28.1
CONTIGAS 56.25
CONTINENTIAL 24.5
DADMLER-CHRYSLER 87.5
DEGUSSA 49
BEITSCHE HYPBK.FF.HA 52.8
DETFA-BANK 52.8
DEUTSCHE HYPBK.FF.HA 52.8
DEUTSCHE HYPBK.FF.HA 52.8
DEUTSCHE HYPBK.FF.HA 52.8
DEUTSCHE BANK 52.8
DETFA-BANK 36.8
BENTY & MERCHANDISIN 52.7
ERGO VERSCHERUNG 146.5
FORD-WERKE 414.15
FPB HOLDING 165.02
FRESEN BEIDCAL CARE 67
FRESEN BEIDCAL CARE 68.5
HEIDELB JRUCKMASCHIN 64.4
HEIDELB ZEMENT 68.5
HEIDELB JRUCKMASCHIN 68.5 167.96
347.17
397.11
150.32
143.16
25.04
47.73
160.33
17.13
1012.36
38.6
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63
58.63 4.46 27.108 -4.47 -0.18 1.94 0.37 -0.18 1.94 0.38 2.19 6.36 1.17 3.78 1.01 1 485.73
485.73
485.73
92.68
75.67
13.14
29.81
832.86
23.21
2465.28
20.5
16.36
23.27
2465.28
20.5
16.36
25.27
25.31
15.39
26.92
28.63
15.63
26.94
95.36
15.63
26.93
27.1
28.81
28.81
28.83
111.97
28.81
28.83
111.97
28.81
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
111.97
28.83
28.83
28.83
28.84
28.83
28.84
28.83
28.84
28.83
28.84
28.83
28.84
28.83
28.84
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83
28.83 HOCHST 36.4

ISAR-AMPERWERKE 467.83

KARSTADT 458

KOELN.RUCK.GESELL. R 1176

LAHMEYER 40

LEIFHEIT 32.21

LINDE 329

LUFTHANSA 19.65

MAN 247

MANNESMANN 110

METALLGESELLSCHAFT 13.95

METRO 71.9

MOBILCOM NM 306

MUNCH.RUCK.REGD. 433

NECKARWERKE STUTTGAR 286.32

NESTLE DEUTSCHLAND 234.17

PREUSSAG 425

RWE PREF. 32.25

RWE PREF. 32.25

RWE PREF. 32.25

RWE PREF. 39.0

SCHERING 109.8

SEPALEDS 56

SPRINGER (AXEL) R 730

THUEGIA 142.57

THYSSEN 166.3

VEBA 53.2

0 8.26 2.22

MAZDA MOTOR MINEBEA MITSUBISHI

MITSUBISHI CHEMICAL MITSUBISHI BLECTRIC MITSUBISHI ESTATE MITSUBISHI HEAVY IND MITSUBISHI MOTORS About the Federal Reserve System

Percent and Functions
shoulders of the Found of Sovemers

Sude to respecting information

Presidents of the Follows Rosenve District Books

http://www.bog.frb.fed.us/

....rajch FAC

Federal Reserve Board

الت سلسلية (Cascading Style

Sheets) فكرة جيدة للبيانات

الثابثة وجافاسكرييت للبيانات

الديناميكية. وعند استخدام

اوراق الانماط يجب جعلها مخفية

عن برامج التصفح التي لا تدعمها

وكخلك الامسر بالنسجحة

لجافاسكرييت. ويمكن تنفيذ نلك

بيساطة متناهية بالتعرف على

بُرنامج الزائر (تنتشس الرموزُ

الضرورية لعملية التعرف هذه فى

كل انحاء النسيج ويكفي الإنحناء

والتقاطها) وتزويده بالرموز

ويجب استخدام التنس

المشروط الذي يوفر اوامر تنسيق

مختلفة لكل من نافيغيتر

واكسيلورر وتوجيه الزائر آلي

الرموز المناسسة باستخداد

اوامسر جسافساسكريبت. وضع

العناصر على الصغجة باستخدام

قيم مطاقة وليس نسبية

اطلاق استماء صنحتجية غلى

العناصسر واعسلانهما في رأس

الصفحة تقادي اوامر اللغة

العريضة للغة النيناميكية العابرة

ليرامج التصفح وتعرضها المواقع

التى تتطرق لها بالتنصيل

والأمثلة. وبالطبع لا تتوجه هذه

النصائح للهواة النين «يطورون»

صفحات عنكبوت باستخدام

البرامج الجاهزة مثل بيج ميل او

فسرونت بيج او هوم بيسج او

غيرها لأنها هي التي تتحكم

بالرموز وليس المستخدّم (وتنتج

ما نسبته ٥٠ ٪ على الإقل من

الرموز الخاطئة التي لا تصدق

عليها قواعد تجمع نسيج

العنكبوت).

KYRIACON'A

وتشكل هذه القواعد الخطوط

السناميكية المتداخلة.

المناسية له.

للمطور الذي يتعامل مباشرة مع

رمور التصميم وتحضه على تعلم

لغة جافاسكريبت وقراءة الموارد

للتوافرة على النسيج قبل البدء

بتصميم الصفحة الاولى من

الوارد

الموارد مسوقع نتسسكيب على

.www.developer.netscape.com

واؤكسد للذين يفسضلون برنامج

اكسيلورر أن هذا الموقع يحتوي

معلومات وفيرة عن التوافق بين

هايبرتكست النيناميكية العابرة

للبسرامج فسيسمكن ريارة الموقعة

www.developer.netscape.com/

.docs/presentations/index.html

النصب أئح يمكن النهاب ألى

www.developer.netscape.com/

www.developer.netscape.com

وايضك للتسوافق بين

امسا الموقع: www.alapi.com

فيزود مصممي صفحات

العنكبوت بالقبرة على تطوير

صفحات بيناميكية من دون

الحاجة الى معرفة عميقة في

جورج قندلفت

السرنامجين يمكن ريارة الموقع:

www.dansteinman.com/

/viewsource/goodman\_cssp/

.goodman\_cssp.html

وللحصول على العديد من

اما للاطلاع على تقنية لغة

البرنامجين.

dynhtml/

.dynduo/

قد يكون اهم منصدر لهنده

تجدر زيارة موقع www.alapi.com للعثور على معلومات قيمة وتحميل كميات كبيرة من الرموز البرمجية.

يعتبر موقع نتسكيب من اهم المواقع التي توفر موارد التوافق بين برامج التصفح.

Click Here!

ons tellared for developens are now available or LavaScript/HTML format. You must use Commun

. The Open IVM Physim API. Replaceable Java Technology in Netscape Communicator (new for April

Develope Online Documentation

Presentations

الشركات تفسرالمقاييس على هواها

# سبل تطويرمواقع ديناميكية في شبكة انترنت تتوافق مع برنامجي التصفح نافيغيترواكسبلورر

🛎 يعرف العاملون في مجالات النشر خصوصا الإعلانات انه يتم تمسمسيم الإعسلان المخسصص للمجلات أساساً بحجم ورقة A4. ويستبق مصمم الاعلان احتمال نشر اعلانه في مجلة قرر ناشرها ان تختلف مساحة صفحاتها عن مقياس A4، فيدخل في اعلانه مسلحات اضافية او يصمم عناصر الصفحة ليسهل تحريكها لنلك يمكن للاعلانات ان تنشر في معظم المجلات في اقل قدر ممكنّ من الشعبديلات، ويمكن أن تُبعث

بأنها متوافقة عبر المجلات. وينسنحب هذا على البيرامج والأعلانات المخصصة للبث على التلفزيون فمن المعروف ان هناك وحدة زمنية لطول الأعلان، هي عادة ٣٠ ثاثية (او قيمة مضاعفة لـ٣٠ ثانية) كُما يجب على مساحة الاعملان أو البرنامج أن تخضع وُللنسبِ فَ ٢:٤ لَتَـلاَثُم شِياشَةٌ التلفيزيون (لم يتم بعيد فيرض مقياس لنسبة ١٦٠٨ التي تناسب الاجهزة ذات الشاشات العريضة). ويمكننا القبول هنا ايضباً ان البرامج والاعلانات للتلفزيونية هي لجمالاً متوافقة عبر الاجهزة. وهناك مقاييس في كل مجالات النشر والاتصالات الأانها تناسب عالمأ مثالياً لا توجد فيه منافسة إذ يمكن للشركات التعاون بين بعضها والنجاح في نشاطاتها

في الوقت نفسه. الا انه في العسالم الفسعلي تختلف الامور كلياً فإذا اختتاً مجال برامج تصفح نسيج العنكب وت تلاحظ أنه لا يتم التسوافق علّى المقساييس بلّ هي ً تفرض فرضاً فيتم وضع مقياس ما بالنوس على المقاييس الاخرى

بالتفاوض والتسويات. کل علی هواه

مطور مواقع العنكبوت.

فرض تنفينها. وتتميز عملية وضع مقاييس لغة هايبرتكست السناميكية وغير الدينام يكية ببطء شديد يتيح لمايكروسوفت وتتسكيب الوقت الكَافي للتبخل في هذه الْمُقاييس وتزويدها بملحقات وتوابع

ومن المعروف أن قرار الحفاظ على التقنيات الخناصة وبعمها هو ممارستة عادية في منجال الاعمال. والاسلوب الذي تتبعه الشركات المطورة ليرامج التصفح لدعم تقنياتها هو جعل برامجها مشوافقة حبيث تضطر لنلك ثم تضيف اليها وظائف خاصة تكون عيادة مستطورة. واذا اظهر

الوظائف على تلك الموجــودة في البرنامج المنافس تكون الشركة التي الخُلِنها رَبحت جولةٌ في حسرب برامج التسصسفح وهكذآ دواليك. ومع الوقت يبــتــعـــد البرنامجان عن بعضهما لندعم كل

عندما يزور مستخدم انترنت موقعاً على نسيج العنكبوت، لا يهمه كيف تم تطوير هذا الموقع. فإذا اعجبه، يتردد عليه واذا لم يعجبه لا ينتظر تحميله كاملأ ويتركه من دون رجعة الا ان من يعاني من مشكلة التوافق هو

لمحلة تنشر اعلانات مبوبة. ويريد

بالتالي: يشتكل استخدام اوراق الانماط

اين الحلُّ الوسط اذأ؟

ديناميكية XBDHTML. كلمة أواثلية تعنى لغة تعليم هايبرتكست الديثاميكية العادرة ليرامج

التصفح (-Cross Browser Dy namic HTML). وهي تقنية يجب على مطوري المواقع اتقانها. وتشمل هذه التقنية براسة معمقة لميزات اهم برنام جي تصفح (اكسبلورر وناقيغيتر) ومعرفة واسعة للفروقات بين البرنامجين في ترجمه عنامس المستند المُختَلِقَة في لغة حافاسكريبت و اطلاع كسافً على الإخطاء التي

ياتي بها كل من البرنامجين. واذا تعذر توفير هنه الشروط يمكن للعودة الى نسيج العنكبوت ومطالعة كل الموارد المتوافرة حول الموضوع والتوفير في الوقت والجهد، فإحدى اهم ميرات نسيج العنكبوت هي انه آلة توفر مطوسات كاملة عنَّ نفسها قَلاً حاجة بنا إلى اللجوء إلى مراجع اخرى لعرفة كيفية تشغيلها ويمكن العثور على معلومات حول أي وظيفة يوفرها النسيج ولا تشكل لغية هابيب تكست الديناميكية استثناءاً. فلا يكتفي النسيج بتعليمنا كبيف يمكن تطوير مواقع بيناميكية للغاية دون فقدان التوافقية بين البرامج بل يتعدى نلك ليعرض علينا كلُّ

وكل النصائح التي يخفيها علينا وتتبع هذه التقنية قواعد استأسيتة بمكن اختصبارها

الاخطاء التي تعتري البرنامجين

الناشر ان يحتوي موقعه على كل ما يجذب الإنظار. وبما انه يدفع للاستفادة من خدمات مطور صفحات عنكسوت، يتوقع الحصول على رموز متحركة واصوات وتصميمات متداخلة وغيرها. ولا يكتفي بنلك (خاصة اذا كان اطلاعه قليل على ما هو متوافر حالياً من برامج تصفح) بل يريد ان يكون هذا الموقع متوافقاً عبر برامج التصفح. ويعسرف من طور هذا النوع من المواقع أن الطالب يُدخل المطور في كايوس متواصل. فإذا صممت موقعاً بسيطاً وثابتاً للحؤول دون وازعاج، اي برنامج تصفح، فريما نعتنيّ الطالب بالتّخلف وّالبلأدة. وادا طورت موقعاً بحتوي على أخر ما ظهر من الصرعات، لن

مطوروهما. ُ ليستخدم هذا البرنامج او ذاك

منهما وظائفه الخاصة.

مشكلة التوافق

وطلب منى اخيرا تطوير موقع

يستعنا الاالالحساح على الزائر لتسعه مشاهدة ما تعرض

ونستنتج من هذه القدمة انه من الصعب حداً تصميم صفحات عنكبوت بيناميكية وتفاعلية فمن المعروف ان لغة تعليم هاييرتكست البينامـــيكيـــة (DHTML) هي

مقياس وضعه تجمع نسيج العنكبوت العالمي (W3C) ثم فسسرته كل من مسايكروسسوفت ونتسكيب وغيرهما على هواها. وهده هي المشكلة أساسا فالتجمع يقترح المقياس ويبقى على عاتق مطوري البرامج كيفية تفسيره كل حسب تقييمه الخاص للاتجاهات التي يسلكها نسيج العنكبوت فإذا قام احد الطورين بتعديل المقياس قليلاً او لويه في اتجاه مصالحه، لن يقوم احد بردعه اذ انه لا يوجسد من عنده السلطة للتحكم في مقاييس النسيج او

خاصة بكل منهما.

المستضمون تقضيلهم أهذه

طلاب الجامعات السورية يتساءلون:

# انترنت: ميزة لشريحة معينة أم أن الا

■ يختلف طلاب الجامعات السورية في شيان اهمية ربط البلاد بشبكة

وفيما يرى بعضهم ان الانترنت لا تحتلف عن المحطات الفضائية من جهة الهدف والمضمون وهي دموشس أخبر يضاف الى مميرات شريحة معينة قادرة على تحمل اعبائه المانية والمعنوية، يدعسو أخسرون الى اللحساق بالركب الحضارى وامتلاك هذه التقنية والتعاطى محها انطلاقاً من كونها ءلغة العصرَّ الجديد ولا يمكن الاستمرار دونهاء

اللَّافَتَ أَنَّ الرَّغْبَةَ فِي الْإِنْدَقَالَ الى عالم الابهار والابصار في مكنوناته هي حلم لِفَسَسَةَ مِنَ الطَّلَابِ وَلا تَعْسَبُسُرِ عَنْ رَايُ ولأيشكل عالم انتبرنت بالنسبية

للطالب أحمد سوى توفير امكان داقامة علاقة وصداقات على محيط العالم، لكن نلك يبقى ضرورياً م على العكس من طالب كلية الهندسة رامي الذي يؤكد وان الانترنت اصبحت ضرورة لاغنى عنها للطالب وأصبحنا نشعر بتخلفنا في هذا المُحِالُ أَمَامُ نَظَرَائِنَا فَي الحِانِبِ الْأَحْرِ أحدثي في اقسرب الدول المجساورة لنا في الاربن ولبنان.

وعلى رغم ان قبرار دالانتسباب، الي والشبكة العالمية لم يتخذ حتى الآن في سُورية، فإن والجمعية العلمية السورية المعلوماتية، التي يتراسها الدكتور بشار الاسد نجل الرئيس السوري خصصت نبوتها السنوية الأخيرة للبحث في واقع المعلوماتية في البحث العلمي والتعليم العالي. وكان التساؤل الاساسي فيهاً: دهل نعد خريجي جامعاتنا لنقل التقنية والتعامل مغها أم لاستعمالها فقطه وما هي قدرة طلابنا على تقبل المعلوماتية؟، وتساط الباحثون فيها دهل سيفوتنا قطار التكنولوجيا مجدداً؟ وهل ننتظر كارثة تحل بالغرب تعبيد القطار الي للوراء ليتقيم نحن".

وكانت الأجابة في التوصيات النهائية

بشبكة معلوماتية واحدة وربط جميع المخابر والاقسام بالانترنت.

الدكتور بشار الاسد واكدت مضرورة ان نرتقي بخسريجسينا الى الحسد الاعنى للتحامل مع هذه النقثية، والقيام بمجموعة من الاجراءات الفورية منها اصدارال تشريعات اللازمة لتمكين الكليات من تغيير مناهجها بالسرعة الكلية وتطويرها، كما طالبت الندوة بربط مخأهد البحوث العلميية والجياميعيات

للندوة التي حضر فعالياتها كاملة

غير أن خبراء الشعليم للعالى في سورية أبدوا تخوفهم من أنخال هذه التقيية الى الجامحات السورية، إذ اشارت وزيرة الشعليم العالى الدكتورة

صالحة سنقرالي صعوبة تغيير نعط ان فَاقد الشيء لا يعطيه،.

وينكر أن الجمعية هي الجهة المهتمة بوضع البرامج الوطنيية للسيساسية المعلوماتية والخطط التنفينية، وتشرف مع دالمؤسسة العامة للاتصالات السلكية واللاسلكية، على مشروع وطني لربط

التلقين الذي اعتاد عليه الطالب إن منظام التعليم الخالي غير هاس على التغير يسترعية والتنصول الي طريقية البيحث والتقصى اضافة الى عدم قدرة المعلمين على اعطاء مثل هذه الدروس انطلاقا من

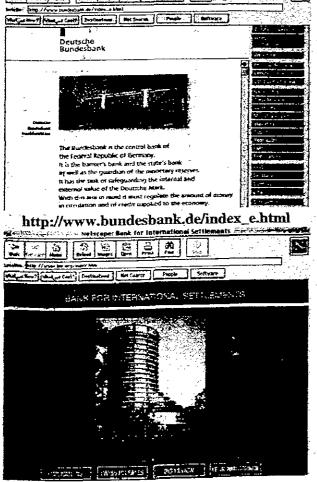
برنامحوطني

٢٥٠ مؤسسة حكومية بعقدة تؤدّي الى

السباحة في عالم الانترنت بالتزامن مع برنامج وطتى لنشسر المطومساتيسة في أوساط الطلاب الاصغر جيلاً. وشهد قسم المعلوماتية الذي افتستح العبام الحسالي اقبالاً ملحوظاً ما يعكس مدى اهتماه توجه الطلاب ونويهم الى المطوماتية. وبطاك المتحصسون للانترنت

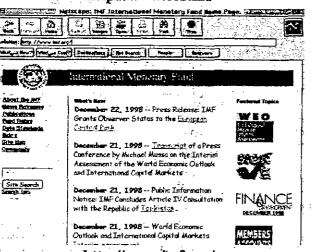
بانضَّالها كوسيلة له والتخاطب وتبادل المعاومات التي أصبحت ضرورة للبقاء في كل الستويات بشرط ان لا يصبح موضة وفرصة للاستعراض والتميز، في حين يرى اخسرون ان هذه «المسرعسة الجديدة حتى وان كانت سفيدة فهي ستكون مكملاً لبرستيج عند من الطلاب

وتساعل احد طلاب كلية الهندسة: «في حال السماح بهذه التَقنية هل ساستفيدً منها في وضعى المادي الحالي. اعيش في المدينة الجامعية والمصروف الذي يرسلة لى والدي شهرياً لا يكاد يكفيني ثمن الخيز لذلك اعتقد ان للانترنت اصحابها وهي ليست ليء في حين ترى مي (سنة ثالثة حقوق): «إن الإيصار في حَمَمَم المعلومات يتبح للطالب الوصول آلي افاق قد تكون محطورة او غير متوافرة في الكتب والمراجع، كعسا أن التواصل مع الآخر عبر الأنترنت والتخاطب معة وابصال الرسالة التي ترييها أفضل من ألاحتباء مثل النعامة خوفأ من خرق باتينا من كل الإتجاهات،



http://www.worldbank.org/

Allow ECE In mide Wit and asset BREET (Imgeerm PREDE RELEACES (asted as links to EU control bents http://www.ecb.int/

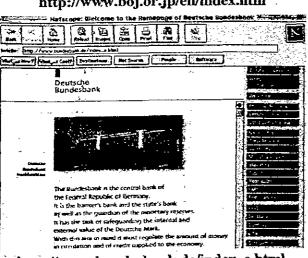


http://www.imf.org/ Netscape: Beek of Sames (English) Variantes | Texture Cost | Destatue | But Break | (1. People ) | Buffrer | BANK OF JAPAN A. tor nurseries large Page 1 for rependent Book of Jepen, serves as the notion's central book. ladez Manifes / Nobs Monetary Policy | Speciment | Reports & Statistics | Remarch Papers | Release & Publication
Apost Ut | Alocat Money | Managem | Index | Developed

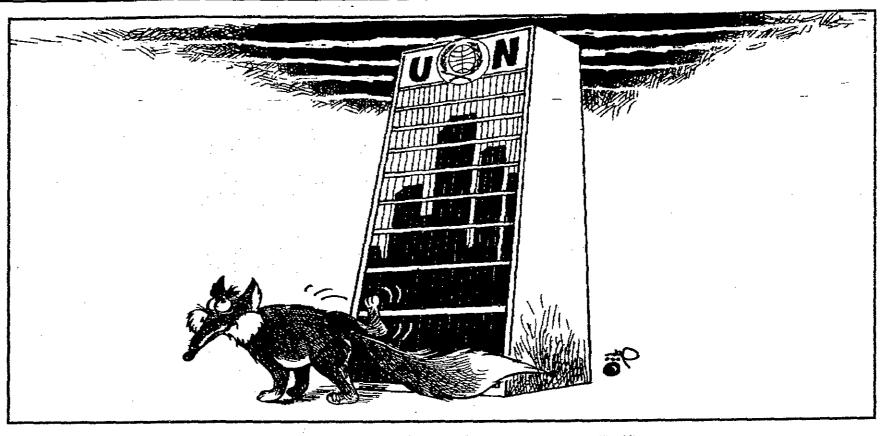
Control Foral Service | Lentest

متعومتن بتوجيب أبواء أأواء أوارين

http://www.boj.or.jp/en/index.htm



http://www.bis.org/index.htm



تجربة الانتقال من الحرب الباردة الى التحررية الديموقراطية والاقتصادية (امن ٤)

# تقرير المصير والاصلاح السياسي على وقع التوترات والازمات

الأمير مولاي هشنام بن عبدالله \*

■ شهدت حقبة الحرب الباردة، ومِا لازمها مز تنافس بين البولتين العظميين توترأ متواصلأ كسان واضحساً في التسهديد الدائم بأندلاع صسراع عللي. وقد كان من شان هذا التوتر أن فرض بنية ونظاماً محددين في الصياسة العالمية، معطياً شُكلاً خَاصاً للَّتَعَيِّرات السياسية في العالم وواضعاً قيوداً عليها. وكان أملَ الكِثيرينَ أن تكون نهاية هذه الحقية عهداً واعداً وتحررياً، وان يتخلص العالم مخاوف من اندلاع صراع نووي عَالَي، وتشاح القرصة لنول العالَّم لتشرَّع فيَّ مناهج جنينة وخلافة من التنمية السياس والاجتماعية، وذلك في منظومة عالمية تتسم بالسلام والتعاون.

ولكن من المؤسف ان التاريخ لم ييسر لنا ما أربدًا، إذ تشهد في حقيقة الأمر عملية متقطعة، بل مضطربة في أغلَّبها، من الشغيرات والشحولات السياميية. ثاك العملية التي توصف أحياناً، من باب التفاوّل، بالتحول الديموّقراطي، الذيّ يدفعه لجماع جديد حول اهمية الديموقراطية وأقتصاد

غير أن مثل هذه المسطحات يخفي وراءه علية ميراعيات ناشكة وموروثة، قد تؤجَّجُها هذه العملية بدلاً من أن تخميها. وبدلاً من أن نضمن برحيلَ الْنَظَامِ السياسي، النَّيْ كَانَ سَائداً في الصحيل النَّيْ عَانَ سَائداً في الحرب الباردة، استقراراً سياسياً عاماً، نجد ان ثلك كَأَنْ بِدَائِيةَ حالة مِنْ اللَّانظام في العديد مِنْ دولُ العالم واقاليمه، فضلاً عن كونه زاد من القلق حول المستقبل السياسي والاقتصادي.

إِنْ الْاضطراباتُ ٱلسياسيةُ والاقتصابية في مرحلة ما بعد الحرب الباردة اضحت مربكة للدول العربية والإسلامية أكثر من أي طرف آخر، إذ كانت آلدول ألعربية، ولأسباب مبتنية ومنفعد على حد سواء، قائرة على استُغلال مُواقّعها في نطاق منافسة الحرب الباردة في حشد دعمً اقتصادي وسياسي هائل من الدولتين العظميين كل دولة منها حسب موقعها، وقد أدى ذلك إلى منافسات متوازية بين العديد من النول العربية ذَاتَهَا. قَدُولَ جَبِّهَةَ أَلْرَفَضَ، عَلَى سَبِيلَ الْمُثَالَ، لَم تلخذ قوتها من القضية القلسطينية فحسب بل من التنافس من الدولتين العقاممين.

وبقطبع قرض انهيار الاتحاد السوفيات مشكلات على الدول العربية التي كانت في السابق منصارة، إليه، ومدعومة مِنه. كما عني انهيار الاتحاد السُّوفياتي أيضاً أن هذاك حوافر الله للولة العظمي للتبقيا، وللغرب عامة، لمكافاة التظمة العربية التي كانت تعثل بحصنا منيعاء ضد الشيوعية اثناء منافسة الحرب الباردة، فما

حمد عبدالعزيز الكواري \*

كُويِتِي مُقَمَّتُ بِالرَّيِّارَةِ لَمَةَ لَيْلُتَينَ مُتَكَّالِيَّتِينَ.

استمتعت واستفيت بنقاشات مستفيضة مع

اشقائى هنآك حول هموم وشجون مشتركة

والديوانيَّات في الكويت او المجالس كما تسمى في

فهي رغم انها لقاءات تقرضها العادات والتقاليد،

حيث يلتقي الاهل والامسقاء والجيران والضيوف

العداق لجتماعية منذ القدم الأأنها نظرأ ألى

تطور الجنمع الكويتي وبالذات ما يتمتع به من

حرية التعبير وكثرة الثقفين فيه، تحولت الى

وهمومه الدلخلية والخارجية، ولا يحتاج المراقب

أَوْ زَالُو الْكُويَاتُ لِلِّي عَنَاءً كُنِّينِ لِيْحُرَفُ نَيْضُ

للجتمع الكويتي ومواقفه اكثر من زيارة اجموعة

والله تقييت ليلتين رمضانيتين زرت خلالهما

منت ندوانيات لجموعة من وجهاء الكويتيين

الكراف أخ تتمن بلقاء منظم وطويل في بيوانية

اللاعب عبد العزيز المفتاع والحوانه، وهي ولحدة من

عَيْرَى بُيوَانيّات الكويت، وصاحبها من الرجال

الكرام يحتلى باحترام الكويتيين وتقديرهم وقد

وفر مِنْآخَتِ النبوانيةِ عَلَ سَبِلَ النَّجَاحِ لَهَذَا اللَّقَامِ

بلطاية وحزارة لقائه، ويسعة صدره وسعة

نيوانيته، ويدعوة عند كبير من القعاليات الكويثية وبتوفير الإمكانيات الغنية لاتلجة

مَنْ السوائيات لكي يحقق هدفه.

على ارائهم.

بقية تول الخليج العربي ظاهرة جندرة بالاهتماء

कुर्य सरस :वृत्ती

ं विश्वक तेरण**ः स्टब्स्** 

http://www.

عاد العالم بكافئ احداً بهذه الطريقة. وقد استبدانا ما كان يطلق عليه والعالم الشائث، وهو نطاق لتمييز ألدول النامية التي تختار من بين استراتيجيات بديلة في التنمية الوطنية، فتكافئها أو تعاقبها إحدى النولتان العظميين من واقع مناهضتها للشيوعية، في سياساتها الداخلية أو الخارجية، بنطاق أوسع منّ «الْأُسواق الناشخة، التي تكافّخها او تعاقبها الرأسمالية العالمية من وأقع سياسات الاستثمار المفتوح ومعدلات المربود السريعة والفعالة. إن العبيد من البول العربية، التي كانت منتمية إلى

> ويما أن الولايات المتحدة الأميركية قد أضحت نولة عظمى وحيدة ومتغربة الآن، فقد لا تواجه منافسة عسكرية عالمية. ولكن، كما نرى الآن في مناطق مختلفة، قان نلك لا يعطيها سيطرة أكثر مما مضى على التوترات السياسية والاقتصادية والعرقية والبيئية والثقافية التي تشهدها بول العالم وأقاليمه. وإن عملية شعلب الصحراء، وما يشابهها من عروض للقوة والتخيرة، قد تكون منهلة عند عرضها على شاشات التلفريون. كما أنّ عملية كهذه قد تسبب اضراراً بالغة في البنية السحتية لنولة نامية، وإن لم يكن من الصعب اصلاحها. ولكن، ما أن تهدأ الأمور، حَتَى تَبُرْرُ مشكلات مشابهة لما سبقها. وكما تشير الأحداث الأخيرة في الهند وباكستان، فإن أحتمال اندلاع صراع نووي ربما يكون اقليسي النطاق ولكن اثاره النَّدمرة ستطال العالم بأسره، قد أضحى من

هذا الْمُعِسَكُرِ أَوْ ذَاكَ أَثْنَاءَ الصَّرِبِ البِارِدةِ، ليسُ

مستعدأ بعد لأستيعاب نظم هذه اللعبة البولية

الصعب السيطرة عليه. وإذًا كانت دبائرة نقوذ، الإتحاد السوفياتي اختفت بما ضمته من معاهدات وتحالفًات وشبكات من الدعم المادي والإيديولوجي، وما كان لنلك كله من دور في كبح الصراعات وإشعالها على حد سواء فإننا لأنرى اي نفوذ أميركي أو نفوذ متعند الجنسيات يحل محل النفوذ السوفياتي كقوة انضباطية. وقد تكون المنظمات الاقتصادية المتعددة الجنسيات مثل صندوق النقد الدولي والبنك الدولي هي وحدها المرشحة للضلوع بهذا الدور. عَـيْس أن السَّلطة الانضب اطبية لمُثل هُذه المنظمات مقيدة في نهاية الأمر وإلى جد بعيد بالإضطرابات غير المتوقعة في السياسة المحلية وَالْاَلْلِيمِيَّةُ، وهذا مَا راينَّاه في أُحداثُ أندونيسياً. ولنا أن تقول - إذا ما أربنا أن تكون أكثر بقة في طرحنا – إن حرية حركة رأس المال التي أخنت تتسع على نطاق العالم توفر نظاماً أخيراً للمكافأت والعقوبات، وفي الحقيقة أن المؤسسات المتعددة الجنسيات تتبع - ولا تقود - حركة رأس المَالُ المُعَاجِئَةِ، إن ما تسميه والعولمة، إنما هي آلية عَالِمِيةَ حِدِيدَةَ ذَاتَ قُوةً هَائِلَةً لَرَاسُ الْمَالِ، وَهِيَ

والتنظيمية السابقة التي كانت تفرضها الدول، والتى تمكن من انتقال الاستثمارات الضخمة عير العالم في لحظة بالقارنة، فإن اسواق العمل والأحوال ألاجتماعية والأوضاع السياسية ليست بالرونة نفسها، وهي تتغير بشكل مفاحئ في تَفَاعُلُها مع حركة رأس المال، وما يرتبط بها من

إن التاثيرات المنهلة لحركة الانتقال هذه على دولةً مثل اندونيسيا، وتقصد قدرة حركة الانتقالَ علَى خُلقَ (أَرْمَـةُ أُسْيِبُويةً؛ تَدوِّي أَصِداؤُهَا في اقتصاد العالم باسره، تمثل طريقة جديدة للمعاقبة، ولكن هذه المرة ليست للعاقبة الخصوم لسداسيين أو المنافسين الوطنيين، ولكن ما يعتقد بانه أسواق غير فعالة. ويما أن العامل المبادر هنا، وهو رأس المَالَ، غير ذي شخصية أو هوية محددة، وهو مجرد من أي قاعدة منطقية أو مسؤولية لُاحقَّة، فَإِنَّ نَكَ يَعَنِّي أَنَ آثارِهِ الْانْضَبِاطِيةَ هِي فَي نهاية المطاف فوضويَّة، أكثر منها استُقرارية.

ولكن ما هي مظاهر والعجزء أو دعدم الفاعلية، التي تعاقبها حركة رأس المال، أو كيف يتسنى لدولة ما، أو اقليم ما، أو أي سبوق، أن تتخلب عليما؟ وما علاقة رعجن الأسواق بالمقتضيات السياسية والإجتماعية والتي تخلق في حد ذاتها مخاطر جنينة إذا ما تزعزعت دعائمها. وهل يمكن للي معالجة تَاجَعَة أنْ تَضْمَن البِقاء في مامن من تَقْلَبَاتَ الْإسبواق المقيلة، ناهيك عن الأضطرابات السياسية التُحَالية؛ حتى الأن فإن كلُّ مَا يَعْرَفُهُ هُو-أن الإجابة على مثل هذه الإسئلة معقدة وغير

هذاك قوة أخرى من المكن أن نصفها بأنها موحدة، تكون عادة مثيرة للخلاف، وهي ما يمكن ان نسميه الألية الثقافية العالمية الحندة. وتسيطر على هذه القوة أيضاً مؤسسات اميركية مسثل «بيزني» و«تايم وارنر». ويعسزز مكانة هذه الالبة التقنم الذي تصفق في تقنيات الاقسار الاصطناعية والحاسوب والاتصالات السلكية واللاسلكية. وتدعمها أيضاً انفاقيات تحرير التجارة بما أنها تمثل صناعة تصعير هائلة وتنشر هنه الآلية كما هائلاً من الصور الشوقة من الثقافة الشعبية والغربية، في كل ارجاء العالم إن التاثير المباشر لذك ليس في وضع سياسة عامةً محددة، ولكن في اقتراح رغبة ما، فالرسالة هنا ليست وافعَل ما نُقُولِه لَكَ، ولكنَ وارغب في ما نرغب (أن نبيعه)، ولكن على الرغم من قوة هُذه الألية وتشويقها، فإنها تصطدم باشكال معقدة وعنيدة من الكُرَّاهُية وَالْقَاوِمة. وتأتي هذه من الغرب نفسه أحيانًا، كما هي الحال بالنسبة إلى للقاومة الفَرنَسْية للهيمنَّة الأميركية، أو في اشكال اكثر تطرفاً مثل حركة (طالبان) الأفغانية. ويلخص المُثَالِ الأَخْسِرِ كُيفَ أَنْ هَذْهِ القَوةِ قَد أَضْحُتْ بَوْرةً

التقلينية، وانهم في حاجة لبعض الوقت للتعود

على هذا الاسلوب العصري في الاعلام، بل تمنى أن

الاخوة الشييد على «الجزيرة» لا يمس قناعتهم

انَهِــا نجــحتُ في تسليطُ الأضـواء على تخلفُ لجهزتنا الإعلامية التظيينية، وشكلت حافزاً لها

على الأخذ باساليب الاعلام الذي يخدم المتلقي

ويجعل من هذا الإعلام اعلاماً مؤثراً. ان «الجزيرة،

فُنَّاةً فَنَيَّةً وَفَي حَاجِةً مِنْ وَقَتَّ الَّى آخَرِ لِتَقُوِّيمِ

ان الســـؤال المطروح هو لماذا اســتطاعت

والجزيرة، أن تجنب الشاهد وأن تؤثر قيه، بغض

النظر عن تقويم هذا النَّاثير، فلقد استطاعت ان

تسرق الأضواء من دالسي أن أن، التي كانت بطلة

الساحة في مرحلة ما قبل الجزيرة. واسعدني ان

الاشتقاء في الكويت يفكرون حيدياً هذه الأيام في

انشاء قناة الخبارية، وتتمنى لهم التوفيق في تلك

اذ أن هذه القناة ستشكل أضافة مطلوبة للأعلام

العربى المتطورة خصوصاً أنه يتوفر لدى الكويت

ما لا يتوفر لغيرها من كم هاذل من المثقفين

البنارزين المعروفين على المستنوبين الخليسجي

والعربي في مضتلف للجالات والاتجاهات،

والقادرين على ان يشكلوا عموداً فقرياً لنجاح هذه

القناة. كما أن الكويث تتمتع بحرية في التعبير

مما ازال لدى هؤلاء المثقفين حاجز الحُوف ومما

مفتح الباب المام العطاء والإبداع. وهذان عاملان

في غاية الأهمية الى جانب توفير الأمكانات القنية.

فأذا اضيفت الى هذه العوامل الارادة السياسية

كتلك التي توؤت له ﴿ الجزيرة ، وحققت النجاح،

فأن هذه القناة ستكون إضافة تشجع على التنافس

في تطور الاعلام العربي. وأستطّيع أن ازعم أن

اهل الكويت يتميزون بالكرم، ورحابة الصدر

والاستعداد لسماع الرأي الآخر، والحرص على

احترام مشاعر اشقائهم وهم يفرقون بين موقفهم

من النظام وشبعب العسراق الذي تربطه بهم

ادائها، وأزعم أن هذا في انهان القائمين على هذا

ولكنى ومن خلال الصوار اقتنعت بان عتب

تكون هناك اكثر من رجزيرة.

مركزية لاحد اكثر التقسيمات القسمة/ الحسثة مقابل ماك وورلد MacWorld.

العربية والإسلامية، وعليها أن تباتر في وضع حد له. إذ يتبعين على هذه الدول أن تتنبُّ وبشكل عاجل للتحولات السياسية والاقتصادية والأفقافية الهَائلة في العالم باسره كما يتعين عليها ان تتجنب الشعور الزائف بـ دالاستثنائية، وتقصد بها الاعتقاد بأن لديها بعض الخصائص الثقافية الخاصة التي تعزلُها عن التحديات التي تواجُّه. العالم في هذه المرحلة الانتقالية. قلسنا في معزل عن الأخسرين. وعلينا ألا ننسى أن الاتحساد السوفياتي لم يدعم الدول العربية فحسب بل كان هو في حد ثابّه يشبه بتركيبته دولة إسلامية، ومما لا شك فسيه ان التحديات التي تواجمه أستراتيجيات التنمية المبنية على تدخّل الدولة والتخطيط الحكومي قضية تهم المجتمعات العربية، كما هي الحال بالنسبة إلى قضية الحكم السَّلْطُوي مقابِّل الحكم الديموقر آطي، وعلاقة هاتين القضيتين بالأداء الاقتصادي. وفي وسع الدول العربية، بل يتعين عليها، ان تدرس امثلة مثل روسياً وجمهورية التشيك وماليزيا، إذا ما

ارائت أن تتوافق مع العالم في مرحلة التحول. وعليه، فإن عمليات إعادة التعريف، بحوانبها السناسنة والاقتصائبة والثقافية، أحَنْتُ تَبْرِرُ شَيِئًا فَشَيئًا فَي العالم بعد الحرب الباردة، وإنَّ كانْ نلك يتم بطرق غير مُتُوقعة، بِلْ وغير مسيطر عليها كما يبيو. إن القوى التي تشكل العالم الأن قد تمثل شيئاً مفروضاً على العديد من دول العالم بل وتهديداً لها. فما عادت النول تقرر مصبرها كما كانت، وهي معرضة لصنمات سياسية واجتماعية غيّر متوقعة. في هذه السلسلة من المقالات سوف ننظر في ثلاث مناطق تواجه هذه التحديات، وهي مناطق ليس لنا أن نجادل في اهميتها العالمية، وتاثيرها في العالمين العربي والإسلامي. إذ مرت روسيا وفلسطين وأندونيسيا بتطورات جوهرية تتضمن عناصر الإصلاحات السباسية والإقتصابية، كما انها تخلق توترات ومشكلات جنينة يصعب تصنيفها، كما يصعب حُلها صُمِنْ إطار مِفَهُوم «الدَّمَقُرطة» الصَّيقُ السطحي الذي يستخدم عادة لوصف هذا للسلسل

التي تعصف بالعالم. ونقصد بنلك التوتر بين ما يسمى والاصولية الإسلامية، (شكل مُسيس من الاصولية الدينية للعاصرة) وبين الحداثة الغربية، أه كما سماها الباحث بنجامين باربر والجهاد

إن لهذا التقسيم اثراً خطيراً على الدول

\* مؤمس «معهد التراسة عبر الاقليمية لشمال المريقيا والشرق الأوسط واسبيا الوسطى، في جامعة

وعندما سئلت في لحدى الديوانيات عن صورة

الكويتي لدى اسْقَالُه في الخليج، كنت في منتهى

الصراحة حين قلت لهم أن هناك تصورات خاطلة

عن الكويت وأهلها، من أن أهل الكويت يتصفون

بالغرور والانانية، والشعور بالتعالي على

اشقائهم ولذك فان الكويت في حاجة الى حملة

علاقات عامة تنقل الشقائها صورتها الحقيقية

وترفع الظلم ويبدو لي ان بعض الأصوات النُشارُ العالمية الصوت خلقت هذه الصورة للشوهة

للكويت الأصليـة وشعبـهـا العـريق. ومن هذه

الاصبوات ذلك الصبوت الذي سمعشه في لحدي

النبوانيات الذي قال: «دعني اكون معك صريحاً، أن الكويتيين ودون استثناء يعتبرون شعب

العراق عدواً لهم وانهم لا يفرقون بين الحكومة

والشعب، وانهم يعتبرون اي عراقي هو عدو

للكويت، وانهم كانوا في منتهى السعادة وهم

يرون الصواريخ تسقط على العراق، وقلت لهذا

الصوت النشبار: «إن مثل هذا الكلام هو الذي

يسيء الى الكويت ويضيم اعداعها، وأشهد ان

النيوانية بكاملها قد هبت هبة رجل واحد تدين

ومستل هذه الأصبوات النشبار تلك الكتسامات

الشانة التي تظهر في الصحف الكوينية من بعض

الاشتخاص النين لأيفكرون الافي الشهرة وإن

كانت على حساب وطنهم وشعبهم، ولا يترددون

في اختلاق القصص والروايات والأقوال التي لا

اساس لها من الصحة في حق شخصيات عربية

بارزة، بل قيادات عربية وشعوب عربية باكملها.

وهم يعلمون ان مقالاتهم ثلك تصور وتوزع كدليل

ادانة لشعبهم وبلادهم، وتوفر نخيرة حية لأعداء

\* عضو الهيئة الاستشارية المجلس الأعلى لدول

الكويت... اللهم لحم الكويت. للحديث صلة،

هذا الصوت وتتبرا منه.

من الأحداث.

بربارتها.

ان المنخل لبلورة الاحساس بضرورة هذه الحاجة، ليس مسلة ضرب العراق، وليس مسللة معوة العراق الى أجتماع قمة. أن استلة اخرى من نوع: هل يمكن بناء قوة ذاتية عربية لحماية الاتفاق التضامني العربي لم لا؟ هل نؤكد منطق سيادة كل دولة عربية فنرفض بالتالي المساس بهذه السيادة من أي جهة جات أم لا؟ هل نؤكد على مصالحنا الاقتصادية في وجه التغيرات العالمية فنسعي الى حمايتها، وباي طرق؟ هل نسعى الى انشاء هيئة عربية تحلَّد اسعار نفطنا في الاسواق العالمية ويني اسلوب؟ هل ننشى، السوّق العربية المستركة ومنى؟ ان هذه الاسئلة التِّي تتعامل مع المستجدّات، ومع للستقبل، هي النّي تؤسس لسياسة عربية جديدة، يكون لها منطقها الذي يضدم الكبير والصغير فننهي التشريم القائم، ويكون من السهل بعدها الدعوة لأي لجتماع ليعقد فور برور الحاجة اليه.

حاجتناالي أسس جديدة

■ يشتد الجدل العربي حول انعقاد أو عدم انعقاد اجتماع لوزراء الخارجية العرب، لبحث موضوع العراق، أو لبحث موضوع أنعقاد قمة عربية. وهذا الجدل مرشح للتصاعد، لأن حجم الانقسام الذي شهدت المنطقة العربية منذ العام ١٩٩٠ صلى الأن كان كبيراً وعميقاً وجوهرياً، ويتناول اسس السياسة العربية لا مواقفها الانية ولا تقاصيلها. ولا أحد يستطيع تصور مخرج من هذا الجدل من دون الاتفاق على أسس السياسة العربية، اسس قنيمة يتم لحياؤها، او اسس جنيدة يتم وضعها واعلان الالتزَّام بها. ولأن الاتفاق على هذه الاسس امر غير قائم، تشتد حالة الجدل كما نراها الآن، ونصل الى درجة التلجيل وريما الاختلاف والانتسام. ولنلك فإن المخرج من هذا المأزق لن يكون بعقد الاجتماع الوزاري في المار الجامعة العربية أو الغانه، ولا بعقد القمة العربية أو الغائها، يحتاج الامر آلي جهة تبادر الى ادارة حوار معمق مع الجميع، تطرح فيه مشروعاً لتأسيس سياسة عربية جديدة موحدة، وتذال الوافقة عليها، ثم يمكن بعد ذلك عقد الاجتماعات للطلوبة على أي مستوى نرغب فيه.

لقد شكَّلت القضية الفلسطينية، ومخاطر الصراع العربي - الاسرائيلي، ومفاهيم التضامن العربي، وحماية الامن القومي العربي، ومفاهيم السيادة لكل دولة على حدة، اسسا فاعلة ومقبولة لسياسة عربية عامة وموحدة استعرت على مدى ربع قرن، وشكلت الدول الفاعلة داخل الاطأر العربي القوة الضامنة لاقرار هنه السياسة وتطبيقها. ولكن اشياء كثيرة تغيرت منذ العام ١٩٩٠، إذ تلاشى توازن القوى العالمي، وانهارت اللحمة العربية على هشاشتها، وغابت القضية الفلسطينية الجامعة منذ ان دخلت في تلافيف اتفاق اوسلو وتداعياته المرَّة، وتم انتهاك فرضية

القسطينية الجامعة منذ أن يجنت في تلاقيف أنقاق أوساق وبداعياته المرض وبم أنتهات فرصية السيادة، وأنتقلت للنطقة العربية برمتها إلى حال اختلاف في الرؤى والمفاهيم والمسالح والتحالفات، هي السؤولة عن حالة الجبل التي نشهدها الآن بصند اجتماع أو اجتماعات، كان التداعي اليها أمراً روتينياً في سنوات كثيرة سأبقة. والجهات العربية التي يمكن لها أن تتولى انجاز مهمة من هذا النوع كثيرة ومتعددة، والمسألة بالتأكيد ليست مسئلة كفاءة، أنما مسألة احساس بالحاجة إلى ذلك أم لا.

الدول والقادة، انما لا زلنا نفتقد الى الاحساس بضرورة ذلك، نفتقد الى الاحساس بأن الخطر يشملنا جميعاً، وأنه قد يسحقنا اذا لُم نتحرك. بلال الحسن

### حسامات القمة... مغاربياً

■ ليس بسبب تباين للواقف إزاء التعاطي والأزمة العراقية فحسب، يتعنر عقد قمة عربية في الظرف الراهن. فالأرجح أن هذا التباين يخفي صعوبات اقليمية تطاول الأوضاع في أكثر من يِلَّدُ عربي. وفي المنطقة المغاربية وحدها، على رغم بعدها الجغرافي عن الخليج، تتَّجمع كلُّ العناصُرُ التي تَفيد باستحالة آنعقاد القمة. فالجَمِّاهُيرية الليبية اعلنت قبل هذا اللَّوقت انها تُولي الأسبقية لانتسابها الافريقي، وأنها أكثر تنمراً من عدم حصول دعم عربي لموقفها في أزمةً السيد منسب المساب المرتبي ولم المرتبي الم حماسة الانتقاد القمة، بعدما باتت غير مغنية بكل ما يُصدر عنها. والجزائر أيضاً تبدو منشغلة بالاعداد للانتخابات الرئاسية السابقة لاوانها، فهي عملياً من عنه، واجبراتر المنت البدل للشخصة بالمعادات مراحد الما يتعلق بإدارة الشأن المحلي في انتظار نتائج الانتخابات، وفي حال للشاركة في قمة عربية، فإن موقفها يظل متأثراً بترتيب الرضع الداخلي، اكثر منه بتأكيد مواقف والتزامات، اما اعلان الرياط موافقتها على المشاركة في القمة فكان سابقاً لتجانب المواقف، لكن المعروف عن المغرب أنه لا يكتفي بابداء الموافقة، وإنما يتحرك في سبب تبجاب بروست عن محروب من محروب من المحروب عن المحروب من التي جسدتها أول زيارة قام التجاه تأمين حضور فاعل، ولا يبدو أن فكرة الاستعانة به الفسيان، التي جسدتها أول زيارة قام به العامل المخربي الملك الحسن الثاني الى المنطقة العربية بعد حرب الخليج الثانية مباشرة قد تحوات الى يقين سياسي يحرك المبادرات العربية في هذا النطاق.

إذا أضيف الى الصورة المغاربية الموقف المورية إني الذي لا يزال متأثراً بانعكاسات زيارة رئيسُ وزرانه الحالي الى أسرائيل التي خُلفت استياءٌ عُربياً، وكذا اللوقف التونسي الذي يتمسَّكُ بحل الانتظار، غإن للشهد على الصعيد المغاربي بكاد يختزل معطيات تفيد باستحاله انعقاد القمة العربية، وفي حال تجاوز الصعوبات، فإن المتوقع منها أن لا تتبنى قرارات تقلب المعادلة الراهنة، أنَّ على صعيد الازمة العراقية أو على مستوى مازق عملية السلام في الشرق الاوسط. الراحة المنطق تعديد المراحة المعرامية الوطني مستوى عالي المسترة على السنوي المسترة على السنوي المواطنة الكن الواضح في غضون ذلك أن في المنطقة المغاربية تتجسد حسابات واعتبارات عدة تكيف المؤقف أزاء أي تحرك عربي نحو الأزمة العراقية، فالجماهيرية الليبية كانت أول بولة يفرض عليها مجلس الأمن الدولي حظراً جوياً مباشرة بعد حرب الخليج، وفي ملف الصحراء الغربية هناك قرارات والتزامات دولية تجعل من الصعب تجاوز الاطار للقنرح للحل، في حين أن سبب مراوك والمراحد والمسلك السلحة الدمار الشنامل بعد حرب الخليج، ما يعني أن سقة تحركات العواصم المغاربية محكوم بهذه الاكراهات. في السابق كان بعد للنطقة للغاربية ع تحردات العواضم المعاربية محكوم بهذه الخراهات. في الشابق كان بدن المطعه للعاربية عن الشرق العربي بساعد في توجيه تعاطيها والأزمات العربية من دون حساسيات زائدة، ما حدا ألى تبني قرارات قمة فأس التي صاغت أسس الحل السلمي لأزمة الشرق الأوسط في حين استضافت الجزائر اجتماعات المجلس الوطني الفلسطيني التي شكلت بداية القطيعة مع فترات التشدد واللاءات الفلسطينية. لكن البعد الجغرافي تحول الآن الى بعد سياسي، وحتى حين اختارت العواصم المغاربية أن تتمثل نموذج مجلس التعاون الخليجي اطاراً للتعاون في ما بينها والحوار مع مختلف العواصم، وجدت أن وضع الاتحاد تحييط به الصعوبات، فلا هو انتصب والحوار مع مختلف العواصم، وجدت أن وضع الاتحاد تحييط به الصعوبات، فلا هو انتصب والحوار مع مختلف العواصم، وجدت أن وضع الاتحاد تحييط به الصعوبات، فلا هو انتصب والحوار مع مدالة المناسبة على المناسبة المناسبة على المناسبة على التعارب المناسبة على المناسبة عل بديلاً أفقياً بوازي نظيره في الخليج، ولا هو أفاد من تجرية بلدان الاتحاد الأوروبي شمالاً، وليس وضع الدول المغاربية أزاء تحريك للبادرة لاتعقاد قمة عربية أقل صعوبة من باقي الأطراف، أن لم تقلُّ انه يجسد المظهر الأكثر استيعاباً للهموم العربية التي لم تعد تحركها نُعوات خجولة

والمشكل في الدعوة الى القعة الراهنة ان مكانها لم يتحدد نهائياً، ما يعني أن في امكان أي عاصمة عربية أن تعتبر نفسها غير معنية بمكان الاتعقاد.

محمد الأشهب



### أسسها كامل مروة عام ١٩٤٦ رئيس التحرير: جورج سمعان

شياتف: 0171-3714225 / 0171-3714215 لفاكس: 0171-3714225 / 0171-3714225 متركبي: 925746 التحرير. الباتان: 0171-6029988 الناكب: 0171-6024963 التاكب: 925751 - الادارة للعامة: المصاهرة والجيرة والروابط القومية والدينية، قيانت: 0171-6052124 قناكس: 0171-6024514 - الترريع: AL HAYAT 1185 National Press Building, Washington DC. ■ مكتب واشنطن: ويدعون الله ان ينهي محنته وأن تعود المودة الى سَابِقَ عَهِدِهَا. وهَذَا مَّا شَعِرِتَ بِهِ خَلَالٌ وَجُونِي فَي 20045 USA Tel: (202) 783 5544, Fax: (202) 783 5525 الكويث ومن خسلال الحسوارات والمناقسك ■ مكتب نيويورك الموضوعية في الديوانيات الْمُحْتَلَفَّة التي تشرفت

AL HAYAT Press Room C-321. United Nations Bldg. New York New York 10017, USA, Tel:(212) 963 7619, (202) 486 0576, Fax:(212) 755 4041. Rubleovskoe Shosse, House 26, Bldg.1, Flat 18, Moscow CIS 🛎 مكتب موسكى: Tel: 415 4253 Fax 415 4254 🖩 مكتب باريس:

KENSINGTON CENTRE 66 HAMMERSMITH ROAD LONDON WILLSYT

162 Rue du Faubourg Saint Honore 75008 - PARIS -Tel: 42 25 9204 Fax: 42 25 9217

■ مكتب بيروت: الممراء، شارع السادات، بناية شاتيلا، الطبقة الرابعة. الهاتف/ الفاكس: ٥٠٤/٢٠١/٢/٤٢٠ (٠١)

🖿 مكتب الرياض: جرير بلازا - الدور الرابع - شارع العليا العام صب. ٢-١٨٦، الرباض ٢٧٥/١، الهاتف: ٥٧٥/١٤ / ٢٩١٥/٢٦ / ٢-١٥٢٤، الفاكس: ٥٢٥/٢٥ ■ مكتب جدة شارع مساري، غرب طريق للعينة. مرب. ١٢٥٧٨، جدة ٢١٤٢٦، الهاتف ١٢٩٢٩٦ الفاكس

■ مكتب القلاموة: ١ شارع اسيركا اللائمنية، مجارين سيئي، امام السفارة البريطانية. دور ٢ - شقة ٩

آلهانف: ٢٥٢٦٤٦، الفاكس: ٢٥٠٨٠٤٢ **عكتب للبحرين المنامة مسب. ٢٦٢٨** 

الباتنية ١٩٧٧-١٩٧٤) ، الفاكس: ١٩٧٧-١٩٧٤) - الادارة: ص. ب. ١٠٦٥٦ شقة ٨. بيك ١١١٤، طريق ٢٢٧٥ (الجلير)، مجمع ٣٤٧، للنامة الهائف: ۱۹۷۸ - ۹۷۲، الفاكس: ۹۷۲ - ۹۷۲ - ۹۷۲

🗷 مكتب الرياط: ملتقي زنقة مولاي رشيد وشارع شلة، لقلمة شالة، شفة ١٤، الدور الرابع الهاتف ٧٠١٥٨٢ الفاكس

 ■ مكاتب معشق، مؤة - غيالان غربية - برج متاله ما الدور التاسع، مكاتب رقم الوة. الهاتف: ١/٠٠٠٠٠ ، الغاكس: ١٦١٥٠٠٠ - من ب يعشق ٢١٧٢٠.

- الإعلانات: تهامة للاعلان والعلاقات العامة والتسويق المركز الرئيسي جدة - الحمرام شارع الانطس، مبنى تهامة، الملكة العربية السعودية، الهاتف، ٢٠٤٤ ١٤٤٤ (٢٠ شطأ) - القاعس: ٢٠٨٠٥٦

> تصدر عن شركة الحياة النواية للنشر تطبع في مطابع مؤسسة الإيام الصحافة والنشر - البحرين Published by AL HAYAT Publishing Co. Ltd. UK Printed in the UK by NEWSFAX Int. Ltd., UK Printed in Germany by Ter Druckerei GmbH, Germany Published by AL HAYAT NEWSPAPER INC, USA Printed by LINCO PRINTING INC. New York Registered as a newspaper at the Post Office http://www.alhayat.com

### جلسات حوارية في ديوانيات كويتية الاح محمد مساعد الصائح وهو رجل عرف بصراحته وجراته في قول الحق يرى ان «الجزيرة» الناجحة لأحد ابرز اعلاميي الخليج الميزين الأخ مقبسولة كسما هي، ويرى ان رفض البعض دالجريرة، كان بسيب تعويهم على الإساليب

قُـ نُرْتُهِا عَلَىٰ كَسَبَ ثَقَةَ الْتَلَقِّي، ويَنظَرُونَ الى المِنظَوِّينَ الى المِنظِونِ اللهِ المِنظِينَ المُناءُ بل ان

القرصة لتوصيل الصوت للجميع، وبادارة الحوار

الكونت، فالعنب بمقدار المحبة. كما تتفهم حرصهم

مما سمعته وابديته من اراء ووجهات نظر. وكانت النقاشات حانة بمقدار حبيا الموضَّوعات المطروحة، والكنَّها انضاً كانت موضوعية تستهنف الصلحة العامة لخليخنا العربى واستقراره وكان اقداة والجزيرة، في قطر نصفي كبير من الحوار والنقاش والتعليقات. وابدأ بمجموعة من

ولست بصدد سرد ما دار في هذه الديوانية على وجه الخصوص ولكني سَاحَاول جاهداً وامَل بان اوفق في هذه المقالة نقل انطباعاتي الشخصية ■ كنت على قناعة بان زيارة الكويت في هذه الأيام في غاية الأهمية، وقد ازبنت قناعة بنلك بعد زيارة قصيرة لهذآ البلد العربي الاصبل، وذلك السُّدِياتِ مَنْهَا أَنْ الْكُولِتِ هِي الْيُومِ فَي حَـضُم الاحداث بِحكم موقعها الجِحْرافي، ولكن ايضا يحكم صلة هذه الأحداث بما تعرضتُ له من محنة، ويحكم انعكاس عواقب هذه الأحداث سلبأ او ليجاباً على الكويت. ولذلك استجبت لدعوة صديق

الملاحظات تتعلق بهذه القناة المبيزة، اولاها: اننا لم ننهب إلى اي تيوانية او بيت كويتي الا وكانت والجزيرة؛ هي القناة الشاهدة. وثانيها: أن معظم الاسْقَاءَ في الْكويت سعداء بالجريرة ولما تسله من الكلة موافر للاجهزة الاعلامية التقليبية للخروج من قوقعتها. وثالث هذه الملاحظات: أنهم في غاية الاستياء من اسلوب الجسريرة، في التسسامل مع التطورات الاخيرة، اذ انهم يعتقنون انها لم تكن موضوعية، وانها ساهمت في تحريض الشارع العربي على مجالس حوار وتدوات تطرح ايها قضايا الجتمع الكويت من خلال تصويرها للسارع الكويتي وكانه مبتهج للضربة، ومن خلال نظها لا الأمام طائرات بريطانية من ارض الكويت ولنيهم ملاحظات على موضوعية بعض مقدمي البرامج وبعض الضيوف الدائمين على دالجزيرة، والله كانت استجابتي للنعوة الكريمة من صييق كويتي قرصة ثمينة لي عنت بها براد وقير من التعرف على وجهات نظر الاشقاء والاطلاع ويكل تأكيد فنحن نشفهم عني الإشوة في

على نقل الصبورة الحقيقية عن مشاعر الكويتيين تجاه العراق، وأنهم يقرقون بشكل لا يقبل الشك بين الشبعب العراقي الذي يعتبرونه شعباً شقيقاً معانون للعاناته ويتالون لماساته ويين حكومته التي جرت على العراق وعلى الكويت وعلى انعرب اسوا الكوارث

ولكن رغم هذه الملاحظات على أداء والصريرة، الا انهم مسرورون لما احدثته هذه القناة من صدمة لأحهزة الاعلام التقليبية التي اثبتت فشلها وعدم

■ هناك رجلة طويلة من الكفر إلى الإيمان، وكان على العرب النين تركوا عبادة الأوثان وبخلوا دين الإسلام أن يدركوا أبعاد هذه الرحلة، وأن يعرفوا ما يستوجبه الإيمان الحق من المترامسات. ويروى عن علي بن ابي طالب رضى الله عنه انه قسال: «كنا جلوسياً عند الرستول (صلى الله عليه وسلم) فأقبل علينا رجِّل مِنْ الْعاليَّة، فقال: أخبرني يا محمد عن اقسد شيء في هذا الدين والدنه؟ فـقـال له الرسول (ص): يا احًا العالية، الين شيء في هذا النين شهادة أن لا إله إلا الله وأن محمداً رسول الله، وأشده ما أَحَا العالمة الأمانة، ألا إنه لا دين لن لا أمانة له وإن صام وصليء.

وعلى هذا فيقد قيام الرسيول صلوات الله عليه في المدينة بجهد كبير ليقدم للمسلمين الآداب للجنبية التي خلقها الإسلام والإخلاق السامية التي لم يكن للمجتمع البشري عهد بها، وبنل الرَّسولُ (ص) في نلكُ أقصى آلجهد لإعادة بناء الفرد عقب دخوله الإسلام فاخذ يعمل في جانبين مشوازيين: الجانب الاول تطهير الفرد المسلم من أنواع الشرور والأثام التي كانت متفشية، والتي تميل لها النفس الأمارة بالسوء. اما الجانب الثاني فهو العمل ليكسب القرد المسلم أسمى الصقات واكرم السجاياء ونلك بتحديد الفضائل والحث على أتباعها والتمسك بها. وكان الرسول صلوات الله عليه يتخذ كل الوسائل لتربية الفرد للسلم وإعادة بناثه بالقول حينا وبالسلوك حيناً أخر. وكان تاثير الرسول (ص) بكلامه وفعله شديداً على للسلمين فظهرت طبقة من الصحابة برزت فيهم صفات البر، واختفت صفات الانحراف. وسنعيش مع سيننا رسول الله تعرض كإلمه وتصرفاته وهو يعمل على تجنيب المسلمين الردائل وعلى شسدهم إلى الخير وتمكين القضائل من نقوسهم. وليس ما تعرقبه هتأ إلا محاولة لتجديد العهد بصدر الإسلام حتى نستجيب لرسول الاسلام وهو برشد ويعلم ويوجه.

واول ما نبداً به من صفات الرذائل التي حاربها الرسول (ص) صفة الظلم فالظلم منّ أخطر الصفات التي تهدد المجتمعات وهو عدوان قوي على ضعيف كأنما طن القوي انه سيغلل قوياً، وحسب أن الضعيف سيظل ضعيفاً. وهُو حساب خاطئ قليس هناك شيء يدوم، ولذلك نجد مديدنا رسول الله يهاجّم الظلم ويحشر منه ويقول عليه السلام: «اتقو الفلام فأن الفلام ظلمات يوم القيامة، وداتق دعوة المظلوم فبإنه ليس بينها وبين الله حجاب، (متفق عليه).

وَيْيِّنُ رَسُولُ اللَّهُ أَنْ الطَّالِم سَيْقَادَ مَنَّهِ، وَلَنْ يَقِلتُ مَن الْعَدَاتِ، فَقَالَ عَلَيهُ السَّلَامُ: دإنَ الله

لَّيملي للقائلم حتَّى إذا احْدَ، لم يَعْلَتُهُ». وإذا كان الظلم نهداً أو استبلاء فإن الظالم طوق يوم القيامة بما نهبه أو اغتصبه، قالُ لله السلام من ظلم قيد شبر من الأرض . به من سبع اراضين، (متفق عليه).

ويكون الظلم ابشع واقحش لو كان واقعأ َنْ وَلِّي الْأَمْرِ عَلَي الرَّغِيَّةِ. قُولِي الْأَمْرِ، يُقْتَرُضَ ان يكون حامياً من النظلم وحارساً للرعية. فإذا انقَضْ عَليهم قَطَائِأً وجِائزاً كان عقابه مضَّاعفًا، وسلم: داللهم من ولي من امر امتي شيئاً فشَّقَ طيهم فاشقق عليه، ومن ولي من امر امتي شيكا فرفق يهم فارفق يه،

ومن الظلم ظلم ينزله الابن بوالديه وهو سمى العقوق، والرسول يعد هذا العقوق نُوعاً مِنْ الكِبِائْرِ وَيَحْوَفَ بِأَنْ عَقَوبِتَهُ لَنْ تَكُونَ في الآخرة فحسب، وإنما يعجل الله بها في الدنيا، قبال مبلى الله عليه وسلم: «الكيائر ثلاثة الاشراك بالله، وعقوق الوالدين، وقتل النفسء ورثلاث لا ينفع معنهن عمل: الشيرك بالله، وعقوق الوالدينّ، والقرار من الرحف. ودكل الننوب يؤجل الله منها ما يشاء إلى يوم القيامة إلا عقوق الوائدين فإن الله يعجله نصاحيه في الحياة قبل للماتء.

ومن الأضلاق النميمة التي نهى الرسول (ص) عنها وكبرر النهي: الرشوة، وهو داء يصيب بعض الناس ويوهمهم بانه يجلب لهم الخير، وهو في الحق يجلب عليهم البلاء، وفي غصبرنا الحاضر تنتشر الرشوة باسمها الحقيقى احياناً، وياسم الهدية احياناً اخرى، وهي هنّا وهناك سنحت وضنالان، وقال صلى الله عليه وسلم طعن الله الراشي والمرتشيء (رواة الاربعية)، ودمن ارتشي في التحكم شيبت يُسَارِهِ الى يمينه ثم رمي به في قعر جهنم، (رواه الجاكم)، ودالرشوة في الحكم كفر وهي يُنْ الناس سُحَت، (روآه الطّبراني)، وهدايا العمل غلول، (متفق عليه).

رمضان خير الشهور كلها

🛭 بيروت - عباس صفا

بعيد الوقوف على سبب تسمية

هذا الشهر العظيم باسم رمضان،

وقنموا تغسيرات متنوعة لهذم

النسمية ظلت في حدود الاعتقاد

يتميز شهر رمضان بما يجعله

خير الشهور كلها، فقيل الإسلام

فَرَاثُ مُسَحَفُ سَيِينَا ابْرَاهِيمِ فَي

أول ليلة من شهر رمضان، وتزلتُ

التوراة على سيننا موسى في

هَذَا الشَّهِرِ أَيضَاءُ كَمَا أُوْحَى اللَّهُ

سبحانه وتعالى الى سيننا

عيسى بالانجيل في الثالث عشر

من شهر رمضان، ونزل القرآن

الكريع على سيدنا محمد خاتم

النبيين في ليلة القدر من شهر

رمضان. وقي شهر رمضان نصر

ألله الاستلام وأعسز للسلمين

بانتصارات رائعة وفشوسات

مَاهُرَةً. فَيَفَّى هَذَا الشَّهُرِ وَقَـعَتَ

غزوة بدر التي كانت البشير بقيام

دولَّةُ الْأُسَالَمُ لِلْكَبِرِي وَفِي شَهِرَ

رمضان من السنة الثامنة للهجرة

تم النصس للمسلمين بقتح مكة

التى نخلها الرسول صلى الله

ولم تصل الى حدود التاكيد.

■حاول الجتهدون منذ زمن

بما حدث فيه... وبما يحدث أيضاً

علينه وسلم وقند احتى راسنه

الشريف سجوداً وإجلالاً لله، دخل

على ناقته بخول الدعاة للصلحين

لا يخول الغزاة الفاتحين، فأعلن

عقوم للشنامل عن كل من أسناء البيه

أو الى المسلمين اذ قال: ديا معشر

قريش، ماذا تقولون؛ وماذا تظنون

انى فاعل بكد؟ه. قالوا: «... خيراً...

ومسلمة بشرط أن يكون قد وصل

سن البلوغ ويشرط علدم المرض

وسلامة العقل وان يكون مقيماً

غنيس مسرتخل، وأن تكون المراة

طاهرة من حيضها أو من النفاس.

للمسلم الإقطار في شهر رمضان

في الطروف الملك ورق إلا انه

أوجب عليه أن يصوم بدلاً من أيام

افطاره بعد انتهاء الظروف التي

منعته من الصوم وبعد شهر

ويستحب ان يكونَ ثلَّه في أقرب

ولم يحدد القرآن الكريم حالات

المرض التي يباح الأفطار سيبها

بسبب اهتلاف قدرات الإجساد،

لنلك ترك الإسلام للأنسان تقيير

وإذا كبان الله عبز وجل اجباز

قرض الصبياء على كل مسلم

اخ کریم وابن اخ کریم،

ويحَدّر رسول الله من الكبر، ويدل تحذيره على أن للتكبر جاهل نسى تكوينه وسبسا حياته ومنتهاها، ولو أنه تنكَّر ذلك أو تنكر من سَبِقُوهُ بِمَا كَانَ لَهُمْ مِنْ جِنَاهُ وَسِلْطَانَ، ثُمْ مَا انتهى إليه امرهم ما يقي في نفسه شيء من الكبر. وعن خلق الكبر يقول صلى الله عليه وسلد: ‹من كان في قلبه مثقال حبة من خريل من كبر كبِّه الله على وجبهه في النار، (رواه احمد)، و من تعظم في نفسه واختال في

مشيته لقى الله تعالى وهو عليه غضيان. وفي بنَّاء الفرد المسلم يهتم الرسول (ص) اهتماماً كبيراً بالنهي عن التجسس ومحاولة كشف مسأوي الناس وعيوبهم قال صلوات الله عليه: ممن اطلع في بيت قوم بغير إنتهم فقد حل لهم أن يفقدوا عينهم ودمن استمع لحديث قوم وهم له كارهون صب في اننيه الانك (الرصاص المذاب)، ودكل أمتى معاف الا المجاهرين (فإذا كان الله قد ستره قليس لسُّلم ان بكشف سـ تــره)، ودلا تتــيــعــوا عــورات المسلمين، فإن من تتبع عورات المسلمين فضحه

وليس من التجسس ان تتبع انساناً غلب على الَّظنَ انَّه يريد الفَّـتك بإنسـَّان او ارتكاب كسرة لتمنعه من ثلك.

وينزه الرسول (ص) الانسان للسلم عن الخللاف، وقد ورد ان الرسول (ص) عندما ارسَل عسرو بن العساص على رأسَ بعث، ثم اسده بجند برعامة ابي عبيدة بن الجراح أوصى الرسول أبا عبيدة بقوله: ﴿لا تَحْتَلُفَّا ۗ وكم من مغاسد ترتكب بسبب الخيلاف والصراع، وفي المجتمعات أفراد كأنما يبحثون عَن مُواطِّن الَّحَالَف، ومثل هؤلاء يتخلفون باخلاق تدمر المجتمع وتاتي عليه.

وفي بناء الفرد المسلم نجد الرسول صلوات الله عليه يتبع أرقى الوأن الفكر عندما يقول: وإذا كنتم ثلاثة فلا يتناجى اثنان دون الآَّضَر،. وينهى الرسول عن الجلوس على الطرقات إلا بعد أداء حقها، فعن أبي سعيد الخُدري، أن النبي صلى الله عليه وسلم قال: «إياكم والجِلُّوس على الطرقات، فقالوا: يارسول الله: ما لنا بد. فقال: فإن أبيتم إلا الجلوس فأعطوا الطريق حقه، وقالوا وما حق الطريق يا رسول الله؟ قَــال: غض البــصــر، وكف الأذي، ورد السلام والأمر بالعروف والنهي عن المنكر.

تلكُ وقفة قصيرة مع الرسول صلوات الله عليه، وهو يجنب الفرد شَرور النَفْس وَأَثَامَهَا. فإذا جنئنا الى الجنانب الأخسر الذي يحث الرسول فيه الفرد السلم على كريم الصفات وجميل السجايا، وجدنا ثروة هائلة تجعل من الانسان صورة طيية ونمونجأ حيأ يتناسب مع الصورة التي أرابها الله للانسان المسلم وسننكر في هذا المجال بضعة لحاديث تصور أهم الجوانب في بناء الانسان المسلم.

واحاديث الرسول (ص) في هٰذَا المجال تتدرج في بناء الإنسان، فهي تتَّجه في ألقام الاول لتعليمه الصدق والامانة والكرم والإخلاص في العمل وما ماثل نلك، ثم تتجا به بعد نلك لتعلمه رعاية الآخرين، فتحته على صلة الرحم وإداء حق الجنار والتنفيس عن المعسس. وتنتقل الإصابيث خطوة فتحث على النقة في اختيار الصنيق، ولما كانت الحياة تدنياج لدراسة فإن الإدانيث توضيح أن المجاهدين والمرابطين لهم عند الله أحسين الجبراء قبهم يقدمنون النفس والدم اذا قندم في محال بناء القرد إلى انجاهات اخرى مِتعبدة سنراها لاحقاً.

ِ وعن الاصانة يروي علي بن أبي طالب رضي الله عنه الصديث الذي سَـبق أنَّ أوربناه في مطلع هذا الكلام مرتبطاً بالرجل الذي جاء منَّ أهل العالية. وعنْ الإِحْلاصْ فَيْ العملُّ وإِجادتُهُ يقول عليه الصلاة والسلام: وإن الله يحب إذا عمل احدكم عملاً أن يتقنه،

وعن انسب وقت للصنقة يروي ابو هريرة دأن رجلاً جاء الى النبي صلى الله عليه وسلم فقال له يا رسول الله أيِّ الصَّدقة اعظَّم أجراً؟ قال: أن تُصِيقٌ وَأَنْتُ صِيحِ تَحْشِي الْفُقِّر وتأمل الغنى ولا تمهل حتى إذا بلغت الحلقوم قنت هذا لفلان وهذا لقلان،

وعن صلة الرحم يروي أنس أن رسول الله صلى الله عليه وسلم قال: رمن أحب أن بيسط له في رزقه، وينسأ له في عمره فليصل رحمه،

وعن حق الجار يقول صلى الله عليه وسلم: دمن كان يؤمن بالله واليوم الأخر فيلكرم جاره، وقيل للرسول: ﴿إِنْ فَلَائَةَ تَصُومُ النَّهَارُ وَتَقُومَ الْلَيْلُ لَكُنَّهَا تَؤْذَيُ جِيرِانَهَا. فَقَالَ: هي في الثَّارِء. وعن التنفيس عن المدين يقول أبوَّ قَــُتانة: مسمعت رسول الله صلى الله عليــه وسلم يقول: من سره ان ينجيه الله من كرب يوم القيامة فلينفس عن معسر او يضع عنهم ويروي جابر ان الرسول صلى الله عليه وسلم

ضرر لو صام

كل تسليمتين جلسة يستريح

الصلي بنكر الله تعالى فيها،

وهى بعد صلاة العشاء ويقرآ

الإنسان فيها ما تيسر من القران

الكريم. وعند غروب شمس اليوم

الأخير من شهر رمضان، وجب

اخراج زكاة الفطر التي تجب على

المسلم الحر المالك لقدر الزكاة بعد

قوته وقوت من يعول ليوم وليلة.

ويخرجها الانسان عن نفسه وعن

كلُّ من يقوم بالانفاق عليه. وكأنت

الزكاة تخرج قمحاً أو تمراً، إلا انه

في وقلتنا للصاضر قلد يكون

اخْراجها نقداً اكثر نفعاً إذ يتمكّن

الفقير من تدبير ما هو في حاجة

اليه. واخراجها يجب أن يتم قبل

صلاة العيد، ويجوز تقبيمها عن

نلك حتى الى أول شهر رمضان

فهذا ايسر للفقير أن يشتري ما

هو في حاجة اليه. `

اشترى واذا اقتضىء وعن النقة في احتيار الصديق يقول صلى الله عليه وسلم: دالمرة مع من أحبه ويقول: والرجل على دين خليله، فلينظر أحسكم من يخالل، (رواه أبو داود).

وعن جراء المجاهد يقول صلى الله عليه وعن الحث على البعد عن الفقر والحرمان

والعبور يقبول صلى الله علينه وسلم: «اليند العليا حُيّر من اليد السفلي، وابدأ بمن تعول وخير الصدقة ما كان عن ظهر غثى، (متفق وعن الرفق بالناس يقبول عليبه السبلام لعالَّشَةَ: سَا عَانَشَةَ عَلَيكٌ بِالرَّفَقِ، فَإِنْهُ لا يَدِخُلُ

شيئاً إلا زانه، ولا ينزع من شيء إلا شانه، وإن الله رفيق يحب الرفق، (رواه مسلم). وعن حسس معاملة الخدم يقول ابن مسعود: «كُنْت اصْرِب عَلاماً لي فسمَّعت صوبّاً

من خلفي يقول: اعلم يا ابن مسعود ... فلم افهم الصُّوت من شدة عَضْبَي، فلما بنا مني صاحب الصبوت وجنته رسول الله صلى الله عليه وسلم فقال لي: اعلم يا ابن مسعود ان الله اقدر عليك منك على هذا الغلام، فقلت با رسول الله: هو حر لوجه الله تعالى: فقال: لو لم تقعل للفحتك النار، (رواه مسلم).

تلك نماذج قليلة، وهَنَّاك الإله من لها من أحنانيث الرسنول وهو يريى القبرد للسلم مرتبطة هذه الإجانيث بأحداث ومواقفه أو كانتُ من التوجيه آلعام. ولا شكَّ في أن هذاً اللون من التربية شغل حياة الرسول في مقامه وسفره. ویجب علی کل مسلم ان یتعرف علی هذه التوجيهات وأن يعمل بها ليسعد في

النئيا والإخرة وأول موقف يلحظه الباحث أن الرسول اتَحُدُ الْلسِجِدُ مَكَانَاً لِلقَصْاءِ. واتخاذِ الْمُسجِد مكانأ للقضاء يصمل صعنى أشار إليه ابن القيم، وهو قدسية القضاء، فما دام القضاء يعقد في بيت الله فإن قدسيته تصبيح واضحة. وَ اذَا كَانَّ الْقَصَاءَ عَقَدٌ بِعِد نَلْكُ فِي امْكُنَّةَ لَخْرِي، واتخنت له قاعات خاصة فقد انسحبت القدسية الى كل مكان يقام فيه، ونلك ضماناً

و انْعَقَاد حلسة القضاء في المسجد وضع اساساً ضرورياً لهذه الجلسة هو دالعلنية، أي ان تكون جلسة القضاء مفتوحة للجميع. وحضور الجماهير هذه الجلسة سيكون دوعأ من التعليم والتدريب من جانب، وسيضمن من حانب أخر عدالة الحكم لأن الجماهير ستكون بمثابة الراقب الذي يحس بقدر التهمة ومدى

بدفع للنار وإن اصباب في قضائه، لإن اصا، برجة كافية من العلم ولا تُقحكم المصابقة في

■ في العام ١٩٠٢ لم يكن في استويد كلها مسلم واحد على الأرجح ومع ذلك فإن إرادة الولى عز وجل شاعت ان يضع مهنىس سويدي عناشق لغنون العسارة الاستلامية أساس أول مركس ومسجد إسلامي كبيرقي العاصمة ستوكهولم منذ نلك الوقت ليتم افتتاحه بإنن الله في مطلع القرن المقبل، أي بعد حوالي مئة سنة من بناء هيكله العام. ولكن ما قصة هذا البعني؟

الأول من نوعه في العاصمة السويدية

في العسام للنكسور وضع المهديس السويدي الشسهسيس فرديناند بوباري تصاميم مبنى رائع لأحد الأمراء، استوحى شكله ورخرفته وقناطره من تصامعه المساجد والقصور العربية التي رُارِها في استبحانينا وَالْغَرِبُ والجزائر وتونس ومالا عينيه من جميالها؛ فعياد إلى بلاته واستلهمها في الكثير من أعماله الرائعة وما زال معظمها شامخأ وخائدأ يروى قصة الحب العميق بين فرديناند والعمارة الإسلامية، وفى مقدمها القصر الذي يتخذ منة رئيس الحكومسة مـــــ الرئيسي حتى اليوم. أما القصر الذي صممه لأحد الأمراء في قلب ستوكهولم الحبيثة، ويالتُحبيدُ في «سياحة المواطنين، قَقَد أل في

وكنان هذا المجلس تاسس العنأ

١٩٨٩ باتحاد عدد من أهم الروابط

والجمعيات الإسلامية العربية

والبنغالية والتركية التي تمثل

القطاع الأكبر من اجمالي المسلمين

النين يتراوح تعدادهم صالب

محدود ثلاثمنة ألف مسلم. ووضع

في صدارة برامجه وأولوباته

التَّعْمِلُ مِنْ أَجِلُ بِنَاءَ صَرَحَ إِسلَامِّيَ

يضم مسجدا ومنرسة وقاعة

موأتمرات ومكتسسة ومكاتب

للمنظمات الإسلامية العديدة التى

تشكلت في العقبود التبلاثة

الأخيرة، والتي شهدت نموا كبيراً

السلمين في مطلع السبعينات

يزيد على عشرة الآف مسلم من كل

الحسنت أت وبلغ الآن ثلاثين

مُعِفَّاً، وما زَال العنديزيد

أيقنوا بأنهم أمام هيكل مسجد

المطلوب ولأنبتق مسه سوي

تعديلات بسيطة، وإضافة مئذنة

إلينه حتى يكتمل. فضلاً عن ان

للبمنى القائم ميزة لا تتوافر في

اي مركز او مسجد يمكن بناؤه الأن، وهي عراقته وأقسسته

وشيهيرة الهندس الذي وضع

وتدر عالمه، إذ لم يكن لحب

فثرة لاحقة إلى ملكية الشرك العامة للكهرباء، وظل كذلك حتى العسام ١٩٩٣ هـين قسررت اخسلاءه في هذا الوقت كسان المجلس للعدالة واحساسا بالمهمة الكبرى التي يزاولها الإسلامي السويدي يسبعي إلى تصقيق أعظم أماني الجالية الإسلامية المتنامية، ممثلة ببناء مركن إسلامي ومسجد يليق بها ونستوكهولم اهم عواصم دول اسكتنينافيا والشمأل الأوروبي

> الإبلة ونوع الحكم وبعُد الصديثُ عن مكان التقاضي نتابع الرسول صلوات الله عليه وهو يبرز لذا أهم شروط القاضي والتراماته. ولعل أول شرط تقتبسه من كلاّم الرسول هو شرط العلم الذي لا يجلس الانسان مُجلّس الْقَاضِي من نوته. يقول عليه السلام القضاء ثلاثة: قاض في الجنَّة وقاصَيان في النار، قاصَ عَرفُ الحَّقُّ فقضى به فهو في ألجناء وقاض عرف الحقّ فَقَضَى بِحُلافَه فَهُو فَي النَّارِ، وقَاضَ قَضَى على جهل فهو في النار. فالحزء الإخبير من الحُديثُ يَقْرِرُ أَنْ ٱلقَاضَى الجَاهِلِ بِالْأَحْكَامُ جَاعَت مصالَعَة، والقاضّي لابد ان يكون على

> ونستمر مع هذا الحديث الشريف فنرى جرِّءُه الإوسط بقير ضرورة العدالة، ويراها من أَبْرِزَ شُـرُوط القَـاضَيّ، فَٱلقَـاضِي الّذِيّ عـرفُ الحق وقـضي بسـواه يدفع به ألى النار مع القاضي الجاهل، لأنه لم ينتفع بما علم ولم يؤد حقُّ الله. ويتكرر هذأ المعنى في حسيتُ آخر رواه البيهقي ونصه: داذا جلسَّ القاضي في مَكَانَه هَبْطُ عَلَيْهُ مَلكان يَسْدَانُهُ وَيُوفَقَانُهُ ويُرشدانه، ما لم يجر، فإن جار عرجا وتركام، وهكذا نجد عون الله مع القاضي الذي يتجه للعدالة أما الذي يتجه للجور والظلم فيكله الله لنفسه، والويل كل الويل لن لا يكون معه

> عون الله وتوقيقه. وهناك خنصلة يبترزها الرستول للحكام بوجه عام والقضاة بوجه خاص، تلك هي البعد عن شبهات الرشوة والهدايا. يقول صلى الله علينه وسلم: «هدايا العنمل غلول». ويعند القاضي من اول العمال النين يحرم عليهم أي شيء يشْكُكُ أو يؤثر في عندالتُّهُمُ حَبَّتَىٰ أنَّ القضاة المسلمين كانوا يكرهون أن يتذنوا أصدقاء يكثرون التربد على منازلهم اذ قد يتوهم الناس أن هذا الذي يتربد على بيت القساضي له عنده منزلة قد تتخذ اساسا لاستغلالٌ غير مشروع.

لهنذا السبب المساحثات والمفاوضسات بين المجلس الإستسلامي وبلدسة ستوكهولم مدة عامين قبل الحصول على موافقة مبدئية ببيع المننى للمجاس وتحويله إلى مسجد. وترافق ثلك مع حملة صُد الشروع شنتها القوى العنصرية المحلية لسببين: الأول، انها ضد أي مركز إسلامي ومسجد بهذا الحجم في ستوكَّ هولم. والثاني، لأن المُشْروع سيقام في قلب المبينة وفي إحدى أكثر ساحاتها أهمية. وتزعم للحملة حزب الديموقراطية الجديدة الذي حدر مواطنيه من أن اتمام هذا الصرح سيكون مقدمة لتحول خطير في المجتمع

انتشأر الأسلام على نطاق واسع في عموم البلاد. إلا أن الحملة لم تفلح في إثارة سخساوف السسونييان لأن استطلاعيات الرأي بلَّتُ عَلَى أنَّ اكشر من خمسين في المشة من سكان الحي نفسه يرحبون بوجود السجد بينهم كما أن العارضة داخل مجلس البليبة كانت أقل من نلك بكتب روام ترد على ممثل الحزب المتكور وحده بيتما أيد ممثلو الأحراب الرئيسية، ليس اعطاء الترخيص فقط بل ودعم المشتروع دعمياً منابياً ومعنوياً. وترجسمت هذه للواقف إلى سيع بقيمة مالية تقل كثيراً عن قيمته الفعلية (٩ ملايين كراون او مليون

المسويدي قسد يصل يومسا إلى

عولار تقريباً). ومن ناحية أخرى ساهمت الحكومة السويدية بمبلغ المشروع. وكسانت مسسؤولة حبثها السبدة مونيكا اندرشون اكنت أن اعضاء المجلس النين بمثلون الناخبيين والأحبزات الرئيسية كافة متفقون بالإجماع على ضرورة واهمية هذا الشروع من اجل ستوكهولم ذاتها، ومنّ أجل أأسلمين ولنك فيسيوف

في تشرين الأول (اكتوبر) الماضي ١٩٩٨، بدأت الأشغال في تنفيذ البناء وتعهدتها اكبر شركة بناء سويدية (B.P.A بالتعاون مع لحنة فتنشة شكلهنا المجلس الإسلامي وضعت مهندسين قاموا دوضع التصاميم المطلوية لترميم للبني القائم واستكمال العناصر التي يحتاجها وأهمها المئذنة. وستستغرق هذه الأعمال حوالي عام ونصف العام فقط وبانتهائها

والقصور الاثرية والتاريخية التي لا يجوز التصرف بها أو هيمها قنمته الخاصة.

بالوتيارة نفسها من جبراء الهجرات الكثيفة، ولا سيما من العقارات في للجلس البلدي في العراق وشمال افريقيا وشرق أوروباء الصدقة وحدها، أو قل إرادة السلم، هي الستي هست مسسوولي المجلس الاسسلامي للعثور على البني العروض للبيغ ُ للغَامُ ١٩٩٣ُ، بَيِنْمَا كَانُوا بِيحِثُونَ عن مكان مالائم الإسامة المسروع. ويمجرد أن القوا نظرة على المبنى يقدمون كل التسهيلات المطلوبة لتنفيذه وانهاضه. يمتاز بكل الصفات التي يجب ان تتوافر في المركز الإسكامي

من دون العودة إليها نظراً إلى

مخطط يظهر تفاصيل المسجد

تكون العاصمة السوينية قد حنت

حنو العواصم الأوروبية الأخرى

روما وباريس ولندن وبروكسيل

وبرلين... النج بالسماح بإقامة

صبرح إسلامي ضخم يجسد

وكنان المجلس الإستلامي الذي

يشسرف على المسسروع وأجسه

صعبوبات كاداء طوال الأعبوام

الخمسة الماضية في ايجاد

الأصوال التي يتطلبها تنفيد

الشيروع مما أعياق البيدء فيه، إذ

بلغت تكالسفه المقدرة حوالى

ثمانية مليون كراون (عشرة

مسلابين دولار)، ولم يكن لدى

القائمين عليه سوى عُشر البلغ

المقسر جاء من تبرعات المسلمين

المحليين، إلا أن الجسهسود التي

بنلت خُللًا المنة المنكورة أتسرت

بالحصول على تمويل من إحدى

رسوح الإسلام وتجدره فيها.

بدء العمل في انشاء مركز إسلامي ومسجد على أساس قصر عريق عمره مئة عام

٥.٧ ملسون كسراون لصسال

### وسيكون هناك جناح خياص بالشياب يتالف من قاعة للرياضة الدول العربية الخليجية أخيراً ما جعل الشروع في التنفيذ ممكناً وأضرى للهو والتسلية ومقهى في الخريف الماضي. وتجدر الاشارة إلى ان مشروع وستنختصص مكاتب للرابطة الإسلامية والمجلس الإسلامي وأتحاد الشياب المسلم وهيشة المركز يقدم على ثلاثة آلاف متر مربع، ويطل على حديقة عامة ولا الإغاثة وعدد أخر من المنظمات يبعد سوى خطوات عن محطة قطار الانفساق. ويضم المبنى في خان رسول الله انه على العباء، من اتي عبد النوعيظية ان بديث الجبية. و سر لم بان

البني الأصلي

صورته النهائية مسجدأ يتسع

لاكثر من ٢٥٠٠ شخص، وينقسم

إلى جنادين للرجال والنساء

وتتبعهما مرافق صحبة للوضوء

كما يضم مدرسة تتالف من قصول

عدة تستوعب مئتى طفل، وقابلة

للتوسعة لاحقاً. كما يضم مُكتبة

ستحتوي كتبأ ومراجع ومواد

علمية وتربوية وقاعة للمطالعة

مزودة بكل الدوريات الاعلامية

وقاعة أخرى للمصاضرات

والأنشطة الدعوية والثقافية.

وسيضم للركز مكتبة أخرى لبيع

الكتب والمواد العربيسة والفكرية

من اشرطة مسجلة واسطوانات

منمجة. وسيكون في المركز متجر كبيير لبنيع الأغنية والأطعمة

واللحم الحبلال ويقبية المواد

الخساصسة التي تهم المسلمين

### تدخله الخنه ، إن المنسة المفرب الشروق القلير العصر المغرب المعتاد مكة للكرمة 17, EA 10, TA 17, TA 1A, 1A 1V, "T 12, £1 11, £0 T, TT 0, 1 14, 1Y 1V, £V 10, 7A 1Y, 0£ V, 0A 1, YT 1A, £0 1V, YT 10, .4 11, 0T 7, 1£ £, 04 1A, YT 1V, .V 12, £1 11, 0T 7, £Y 0, 1V 1A, 1A 1V, YT 10, YT 17, YT 7, YT 7, YT 1A, 1A 1V, YT 10, YT 17, YT 7, YT 7, YT 1A, 1A 1V, YT 10, YT 11, YT 7, YT 7, YT 1A, 1A 1V, YT 10, YT 11, YT 7, YT 7, YT 1A, YT 1V, YT 11, £0 1Y, YT 1, YT 1A, YT 1V, YT 10, YT 11, £0 1, YT 1A, YT 1V, YT 10, YT 1A, YT 1V, YT 10, YT 1A, YT 1V, YT 1A, 14,51 11,50 3,77 1V,10 18,07 17,17 V,-7 17,10 18,07 17,17 V,-7 طرفيلس الغرب العرب 17,71 10,7A 17,00 7,00 £,27 17,14 17,04 V,7Y 7,17 17,14 17,-4 17.7A 11,7. 11.01 1V . T 11, 10 17, 19 V, 14 0, 14 14.11 1V.Y1 10,.1 17,71 V,TA 1,-1 M. LA A,17 7,7-

11,70 17,14

18,25 15,51 17,51

15.00

12.71

17.01

17.1.

13.00

11.15

10.05

11. · Y

15,44

IA; TV

7,00

7,79

٤٣, ٩

٠,٣٥

1,74

7,04

0.11

0,51

A,74 7,01

A,TY

V . T1

# ترجمة فرنسية جديدة لمعانى القرآن الكريم

الأصل)، للذي أوضيح لـ والحسيساة، مسرورات هذه الاخرى التي سبقتها.

اعتبارين: فلُسفي وجمالي، خصوصاً أنه قارن بين حوالي أربع عشرة ترجمة أعاني القرآن الكريم باللغة الفرنسية صدرت على مدى القرنين الماضيين.

وتابع يقول إن معظم الترجمات التي أطلع عليها

وعلى سبِّيل للثال، تكر شبل أن كل واحد من احترام معتقدات الأخرين

شدة مرضه وما قد يصيبه من وهناك عبادات اختص بها شهر رمضان ولا يؤنيها الأنسان في غيره الاوهى منلاة القيام أي صلاة التسراويح التي تصلي يجماعة في المسجد أو فرادي في المنزل، وتسمى بالتراويح لأنَّ بينُّ

والرؤية الضاصة به إلى عند من الأصور. وأضاف بقُولٌ إنه بعد اطَّلاعه على ترجمة مونتيه، قررَ الاشراف على نشرها نظراً إلى موضوعيتها من جهة وِ إِلَى صِياغٌتِها بِلغَة سُهلَّة تَجِعلُها في متناول الجميع من جهة ثانية.

🗆 باريس – ارليت خوري

مصاغة باسلوب تقريبي على رغم أن المترجمين الذين أجروها كانوا ضليعين باللغة العربية، فالشكلة ليْسَتْ لَعُويَةَ بِّلَ تَكُمَّنَ فَي أَنْ الْلَّرْجِمْ يَضَّفَي أَحْدِاثًا لسات خاصة به على الترجمة ما يجعلها تبتعد عن النص القراني

### تصميمه الأول وهذه الميزة بالذات هي التي جعلت السلطات السويدية تدرجه في قائمة للباني تبتعد عن الأهواء وتلتزم روحية النص للترجمين تعامل بطريقة مختلفة مع «سورة مريم» ما جعلٌ مضَّمونها متفاوّتاً من ترجمة ألى اخرى. وهُناك المِضاء المعض الأشجار غير المعروفة في الغرب ■ اصدرت دار نشر «بايو، الفرنسية ترجمة لكُونها من الأشجار القُديمة في شبّ الجريرة لمعانى القرآن الكريم اعدها ألعميد السابق لجامعة العربية، وهي ترجمت بطريقة غير تقيقة وغير جنيفُ ادوار مونتيهُ. وأشرف على نشر هذه الترجمة صحيحة. وقال إن الأمر تُفسه ينطبق على ما ورد في

وقدم لها الاستاذ في علم النفس مالك شيل، (حِرَائري الترجمة الجنيدة وما يميزها عن عشرات الترجمات وقال شبل إن غالبية الترجمات الأخرى تمت في فترآت زمنية مختلفة وكلأمنها تتضعن قراءة مختلفة للقران الكريم وفقأ للمترجع ومعتقداته

ُ ونْكُر شَبْل ان تَبْنيه لترجمة مونَّتيه مبنى على

القرآن الكريم حول العالاقة بين الاسالام والانبان الأخرى فهذه العلاقات تتباين من ترجمة الى أخرى، ويعبر بعضها عن مضمون عدائي لعلاقة الاسلام بالبهودية والسيحية بشكل مغاير للنص القراني الفعلى وأكثر تعبيراً عن موقف الترجم نفسه. ومَّن الناحيــة الجِـمــاليــة، تكــر شــبل أن هناك ترجمات لمعانى القرآن الكريم تستحيل قراعتها لأنها مصاغة بلغة كُلاسيكية جامدة ومعقدة. وبالتالي من الصعب فهمها حتى على الضليعين بالنصوص القرانية، في حين ان ترجمة مونتية بالغة الوضوح والدقة والاحترام لروح النص وبعيدة عن أي لمسة شخصية. وقال إن لهنَّه الترجمة الْجِديدة مكانتها الى جانب الترجمات الأخرى، خصوصاً أنها تتوحه للجميع وهي في متناول الجميع، وهذه صرورة في

كوبثهاغن

ظل الصَّاحِةُ اللَّحِةَ في الغربُ وَفي قرنسا لإلغاءُ الشّوائب التي لحقّت بِصُّورة الْسِلْمِيَّنَ. وَالْمِيْمِ النِّوافِقَ وَلَهُ الْعُرِبِ التِوافِقَ القائم بين القرآن الكريم والصداثة، وقدرة النص القرائي على استباق الحداثة فضالاً على مواكيتها، وان اعتماد تعاليمه في توجيه الحياة اليومية افضل أطار لضمان الحرية آلفريية والانفتاح والتطور في

وازدادت هجرة الأكراد العراقيين والتجاؤهم الي

أوروبا الغربية اثناء الحرب العراقية - الايرانية.

ووصلت ذروتها بعد عمليات الانقال وقصف مبينة

# الجالية الكردية في أوروبا الغربية... تتجه الى الاستقرار

### هلكوت حكيم \*

■ بين فترة واخرى نستمع الى اخبار حول نشاطات الحراد أو جماعات من الجالية الكربية في الغرب بشكل عام وأوروبا بشكل خاص لا يلبث أن يلقها الصيمت، ثم نعود من جديد الى الحديث عن نشاطات اخرى.

قبل عقد من الزمن أو اكثر كان احد المتخصيصين الفرنسيين في تاريخ الاكسراد السياسي يكرر بانهم ويقومون بنشاط مثير ويرسلون الوعود على الاستمرارية فيه، الا اننا لا نسمع عنَّهم ومنهم شيئاً ينكر بعد وقت قَلْيل، وَكَانَهُم بِنْكُ بِنَّكُرُونِنَا بِالحَرِكَاتُ الْكَرِيبَةُ دَانَهَا فَي مفاجأة الانفجار وسرعة الخمود، ببدو أن المتخصص غير رابه اليوم وصار يعتقد بانهم بأتوا يسلكون طريق التيمومة في العمل والنشاط السياسي أو الثقافي أو غيره. وأياً كان الصائب، رابه اليوم أم رأيه بالأمس، فان الموضوع مطروح على البحث والتساؤل حوله امر

قد تشمل تلك النشاطات والتحركات اعمالاً سياسية جساعية أو فربية تصل من أضراب عن الطعام الي تظاهرة ضعد هذا البلد او ذاك يعسامل الاكسراد بقسمع وقسوة. وقد يصل عند المتظاهرين الى عشرات الالوف، كعا يحتث عادة في التظاهرات التي ينظمها حرب العمالُ الكريستاني منَّذ ما يقرب من عشر سنوات. وهذا الحجم بالذات هو الذي يدفع الحكومات الأوروبية الي ان تحسب حساباً مستقبلياً خاصاً لهنَّهُ ٱلْجَالِيةُ وللناشطين السياسيين منهم على الاخص. وقد تأخذ طَّرِيقِةِ التَّعبير عن الْوَاقِفُ السياسيةِ الكربيةِ طابِعاً عنيَّفًا، ان كانَّ نلك مع الآخر، لا سيما شَرطة النول التي تتم فيها التظاهر آت، او مع الذات، كما يحدث في محاولات الانتحار حرقاً هنا وهناك املاً في التاثير على للرأي العام الغربي ونفعه الى ادراك ما يعانيه الكراد في كربستان من سَحق وإبادة. وتميز اكراد تركياً بهذه

الأساليب في العمل دون غيرهم من الأكراد. تعود بدأية وصول هذه الجالية الى اوروبا الغربية الى الستينات والسبعينات حين اخذ العمال الأتراك يهاجرون أليها بحثاً عن ألعمل في مصانعها التي كانت تدور بحيوية وتحتاج الى الأبدي العاملة. وكان من بين المهاجرين كثير من الاعراد النين استقروا بشكل خاص في المانيا وفرنسا وهولندا. ويقَّس البعضُ نسبتهم بربع

المهاجرين الأتراك، أي بما يعادل نسبتهم في تركيا، الإ ان الاحصائيات غير متوفرة. وما نملكه ليس ألا تقديرات عامة. فجرَّء من المهاجرين كان، ويعضهم لا يزال، يجِّف انتماءه القومي تجنبا للمشاكل مع النولة التركية وأجهزتها للراقبة. اذ احتفظوا بجنسياتهم وواطبوا على العودة بين الحين والحين الى تركيا. ولا يرغبون في قطع هذه الصئة التي ظلت تربطهم بالأرض التي ولنوأ

العظمي من هؤلاء العصال منعدماً تقريباً. كانت لغة التخاطب والتفاهم بينهم هي التركية وأن لم يكن وعيهم باصولهم الكردية موضع شكّ. ولم يكن للأحراب القومية الكربية تأثير كبير عليهم. الا أن بقاعهم في أوروبا وتطور الامور في تركيا غير الكثير من هذه العطيات وأقسحا لهم المجال لاكتشاف هويتهم سياسيا والحدث عنها من دون حوف كما كان الحال في تركيا، واستعرت المُحرة الاقتصائية خلال الستينات والسبعينات من يون توقف على رغم أن الهجرة السياسية أحدث منذ اوائل الثمانينات تزداد وتتسع بسرعة لا سَابِق لها على حساب الهجرة الاقتصائية، وتصبح ايضاً وسيلة يمكن الانتجاء اليها اذا كنان الدافع الرئيسي للهجرة

لم تكن ظاهرة اللجوء السياسي الى أوروبا معروفة لدى الأكراد في الحمسينات. وكان الإنقلاب العسكري في تركيبا عام ١٩٦٠ العامل الأول لدفع بعض الإكراد الأقراف للجوء الى دول أوروبية. وازدانت طلباتهم في اللجوء مع الانقلاب الثاني عام ١٩٧١ والثالث عام ١٩٨٠ لتصل نروتها وتستمر في التصاعد بعد اندلاع الحركة المسلحة

التي قادها حزب العمال الكريستاني منذَّ عام ١٩٨٤. أما بالنسبة للأكراد العراقيين فأن لجوعهم السياس الى الغرب بدأ مع الصركة الكريبة المسلحة عام ١٩٦١أ وازداد بعد انهيارها عام ١٩٧٥. فقد التحا مثات من المشاركين في الحركة الى اوروبا والى اسيركا. وكان اكشرهم من المتعلمين وحملة الشبهادات ممن رفضوا العبودة الى العبراق وتسليم انغسبهم الى السلطات المركزية خوفاً من المصير الذي كان ينتظرهم. فاستفادوا من فرصة تعاطف عند من البلدان الغربية مع ظروفهم. فاستقروا بشكل خناص في انكلترا والمانيا وهولندا وأمدركا كلاجئين سياسين وحافظ غالبيتهم على روابطهم بالقضية الكردية فعملوا لها على الأرضية

حَلَيْجِةَ عَامَ ١٩٨٨، وَمِنْ ثُمَّ أَنْسُعُ نَطَاقَهَا بِعَدَ أَنْهِيًّار انتَغَاضَة عَامَ ١٩١١ ( عَقَبُ هَزِيمَة الجَيْسُ العراقي فَم حرب الخليج السانية. وانت الحروب المتعددة منذ عام ١٩٩٤ بين الحربين الكريمين النيموقراطي الكريستان والإتحاد الوطني الكريستاني وعدم الاستقرار في المنطقة ويتدهور حال المعيشة الى تطور لا سابق له في ظاهرة وكان الوعي القومي وحتى السبياسي عند الغالبية اللجوء والهجرة الى اوروبا الغربية. فالكثير من الناس يرمون بانفسهم في طريق محفوف بالمخاطر قد توصلهم الَّى دَالْجِنْةُ المُوعُودِةُ، أو تَخْلَصَهُمْ مِنْ الْجَحِيمِ. اما الإكراد الإيرانيون قان حضورهم السياسي ا اوروبا كان محدوداً جدا في زمن الشياه. لكنهم اختواً يردانون عندأ بعد اندلاع الصرب بين الصركة القومية الكربية والنظام الاسكامي في عام ١٩٧٩ ومع بداية الحرب بين العراق وابران. والهجرة السياسية هذه ما ...

زالت مستمرة ولكن بحجم أخف جدا من السابق بسبب ضعف الحركة الكربية في أيران. ولم يصبح لجوء إكراد سورية الى اوروبا الغربية حركة وأسعة آلا مع بداية تطبيق سياسة الحزام العربي حول المناطق الكرنية في عام ١٩٧٣. فازدانت الضغوط عليهم وبفعت بعند منهم الى البحث عن موطن آخر.

وثبين آخر التقديرات التي تعود الى عام ١٩٩٦ ان عَدِدُ افْرَّادَ الْجَالِيَةِ الْكَرِّئِيةِ فَيَّ أُورُوبِا الغَرِبِيَّةِ وحدها تريد بظيل عن ٨٠٠ الف شخص. وتاتي المانيا على راس الدول السَّتَقَيلة لهم بما يزيد عن نصفُّ مليون، ومن ثم قرنسا حيث يقدر عدد الإكراد فيها بشمانين الفأ. وهولندا تَحْتَلُ الْرَبْبَةُ الثَّالِثَةَ وَفَيْهَا ٤٦ الْفَأُ وَالْسُونِدِ ٣٧ الْفَأُ والنمسا ٣٠ الغِأُ وسويسرا ٢٤ الغاً ويريطانياً ٢١ الفا ويلجيكا ١٦ الفاً والتثمارك خمسة الأف، ويقدر عددهم في كل من البونان والنروج وقنلندا بعدة الاف ومن الطبيعي أن تكون هذه التقنيرات في حاجة الى أعادة دراسة لمَّا حصل في السنتين الأخيرتين من حركة هجرة واسعة الى الدول التكورة، وربما يقترب العند الإجمالي للجالية الكربية في أوروبا الغربية وحدها من مليون

شخص في ايامنا هنم. وتعتبر براين النيئة التي يقيم فيها اكبر عدد من الإكراد في اوروبا حيث يقبرون بأكشر من ستين الف شخص تأتي بغيها منينة هامبورغ وعندهم فيها يتجاوز ثلاثين الف شخص واعتماداً على التقديرات

ذاتها فان اكراد تركيا يشكلون اعلى نسبة في أوروبا ويشكلون ما يقرب من ٨٠ في المئة. ياتي بعدهم اكراد العراق النين يشكلون حوالي ١٠ في المُّلة واكراد سورية يصلون الى ٦ في المئة وأكراد ايران الى ٤ في المئة. اما البلد الذي يعيشون فيه بشكل احسن فهو السويد على ما ببدو. وقد لا يكون من باب العبث ان يتحدث الاكراد عن ذكريستان السويد، فالمساعدات التي يحصلون عليها تتجاوز المساعدات التي تحصّل عليها الجاليات الكربية في النول الاخري. وهم يشكلون اكثر التجمعات نشاطأ منَ الناحية الثقافية. فأكثر الكتب الكردية الصادرة في أوروبا تطبع في السويد. وليس غريباً أن يتحدث أكرادُ تركيباً عن «النهضة، ألاتية من السويد في ما يتعلق بثقافتهم ولغثهم وقد ومىل تاثرهم وانتحراطهم في الحياة السويدية ألى نرجة استطاعت معها احدى الشابات الكرييات أن تُصبيحُ نائباً في البرلمان.

الجالية الكربية وجنت في الغرب مجالاً حراً للتعبير عن نفسها وعن هويتها وطمؤحاتها لم تكن تعرفه في اي من البلدان التي يعيش فيها الاحراد. ووجدوا التعاطفُ والتشجيع لقصيتهم من لنن الافراد والمؤسسات اللارسمية وحتى الرسمية في بعض الحالات. ألا ان ذلك ظل محدوداً ولم يؤد الى نتائج رسمية ملموسة في ما يخص القضية الكربية والاعتراف بالوجود السياسي لهذا الشعب حتى الآن.

ومع أن هذه الجالية جلبت معها الى الغرب معظم مشاكلها المتوارثة ويشكل خاص ما يتعلق بعدم وجود اعتراف رسميّ بكيانّها وما يترتّب عنْ ذلك مَنْ صعوّباتَ، فانها استطاعت ان تستقيد الي حد ما من الظروف الجديدة وتنشئ عندا كبيرا من الجمعيات الخاصة بها خلال العشرين سنة الأخيرة. هذه الجمعيات تعكس صورة الصراع بين الاحراب والقوى السياسية الكربية في كريستان، قَلكل حزب جمعياته واعضاؤه، الصفقون وللعابون له، شيوخه ودراويشه، كما يقول مصطلح كردي شائع. وحتى تلك التي تدعى ابتعادها عن التحرّب والحرّبية فأنها سارت في سياسة أضيق بكثير مما تسير عليها الاحراب على الساحة الكربية. هذا الصراع المستنصر منفيد في المدى الطويل منا دام اللجنوء الى البنيقية ليس اول ما يعمل به المتصارعون، والزمن يعمل عمله في صفل الإفكار والانهان.

استاذ مساعد في جامعة باريس.

الغربية حسب حدونها وقوانيتها.

نْأَكِرْهُ النَّرِنُ الْعَبْرِينُ

### ٥ كانون الثاني (يناير) ١٩٣٠ ستالين يبدأ ثورته الزراعية قبل انقضاضه على القائمين بها

■ إزاء الجاعة التي راحت تخبط الشعب السوفياتي طوال ما لا يقل عن عامين، وإذ إعبت الحزب الحيل التي لجأ اليها منظروه وإطاراته لايجاد حل المشكلة الزراعية لم يكن أمام ستالين آلا أن يضرب ضربته الكبرى: أن يلتفت الى عالم الزراعة ويحدث فيها، ويسرعة، واحدة من اكبر الثورات في تاريخ هذا البلد. كانت ثورة لا بد منها، وواسعة بأكثر مما كان حال الثورة الروسية البلشفية نفسها، لأنها هذه للرة - ثورة طاولت البنية التحتية الزراعية وأدت الى إحداث انقلاب جذري في ريف - يشكل معظم الاراضي السوفياتية -

بدأت الثورة، يوم الحَامس من كنانون التّاني (يناير) ١٩٣٠، حين أصدر ستتالين ذلك المرسوم الشهيس الذي ينص على تمويل المزارع الصغرى والمتوسطة الى كواخوزات، اى ألى مزارع جماعية. ويذلك المرسوم الذي عاد ستالين ويرره خلال المؤتمر التالي للحزب الشيوعي السوفياتي (حزيران/ يونيو ١٩٣٠) عبر خطاب دام القاق عشر ساعات، حول «أبو الشعب الصغير، الاتحاد السوفياتي كله الى مزرعة تعاونية كبيرة. والحقيقة ان ما شجع ستالين على اتخاذ تلَّك السبيل كأن ما سبق ان حققته من نجاح،



تجارب اولى اجريت في ذلك المضمار، اضافة الى استجابة المزارعين للحرومين للقرار. وهكذا، ما أن أعلن المرسوم، حتى أرسل ستالين عشرات الأوف من

من صدور المرسوم، وكانت نتيجتها، خلال اسابيع قليلة ان وزعت ملايين الاقدنة على العائلات الزارعة. وتلك العائلات لئن كانت أبدت في بداية الامر خشيتها من أن تتقلب الأمور عليها، فأنها وجدت تشجيعاً لها على التحرك، خصوصاً حين قرر ستالين أن يمنح كل عائلة تشاركها في المزارع الجماعية، بيتاً وعربة واسطبلاً، وأن يسمح لها بأن ببيع، في أسواق جرة، ما تجنيه من مزروعات في

الاراضي الزراعية، ويربعوا صغار ومتوسطي وكبار الملاك عن معارضة تلكُّ

اذاً، كان الامر عبارة عن حرب كبيرة فتحت جبهتها العملية بعد ثلاثة اسابيع

إزاء كل نلك كان من الطبيعي لتلك والشورة الزراعية، إن تنجح، خصوصاً وان مندوبي الدزب نفذُوا تعليمات ستالين درفياً، فوزعت الإراضي، وأفقر الللك (الكولاك) وقُتل الكلير منهم وسُجِن اخرون (وفي بعض التقديرات أن عدد القتلى من كبار لللاك كان يصل الى اكثر من أربعينً ولكن رغم ذلك النجاح كله .. دهش العالم حين ثار الفلاحون خلال

الاسابيع التألية ولا سيماً في اوكرانيا، التي كانت شروط حياة الزارعين فيها افضل - على ابة حال - من شروط حياة الروس. وهكذا، في لحظة من اللحظات، وتحديداً صباح الثاني من اذار (مارس) من العام نفسه فوجئ قِراء صحيفة وبرافداء بعقال يحمّل توقيع.. جوزف ستالين، وفيه يوجه هذا الأخير انتقاداً حاداً لمارسات مندويي الحزب في المناطق الزراعية، ومنهماً أياهم بأنهم – بممارساتهم العنيفة – هم السبب في ثورة الفلاحين!

مهما يكن في الامر فأن عدد المزارعين الذي شملتهم الاجراءات الستالينية (قبل انتقاد ستالين لها) زاد عن ١٤ مليوناً. كان الواحد منهم يطالب بأن يسلم للجمعيات التَّعاونية (الخاضعة لِسُيطرة الحرْبُ ورقابة لَجَانَهُ، بالطَّبَع) آرضَتُهُ وحيواناته والبذور وما يعك من ادوات ليحصل في القابل على حق استخدام الجرافات والجرارات.. اما الانتاج فيسلم للدولة بشكل جماعي وهي تحدد ملك وما يتعلق بنك (في الصورة فلاحون يتظاهرون ضد اساليب الحزيين،

اذاً، هل فشلت «ثورة ستالين الزراعية» ام فُشلت؟ كان هذا هو السُتَوَّالُ ا الذي أرق الزعيم الاوحد وجعله حاد الانتقاد لانصار الثورة ولأعدانها سوآء بسواء، ما أثار ارتباك الاحراب الشيوعية في العالم اجمع، وَإِثَارً انشقاقات، خصوصاً وإن ذلك كله تواكب مع محاكمات موسكر الشهيرة التي كانت القضية الزراعية على اية حال واحدة من اسبابها وخلفية اسأسية

ابراهيم العريس

# ثبات السنن الكونية بين العادن والجتمعات

في علم المعادن والفارّات، يتحول المعدن من طور إلى طور آخر إذا توفر له المناخ

🗷 ما يجرى اليوم على الساحتين الفلسطينية والعراقية خصوصاً والعالم العربي عموماً، هو نُدَيَّجة حُدَّمية للخلل الذِّي أصابَ في الصميم كثيراً من القيم والأخلاقياتُ التي كنا نعتز بها حتى وقِت قريب هذا الْخَلَّلُ نرى انْعُكَاسْٱنَّه فِي انْهِيْآرات واقعة عليٌّ كل الإصعدة بلا استثنَّاء: السياسي والاقتصادي والعسكريُّ والفني والرياضي والآجتَماعي والثقافي والاكانيمي والتعليمي، حتى أَصْبِح المهتَمُونَ بِتُسَاعُونَ فَيَّ حيرة، كيف السبيل إلى التغيير؟

المُلاثم والوقت الكافي والقوة الدافعة لإحداث التحول المنشود. والفرق بين الطورين القبيم والجديد ينبع أساساً من البنية الهيكلية الفريعة Struciare الميزة لكلُّ طُورٌ والتِّي تَنتَظُم فيها النَّرات، مما ينتج عنه خُواص طبيعية وميكانيكية مختلفة، علماً بأن النَّرة المكونة للطورين (وحدة البناء) هي نفسها لم تتغير. ويتطلب تعوين الطور الجديد إجراء عمليتين ناجـ حتين هما التنوية والنمو: أي تكوين عدة انوية – من عدد قليل من الذرات ببناء هيكلي مختلف عن بنية الطور الثولُ – تتَّيِّج لها للقَرَّوف فرَّصة للنَّمُو وتخطي الحجم الحرج الذي إذا فشَّلْتَ النواءُ في الوصولُ إليَّه تنوب وتفنى لكي تصل نواة الطور الجديد إلى الحج الحرج لا بد من نزوح النرات إليها بعد فك ارتباطها بالطور القديم، على أن تستمر عملية الدوح تلك حتى تتخطى النواة الحجم الحرج الذي يصبح بعده استمرار نموها مسالة وقت فقط هناك نوع أخر من التحولات الطورية يحدث عند طش المعنن في الماء من درجة حرارة مرتفعة هنا يتحول المعنن في جزءً من الثانية إلى طورجنيد يتميز بقوة وصلادة فأثقتين غير انه يعيبه عدم الاتران، بمعنى انه لا يابث - فور تعرضه لضغوط أو ارتفاع طفيَّف في عرجة الحرارة - أن يرتد مع مرور الوقت إلى الطور المتزن الذي كان بتبغي أن يتحولًا اليه لو كان التدريد قد تم بداية ببطء بدلاً من اسلوب الطش العنيف هذه الأطوار غير المترنة يمكن ان تبقى على حالها إلى ما شاء الله في غياب المؤثرات الخارجية. ايضا بالرضافة إلى القوة والصلابة والصلادة، بجب أن يتمير المعدن بالمرونة، أي يقليل من القادلية التشكيل. أما إذا كان المعين «ناشفاً» كما حال الأطوار غير المترَّنَّة، فإنَّه قد يتفتت عند تعرضه لإجهادات أو ضغوط من الأمثال المأثورة في مصر مقولة «النَّاس مُعاِدنَ، التي يَقَرِن أَخَلَاقَ وَسَلُوكَ النَّاسَ بِحُواصَ الْعَدَنَ. فَمَن النَّاسَ مَن هُمَ مَثَلُ الحديد: صلد قوي صعب الانصهار. ومنهم من هم مثل الأومونيوم: لين ضعيف شهل الانصَهار. والمَقَارَنَّة المعقودة في هذا المُقَال لَيست بين المعدن والإنسَان بقُس ما هي بينُ الأطوار التي توجّد فيها اللعادنّ وتلك التي تتقلب بيّنها الأمم والمُجتمعات الإنسانيّة. الفارق بين الذرة في المعدن والإنسان (وحدة البِنَاء) في المُجتمع هو أن البَرة تلتزم تلقائياً بقوانين وسنن ثابتة في كون الله، بِينَما الإنسان لديه حرية الإختيار بين الانتزام بهذه القوانين وانتهاكها. قد يحدث أن يتحول طور ضعيف إلى طور قوَّي أو العكس، غير أن القانون الذي يحكم البة التحول في كلا الاتجاهين هو سنة كُوتُنية راسخة. وطبيعة المناخ المتاح هي التي تحيد انجاه التحول. والالتزام يعني الأخذ يَعْدُون مِنْ الْأَسْسِابِ (مَادِية ومُعَدُونِة) الكفيلة بِبِناء الهِيكل المُدِرُ لَكِلُ طَوْر، وَاللَّذِين يستحيل الأخذ بفئة منهما دون الأخرى لقد تقدمت المجتمعات الغربية إلى الأقضالا لأنها عبيت شهواتها شكلاً ومضموناً واخلصت لها النية، فسهل عليها بالتّالي الأخذّ

باسبان المادة. أما شعوب للسلمين فقد عبيت الله شكلاً فقط يون إخالاص النية، فُعِجْرَتُ عَنِ التَقْدَمُ المَادِي الْمُجْتَمِعَاتِ المُسلِمَةُ في حاجة إننَ إلى عملية تَحُولُ طورْية كتلك التي تحدث في المعادن على أن تتكون النواة الإنسانية مِنْ أَفْرَاهُ صَالَحَيْنَ

1 5-4

ملتزمين بِأَلْقُوانِين الكُونِية لا تشوب اعمالهم مصلحة شخصية أو منفعة مانية.

■ اي بحث في المدى الذي احررته الأمـة في تحـقيق اهدافـهـا في النهضة أو عدم تحقيقها خلال القرن الماضي يجب ان يتجه الى تفحص بنية الفكر القومي العربي والبات عمله، لأن نظرياته واراءه هي التي سائت المنطقة وهي القي قأنتها وهي التي رسمت سياساتها التربويا 

رائد الفَكر القَـومي هو سـاطح الحـصـري وهو الذي اثرت نظرياته واقواله واراؤه في الحركات القومية التي قامت بعد ذلك بصورة من الصور، لذلك يجبُ أن يتجه البحث إلى افكار ساطع الحصري القومية عند البحث في أوضاع المنطقة ونجاحات نهضتها أو فشلها.

تحتل الأمة مركزاً جوهرياً في لببيات الفكر القومي وقد اعتبر ساط الحصري الأمة تتكون من عنصرين هما اللغة والتاريخ، واعتبر أن اللغة روح الأمَّة وحياتها وأن التاريخ ذاكرتها وشعورها، فهل كانت الأمة الموجودة أنذاك عند قبيام الفكر القومي بدعوته صرتكزة على هذين العاملين فقط اللغة والتاريخ لقد كانت ألهمة الموجودة أنذاك أمة ترتكز على عاملي اللغة والتاريخ بالاضافة الى عامل آخر اساسي هو الدين الإسلامي، وربما يكون العاملان: اللغة والتاريخ نتيجة لعامل الدين

الاسلامي. ان نظرة متفحصة متأنية موضوعية الي واقع النطقة في القرن التاسيع عشر يقول أن الدين الإسلامي كان عاملاً رئيسياً في تشكيل الأمة التي كَأَنت تُسْكُنَّ الْمُنطقةُ ٱلعربية، فَهو الذِّي وحد عاداتها وتقاليدها انطَّلَاقاً من شرائعه، ووحُد تاريخها الذي دارُّ حُول انتَصِارَاتَ المسلَّمين وَهَرَائِمُهِمْ وَوَجُدُ مَقَابِيْسِهَا الْآجِتَمَاعِيةً وَالْإِنْبِيَّةَ فَيَ الْوَاجِبِّ وَالْحَلَّال والحرام انطارها مَن قيمَه، ووحد ثقافتها في النظرة الِّي الكون والإنسان والحَياةُ انطلاقاً من افكاره، ووحُدُ حَضَّارتَها وَجِعَلَها تَقُومُ عَلَى التَّوحِيدُ وعلى اعتمار الدنسا والتطلع إلى الأشرة انطلاقاً من عقائده، ووحد اقتصادها الذي يقوم على تشبحيع الكسب الحلال وعدم الاسراف في الإنفاق وتحريم الربا ووجوب اداء الزكاة انطلاقاً من احكامه، ووحَّدُ لغتها فكانت العربية هي لغتها في العبادة والمعاملة والتاليف انطلاقاً مَنْ قُرانَهُ، وَوَحُدُ مُخْيَالُهَا الذي أَتَّجَهُ الى تَعْظَيْمُ الرسولِ والصحابة

اطرح الحصري في بعض كتاباته الشعوبية قديماً وقيام بعض المنازعات بين الترك والعرب في القرن التاسع عشر حديثاً بليلين على عدم صلاحية النين لأن يكون عنصراً رئيسياً في تكوين الأمام اما الشعوبية فهي تدل على موقف فئة من رعايا الخلافة الأسلامية نحه الأمة الأسلامية لكن هذا لا ينفي أن بقية الأمة كانت موحدة في عقائدها واقكارها وعاداتها وتقاليتها وأخلاقها وثقافتها وحضارتها ولغتها وتاريخها وارضها وارابتها التي تستمنها من النين الإسلامي، اما قيما بتعلُّق ببعض المُنازعات بين العرب والسِّرك فهذا امر طبيعي في كل مَجْتِمِعُ حَتَى وَلِوْ كَانَ عَرِبِياً كَلَهُ أَنْ تَرَكِياً كُلَّهُ، وَكَانْتُ تَلْكُ الْمَازِعَاتُ تُحد أطرأ لخلها كما حنث في الإنفاق الإخير بين مَبِيَّة الإنصاد والترفي التركية وبين هيئة الشنبيبة العربية غداة الحرب العللية الاولى والذي نص على أداء العرب للخدمة العسكرية الأحبارية في ولاياتهم، وزيادة تُسَيَّة الْسُوولِينَ الْعَرَبُ فَي الدوائرُ العليا، وفي اصلاح ادارة الولايات وفق ما يقتضيه نظام اللامركزية الخ... ولكن هذا لا ينفي دور النين الإسلامي في ايجاد لحمة بين العرب والأقراك خلال تعايشهم مع بعضهم

الى أي حد ساهم الفكر القومي العربي في نهضة الأمة؟

### نرون سابقة، ويؤكد نلك اعتراف ساطح الحصري في كتابه «محاضرات ني نَشْيُوءَ القَوْمَيَّةَ، أن السواد الإعظم من العربُ كأن مرتبطاً بالنولة غازي التوية \*

العَثمانيَّة، متكلًّا عَليها، مستسَّلماً لها، ومعتبراً الخلافة ممثَّلاً له. لم يقف ساطع الحصري في كتاباته القومية عند اغفال عامل الدين الاسلامي من تشكيل امتنا بل تعداه الى نفي ان يكون الدين عاملاً من عبوامل تشكيل الأصة وهو في ذلك كان يقرأ الواقع الأوروبي الذي لم بشكل النين فيه عاملاً من عوامل بناء الأمة عنده، وكان الواجبُ عليهُ انْ يتفحص واقعنا ومفرداته دون ان ينظر عليه بعين اخرى او يسقط عليه واقعاً احْرَ، اذا فعل تلك فسيرى ان النين عامل رئيسي في تشكيل الأمة

التي كانت تسكن المنطقة العربية. أن اغفال الدين الاسلامي كعامل في بناء الإمة جعل الفكر القومي فكراً بعيداً عن واقع الامة، وجعله فكراً تُخبوياً لا تتجاوب الأمة معةً، لذلك كَانَ عدد اعضاء حزب البعث ١٥٠ شنخصاً عندما قانوا انقلاب عام ١٩٦٨ في العراق، ووصل اعضاء حركة القوميين العرب الى ملة عضو في جميع العالم العربي بعد عشر سنوات من بداية عملهم وهي ارقام تَدُّلُ عَلَى قُلَة تَجِأُوبِ الْأُمَّةُ مع هذا الفكر وربما كان الاستثناءُ الوحَّيدُ في تَجِاوِبِ الجِماهير مع الفكر القومي كأنت في زعامة جمال عبِدالناصر الذِّي تُجاوِيت معه جمَّاهير غفيرة من الأمة في كل انحاء العالم العربي، لكنَّ هذا الْأَستَثناء لَا ينفيُّ ما نُكرته لكنه يؤكِّدُه لأنْ عبدالنامبر لم ينفُّ الدين الاسلامي من طرحة القومي كما نفاه القوميون الآخرون بل بقي عِنْبُرَه عاملاً مِّن عَوامل بناء الأمة في كل مراحل تطور تفكيره فبعد قيام الثورة طرح نظرية النوائر الثلاث: المصرية والعربية والاسلامية، وانشأ لجنة مؤتمر العالم الإسلامي التي قادها أنور السادات.

لم يقَّفُ الفكر القومي العربي في مرحلة الإشتراكية التي بداتٍ في الستينات والتي راوج فيها بين القومية والاشتراكية عند نفي كون الدين عاملاً من عُواملٌ بِنَاءَ الأَمة، بل انتقلَ الي مرحلة ابعد هي الدعوة الي أتهام الدين الاسلامي بأنه أسأس التخلف وسبب الجمود والانحطاط وانه العقية امام النهضة لنلك لا بد من محاربته وابعاده وتحطيم البني الاحتماعية المتصلة به من أجل أن يتحقق التقيم في المجتمع العربي.

أن عدم اعتراف الفكر القومي العربي بالدين الاسلامي كعامل من

عوامل بناء الامة، ونقيه امكانية أن يكون ألدين بالأصل عاملاً من عوامل بناء الأمة، ثم اتهامه للدين الأسلامي في مرحلة الاشتراكية بانه سدب جمود الأمة وانحطاطها، كانت له نتائج متعددة، منها: أنه أقام فجوة كبيرة بينه وبين جماهير الأمة، وجعله يغفل عن كثير من خصائص الأمة وصفاتها ومكامن القوة والضعف فيها، وجعله لا يعالج مشاكلها معالجة صحيحة، ولا يحسن مخاطبتها خطاباً مناسباً، أن كل ثلك وغيره لدى الى عجر قيادات الفكر القومي العربي عن تحقيق اهداف الأمة النهضوية في الوحدة والاستقلال والرفاه والشاركة في البناء الحضاري، بل على العكس جعلها تكرس التجزئة والقطرية، وجعلها تقع فريسة التغريب بدلاً من صياغة النموذج الخاص بالأمة في مختلف مُجَالات الحياة، وجعلها تفشل في تعبئة الأمة التعبئة الصحيحة لْيِكُونَ فِي مَقْدُورُهَا التَّغلبِ على الاحتَالِلِ الصهدِوثِي وصد خطره الداهم وجعلها تقشل في اطلاق طاقات الأمة العلمية والأبداعية ليكون لها نورها في البناء الحصاري للبشرية، وجعلها لا تنجح في بناء الا تصاد البناء الذي يجعل الأمة غنية عن مد يدها الى المعونات

\* كاتب فلسطيني.

# الثقافة العربية والالتفات نحو الشرق

### احمد ابو زيد \*

🛎 مما يؤخذ على الرعبيل الأول من المفكرين العبرب الذين أرسوا قواعد التنوير في العالم العربي الضنيث وحملوا لواء الدّعوة الى ضُرورة انفتاح العقل العربي على العالم الخارجي، انهم وقعَوا اسرى الثقافة الغربية التي سيطرت على معظم تفكيس الم بحسيث لم يكادوا يعطُّون للَّتُقَافَات الشَّرقية العريقة مَا تُستحقه مَن عَناية واهتمام ولم يعملوا على توفير الناخ اللازم لقيام تفاعل حقيقي خَلَاقَ بِينِ الثقافة العربية وتلكُ الثقافات الشرقية، على الرغم من العلاقة الاجتماعية والثقافية بل والنينية، إلى حد ما، التي ربطت بين العالم العربي وبين بعض مُجِّتَمَعَاتَ الشَّرِقُّ الْأَقْصِيُّ خَلَالَ فَتَرَّةَ طَوْيَلَةٌ مِّنْ التَّارِيخِ وبضاصة بعد أن وجد الإسلام طريقة ألي تلك البقاع وتركت الحضبارة العربية الإسلامية آثاراً واضحة في كَثِّير من مطاهر الثِّقْافة هناك. ثلك على الرغم من أنّ الثقافة الهندية والثقافة الصينية - على سبيل المثال -اسهمتا ولا تزالان تسهمان إسهاماً كبيراً في الفكر

الإنساني لا يمكن التهوين من شانه. ومستحبيح أن بعض الكتباب والمفكرين في العبالم وهنديج ال بسس السبب المربع في العربي تطرقوا في بعض كتاباتهم - بشكل سريع في العربي  في ا الأغلب - إلى بعض جـ وانب تلك الشقافات الشرقي وتحبثوا عن الفاسفة الشرقية للتبليل على انها اقتم وَاكثر رَسُوحًا واقرب الى الروح الإنسانية مَن الطسفة اليونانية التي وجنت طريقها آلى الفكر العربي القنيم والحييث على السواء. كما كتبوا عن معض أبيان الشرق القنيم مثل البونية والكونفوشية أو تعرضوا لأعمال بعض المفكرين الفلاسفة أو الشعراء المعاصرين مثلُّ إقبال أو طَأَعُورَ. ولكن هذه الكتابات كانت تُخَاطبُ قُطاعات مُحدودة مَن الْمُثَقَفِينَ العربِ وَلَمْ تَقَلَّحَ فَى التَّقْرِيبُ بِينَ الثَّقَافَاتَ فَي نَطَاقَ مَاءٌ فَضَلاًّ عَنَ النَّحَامَهِا ۚ بِالثَّقَافَةَ العربية بحيث تكون عاملاً فعالاً ومؤثراً في توجيهها نحو ميادين او حتى موضوعات جنيدة لم يكن لها بها عهد من قبل. وهذا معناه أنه لم يكن هناك تو أصل حقيقي في العصر الحديث بين هذه الثقافات الشرقية ويين

الثَّقَافَة العربية يشبه التواصل مع ثقافات الغرب. ووجه الغرابة هنا هو أن هؤلاء الرواد الأواثل الندن نهلوا من الثقافة الغربية والنين يتمتعون بغير شك بأتساع الافق وعمق النظرة والرغبة الاكينة في تطوير الثقافة العربية والخروج بها إلى اوسع نطاق ممكن على المستنوى العالى كانوا لمسواعن قرب بل وعاصروا اهتمام الْغرب دَأْته – وَبِخاصَة فَي فَرنْسَا بِالتَّقَافَات الشرقية القبيمة الراقية، ولا بدأن يكون بعض هؤلاء الرواد عرفوا كتابات بعض (المستشرقين) النين عنوا بدراسة تلك الثقافات من امثال مارسيل غرانيه وكتاباته عن الصين، وجورج ديميزيل واعماله الكثيرة عن اللغاث والاديان والأساطيس والآداب الإندواوروبية واثرها فئ

القكر اليوناني القنيم، وغير هنين العالمي كثيرون كمنا لابدأن يكونوا عرفوا المشروع المسخم الذي شرف عليه ماكس موللر منذ القرن التأسع عشر وهو نقل التراث الشرقي القبيم ويخاصة التراث الهندي أو بعضه، إلى الألمانية ومنها إلى اللغات الأوروبية الأخْرَيُ وظهور عدد كبير من المجلدات تحت عنوان شامل هؤ كتب الشرق القدسة، وهكذا: ولكنهم مع ذلك اغفاؤا الى حد كبير جداً شانِ تلك الثقافات الشرقية التي كانت - ولا تزال - تحد كثيراً من الاهتمام والاحترام في الغرب، وهو اهتمام بتجاوز نطاق للتخصصين الني الجمهون المثقف العريضُ، كُما يُستَدلُ على ثلك من كثرة وتعدد طبعات تلك الإعمال الكلاسيكية والدراسات العديدة التي تقوم حولها أو ترتكر عليها:

وقد يكون للبتعد الصغرافي عن الشرق الأقصى وضعوبة الإتصال الثقافي الباشر دخل في الانصراف تَحَالُ الْعَقُودَ الْأَاصَائِيةَ عَنْ أَلْاهَتُمام بِثَقَافَاتَ ثَلْكُ الشَّرِقِ، وَقَدُ يَكُونَ لَحَنْضُوعَ الشَّطِرِ الأَكْبِرِ مَنَّ الْعِالُمُ الْعَرِبِي، مَنَّدُ أولخر القرن الماضي وحتى أواسط هذا القرن تقريبنا للاستعمار الأوروبي أثره أيضاً في ذلك الانبهار الشكيد بالثقافة الغربية نون الثقافات الشرقية، وذلك مصداقاً

للقواعد الشهيرة عن ميل المغلوب لمحاكاة الغالب. وجاء نلك على حساب الشرق الاقصى الغلوب هو أيضًا على أمره ثم كان هناك دائماً إعجاب المثقفين في العالم العربي بالعقل الغربي الذي أفلح في (إنتاج) العلمُ والحضارة الحديثة بفضل أعتماده على مبادئ واصول للنطق والنظرة العلمية الوضعية الوضوعية الى الأشياء، وذلك على العكس من العقل الشرقي - عموماً -الذي انتج الاندان والذي كليراً ما يركن الى الحيال والئ التفكير الغيبي الذي يتجاوز حدود المحسوس، كما كانًا الرأي السائد في الغرب حتى عهد غير بعيد، ولعل بعض أثاره لا تزال قائمة هناك حتى الأن، وهو رأي وجد الما صدّى لدى الكليزين في العالم العربيّ بل وفي الشرقّ الأقصى أيضاً. وكُثيرٌ من الكتاباتُ في الغربُ تصورٌ العقل الشرقى غلى أنه عكل (حبسى) تنقّصه القَدرَة عِلَىُّ التفكير المنطقي المنهجي المنظم كما أنه عقل (تركيبي) لأ يقدر على التحليل ويتميز بالجمود وللصافظة علي القنيم والرجوع إلى الْمَاضِي وتُمجينه بدَّلاً من أن يرتالاً الواقع للكشف عن أسرار العالم بنظرة مستقبلية عملية تقوم على التجربة. وكل هذه صفات تنعكس بالضرورة على الشقافات الشبرقيية ذاتها التيّ تعيل الى المهادخة والاستسلام والرضا بالامر الواقع ومنصاولة إيجادا تبريرات) له، وهذا سر تخلفها عنَّ الْلَقَافَةَ الغُرندَةُ للتحفزة الوثابة التي تبحث دائماً عن أصول الأشياء وعللها ثم تعمل على تسخيرها لمصلحة الإنسان

واياً مَا يكون رأي الغَرْبُ في الثقافات الشرقية، فَالَّذِيُّ لا شكَّ فيه هُو أَنْ التَّراثُ الشُّرقِي القنيم بِالْذَاتِ رَاخِرُ بالاعمال الانبية والفلسفية والدينية والأخلاقية والفنيل التي تقوم على تفكير منهجي سليم وعلى فهم عميق للكون وللطبيعة الإنسانية وللعلاقات بين الإنسان كما يظهر – على سديل المثال – في ملحمتي الهند الشهيرتين «الرفايانا، ودالمهابهاماتا، وكذلك في النصوص الفيدية وغيرها، وهذه الاعمال الكيرى خليقة بأن تجد طريقها الى القارئ العربي عن طريق الترجمة، فهي جرء من التراث الثقافي الإنساني الراقي كما أنها كلها يمكن إن تكون مصس إثراء للفكر والخيال والقدرات الإيداعية في الثَّقَافَة العَرْبِيَّة. ونلك إذًا نحن أعَقَلْنَا - ولو إلى حين في الصليث عن الأنجـازات التي حـقـقـتــهـا الهند والصينّ والسابان وغيرها من دول ألشرق الإقصى في مجالاتير الثقافة المتنوعة في العقود الأخيرة من هذا القرن.

ونقل هذه الاعمال التراثية الضحمة الى اللغة العربية سهمة خطيرة لا يمكن تركها للجهود الفردية، أور للاهتمامات الشخصية، وإنملا بدمن أن تتكفل بها، حدى وزارات الثقافة أو إحدى المؤسسيات الثقافية الكيرى في العالم العربي نظراً لما يتطلبه ذلك العمل مزر جهد ومال فضلاً عن توقر المترجمين النين ينقلون من اللغات الإصلية وليس من الترجمات الأوروبية. وقدَّم يكون الاهتمام بتنفيذ مثل هذا الشروع الذي اعتقد انه حيوي بالنسبة الى إثراء وتطوير الثقافة العربية بداية للاهتمام بتعليم اللغات الشرقية على نطاق اوسع ما هو عليه الآن فعلاً، بل وبداية لخلق علاقات ثقافية وطيعة تقوم على الفهم العميق والتيادل المثمر بين الثقافة العربية وثقافات الشرق الاقصى التي طال الانصراف عنها بغير مبرر معقول أو مقبول.

\* أنتروبولوجي مصري.

### شارك في المهرجان الأول للدراما الإغريقية

# إيلى لحود: المسرح اللبناني في طريقه الي الزوال

🗖 بيروت – مالك القعقور

تسارك المضرج المسرحي اللبناني اللي المناني الله المسرحين اللبناني المسرحين المسرحين المسرودين ا الْإغْرِيقِية (اليوتانية) الذي اقيم أخيراً في مسرح «دافوس» الأثري في قبرص.

والمخرج لحود استأذ محاضر الحامعة اللَّبنانية حيث تخرج في العامّ ١٩٧٢. ثم أوفَ بتَّه الدوَّلة اللَّهِ النَّهِ الى قرنسا للتخميص في الإخراج السرحي وِنَّالَ دَكَ تَـ وَرَاهَ فَي مُّـوضَّـوعَ «أَريسُطوَّ فَانَسَ، مَبِدَعًا مَسرَحياً ۽ تِنَاوَلَ فِيهَا ٱثارَه كاملة شاعراً ومسرحياً، اضافة الى عمله في الجامعة اللبنانية، استاذاً، فهو الأمين العُام للمركن اللبناني للمسرح التابع للمؤسسة الدولية للمسرح.

في بداية الشمانينات انشسا لصود محترفاً لإعداد المثل في عمشيت وسمّاه محترف عمشيت للسركي، بهدف اعداد الممثل اعدادأ مسرحيا صحيحا والبحث عن ممثلين خارج بيروت ختصوصناً في تلك الإيام (سنوات الحبرب اللينانية) إذَّ طم يعد في إمكان الناس أن يصلوا الى بيروت التي كانت تتخذى من المواهب الأتينة من المناطق، على منا قنال لحود

ولا يزال لصود يعمل في محترفه، اضافة الى التعليم في الجامعة، منذ ١٥ عاماً، وتخرج فيه نحو ١٠ ممثلاً حتى الأن. وميرة «محترف عمشيت، انه يستقبل الموهوبين من دون النظر الي امكاناتهم الإكاديمية خلافا لمعاهد الجامعات التي تفرض على الطالب أن يكون حاملاً شهّانة البكالوريّا اللبنانية

🗆 دەشىق – سىمر ازەشىلى

ارجاء بمشق ناقصة اذا لم تنته

بزيارة لحد اهم معالمها التاريخية

الذّي يبرز طابعها التجاري

ويتمثل في الخانات التي ما زالت

تمارس حتى الآن النور الرسوم

لها بتمركزها في الاماكن التّجارية

والحرفية والصناعية وسط أشهر

الْلُواقَعُ الْلِاتُرِيةَ فَي بَمْشُقُ الْقَدِيمَةُ.

ومسا بقي من الخسانات في

سسواق دمنشق القندمة صبار

محمية باعتبارها من الابنية

الإثرية التي تتحدث عن الماضي.

وعلى رغم أنها مازالت تمارس

الوظائف ألتجارية فإن معالمها

وأساليب توظيفها تبيلت الى

مستفسساغل وبكساكين ومكاتب

حالياً اغلى من دالشائزليزيه، كما

يقول أحمد اللحنام منالك أحند

المحال في خبان الصدرانية وسط

عمليات البيع والشراء للمحال

داخلُ الخاناتُ «قليلة لأن الإسعار

اصبحت مرتفعة جداً وهي اغلى

من الشبائزلييزيه، ويضيّف ان

النشباطات التي يضمها الخان

اصبحت متنوعة فهناك تجار

الاقمشية والنسييج الى جيانب

باثعى العطورات والرز والشاي

ومكاتب الاستيراد والتصيير

اللافت أن أهم الخَّانات الباقية في دميشق لا ترال قيائمية في

والحلاقين والإسكافيين وغيرها."

يؤكد اللحام الذي تعود ملكية محله الى جده منذ ٤٠٠ عام أن

سوق البرورية الشهير.

🗷 تبقى الجولة السياحية في

اما دالمحترف، فيستطيع أن ينتسب اليه كل راغب شرط أن يكون أسليم العقل، وسَجِيداً للقراءة والكتابة، ويتخرج بعد ٣٠٠ ساعية عيمل ويطي افتادة عيمل لا شهادة، لأن التعليم في «المحترف» عملي وفعلي وليس نظري، وتمرر النظريات منّ خلال العمل «استرق بعض الوقت وأشرح للتلامذة بعض الأمور الأساسية بحسب لحود. وأوضح أنه خرج قبل أيام الدفعة السابعة في المحترف بعرض مسرحية من اعمال الكاتب الإلماني «برشت، تصرف

وأسس لحـــود من تلامـــنته في دالمحترف، ودالجامعة، دنواة مسرحسته، تعرض المسرحيات وتشارك بالمهرجانات وتمثل لبنان في الضارج ومنها أضتار مُمثِلُ مَ رَضًّا عَمِلُهُ وَأُودِيثِ الْمُلِكِ، الذي فَارٌ بِٱلْجِائِرُةِ فِي قَبِرِص، فِي مَهِرِجان والدراما الإغريقية، الذي شارك فيه سبعون متخصصاً مثلاً ٢٢ بولة منها اليونان وأميركا وليتوانيا وقبرص

بنصها وسمّاها صونديال من نوع آخر،

لْناسية مئوية برشت.

وانكلترا واستراليا وبولونيا وغيرها. واعد لحود المسرحية خصيصا للمهرجان، وأرسل عمله قبل الشاركة كباقي الدول مسجلاً على شريط فيديو، ويؤدي المسرحية المششلان شربل راموراتي (من معهد الجامعة) وحنا عيد (من المحترف)، فأختارت اللجنّة عشرة اعمال كانت «مسرحيتنا بينها» وتحكى قصة «أوديب الملك» في عشرين تقيقةً بحسب الشروط

ومن المصابفة أن قدمت الفرقسة الأميركية القصة (أوديب) نفسها ولكن بروية حسيشة جدأ واظهروا داوسيه

حليقاً ومرتدياً زياً اسود وواضعاً ربطة عنق، وجعلوا وأوروزياس، امرأة عرافة تضع نُظارات وهي أصغر منه سناً. اما لحسود فيتناول النص برؤية لينانيه محتمداً، على نصَّ للشباعر «أدونيس». وضعه في السبعينات دوهو مصدر ثقة، ومتصرفًا به إذ أبقى على الأدبيات منه ومسرح اللازم مستخسلاً على أجسواء المسرحية حوارات صوتية لكورس مع بعضه بعضاً ومع «اوبدب، اضافة الى موسيقي كورسيكية (نسبة الي كورسيكا)، وهي قريبة من الأناشيد اليونانية القنيمّة، وانخل اليها نايات

شرقية. واعتمد العربية الفصحي. أما ﴿أُوبِيبِ﴾ فقد أظهره شاباً مرتدياً ثوبا أبيض وواضعاً وشاحاً أحمر. يشنق «اوبيب» به نفست في النهاية. أمنا

واعمى وبائس لانه يعلم الحقيقة اضافة للى سية بحجم الإنسان بقيت جاثمة على المسرح للدلالة على أن الشخص بمنة في لعب القدر وداوييه، لم يكن مخيراً وكان يسعى الى نهايته. ويوضح لحود أن العرضين، اللبناني

والأميركي، أتاحا للجمهور المقارنة بين الرؤيتين ونالت الرؤية اللبنانية اعجار الجميع وفارت بافضل عرض، أضافة الي اعتبابهم الشديد وجسرس اللغبة وموسيقاها وطم تحل العربية دون فهمهم القصة لإنهم كلهم مختصون ويعرفون هذه الأثار العظيمة.

وَجَائِزَة قَبِرَص لَمْ تَنْسُ لَصَوْد هُمُ السرح وواقعه في لبدان حيث معناك همس حالياً في المسرح الجادة ويطلق صرخة كي لا يهمش كلياً إذ لم يَعد هناك من المسرحين الجانين سوى أساتنة المُسرح في المعاهد منهم شكيب خوري وانطوان ملتقي وريمون جبارة وسيواهم وهم فسقط الذين يعسملون راهشأ على المُسْرِح الجاد الَّذِي هو جزء من التعليم والحضارة أو نروة تعقيد حضاري يبخل في عصر أوجيل. وللوصول الى مُسَرح جيد يجب أن يشارك الجميع إذ لا يمكن

فُرِداً انشاء مسرح. ويوضح أن لا أطار للمهنة ولا هيكلية ولا يزال والمسرح هامشياً في لينان ومعادلا للكباريه وعلب الليلء وندفع ضريبة اسمها دضريبة ملهىء والسرحي يعمل سنة اشهر ويرتاح مثلها منتظرا في بيته ما جعل كثراً يعملون بالببلجّة وسيسيعون اصوانهمه لأن الدوبلاج منتظم ويؤمن بخلا ثابتاً. وهم معنورون.

ٱلزُّوالَ وَالاَتَقْرَاضَ، ويحل مُنحَلِّه، خطأً، الإنتاج التلقريوني على رغم أنهما قطاعبان منقبصبلان وكبلاهمنا مبهم وضروري، ويعتبر أنّ السؤولية تقع على الدولة التي لم تضع خطة ثقافية أسود تخططها التعاعبية والاستصابية ويخاصة حيال النين أوفيتهم الى الخارج ليتخصصوا في الإخراج السرحي، ولم تشيء مسرحاً وطنياً واحداً في حين ان دولاً كثيرة سبقتنا في هذا الإطار، إذ في القاهرة ثمانية وتمانون مسرحا وطنيأ وفي بيروت لآنجد مسرحاً واحداً تعلكه الدولة. ويقسول دانا أعد ممثلين ولكن اجدني شاعرا بالننب حيالهم وخصوصا حَين يسالوني ماذا نفعل يا أستاذ؟. انا أعطيبهم العلم والمعترفة الأكساديميسة واستاعتدهم قندر المستطاع، ولكن هل استطيع الاستمراري، وهل تؤثر موجة ومسرح القوالين، على المسرح والجاده

أجابِ وكلا. القوالون نوع أخر من السرح ونصترمية ولسنا ضيده وهده ظاهرة تكاثرت بعد الحرب لأنّ النّاس يريدون أن يتسلوا ويرفهوا عن انفسهم علماً أن في المسرح الجدي كومينيا مهمة حداً. ولكن الى الآن لم تستطع انتاج كوميديا كبيرة. ونَحن على اي حال من النَّوعَ الَّحِيدَ». ويستطرد قائلاً «اثبتت التَّجِارِب، منذ مارون نقاش في القرن التاسع عشر، الي اليوم أن اللبناني يحب المسرح الجامع والشسامل الذي يضم الرقص والغناء والاستعراض والتمثيل وبهرجة اللابس وغيرهاء ويختم وهذا النوع بحتاج انتاجاً كبيراً تكون وراءه شركات لا

■ أقام الجنرال (نيجول) احتفالاً خاصاً بعيد رأس السنة الجنيدة ١٩٩٩، يعا إليه زعماء أوروبا ومفكريها، والقي فيهم خطاباً عاطفياً ملتهباً: معلناً أن أوروبا العظمي. قد خطت أولى خطواتها الثابتة -الراسخة - نص الوحدة الكبرى، وإن احلام الخمسينات، التي شكك فيها الكثيرون، قد أوشكت أن تتحقق، وإن أبناء أوروبا سيعيشون ويقبول والمسرح الجناد في طريقته الي ويتبادلون السلع والخدمات والمزايا من دون حدود نقدية، أو جمركية، أو جرائية ترفع تكاليف هذا التبادل، وتحول دون تحقيق (أوروبا) لإمكاناتها الاقتصادية، وتحد من قدرتها على منافسة الولايات المتحدة وبالطبع، كان هذا ممكناً لو أن الجنرال كان حياً. وَمِع نَلْكَ قَانَ العملة الأوروبية الموحدة، التي بدأت فعالياتها السوقية.

يْوَم أُمسَ الاثنائين، تكاد تعيد (نيجول) إلى الصِّياة وتحضَّر معه أرآءه لقديمة - الجديدة، في النظام النقدي العالمي وفي الموقع المتميز الولايات المتحدة الأميركية، وبولِّلرها، في هذا النظام، وضرورة تحرير هذا النظام أو إبخال نوع من التوازن عليه. وهذا التوازن، في نظر (بيجول)، كان لأ بد أن يكون بإعطاء دور أكبر لـ (أورويا) فيه، أو على أية حال دور أقل الولايات المتحدة الأميركية، ويريطانيا، وهي الإبنة الأميركية، بالتبني، في نظر (بيجول)... ومن هذا كان استعماله حق النقض الفرنسي ضد دخول بريطانيا الى السوق الأوروبية المشتركة، في منتصف الستينات. حاول (ديجول) جاهدا وبالخصوص خلال الأزمات النقدية الكبرى، أن يعيد تأسيس نظام نقدي دولي قائم على قاعدة النهب، بدلاً من الدولار - المرتبط بالنهب - وفقاً لعيار ثابت للتداول بينهما. وفشل

التفكير بصوت وقروء

أنشدوا (المارسييز) على قبر (الجنرال)

(بيجول) في ثلك، لأن نظام ما بعد الحرب العالمية الثانية كان نظاماً أميركياً - تولارياً - في المقام الأول، يحتل معيار النهب فيه، مركزاً رمزياً فحسب، أما الحاكم الفعلي فكان الدولار الأخضر الجبار، يسنده اقتصاد ضخم فعال، وقوة عسكرية وسياسية هائلة، وعالم خال من البدائل الأخرى الفعالة اقتصادياً، أو سياسياً، أو عسكرياً. كأن (الجنرال) يقول إن مكانة (الدولار) في النظام النقدي تعطي الولايات المتحدة الأميركية، امتيازا ضخماً وثميناً للغاية، وكان يشير

بالطبع إلى قدرة الولايات المتحدة على تمويل عجزها الخارجي، وانفاقها الدولي، إلى ما لا نهاية تقريباً، بسبب الكانة الركزية للدولار في النظام النقدي العالمي وفي نظام المدفوعات الدولية. إن أية دولة اخرى ان تستطيع أن تواجه عجزاً خارجياً مستمراً دون

أن تلجأ إلى السحب من احتياطاتها النقدية، أو الاقتراض بـ «العملة الصعبة، لأن عملتها الوطنية غير مقبولة لتسوية التزاماتها الخارجية. واستعداد الآخرين لقبول هذه العملة محدود، أو غير موجود أصالاً. أما الولايات المتحدة الأميركية فهي تستطيع أن تقابل تلك الالتزامات عملتها اللطية، الدولار، وهي أيضاً، العملة العالمية المسيطرة والمقبولة، والتي كان يبدو، ولا يزال، أن مشهية، العالم الآخر مفتوحة بلا حدود لاستَقباله ومضغه وهضمه، والاستفادة من «فيتاميناته» و «معادنه»

فقد تمكنت الولايات المتحدة الأميركية، منذ الحرب العالمية الثانية وحتى الآن، من تمويل حرب (فييتنام)، ومجهوداتها العسكرية الأخرى، ومساعداتها الخارجية، ومجهودات الإعمار الأوروبي، والعجز المتنامي في ميزانها التجاري، وكان الوضع الدولي المتميز لـ (الدولار) هو

عمَّانُها ورسيلتها في ذلك. والآن، ويعد، اربعين عاماً من المجهودات الأوروبية، بواجه (الدولار) اول تحد حقيقي أمام الر (يورو)، العملة الأوروبية المحدة، التي تمثل منطقة اقتَّصادية قوية طبقاً المعابير الاقتصادية المعتمدة. فالدخل القومي الإجمالي للمنطقة يقارب السبعة ترليون دولار (سبعة

الاف الف الف دولاز)، وهو ماثل للدخل الإجمالي القومي للولايات المتخدة الأميركية. والقوة الشرائية لهذه الكتلة الأوروبية، ممثلة في عدد السكان، تزيد عن الولايات المتحدة. والعجر التجاري لهذه المنطقة أقل بكثير من عجر

الولايات المتحدة الأميـرّكيـة، ونسبَّة النين العام إلى الناتج القومي ومع نلك فإن احتفال الجنرال (ديجول) بهذه الناسبة الأوروبية لا عِنْيُ أَنْ (الدولار) خَضْمُ سَهُلَ المَالُ. فَلَا تَزَالَ ثُلُثًا الاحتيامات النقدية

الرسَّمية مودعة بالدولار، ولا يزال اكثر من نصف حجم التجارة الدولية" يتم بالدولار. ولا يزال (وول ستريت) يعادل حجم اسواق الأسهم والسندات الأوروبية مجتمعة. وإذا كان (الجنرال) سَعيداً بعدم انضمام بريطانيا، التي كان يعتبرها (حصان طروانة الأميركي) إلى (اليورو)، فإن هذه العملة

الجديدة ستواجه بدايات صعبة تأتِّجة عن وجود دول أوروبية ذات. سيادة تختلف ظروفها المحلية، سياسياً، واقتصادياً، وتواجه نسبة بطالة عالية، وبرامج (رخاء اجتماعي) مكلفةٍ ونقابات عمال قوية ومهيمنة. إن (اليورو) يمثل نجاحاً كبيراً للمصالح على التاريخ، ولحلاوة التوقعات على مرارة الماضي الأوروبي الدموي. إن القارة التي أهدت إلى العالم حربين عاليتين دمويتين، وعدداً

كبيراً من النزاعات العسكرية والسياسية تعطى العالم وشعوبه الناظرة إليها تجرية جديدة، في قدرة العقول المستنيرة، الهادئة، على صنع مبادرات جادة، تسهم في رخاء الشعوب، ورفاهيتها، وتأمين مستقبل زامر لأبنائيا.

إننا ننظر إلى أوروبا بغبطة تقترب من الحسد، وننظر إلى واقعنا العربي، بإمكاناته الهائلة، وغرصه المهدرة، بكل الحزن والاسى. هذا المثل الأوروبي يمثل القُدوة التي لا خيلاف عليها. فتهانينا إلى (الجنرال ديغول)، وليعزف الاوروبيون الجُدُّد (المارسيليز) – أو هُو (المارسييز) – على قبره.



الإسواق للتجارية التي تحيط بالجامع الامسوي من الجنوب والغبرب وبصورة خناصبة في اسواق مدحت باثبا والبزورية والصباغة والحرير والخياطين حيث تمارس وظائفها ضمن الاساكن التجارية والحرفية والصناعية، غير أن عسها قليل لا يقارن مع ماكانت عليه في العهود الإيوبية الملوكية اذ بلغت مائتين وخمسة وتمانين خانا لختلف على الخانات التي اقسمت داخل الاختصاصات التجارية والفندقية المن تلبية للحاجة المتعاظمة.

والعسكرية والبريدية. وجاء في المصادر التاريخية ان الْخَانَاتُ بِرِزْت بِعَد الْفَـتَح الاستلامي لنمشق وقييام الدولة الاصوية ألتي انشبأت شبكاتها الادارية والعسكرية والبريدية وتعلنت اغراضها في المرحلة

الاولى كأبنية للاجتصاع والمبيت وتخزين البضائع وعقد الصفقات. وتعسدت وظائفسهسا بين ابواء القوافل وتموينها وبين كونها مقرأ للمقاتلين او منشات لأغراض البريد او العمل الفندقي البحت. وتضيف المسائر أن كلمة الخان ذات الأصل الفارسي استخدمت منذ بداية العنصش الاستلامي للاشارة الى الخائات التي اقيمتُ على الطرق بين المدن ثمَّ اطلَّقت

وتنقسم الضانات من صيث الملكية الى ثلاثة اقسام سلطانية اي انها ملك للسلطان او النولة التي يقيمها ولاة الاقاليم وفق أمر من ألسلطان نقسبه، وفي العهد العباسي كان الوزراء يكلفون

تجــــارية أو بريدية أو لإيواء الحجاج. النوع الشاني هو الضانات الضيرية التي انشثت لتقدم الموارد الثابتة للمؤسسات التربوية او الخيرية. اما النوع الثالث فهو الخانات التي ينشئها الاثرياء والتجار واصحآب النفوذ الستتمارها من اجل الربح.

وأنشىء في بمشيق خان ولحد في القرن الثامن المسلادي خلال العبهد الامسوي سيمي «دار الضيافةء وفي القرن التاسع اقيم خان عباسي اطلق عليه فندق داماجوره. وفي القرن العاشر خان عباسي اخر سُمي مخان البطيخ». ثم اطلق اسم دالقيسارية، على خَانِينَ شُبِيداً في العبهد القاطمي. وفي عهد نور الدين الرنكي البطل

ىالشكل اللائق. وتزدان واجهات الضائان

جاءت الصَّربَة الثَّاثيَّة مُعطَّهُونَ ﴿ وَمُعِلِّمَى الَّبِبَاءُ وَنَقِيَّةً الصَّرفيينَ أُ ومتانة البناء العربي. وقي جسولة عَلَى الخسائاتُ الباقية في دمشق يطالعنا خان والعمود، وخان والصدر اندة، في

والنوافذ الصحيرية والقباب ويتمتح الفراغ الداخلي بمشهد صَحَم يعود بنا الى اجواء القرون وتدرس وزارتا التسقسافسة والسياحة استملاك عبد آخر من الخانات للحقاظ عليها رغع كلفة ترميمها الكبيرة ألا انها تعتبن

سوق البزورية، وخان مجقمق، في سوق منحت بأشبا من العصير الملوكي وكان أنشاه سيف الدين ٨٣٢ و٤٤٢ هُجِرِياً فِي مَنْجُلِهِ اكْبِرْ بوابة مرخرفة مشرعة لخانات دمشق اعيد ترميمه بعد حريق وتشغله متاجر الجوخ والاقمشة والخيوط وخان «الخياطين» يتوسط الجانب الشرقي من سوق الخياطين أنشأه الوالي العثماني شبمسي باشبا عبآم ٩٦٣ هجرباً ويعتبر أقدم خان عنماني في تمنشق. وخيان «الحيرير» بناه الوالي العثماني درويش باشا عام ١٨١ هجــرياً وهو الأن في الموقع المهاجه لمنطقة الحريقة التحارية، مخّان دالحمرك، بناه الوالي مراد

الاسلامي الذي وحد الشام ومصر والابواب الخشيبية الكسيرة ارتفع عَـــند الخــنانات او القيساريات الى ٢٢ نفعة واحدة تبعاً لتطور بمشق مع قيام وحدة النولة وارتهار التجارة بين مصر والشام والعراق.. واعتبر المؤرخون أنشاء قناة السويس وظهور السفن التي تسير بالبخار ضربة وجهث للخبانات بسبب تصول طرق صروحاً عمرانية شاهقة تشهد على عبقرية واضغى التصميد التحارة الى عرض البحق ثم

> السحصارات التي تعممل بالثقط وزوال ظاهرة القسواقل وتستعل حارطة الطرق التجارية العالمية. ويقف اليوم خان داسعد باشاء الى جوار الجامع الاموي وقصر العظم على رأس خانات بعشق بصورة خاصة والمشرق العربي وقوة التصميع وفضامة المبخل وتعند الإقسام ويحمل الضان اسم أسعد باشا والى دمقيق بين عسامي ١٧٤٣ و٢٥٧١ الذي بناه

على مساحة تزيد عن ٢٥٠٠ متر مربع من وسط سوق البرورية الشهير، واستملكته وزارة الثقافة اخدرأ وأعانت ترميمه وأنفقت عليه مبالغ طائلة حتى استعاد نظافته ومتانته وتوازنه وتدرس وزارتا الثقافة والسياحة حالنا الطريقة المثلى لتوظيفه بشروط تصون غمارته وأقسامه وتظهره

باشا ١٥٩٦ ميلادياً ويقال أنه كان الدمشقية عموماً باقواس من وقفأ على فقراء الحرمين الشريفين ثُمُ انْقَلْتِ الى ملكية حَاصة اصَّافَّة المقرنصات والزخارف والحجارة الى خانات آخرى. الوردية والكسابات الساريضية 4 4 4 7 9 2 7 7 1 ص ف ق ف ي ر ص م ف ن ا ع ز . ٢- نسبة إلى نبي - ظهر ٢- ضبق العيش - اوقات الوت عالقى - لعب ع- القى - لعب تصرف ه- من الاقتشة - سنم و ف ر ا ق ت ف ا اب ا هـ ر هـ ا - من الشهود 0 1 5 1 5 0 5 1 5 1 5 1 5 ٧- اسم مرمنول - اصاب ر السرية سرية الله - ضد إفطار – متشابهة

■ الحـــمل (٣/٢١ – ٤/١٦): إبق ` يحقق لك شيئاً. هاباً) متماسكاً خلال مرحلة صعبة 📱 العنزاء (٩/٢٢ – ٩/٢٢): عنم شب على شيء شاب قد تتعرض فيها لضغوط كبيرة ■ الشيور (٤/٧٠ - ٥/٢٠) للودة عيثًا تصويب مساره. للفاجئة للَّتَّى يظهرها نحوك زميل 🔳 لليــزأنَّ (٣٣/٧ - ١٠/٢٢): الصـــلابة المعنوية التي في العمل أو النواسة ليست على تتعتّع بها سنتيح لك لجنيارٌ المياه الهائجة يسلاّم.

تقدير واحترام في نهاية المُطافُّ.

 السيرطان (١/٢١ - ١/٢٧): تلق من دون أن تفعل وتؤثر وتترك شيدا آلفتا. ■ الأسد (٧/٢٧ - ٨/٢٧): خدة وطالب... فالتسرع لن عليك أن تغي وإلا خرجت عن إطار الحق.

في العمل أو الدراسة نيست سي \_\_ القصرب (١٠/٢٣ - ١١/٢١): يجب س\_ الدروج بريئة. وزاء (١٠/١ - ١٠/٢١): في العصر المركة. الجب وزاء (١٠/١٠ - ١١/٢١): من وقف في وراء (١١/٢١ - ١٠/٢١): من وقف في وراء (١٠/٢١ - ١٠/٢١): من وقف في وراء (١٠/٢٢ المركة المر ■ العَـقـرب (۱۰/۲۳ - ۱۱/۲۱): يجب أن تكسب ود من الأققُ البعيدُ تلوح بشادرُ الحبِّ = القوس (١١/٢١ - ١٢/٢١): من وقف في وجهك سيغير الكبير الذي سيفتح صفحة مختلفة موقفه بعد أن يفهم حقيقة موقفك ■ الجدي (١٣/٣٢ - ١/١٩): لا تسمنح للوقت بان يمضى الصَّرِباتُ بِصِيْرٍ رحبِ لأن الحقيقةُ ﴿ النَّاوِ (١/٢٠ - ٨١/١): يَجِّبِ أَنْ تَهِيعُ المَناخُ والأجواء ستنجلي وسننال ما تستحقه من لتستطيع العمل والإبداع. الله المطاقد الله الموات (٢/١٩): وعد الحر دين... فإذا وعنت

عليه... هذا ما ستلمسه في شخص من محيطك حاولت . ■ طريقة الحل: اشطب الكلمات وصين التي تعشر عليها بين الاصرف النشورة في الشبكة، أضفينا أو ز النشروة في الشبكة المعينا الر معموليا الورزراء بينيا الرساراء والهميا معموليا الورزراء بينيا الرساراء والهميا لليك في النباية الاصرف المكونة وجوات الليك في النباية الاصرف المكونة وجوات الاسمة الافسادة المشارة الافسادة في الكثر من كلمة واحدة. الكلمة الضائعة س ١٢ حرفاً: س روائية مصرية لها الخياء، سامكة

احتبك

ع ب م ع س اف و ا ي ز ر ع ك 1 و ب سن ط ت ن ن ب د ف ة ت ٥- من يكي بالم ن بي في الطوو زطاء! 
 b
 3
 l
 q
 2
 i
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 c
 ف ي ص ر س ي ف ۱ ن ر و ر ز س ي ز ي = و ن ع ي ق ا ق ف

22.00 Silk Stellings, 23.00 Dellaventura.

الرق – هجوم ٤- جري ٥- فيروز - رهط ٦- فارياً ٧- ملساء - امر ٨ - ضياء -كتان ٩- روح - بل - نا. عمودياً: ١- قطليف - مضر ٢- عطل -. يولير ٢- ر ر ر - ساح ٤- قلق - وفاء ٥- هـ عز - جزاء ١- هر - كل ٧- نيجيريات ٨ ١- مِنَّ الشَّهِ وَرِيِّ مِدِينَةً - أَن - عَلَمَانُ ٩- أَنَمَاطُ - رِنَا. المحتوان على المحتود ٣٠٠٠ الفيار الكريم، ٢٣٠٠ الكنيل، ٢٥٠٠ مراة المنحافة، ١٠٠٠٠ السينيا في استوع، ١٤٠٠ الاغبار، ١٥٠٠٠ لغبار الرياضة ١٥٠١٠ مدور، ١٥٠٣٠ الاغبار،

00.00 The Commish, 01.00 Silk Stalkings, 02.00 Tarsan, 02.30 Jake and the Fat Man, 03.30 Macgyrer, 04.30 The Com

افقياً: ١- قعيقعان ٢- طط- لز - ينن ٣- ٦

قطم عربي والرمال م ١٠٤٠ لا إله إلا الله، ٢٠٠٥ الكران الكريم.

الرسال بالمنافقة الله الله الله الله المنظمة الاختيار (١٠٠٠ السيرة الهلالية (١٠٠٠ اليوه لا ١٠٠٠ السلمل العربي در قلبي، (١٠٠٥ الاختيار) (١٠٠٠ السيرة الهلالية الله ١٠٠٠ السيرة المنافقة اللهري، (١٠٠٠ الكانونة) (١٠٠ الكانونة) (١٠٠٠ الكانونة) (١٠٠٠ الكانونة) (١٠٠٠ الكانونة) (١٠٠٠ الكانونة) (١٠٠ الكانونة) ( عادياً فالبابل العني القائد عمل الميانات ١٥٠، ١٠ معني الاتامار من ٢٠٠٠ العملسل العربي «الامام الترمني» ٢٠١٥ ميلة للسرح، ٢٠١٥ العلم العربي ١٤٠ مد النال العاديات عن العملسل العاديات عن العملسل العاديات عن العملسل العاديات عن العملسل العاديات العاد

و القرار الكريم الأوراد المسلسل عربي حميلة الكابري 17.0 اليوم على القنوات العربية ١٢.٠٠ برنامج ديني - شمس الانبياء ١٢,٢٠ رشه على ١٢,٠٠ مسلسل مربي وسابع المارية من المارية من المارية المسلسل عربي وسابع المارية المارية وسابع وسابع المارية وسابع المارية وسابع المارية وسابع المارية وسابع وسابع المارية وسابع وسابع وسابع المارية وسابع وساب هدائية اليون ملتقور ... . ٢٠ يَرَيْلُون السنوييد الوريت - الفقرة الثانية ، ٢٠ - ٢ يرنامج على الهواء ، ٢٠ ٢٠ برنامج - استودير اوريت - الفقرة الثانة، ٢٠ - ٢٢ مسلسل عربي عَلِيَّةُ الْكَابُرِيِّ مِنْ اللَّهِ الْوَرْدَةِ مِنْ الْمُعْلِينَ عَرِينَ مَنْ أَنْ وَدِلْعَا لِلطواجن (اعادة) معدلسل عربي مسلسل عربي مساجع جار، (اعادة). ٢٠ ٢٠ القرآن الكريم والمختام

من المرسطة بي بعدا أو منا (نحد صالح/ ليلي طري) كويدن . ٢٠ فيلم عفريته هانم (فريد الأطرش/ سامية جمال) غنائي . ٢٠ ٤٠ فيلم النفي الم (سامية حمال) بنائي غنائي . ٢٠ ٤٠ فيلم النفي الم (سامية حمال) بنائي غنائي . ٢٠٠٠ فيلم النفي الم (سامية المسلاق الكويدية) كويدن كويدن المراب . ٢٠ ٠ برنامج عظماء الكويديا ح ٢٠ ٠ ٠ برد فيلم النفيلات المسلومة (سعير صبري) جالا المرابع المراب

و المحالة المسالم المحالة عدد المحالة عدد الإنباء مدر الإنبار، عدد البيرة. ١١.٠ العمالة مدار فيديو كليم ١٢.٣ ونامج الإنبار، ١٢.٠ أن المحالة مدري والمحالة من ١٢.٠ فيديو كليم ١٢.٠ الإنبار، ١٤ الإنبار، ١٤ الإنبار، ١٤ كوكتيل، ١٣٠٠ أنت المكور، ١٧.٠ مسلسل مكسيكي من يكشف السرس، ١٨.٨ الإنبار، ١٤٠ مسلسل عربي والمود القائم التي الشرق، ١٤.٣ عسلسل عربي والمنبال عربي والمنبال المسلسل عربي والمنبال عربي والمنبال المسلسل عربي والمنبال المسلسل عربي والمنبال المسلسل عربي والمنبال عربي والمنبال عربي والمنبال عربي والمنبال عربي والمنبال عربي والمنبال عربي والمنال عربي والمنبال عربي والمنال المنال عربي والمنال عربي والمنال المنال عربي والمنال المنال عربي والمنال المنال الم

61.00 Chie, 62.30 Christmas On Division Street, 04.00 The Arrival, 06.00 Le Jagnar, 08.00 New: Had, 10.06 Guests Of The Emperor, 12.00 Spill, 13.30 Eddie, 15.30 Coupe De Ville, 17.00 She's Out Of Control, 18.30 Inside Hollywood, 79.00 Sleepers, 21.30 Memocy Run, 23.00 Hered. مراك وتامير تعد وصفيل الله (الشياب). «١٠ / الوزاعج تيون ويزميا (الشياب)، ٧٠ م سلسلة الحد الحم، ٨٠ ١٠ مرتامج سا كارتين (الشياب)، ١٠ ، ١٠ وتاتعي عن الحيواتات خالد المستقل البدالية و من المنطق المنطق المنطق المنطق المنطق المنطق المنطق المنطقة المنطق

المراح الفائل الكريور 1.7 التجهل المراح المنطق على المسيعة على المجهور ١٠٠٠ نجبور الرواضية ١٠٠٠ مور ١٥,٢٠ الاحبور المراح المرح المرح المراح المراح المراح المرح المراح المراح المراح المراح المراح المرح الم

المرابعة على المرابعة على المرابعة على الله (الشباب)، ٥٠ ، ١٨ برنامج الباص السمري (الشباب)، ١٨٠ تر برنامج منا فقط (بالواضح)، ١٠ ، ١٥ كرة القدم: تقديم المطولة المالية ميلانو السر/ جوفائتوس (بد مباشر/ بالواضح)، ١٠ ، ١٩ كرة القدم: تقديم المطولة المالية ميلانو السر/ جوفائتوس (بد مباشر)، خلال الاستراحة سباق دكار المعادي والتشويل الماركين الماركين المستوين (مشتصر الرسلة الدوم) والماركين الماركين والمستوين المستوين). ٢٠٠٠ خلم احلاقي ساولييفو (ستيفان تدلان ووودي حاربلسون). ٢٠٠٠ خلم احراة في خطر المنطقية ال يرتامي منا فقيل (بالواعدي): 39. تستاق داكل العادي والعشرون - الناو/ تينجيكما - اليوم السادس (مضمير اليوم/ بالواضع)، ١٠٥٠ نهاية السد

الغرب المراب الم و و المنتقر اليء - ، ١٢ الورية السفيل.

. .....

05.30 Jake and the Fat Man, 06.30 Tarzan, 07.00 Walker Texas The Next Generation Ranger, 08.00 Star Trek, 99.00 Real TV, 17.30 Jake and the Fat Man, 06.30 Tarzan, 07.00 Walker Texas The Next Generation Ranger, 08.00 Star Trek, 99.00 Real TV, 17.30 Baywarch, 12.00 Dellawastura, 13.00 Tarzan, 13.30 Star Trek Generation, 14.30 The Premier Match, 17.00 Real TV, 17.30 Baywarch, 18.30 Jag, 19.30 The Premier Match, 21.36 Arthur

تبدو فرصة النجمة كبيرة في تجاوز ضيفه هجر مساء اليوم في عنيزة في خَتَّام مَبَّارُيات دور ٱلنَّهَابُ ( الْجَولَةُ الحادية عشرة) من مسابقة بوري كناس ضادم الصرمين الشريفين لكرة القدم على ضوء الفارق الفني بينهما، فيمَّا يَكتنفُ الغموض المباراة الثانية التي بين الإتفاق والرياض على مُلعب رعاية الشباب بالدمّاد.

الترشيحات في صالح النجمة

ويلعب النجمة الذي بحتل المركز السابس برصيد ١٢ نقطة بمعنويات عالية بعد الإنتصار الثمين الذي حققه الاسبوع الماضي على الشباب بهدفين مقادل . هنف واحد، ما اعطى اللاعبين نوعاً من الثقة بعد تارجح اداء فريقهم في بداية الْأسابقة.

ويمناز الفريق النجماوي باللعب الجماعي ويملكُ في صفوفه عدداً من اللاغبين الموهوبين في مُقْدِمتُهُم السَّنْغَالِي استاق كواكي (٥ أهداف)، ومنصور الموسى ويوسف الجنسيار. وتصب الترشيحات لمصلحة النجمة الذي يملك لأعبوه ما يكفي من الخبرة لحسم النثيجة في مصلحتهم. وإذا حَدثُت مُفاجِاةً فُسيكون عيارهًا ثقيلًاً.

ورغم العروض الجيدة التي قدمها فريق هجر، وكان احْرها أمام الاتَّقاق، إلا أنَّ هذا لم يشبقُع له في وقف نزيف النقاط والهروب من المركزُ ٱلأخلير (أُ نقاط). ويبحث الفريق عن تسجيل فوز اول حتى يكون عوناً له في دور الإياب. وتكمن مشكلة الفريق الهجراوي في ضُعف خبرة بعض لاعبيه ومحدونية عطاء البعض الآخر.

الإتفاق يخشى الرياض

ولن نخلو مباراة الإتفاق والرياض من القوة والنبية نظراً الاهميشها. ويامل الإتفاقيون في ان يواصل فريقهم العروض الجيدة التي قدمها خلال مبارياته السابقة والتي جعلته يحتل المركز الثالث يرصيد ١٥ نقطة. ويعتبر خط وسط الإتفاق المتواجد فيه المخضرم عمر باخشوين وعبدالعزيز النوسري

بطولة لبنان

🗆 بيروت ~ دالجياة،

خطف الانمسار فورزاً ثميناً من الاهلي صدرات

المرحلة الثامنة من

اللبداني لكرة القدم حين حـول

تأخيره بهدف على ارض ملعب

بيسروت البلدي الى الفسور في

غضون اربع نقائق بغضل هنفين

للترينيدادي بيتر بروسبار وقائده

جمال طه، فنزاد رصيده الى ٢٠

نقطة ووسع الغسارق بينه وبين الهدومنمن الشاني الذي أوقعه

السلام زغرتا في شرك التعادل السلبي في طرابلس، الي خمس

صور المركزين الثالث والرابع في

الترتيب الموقت، أذ حقق الصفاء

فوزه الاول بعد هزيمتين، بتغلبه

على التـضامن، الذي سنيق أن

تصنّر الترتيب ثلاثة آسابيع ٣-

١. سجل للصفاء النيجيري عثمان

صالح ووليد بصروح وعبدالله حمصي، وللتضامن علي حويلا.

ويملك ألصفاء ١٤ نقطة مقابل ١٣

للَّتَّضامن. وتابع شباب السَّاحل

والهومنتمن رحقهما نحو للقدمة،

وبلغ الساحليون المركز الخامس

(١٣ نقطة) بفارق الاهداف عن

الهومنتمن بعد فوزهم على العهد

٤-٢. وتقدم الساحل عن طريق

العراقيين محمود مجيد وعنثان

محمد ثم أهدر مجيد ركلة جزاء،

وعادل العهد من ركلة حسراء

سددها السنغالي مأمون نيوب

بطولة الغرب

وتبايل الصفاء والتضامن

سطولة الدوري

المهاجم على القهيد.

وسيعظى الإنتصاران اللنين حققهما فريق الرياض أخيراً على النصرة-١ و الطائي ١-١ لاعبية بفعة معنوية عالية خلال المباريات القبلة، ويعتبر مسؤولو النادي ان حصول فريقهم الذي بحتل المركز الثامنُ (١٢ نقطة) على ثقاط الإتفاقُ كفيلٌ بقدرته على النافسة على المراكز المتقدمة. وهم يعولون على خط الهجوم المكون من السنغاليين دأين فاييه وعمر تراوري وفهد الحمدان لحسم الباراة في مصلحتهم.

قمة القصيم رائدية

وانتهت قمة القصيم التي جمعت الرائد والتعاون في مسابقة دوري الدرجة الأولى بفور الاول بهدفين ستجلهما الراهيم فال (٧) ومودي نجاي (٢٠). واشعلت تصريحات مسؤولي الناسين قبل المباراة فَتَيْلُ اللَّهَاءُ الذِّيُّ شَهِدِهِ أكثرُ مَنَّ ٢٠ الَّفِّ مَتَّفَرَجٍ. وَرَغْمَ اشتراك الفريقين في دوري الدرجة الأولى إلا أن منارياتهما تحظى بأهتمام أعلامي وجماهيري يوأري مانشهده مباريات الهلال والنصر في الرياض أو الأهلي والاتحاد في حدة في الدرجة المتأزة. وقدم الرائد عرضاً رائعاً على مدار شوطي المياراة وكانت الفرصة مواتية له لزيادة غلته من الأهداف.

أضواء بعدالجولة العاشرة

+ يعتبر فريق الهلال اكثر القرق فوزاً، اذا انتصر في سبع مباريات من أصل عشر، بينما لم يسجل فَرَيْقًا هَجِر والأنصار أي قورْ يِنكر. ويتساوي النصر والأنصار وهجر في عدد مرات الحسارة حدث سقط كل منهما في خمس مباريات. ويعتبر الأنصار اكثر الفرق تحقيقاً للتعادل (خمس مباريات).

+ يعتبر الرياض أقوى الفرق هجوماً اذ سجل مهاجمُوه ١٥ هنعًا. في المُقابِل، لم يَسْجُلُ هجِر سوى خمسة أهداف في تسع مباريات. ويعتبر الهلال أقبوى دفاعيات الفرق إذ لم يدخل مرمياه سوى ٤ أهدافه ودفياع الوحيدة أضبعف النقاعيات اذ تلقت شَياكه ١٩ هيغًا. ﴿ اعتلى السِيغالي داين فاييه قائمة متصدري الهدافين برصيد عشرة أهدافه ورجع عبيد

الدوسري الى المركز الثاني برصيد ٨ اهداف

واكدأ محمود الجوهري المدير

رضوان لأعبي كايرر سالاوترن وهانرًا روستوڭ.

لعمارة في بلدية المحلة الضّاُّ. وفى القاهرة فاجأ احمد ماهر مدرب الاهلي الأوسناط الكروية بإعلان اعتراله التبريب نهائيأ اعتبارا من الموسم ١٩٩٩-٢٠٠٠ بداع سوء الحظ الشديد. وكان ماهر تعرض لأكبر قدر من اللوم والنقد بعد هزيمة الاهلى امام

### البطولات المحلية الاوروبية منتخب مصرفى دورة هونغ كونغ الدولية

🛘 القاهرة – علاء موسى

■ وافق الاتحاد المصري لكرة القدم على الشاركة في دورة هونغ كونغُ الدولية التي تقام من ٨ إلى ٢٠ شباط (قبرابر) المقبل الي جانب المكسيك وهونغ كبونغ ويلغاريا. ويلعب المنتخب المصري مباراة الافتتاح ضد نظيره الكسيكي، وهي بروفة مبكرة لمبارات هُما في نُمُور (يوليو) المقبل في بطولة كأس القارات.

الفنى النسخب مصسر أن الدورة هي ألْأَقْضَلُ بِالنسبِةِ الى فريقِهِ للأستعداد لكأس القارات، وأشار إلى أنه سيجرب عدداً من اللاعبين ألجدد في عياب نجومه المحترفين في أوروبا لأنشب فالهم في مسابقات الدوري المحلية، وتاكد الجميع من عدم أشتراك الثلاثي هاني رمزي وسمير كمونة وياسر

على صعيد آذر، سافر إلى المانيا امس محمد عمارة ظهير أيسسر النادى الاهلى ومنتحب مصر للخضوع لأختبارات وتحاليل طبية في نادي هانرا روستوك تمهيداً لأحترافه في صفوف النادي الإلماني في الموسم المقسيل. وواقق الإلمأن على نفع مسيلغ ٦٠٠ ألف دولار للنادي الاهلى تمنأ لعصصارة الذي

سيحصِّل على ١٥٠ الف دولار. اللافت أن عمارة كان لأعبأ في بلنبة المطة قبل انتقاله للاهلي مُنذُ عامين وأنه سيلحق في هائزا روستوك بزميله الصري ياسر رضوان الذي كان زميلاً

الإتحاد في كاس مصر.

# برشلونة يهز شباك الإفيس ٧ مرات

السهدت المرحلة

بطولة اسبانيا

اللقب في مرمى ضيفه الافيس

وهو خامس اعلى رقم يسجل

في مسرحلة واحسدة في تاريخ

النوري والاعلى منذ المرصلة

الف متفرج، استعاد جمهور

برشلونة البسمة بفوز فريقه

الساحق على الإفيس الوافد الى

الدرجة الاولى هذا الموسم. وكنان

الجمهور الى المطالبة بإقبالة

والاستعانة مجندأ بمواطنه

الشبهيس يوهان كرويف الذي قاد

والى كسساس ابطال الأننية

سجل لبرشلونة البرتغالي

لويس فيغو (١٩) ولويس انريكة

(٣٦ و ٩٠) والبرازيلي ريفالدو (٦١

و ۱۸) و اوسکار (۸۷ و ۸۸) وسـجل

للخَاسَ باللو (٣٤) من ركلة

حـزاء)، والنتـيـجـة الكبـيـرة هي

الاعلى للفسريق الكاتالوني منذ

الفوز على لوغرونيس ٨-صُفر

ويحضور ٥٠ الف متفرج،

حقق ريال مدريد قوراً ساحقاً على

ضيفه تينيريفي بأربعة اهداف

نظيفة حملت تواقيع راوول (٤

و٨٠) وهييرو (٥٠، من ركلة جراء)

قبل موسمين.

الاوروبية مرة واحدة عام ١٩٩٢.

مقابلُ هنّف ولحدّ.

الاولى للموسم ٥٥-٥٦.

ا السادسة عشرة من

لكرة القدم تسجيل

والبرازيلي سافيو (٦٧). واصبح ترتيبِ فرقَ الصدارة كالتالي: ١- مايوركا ٢٩ نقطة، ٢- سلتا فبغو ۲۸ نقطة، ۳- فالنسبا ۲۸ نقطة، ٤- اتلتيكو مدريد ٢٦ نقطة، ٥- اتلتيك بلباو ٢٦ نقطة.

٤١ هنفاً في ٩ مباريات بمعدل تحسوه. ٤ هنف في المباراة الواحدة، منها ٧ لبريِّسُونة حامل

الملعب ذاته ٢-٣ قبل اسبوعين في

على ملعب نوكيامي، اميام ٥٠ وسيكون لقاء مانشست برشلونة تعسرض لأربع هزائم مُتَتَالِيَةً في الأونةُ الإَحْيَرَةُ ما نَفَعُ والتقى الفريقان للمرة الاخيرة في المدرب الهولندي لويس فان عال الفريق الى البطولة خمس مرات لندن، وليستر سيتي مع كوفنتري

سيتي في دربي وسط انكلترا.

كىلمارنوك ٤٠ من ٢١ مىاراة، ٣-

انكلتوا بلغ مانشيستي بونايت البور الرابع من مسابقة كياس انكلترا بقورَّه على مـيـدازبره ٣-١ على ملعب اولد ترافبورد امنام ٥٢ الف متفرج، وثار لخسارته امامه على

الدوري. يونايتد وليفربول على ملعب اولد تُرافورد في ٢٣ الحالي في واجهة مباريات الدور الرابع من مسابقة كياس انكلترا بموجب القرعية. هذه المسابقة في المباراة النهائية عام ١٩٩٦ وانتهت بقور مانشستر بهُ عَفَ للفَرنسي أَرِيكُ كَانتُ وَنَا ليقود فريقه الى الثنائية (الدوري والكاس) للمرة الثانية في تاريخة. وفي مباراتين اخريين تجمعان فريقين من الدرجة المتازة، يلتقي ويمبلدون مع توتنهام في دربي

انتهى لقاء القمة بين رينجرز للتصدر وسلتيك الثالث بالتعادل ٢-٢ في ذــتــام المرحلة الثــانـــة والعشرين من الدوري على ملعب أيدروكس، اصام ٥٠ الله متفرج. وبات الترتيب كالتالي: ١- رينجرز ً ££ نقطة من ٢١ مــبــاراة، ٢-سلتيك ٣٤ من ٢١ مياراة.

mid we went design

At Bears of Service At Property

### فوز اوكسير على منتخب الجزائر

● اركسير (فرنسا) - أ ف ب - فاز فريق اوكسير الفرنسي على منتخب الجزآنر ٤-٢ في مباراة كرة القدم الوبية التي اقيمت في اوكسير ضمن استعدادات الجزائر للقاء تونس في ٢٦ الحالي تصفيات كأس الامم الافريقية. وسجل كارنو (٣٠ من ركلة جزَّاء و٨٢)، وكوريا (٤٢) وبيوميد (٧٤) أهداف اوكسير، ومزوار (٦٥) والشراد (٧٠) هنفى الجزائر.

### ١٠ لاعبين من الترجي ضمن منتخب تونس

 تونس – والحياة» – وجه مدرب منتخب تونس لكرة القدم الايطالى فرائكو سكاليو الدعوة الى ٢٢ لاعبا للمعسكر الاستعدادي للقاء اندراخت البلجيكي الجمعة المقبل في بنزرت (١٠ كلم عن تونس العاصمة). واستدعي ١٠ لاعبين من نادي الترجي حامل كاس الكؤوس الافريقية فضلاً عن جوزيه كلايتون (باستيا) الفرنسي وعادل السليمي وربير بية (فرايبورغ الالماني).

### الأهلى القاهري مع الوصل في مهرجان اعتزال فهد خميس

● دبي - «الحياة» - عاد إلى الإمارات أمس فهد خميس نحم نادي الوصل ومنتخب الإمارات لكرة القدم المعتزل بعد أن أبرم رسمياً عقداً مع النادي الأهلي القاهري الذي سيلعب فريقه مع فريق الوصل يوم ٢٢ كانين الثاني (يناير) الحالي في مهرجانه أنعزال فهد. وصرح فهد خميس لـ «الحياة» بأنه اتفق مع إدارة الأهلي على حضور فريق الكرة بكامل نجومه في ٢٠ كانون الثاني على أن يغادر في ٢٣ منه من الما أن ينه در منه من الما المنه در منه الما المنه در منه منه الما المنه در منه على المنه در منه على المنه در المناه المنه در الم ٢٢ منه. وأشاف أنه يفع للأهلي نصَّف قيمة العقد وهُو ١٥ ألف يولار أ وأنه وجه الدعوة للاعبين المعتزلين أحمد شوبير (الأهلي) واسماعيل يوسف (الزمالك) للمشاركة في مباراة نجوم العرب ونُجُوم منتخب الإماراتُ في الثمانينات والتي ستسبق مباراة الوصل والأهلي. وتلقى فهد موافقة كل من اللاعبين بادو الزاكي وعزيز بوترياله (المغرب) ومنصور مفتاح (قطر) للمشاركة في المهرجان، وهو ينتظر موافقة رابح ماجر والأخصر بلومي (الجزائر) ومنصور بشير

### الموري المصري للسلة: انتصارات كبيرة للاتحاد والأهلى والزمالك

● القاهرة - «الحياة» - حقق الاتحاد السكندري أكبر الانتصارات في اليوم الأول من الدوري المصري لكرة السلة، بتغلبه على الشمس ٧١ ١ - ٧٨ في الاسكندرية بعد عرض شائق من الفائز. وكان إسماعيل احمد واحمد الجزار لاعبا الاتحاد نجمي الباراة وسجلا معا ٨٥ نقطة. والطريف ان الباراة كانت منافسة خاصة خارج الحدود بين محمود عامر مدرب الشمس - وهو مدرب الاتحاد السآبق - ومساعده القديم شعبان ابراهيم الذي يتولى تدريب الاتحاد حالياً وفار الاهلي على الترسانة ٩٨-٥٥ (الشوط الأول ٢٦-٢٨) في مباراة من جانب واحد، ولم يتأثر الاهلي لغياب نجومه للصابين طارق الغنام وخالد مصطفى وعمرو صابر وإسلام علي. وفاز الزمالك على غزل المحلة ٨٦-٨٦، والجزيرة على الالومنيوم ٧١–١٤، والمقاولون آلعرب على طنطا ٨٢–٧٤.

### تابعها وسام الحكيم بنجاح ومن المساراة يقسران اتحسادي والتي انتهت بالتعادل السلبي، وآكمل النجمة فيها العقوبة ألفروضة عليه وخاضها من دون جمهوره الشوط الثاني واثمرت هجماتة والذي تابع عشرات منه اللقاء من هنفين جنينين لمحمد خير النين على أسطح الإبنيسة المجساورة وتوفّيق حسيسر، وأوقف الحكم الدولي طلال صالح المباراة قيل وشبهد اللقياء طرد متدافع ثلاث نقائق من نهايتها بعد · النجمة رياض قبيسي في الدقيقة دانسماب، لاعبى العهد تباعأ الي ان بلغ عسند البساقين على ارض

٣٦ لضربه مهاجم البرج السنغالي عيد الرحمن شومر. وعلي الرغم من إكماله المباراة بعشرة لاعبين كان النجعة الفريق الافضل والأخطر على مرمى منافسية لكنه أهدر فرصاً بالجملة كما افتقد الى عناصس وسطة رائد ابو النصير الساقي وجسال الصاج وحسزه ناصر بسبب الاصابة، في للقابل أهدر شومر ركلة جزاء بنالتي في النقيقة ٧٤ كانت كفيلة بقلب اللعائلة. ويتوقف النوري حتى ٢٧ كانون الثاني (يناير) الصالي، وقد تراجع الإهلي صبيدا من ألركر واعاد سيعة لاعيين مع الحارس الخامس الى السابع (١١ نقطة)، يليبه المسلام (٨) ثم اليبرج (٨) و النصمة (٧)، و العبهد و الإضاء الاهلى ولكل منهما (٥).

وغاد مهلجم الإنصبار بروسيار ن تصنير ترتيبُ الهندافين ب اهداف وتقساسم هيشم رين (التضامن صور) ووليد بحروج كان على حسون عانل للاشاء (الصفاء) المركثر الشائي ب

الاهلي في أواخر الشوط الاول، وطالب الأخاء الاهلي بركلتي جراء ويعاود منتخب لبنان تدريباته ليتداء من البيوم الثلثاء وبشكل يومي استعدادا للقناء فريق هُلْيِسْتَبُورِغُ السَوْيِدِي فِي ٢١ و٤٤ الحالى على ملعب بيروت البلدي.

### واشتكى من سوء التحكيم. ولا يزال النجمة يهتر التقاط تباعاً، يعدما عجز عن التغلب على البرج في برج حمود حيث نظت

وتساد المدرب متصطفى متنيح

الاضواء فوزأ كبيراً على صَنيْفة حسنية أغاس بأربعة اهذاف نظيفة كان نصيب احمد الحناوي منها ۲ اهداف (۲ و ٥٠ و ٨٦)

وقار الحيش لللكي على الغرب الفاسي بهنف لمعد عزيز الصنصدي (٤٨)، وخنسس الوداد القاسي أمام الفتح الرياطي بهدف لهشنام الزروالي (٧٠)، وتعادل شبياب المصدية مع النادي

"١- الكوكب الراكشي ٣٠ تقطة، ٢- الرجاء البيضاوي ٢٨ ثقطة، ٣- الوداد البيضاوي ٢٨ نقطة، ٤- اولبيك ضرببكة ٧٧ نقطة، ٥-

وأستعاد الساحل تواريه ف

ملعت الصفاء اربعية لاعبين

وحسسارس الرمي... وهي الرة

الاولى التي ينسحب فيبهآ فريق

من احدى مباريات الدوري منذ

وكسان الحكم طرد بوسف

فسرحسات ووسسام الحكيم

لخشونتهما، فتدخل لحد اداريي

العبهد وطالب اعتضباء القبريق

بالضروج من الملعب فوراً وعنم

تكملة اللعبية، الأان أمين سير

العهد محمد عاصي تدخل بدوره

حسين الصغير، ثم بدا عند هؤلاء

من جـــهــــه، تابع ثنائے،

الهومنتمن فارتان غازاريان

وتروكهيان تالقهما وسجلا في

مرمى الأضاء الإهلي. وجناء هنف

المُحتَسِّب بدل الصَّائع، ويعدما

ترو في الدقيقة الأولى من الوقت

ينقلص تدريجياً.

وحسقق رجساء بني مسلال الصاعد حسينا ألى دوري

الرابع (١٥). ...

# الكوكب المراكشي بطل الخريف

فريقه الجديد أولبيك خريبكة الى الفوز على فريقه السابق شياب المسيّرة.٣-١ في عقر دار الاحير، مؤكداً بدلك نتائجه الايجابية الني حققها مؤخراً. وسجل عبد العريز الزوين (٦٩) ويوشعيب البطاشي (۷۸ و۸۳) أهداف أولمبيك خربيكة، ورضوان الصاطفي (٨٩ من ركلة جَزَاء) هَدَف شباب السرة.

وسجل عبد الرحيم عبده الهدف

الكناسي مفرحمفر. وَهِنَا تَرَتيبُ فرق الصدارة:

سيورتينغ سلا ٢٥ نقطة.

# لسبورتينغ أنّ خسر امام الجيش الملكي بهدف قصار خامساً

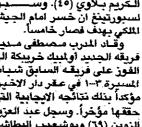
### کاس تونس: خروج مبكر للنجم

📜 عصفورين بحجر

واحد عندما سحق المولودية الوجّـــدية ١-٥ في المرحلة الخامسة عثيرة من بطولة المغسرب لكرة القسدم وانفسره بالصدارة مسحسرزا لقب بطل وسحل بوسف محریانه (۲)

والنيجيري فرانسيس شوم (٦٩ و٨٨) أهداف الكوكب التراكستي، ومكدار (١٦) هـ دف المولودية الوجدية: واستعل الكوكب الراكشي

> وصعد الوداد البيضاوي الى بفارق الاهداف فقط خلف الرجاء منذ بداية النوري حتى الرحلة الشالثة عشرة والذي يبريه الحسارس النولي السسابق بانو الزاكي، باربعة أهداف لسعيد كحيل (٢٧ من ركلة حرّاء) وحميد ترمينا (٤٠) والسنغالي عبداللاي

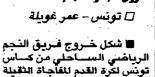


وعبد الصمد الرياحي (٥٧ و٠٠)

الذي رفع رصيسه الى ٣٠ نقطةً، تعاثل منافسه المباشر الرجاء البيضاوي صامل اللقب مع النفاع الحسنى الجبيدي صفر

المركز الشالث برصيد ٢٨ تقطة البيضاوي بعد سحقه ستورتينغ سَلًّا، الذِّيُّ تَصِينَ التَّرِيْبِ العَامِ مباي (٦٣ و ٧٠) مقابل هدف لعبد





في النور ثمن النّهَائي. ولخفق النجم الساحلي الذي اقتلع بصعوبة الاسبوع الماضي ورقة النرشح للنور الثائي الحاكم من بطولة الدوري في اجتياز عقبة فريق نادي ترجي جرجيس في الكاس حسيث المسرم بركسلات الترجيح ٢-٣ بعد أن انتهى اللقاء (صفر – صفر).

ُ وَفَّارَ الشَّرِجِي حَامَلَ كَأْسُ الدريقيا للاندية أبطال الكؤوس والنادي الصفاقسي القائز بكأس الإنجاد الإفريقي فأسفر عن فور الترجى بهدف سجله النيجيري البيت أغسواي في الوقت بدل الصَّاتُع مِن الشُّوطُ الْأُولِ. وتقلب شبيبة القيروان على

اتحاد المنستير بركلات الترجيح 4-۱ (صفر - صغر) واكشفى النادي الإفريقي بهدف سجله الَهِنَعَارِي تَوِتَ فَي مُرمى نادي أمل جرية أحد أننية النرجة الثانية وتغلب الملعب التونسي فنريق مكارم للهدية (من الدرجة الثانية) بهستِّهُ، وَالْآوِلُبِيِّ البِّـاجِي الذِّيُ تَعُونَ عَلَى نَجِم بِنِي خَلاد ٢-صَغَر النادي البغروتي النسمسر على نادي حمام الإنف ٢-١ ومستقبل الرسى الفسائر على تادي سكك الحديد من الترجية الثنانيية



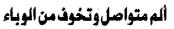
البنك السمودي الفرنسي

الفوزبالجائزة الكبرى للسعودة عن القطاع المصرفي يعكس روح الوطنية



Al Bank Al Saudi Al Fransi

الثلثاء ٥ كانون الثاني (يناير) ١٩٩٩ الموافق ١٨ رمضان ١٤١٩هـ/ العند ١٣٠٨٨ AL HAYAT TUESDAY 5 JANUARY, 1999 ISSUE NO 13088



# رب بريطانب

🗷 أول الكلام:

**بوبريه على حائط العَص**ر: ً

– إن سقّراط لم يعد هُناك

وحُيداً... فكلُّ واحد منا يريد

لكن الأخطر هو: أن كسلا

● لا نظن أن عربياً وعربية:

تابعا هذا للشهد على شاشات

التلفاز، ولم تطفر الدموع من

المتل: بسحبون افراد عِـاثلة

كاملة من داخل بيتها، تماماً كما

تُجِــر النصاح الى نبصــهــا،

ويقسسرونهم على الخسروج من

دارهم... فَسَقُطَتَ طَفَلَةٌ صَنَّعَيرةً

من بين يدي والدها وشج راسها

حجر والجنود يدفعون رب العائلة

ويضسريونه على وجسهه بأعتقباب

بنائقهم، والدماء تسيل من هذا

الوجه الغاضب الرافض لهنذا

القهر، وزوجته تولول باكية وهي

تحضن طفلهما الآخر، والأطفال: فزعون، خانفون يرتجفون!

رأيت في وجه الطفل الأكبر:

نظرةً حائرةً لا تكاد تستقر بين

وجوه الجنود القساة ببنادقهم

وهراواتهم وهم يطردون العبائلة

من مسكتها، ربين رحابة السماء

وذلك المجهول الساكن في عيني

س. فمن منا – انساناً – لا ييكي

- ولكن... اين هو الغسعل

وهل هذا دارهاب، أفظع من

هذا الفعل الذي تُعامل به السَّلطة

المسهب وأبية كل العرب

الفلسطينيين فسوق أراضيهم...

وهي تضحك على العالم بكلمات

اعلامية، وتجمد اتفاق «الواي»،

لأن السَّلطة الفلسطينية: عاجزة

عنّ (حماية) السلطة الصبهيونيّة

أي أرهاب هذا الذي تدعي

مكومسة الدونةن... يأ هوووه»، وهي في كل لحظة تسوم المواطن الفلسطيني: خسبقاً، وضرياً، وسجناً، وقتلاً، وهدماً لمأواه؟!

---

الفلسطيني ألذي تعامله سلطة

المصتل كمعقيم من البرجة

العناشيرة... أصبيح هو واسبرته

المكونة من زوجته وأطفاله

الخمسة: في العراء بلا ماوي،

بعد أن هنمتُ الجرافات منزله

على أثاثه كله، وذلك بعسد أن

أخرجوا أهله عنوة وهم يقاومون

قتابل الغاز السيل للدمرع، ويلقون بهم فوق الترآب والحصى وتحت السماء الاكثر رحمة!

فــــهل هذا «الارهاب،

الصهيرني: تعتبره سيدة القرة

الأميركية حقأ مشروعا لحكومة

الد دنستن... يا هموووه،، أم تداه

مقاومة للأرهاب الذي يُنهم به

الفلسطيني العشصم في داره

وليس لديه إن اراد التعبير عن

مريته سوى: الكلمة والحجرّ، أ.

أن هذا العمل يتسم بأكذوية

«الديموقراطية» التي تُدعيها

اسرائيل المعريدة بكل تعاملاتها

اقد کشفت صحافتهم

عنصريتهم في ما نشرته – على

سبيل النثالُ – صحيفة معاريف،

عن يهودي عربي مغربي: صنيَّق اكتوبة النيموقراطية الأسرائيلية

والسسلام والأمسان، فنزح الى كيانهم، فعاملوه كعواطن من

العرجة العاشرة، لكنه فضحهم

بما فسعله... فسقد كسان يمثلك جنسية فرنسية، وأخرى مغربية،

وقندم لجنهبات العنمل طلبنأ كفرنسي، وطلباً أخر كمغربي الأصل... وفسوجئ أن طلب

كفرنسي قد لاقى ترحيبا

بحفارة، بينعا رفض طلبه كعربي

مسغسريي... وحسمل الطليين بوثائقهما ألى الصحيفة ليثبت

للرأى العسام: أن هذا الكيسان

المسهيوني يأسم على بغضاء المسهيوني المسام المسام المعربة والكراهية للعرب!

-

العنصرية، الأرهابية التي تهدم

فوق رأس الفلسطيني بيته ومأواه

للوحيد، لتقيم مكانة مستعمرة،

وتشق الطرق لمزيد من اقسامة السنسعسرات ... وهي تدّعي

(تقريما) باعظم بيموقراطية في

العالم، في الوقت الذي تقوم

سياستها على: الارهاب،

والكنب، والمراوغة، والعنصرية!!

عبدالله الجقري

● هذه هی داســـرائیله:

العصرية؟!

• حسام أبو يعقوب: المواطن

أمام هذا للشبهد الموغل في الطُّلُّم

والجبروت والطغيان والارهاب؟!

العريى الموصّد، والمضناد لهـذا

كان جنود العدو الصهيوني

منا بعبتهد أن بقاءه رهن

أن يكون آخر الموتى؛

بغناء الأخرين!!

سسرب النسم ويموت

📰 عاد البريطانيون من عطلة الأعياد ليفاجأوا بأن العديد من زملائهم غابوا عن مكاتبهم ومراكز عملهم بسبب انقلونزا حادة تحتاح بريطانيا هذه الأيام. وتردد أن أكَـــــر من ٤٠ أَلَفَ شــخص أصــيـــد وا حستى الآن بالقيروس خلال فترة الأعياد بحسب دائرة رصد الانقلونزا الوطنية وأن المستشفيات وسيحارات الإستعناف والأطباء مستنفرون لحصر الفيروس فيما

يتعاظم عدد المصابين. دوغُ لاس فليم ينغ من وحدة رصد الانفلونزا في رويال كولدج قال أمس: وهذاك قُدر من الذاس في بريطانيا مصناب بالاتفلونزا. غير أن المعدل العام لم يصل حتى الأنَّ الى مستويات استثنائية في هذا الوقت من السنة. واستبعد انّ يصل الأمر الى حد الوباء، في ٢٧ الشهر المَأْضَي سبجل

جاهزة ويقظة لمواجسهة وطاة الجسرشوم المصبث للمسرض الذي يتحرك الى الجنوب من بريطانيا، وان جرس الانذار الأحسر دق في كل مناطق لندن مع بداية الاسبوع. الجاري لمنع تغثني المرض وتحوله

عصابة قتل واعمال عنف في لوس 🗆 فلوريدا - دالحياة،

وأحدة في حجرة وأحدة في حجرة الرصاص في المسس. نعتقد أنها روليت روسية، وتدرس الشرطة في فلوريدا مسحستسوى شسريط القيديو عن التهديد بالقِتل الذي ربما أعطى تيموثي فكرة الانتحار

شخص اسبوعياً. وفي الستينات هاجم وباء انفلونزا خطير الفا و ۱۸۰ شخصاً. اطباء في لندن قسالوا ان والرشح، المسمّى N3N2 انقلونزا سيدني حيث اكتشف الفيروس، يؤنم المأ متواصلاً خفيفاً وطبيعياً ونصحوا المصابين بالانفلونزا ملازمة الفراش. مجموعةض للطوارئ في لندن حنرت امس من الفسيسروسُ وقسالت ان السلطات الصحية وسيارات الاسعاف

الميكروب المعدي ٨٠ حالة مرضية لكلَّ أَلْفُ شَـحُصُّ في الاسـبِّـوعَ. ونكــر انه في ١٩٩٥ ســـجلت

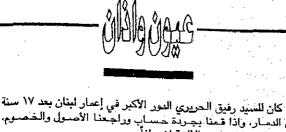
انفلونزا حادة ٢٣٠ حالة لكل الف

💻 سند فتى اميركي عمره ١٢ عـامـأ اول من امس مـسّـدسـأ الى صدغه وأطلق النار على رأسه في منزله قرب النهر الهندي في ولاية فلوريدا الاميركية. وتعتقد

الشسرطة انه ربما كسان وراء نلك لعبة روليت روسية مصدرها محققون في فلوريدا قالوا ان تيموثي جامل هاداي الذي مات متاثراً بجروحه، كان وصِديقه انطوني مُورِفي (١٥ عَـامَـأ) ليلة راس السنة يشباهدان فيلماً عن

انجليس. ويبدو ان تيموثي قرر ان يلعب الروليت الروس بواسطة مسدس مسروق من عيار ۳۸ ملم نوع سیمیث اند وسیون اضافة الى وجود مسدس ماغتوم ٣٥٧ اوتوماتيكي. المحقق جورج سانتياغو قال:

بلعبة الروليت الروسية.



من النمار، وإذا قمنا بجرية حساب وراجعنا الأصول والخمسوم لوجينا أن الأولي تفوق الثانية اضعافاً. الغريب جداً في الموضوع أن هذا كان رأبي ورفيق الحريري رئيس الوزراء، ويقي رأيي بعد أن أصبح رفيق ألمزيري رئيس الوزراء

السابق. وأصر على صواب رابي هذا، على الرغم من أنه رأي أقلية في مقابلة فنة كبيرة ارفضت من حول السيد الحريري عندما غادر الحكم لانها لم تكن ملتقة حوله أصلاً، وأنما التفت حول مصالحها. هَنَاكَ الآن سجال في لبنان لتقويم تجرية رفيق الحريري وانجازاته، فبعض يدافع عن الرجلُ بالطلق ولا يرى سوى ما أنجز مع أن السيد الحريري نفسه اعترف بحصول أخطاء عدة أنت الى الهدر، كما اعترف يعدم تحقيق الإصلاح الإداري. بعض آخر يعترف بما تحقق على صعيد الإنمآء والإعمار، وأعادة تأميل البنى التحقية، غير انه يضيف أن الانجازات هذه كانت مكافة. ثم هناك بعض لا يعترف لرئيس الوزراء

جميعاً، مواطنين ومسؤولين. وبين هذا البعض وذاك، هناك تلك الفشة التي تؤيد أي رئيس وزراء يشدم مصالحها، وتتركه عندما لا يعود في مركز يشدم منه هذه المسألح. ولو بقيت خيمة رمضان التي كانت تُنصبها "سوليدير، في شهر الصوم المبارك، لاستطعنا فرز أصحاب الاخلاق من أصحاب

السابق بدور أو إنجاز من أي نوع، ويتحدث مع كل هذا عن الفساد،

وهو موجود فعلاً، إلا أنه كان موجوداً في كل عهد سابق، وعلى عهدنا

أهم من هذا أنني أتابع محطات التلفزيون اللبنانية بشكل غير منتظم، والحظت مع نلك شيئاً مؤسفاً هو أن تقويم تجرية الحريري أخذ في بعض الأحيان طابع الانقسام المنفبي والطأنفي، وهذا يُلْعُسُ من خَلَّال عند من البرامج السياسية التلفزيونية التي تبثُّ مباشرة، فبعض طارحي الاستلة يدخل في نزاع مع مقدمي البرامج والضيوف، حتى ان المشاهد يعرف فوراً، من أسم السائل، مدى التأييد أو المعارضة.

أترقف منا لأسجل أن بعض الناس عارض رفيق الحريري منذ أول أيام حكومته الأولى، ويقي على للعارضة مع الحكومتين الثانية والثالثة، وحتى الاستقالة. ومثل هؤلاء ثبتوا على موقفهم لأسباب مختلفة، ولا اعتراض لي على معارضتهم لأنهم عارضوا الحريري وهو رئيس

--غير أن عندي أعتراضاً، كمراقب مستقل من على بعد أربعة ألاف كيلومتر من بيروب، على التطرف في المعارضة، أو الهجوم على عهد الحريري، فالتطرف في أي موضوع يفقد المتطرف حجته، ويثير علامات استفهام حول مدى موضوعيته وحقيقة اهدافه وكنت قرأت بعض كتاب «الأيادي السود، للنائب نجاح واكيم، ووجدته يركز بشكل أساسى على رفيق الحريري والوزراء والموظفين المؤيدين له أو الموالين. غير ان الكتاب خلا من وبثيقة واحدة تثبت صحة التهم. وقد سمعت أن النائب واكيم وعد بكتاب ثان يتضمن مصادر معلوماته.

ننتظر لنرى، أما اليوم فنلاحظ أن النيابة العامة، التمييرية أو المالية، لم تلاحق أياً من التهم الواردة في الكتاب، مع أن بعضها يتحدث عن سرقة أموال عامة. وقد بادر بعض الذين وردت اسماؤهم الى نفي المعلومات عنهم، مثل النائب السابق محمد قباني، وعضو المكتب السياسي السأبق لحزب الكتائب الفرد ماضي الذي طلب من محاميه التقدم بشكوى الى القضاء ضد النائب واكيم.

وننتظر مرة اخرى لنرى ان كان بعض معلومات الكتاب سيصل الى المحاكم، وماذًا سيكون الحكم. أما الآن فاسجل للسيد الحريري، وهو خارج الحِكم طالما انني لم أسجل له شيئاً وهو بداخله، أنه قام بجهد موفق جداً في إعمار لبنان بعد دمار الحرب، واستطاع بعلاقاته العربية والتولية أن ينفذ عدداً من الشاريع الكبرى ما كان تنفيذها ممكناً من دونه. وعلى صعيد أبسط فقد رأيت السيد الحريري في زياراته لفرنسا او بريطانياً أو الولايات المتحدة، وكان يجتنب السياسيين ورجال الاعمال على حد سواء، فهو في النهاية بليونير معروف عالمياً، واسمه يسجل كل سنة ضمن قائمة أثرى اثرياء العالم في مجلة مفوريس، وغيرها، ما يعطى لبنان الصغير الخارج من حرب منهكة حجماً أكبر من حقيقته. وقد رأيته في الامم المتحدة في أواضر أيلول (سبتمبر) واوائل تشرين الأول (اكتوبر) على راس وفد كبير يعطي لبنان صفة

لكن إذا كان من ايجابية في ترك رفيق الصريري رئاسة الوزارة، فهي انه لا يجوز ان يرتبط مصير بلد كامل برجل واحد. وقد خلفه ا رئاسة الوزارة الدكتور سليم الحص، وهو يجمع بين المعرفة والنزاهة، ما يطمئن الى أن أدارة البلد في أيد أمينة. وما أذكر من آخر جلسة لي مع النكتور الحص في منزله هو ان حديثه كله كاد ان يقتصر على " الأقتصاد والدين الخارجي والأرقام، وهي كلها في صلب اختصاص الدكتور الحص الكاديمي وتجربته العملية.

ومع وجود اميل لحود رئيساً، فإن لا سبب البنة للقلق على مستقبل لبنان. أقول هذا وأسيجل مرة أخرى رأيي الخاص أن رفيق الحريري لعب الدور الأول، والأكبر، في إعمار لبنان، وإيصاله الى نقطة يصبح إكمال المسيرة منها ممكنا لغيره.

حهاد الخارن



«محبوبي من المريخ». (ريكس)

🗀 لندن – دالحياة،

شريط فيديو عن العنف.

■ أنلي العبلامة السيند مجمد حسان فضل الله في اطار برنامج «الوجه الآخر» الذي تبسشة داداعية متونت كارلو، في حلقتين، مساء الإنسنين في ١٩٩٩/١/٤ وقى ١٩٩٩/١/١٦ من إعسداد وتقسيم الإعلامية كابى لطبيف بحبيث كشف فيه جوانب خفية من شخصيته ومراحل

حول اذا ما كان يعتبر الحجاب رمزاً من رموز الإسلام، أوضح العلامة فضل الله: والحبجاب في الأسلام امس شرعي بيني يدخل في صميم الالتزام النيني وهو أمر يقرض عَلى المراة ان تستر جسدها ما عدا وجهها وكفيها من أجل أن تظهر كانسانة لا

🗖 القاهرة - محمود علي

■ اتفق المطربان عـمـرو دياب

ومحمد فؤاد على بطولة مشتركة

في فيلم «الرحلة» الذي كتب له

السيناريو والحوار متحت الغيل

ويضرجه طارق العريان بكلفة

مقدارها ٥ ملايين جنيه ويبدأ

وعلمت والحياة، أن الإتفاق

بين دياب وفؤاد استغرق عدة ادام

حسرى خسلالها الاتفاق على

التفاصيل ومنها كتابة الاسماء

تصويره في آذار (مارس) المقبل.

رحلةسينمائية

بين عمرو دياب ومحمد فؤاد

على الافشىيات ومساحة كل

شخصية وعدد أعاني كل منهما

تشارك فسيسه منى زكي ومسلاح

عبدالله حول صديقين من احدى

المدن القريبة من القاهرة يقرران

النهاب الى العاصمة للبحث عن

نجاح في الغناء والموسسق.

اللنين يعشفان فتحنث لهمآ

مواقف وازمات كومينية. ورغم

المعساناة يقرران الاستسمرار

والنجاح.

وتدور احداث الفيلم الذي

عن الزواج المتسعسيد رأى انه لم يعسد منتشيراً كيمنا في السيابق نظراً للطروف الاقتصائية القاسية. ولفت من جهة ثانية - نكبوري وأنه بضطهيد فيعيلاً المراة بفكره - به الأم طقلها من الخوف على حياته عنيما الى أن منتقدي هذا النوع من الزواج هم بعيشون في الواقع التعدد بالفوضي. فبيتما يؤكد الاسلام الزواج المتعدد باربع مع اشتراط العدل، دينيخ العالم الغربي لكل انسان اقامة الصداقات المتعددة وقد أصبح يشرع تلك الصداقات من خلال الجوانب المالية وغيرهاء

وعن زواج المتسعسة وان كسان يؤيده شخصياً، اعتبر العلامة ان هذا الزواج سمثل احتياط الحل للمشكلة الجنسية الذي عصى الزواج الدائم على ممر التاريخ عن حلها لأن الزني لأزم الزيجات لدى كل الشعوبء عن الراة وموقعها في المجتمع قال

رفيعة للنباتات الغذائية.

ان هذا الإكتشاف سيس

للنباتات ان تتمكن من مقاومة

الامراض والجليد والجفاف أكثر

من جميع الاكتشافات التي سبق

متخلف.

# قال العلامة فضل الله: «بالسية لوالدتي

### خطية اسمها الأنب وأنا لم أتجاوز بعد مسبقأ بشرف العائلة هو منطق جاهلي الأربعية عنشسر ونظمت أولني قيصيائدي الشَّحرية في الْعَاشِرة وأَنَا لَا أَزَالَ الْبِرَّ عن والديه والإرث الذي اكتسبه منهما التجربة الشعرية بين وقت وأخرم

### صارمة معى بما كنت أتصوره وقتها قسوة واكتشفت ان الاسلام الذي تشربته يريد لكننى اكتشفت لاصفاً بأنه حرم اثرى للمراة ان تكون انساناً حقاً، ويريد للرجل ان يشعر بانسانيتها هذه، وأن يتكامل معها في انسانيته. زمن الكهولة فكانت حياتي تتحرك بلهفة وهكذا تولدت لدي فكرة اقتناع انه على وسرور ولذلك قلت في مرثيتي لها اندي

فضل الله: رمنذ لقائي بالانسان في مشاكله كنت احس بطف ولتي مسعها وأنا في

وقضاياه والامه شعرت أن المجتمع هو الخمسين لأنها كأنت تلاحقني بما تلاحقً

المرأة أن تتعلم لتبدع في العلم وأن تطلق العنان لفكرها لتكشف الحقيقة وأن تنخل معترك التجرية تماماً كالرجل. كما ان مسالة الثار لشرف للرأة الخاطئة الذي ربط

بتصنيفها كانسان من الدرجة الثانية.

# عامل وراثي جديد لتحسين الغذاء

باحثون استراليون وبلجيكيون يصققوا ارباح كبيرة بفضل امس في سيدني عن تحقيق تقدم جنيد في العلم الوراني للأحياء باكتشاف عامل ورأثى جيديد للنباتات سيكون سردوده واعدا ويسمح بالتوصل الى نوعية

بلجيكا واشار بير شانك من المركز التَّعَاُونِي الْأَسْتَرالِي للبَّحِثُ عَنَ امراض النباتات الاستوائية، الى واضاف ان العامل الجديد

تسويقها وبالتالي فسيسمح لللايينَ المنتسجين الزراعسيين ان

تحسين مربود مزروعاتهم. واوضع شهسانك أن الطلد للحصول على الحقوق التحاربة للعامل الوراثي الجديد قدم ألى جامعة لوفين الكاثوليكية في

اختبر بنجاح على عدة انواع من النباتات ومنها النرة الصفراء والذرة البيضاء والموز وقصب السكر ولحناس متحتققة من الاشجار والاعشاب والخنشار.



يتحسرك في طريق خطر. والدتي كانت

لقد عشت مع أمي روحية الطفولة في

عندما افتقدتها شعرت بالشيخوخة تطبق

في نكريات الطفولة قال: «اصدرت محلة

على وأن الطفولة تهرب معهاء.

العالى والبحث العلمي الفرنسي بعد زيارة لمس استغرقت اسبوعاً.

الاوبرا المصرية مساء اليوم ندوة لمناقشة رواية وجهت ادارة للركز «عائشة الخياطة، تأليف صلاح والى وحوار الدكتور الدولي للاعلام في مصر عبدالله عسكر وعزازي علي عزازي ونلك في الدعوة لعشرات من اطار ليالي رمضان الثقافية والفنية التي يقدمها الصحافيين والاعلاميين ورجال الاعلان لحضور الأقطار السنوي الخميس

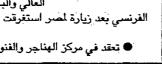
القبل في النادي النهري ● يحيى المطرب اسامة الشريف حفلة في بيت الصحافيين الصريين. الهواري خلف الجامع الازهر ضمن برنامج السهرات الرمضانية التي ينظمها صندوق التنمية ● غادر القامرة السيد كلود اليجر وزير التطيم

أمر الرئيس حسني مبارك بعلاج الشاعر

عبدالرحمن الابنودي على نفقة الدولة في

مستشفى كليفلاند في الولايات المتسحدة

● تعقد في مركز الهناجر والفنون في دار



# ام التوائم الـ٨ نيجيرية خرجت من الستشفى

🖪 لندن – «الحياة» – غادرت مستشام

وقالت الأم وهي سيدة نيجيرية المولد تدعى نكم شوكوو «على الرغم من الإرهاق والاجهاد من جراء العملية القيصرية التي تمت فيها الولاية فائي اشعر بالأرتياح التام. ولايتي لم تكن منهلة. لكن ما قمت به اساسه لأطفالي، في وقت يكافح اطفالها للبقاء احياء بعدما توفى اصغرهم الاحد



# واطفالها فيخطر

تكسساس في لمِلة رأس السنَّة الأم الأولى في العالم الَّتي انجيت ٨ اطفال توالمُمْ وعقدت مؤتمراً صحافياً في مستشفى سان لوك في هيــوستن وأعــريت عن ارتباحها وفرحها.

البَِّاقُون سبعة: صبيان وه بنات لايزالون في وضع حرج ودقيق. وكائت السيدة شوكوو تتحدث فيما جلس قربها زوجها دالقحل، أيكي لويس أودوبي بعد أن أمضت الأم ثلاثة أشهر في مستشفى تكساس ورأسها منقك الى الأرض في زاوية حادة لمدة ثلاثة اسابيع بيئما قينت بالفراش لثلاثة اسابيع.



 وصلت مغنية البوب الأميركية شير (هي من أصل ارمني من عائلة سركيسيان) الى مطار عيثرو أمس لافتتناح اوكاريون أحد المتاجر الضخمة في لندن. (أ ب)

السعوبية ٢ ريال - الكويت ٣٠٠ فلس - الإمارات ٢ دراهم - عمان ٣٠٠ بيزا - قطر ٢ ريالات - البحرين ٣٠٠ فلس - اليمن ٥٠ ريالات البنان ١٠٠٠ نيرة - سورية ١٨ ليرة - الارسَ ٣٠٠ فلس - مصر ١٠٠ قرش - تونس ٨٠٠ مليم - نلغوب ٣ دراهم - السودان ٢٠ جنيها http://www.alhayat.com Austra 25 SCH - Belgram 90 BF - Cygrus 1CYE - Denmark 14 D - France 10 FFR - Germany 4.00 DM - Greece 400 DR - Inaly 3000 Lina - Ivory Coast 980 CFA - Mailta 50C, - Netherlands 4.5 DG - Spain 250 Perseus - Switzerland 3 SFR - Torosto/Montreal CAD 250 - Turkey 400000 TL - United Kingdom £1.20 - U.S.A (New York-New Jersey) US\$1.50 (Other States) US\$2.25